# مال مال المال الما



محمود محمد شاكر



المصرية العامة للكتاب



# رسالة في الطريق إلى ثقافتنا

محمود محمد شاكر

#### رسالةً في الطريق إلى ثقافتنا

# بسمالنا إرحمن ارحيم

قال رسول الله عَلَيْكَهُ: «أَلَا لأَيَمْنَعَنَّ رَجُلاً هَيْبَةُ الناس، أن يقولْ بحقِّ إذا عَلِمَهُ » (١)

الحمدُ لله حمداً يُبَلِّعنى رضاهُ ، وإن كانَ جَهدُ الحمدِ لا يَفِي بشُكْرِ نِعْمة واحدةٍ من نِعَمِه . اللهمَّ تَجاوزُ عن تقصيرى في حَمْدك ومَرْضاتك . اللهمَّ إنِّى فقيرٌ فأغْنِني ، وضعيفٌ فقوِّني ، وحَائرٌ فسدِّدني ، ومَريضٌ فآشفِني ، وجاهلٌ فعلَمني ، وعاصٍ مُذْنِبٌ فَتَبْ على إنك أنتَ التوَّابِ الرحيم . اللهمَّ صَلِّ على محمَّدٍ صلاةً أَزْدَلِف بها إلى مغفرتِك ، وسلِّم عليه تسليماً يَحْشُرني في زُمْرةِ أوليائه ، ويُدْخِلني في شَفاعته يومَ لا شفيعَ مغفرتِك ، وسلِّم عليه تسليماً يَحْشُرني في زُمْرةِ أوليائه ، ويُدْخِلني في شَفاعته يومَ لا شفيعَ اللهُمَّ على أبويْهِ الرسولين الكريمين إبرهيم وإسمعيل ، وعلى سائر المُخْلَصين من أنبيائك ورسُلك . ربِّ آغفر لي وآرحمني برحمتك التي وسعت كُلَّ شيءٍ .

كلمةٌ لابُدَّ منها ، إلى قارىء كتابى هذا : « المتنبيِّ » لكيْ تكونَ على بيِّنةٍ ....

<sup>(</sup>۱) هو من حديث أبى سعيد الخدرى ، من خطبة خطبها رسول الله عَلِيلَةِ ، رواهَا أحمد في المسند بطولها ٣٠ : ١٩ ، والترمذى في السنن ، « كتاب الفتن » ، « باب ما جَاء ما أخبر به النبى عَلِيلَةٍ بما هو كائنٌ إلى يوم القيامة » ، ورواه مختصراً كما أثبتُهُ أحمد في المسند ٣ : ٥ ، ٧١ ، وابن ماجه في السنن ، « كتاب الفتن » ، « باب الأمر بالمعروف والنهي عن المنكر » .

## الرسالة: ١ / مدخلُ الرسالة ، وبَدْءُ الرحلة

١ - آعلم أنى قضيتُ عشرَ سنواتٍ من شبابى ، فى حَيْرَةٍ زائغة ، وضكالةٍ مُضْنيةٍ ، وشكوكٍ مُمَزِّقةٍ ، حتى خِفْتُ على نفسى الهلاكَ ، وأن أخسر دُنْيَاى وآخِرَى ، مُضْنيةٍ ، وشكوكٍ مُمَزِّقةٍ ، حتى خِفْتُ على نفسى الهلاكَ ، وأن أخسر دُنْيَاى وآخِرَى ، مُحْتَقِباً إِثْماً يَقَذَفُ بى فى عَذَابِ الله بما جَنَيْتُ . فكانَ كُلّ همّى يومئذِ أن ألتمِس بَصِيصاً أهتدى به إلى مَخْرِجٍ يُنْجِينى من قَبْر هذه الظُّلُمات المُطْبِقةِ على من كُلّ بطني من قبر هذه الظُّلُمات المُطْبِقةِ على من كُلّ بطني بالله بالله بالله بعد السابعة والعشرين سنة ١٩٣٦ ، كنتُ منعمساً فى غِمارِ حياةٍ أدبية بدأتُ أحسُ إحساساً مُبْهما والعشرين سنة ١٩٣٦ ، كنتُ منعمساً فى غِمارِ حياةٍ أدبية بدأتُ أحسُ إحساساً مُبْهما متصاعداً أنّها حياةٌ فاسدةٌ من كُلِّ وجْهٍ . (١) فلم أجدْ لنفسى خلاصاً إلاّ أن أرفض متضاعداً أنّها حياةٌ فاسدةٌ من كُلِّ وجْهٍ . (١) فلم أجدْ لنفسى خلاصاً إلاّ أن أرفض متخوِّفاً حَذِراً ، شيئاً فشيئاً ، أكثرَ المناهج الأدبيّة والسياسية والاجتماعية والدينية التي متخوِّفاً حَذِراً ، شيئاً فشيئاً ، أكثرَ المناهج الأدبيّة والسياسية والاجتماعية والدينية التي كانت يومئذٍ تَطْغَى كالسيل الجارفِ ، يهدمُ السدودَ ، ويُقوِّض كُلَّ قائمٍ فى نفسى وفى فطرتى .

ويومئدٍ طَوَيْتُ كُلَّ نفسي على عزيمةٍ حذَّاء ماضيةٍ: أن أبداً ، وحيداً منفرداً ، رحلةً طويلةً جدًّا ، وبعيدةً جدًّا ، وشاقَّةً جدًّا ، ومُثِيرةً جدًّا . بدأتُ بإعادة قراءة الشعر العربي كُلّه ، أو ما وقع تحت يدى منه يومئدٍ على الأصحِّ ، قراءةً متأنِّية طويلة الأناق عند كُلّ لفظٍ ومعنى ، كأنِّى أُقلِّبهما بعقلى ، وأرُوزُهما (أى : أَزِنُهما مختبراً ) بقلبى ، وأجسُهما لفظٍ ومعنى ، كأنِّى أُقلِّبهما بعقلى ، وأرُوزُهما (أى : أَزِنُهما مختبراً ) بقلبى ، وأجسُهما جسَّا ببصرى وببصيرتى ، وكأنِّى أريدُ أنْ أتحسَّسهما بيدى ، وأستنشي (أى : أَشَمَّ ) ما يَفُوحُ مِنْهُما بأنفِى ، وأسمَّع دَبيبَ الحياةِ الخفيِّ فيهما بأذنيَّ = ثُمَّ أتذوَّقُهما تذوُّقًا بعقلى وقلبي وبَصيرتي وأنامِلي وأنفي وسَمْعي ولسانِي ، كأني أطلُبُ فيهما خبيئاً قد أخفاهُ الشاعرُ الماكرُ بفنه وبراعتِه ، وأتدسَّسُ إلى دَفينٍ قد سقط من الشاعر عَفُواً أوْ سَهُواً تحت نظم كلماتِه ومعانيه ، دون قَصْدٍ منه أو تَعَمَّدٍ أو إرادةٍ . (٢)

<sup>(</sup>١) انظر مقدمة كتابي « أباطيل وأسمار » ص : ١٠ ، ١١ ، ومواضعَ أُخَر مما كتبتُ .

<sup>(</sup>٢) قد حسمتُ قضية « التذوُّق » ، ولم سمَّيتُ منهجي منهج « التذوُّق » ، في كلمتين نشرتهما في مجلة =

٧ - لا تقُلْ لنفسك: « هذا مَجَازٌ لفظيٌ »! كلّ ، بل هو أشبه بحقيقةٍ أيقنتُ بِها ، لأنّى سخّرتُ كُلَّ ما فَطرنى الله عليه ، وأيضاً ، كُلَّ معرفةٍ تُنَال بالسَّمْع أو البَصَر أو الإحساس أو القراءة ، وكلَّ ما يدخُل فى طَوْق من مراجعة واستقصاء بلا تهاونٍ أو إغفالٍ = سخَّرتُ كُلَّ سَلِيقةٍ فُطِرتُ عليها ، وكلَّ سَجِيَّةٍ لانَتْ لى بالإدراكِ ، تهاونٍ أو إغفالٍ = سخَّرتُ كلَّ سَلِيقةٍ فُطِرتُ عليها ، وكلَّ سَجِيَّةٍ لانَتْ لى بالإدراكِ ، لكَيْ أَنفُذَ إلى حقيقة « البَيَانِ » الذي كرَّم الله به آدمَ عليه السلام وأبْناءَهُ من بعده . وهذا أمرٌ شاقٌ جدًّا ، كان ، ولكن المطلبَ البعيدَ هوَّنَ عندى كلَّ مشقّةٍ وضنيًى .

٣ - اكتسبتُ يومئذِ بعضَ الخبرةِ بلغة « الشعر » ، وبفن الشُّعراءِ وبراعاتِهم ، وأنفتح لى ، في خلالِ ذلك ، باب آخر من النَّظر . قلت لنفسى : « الشعر » كلام صادر عن قلبِ إنسانٍ مُبِينٍ عن نفسه . فكُل « كلام » صادرٍ عن إنسانٍ يريدُ الإبانة عن نفسه ، خليق أنْ أُجْرِى عليهِ ما أُجريتُه على « الشعر » من هذا « التذوق » الشامِل الذي وصفته آنفا . فأخذتُ أُهْبَتى لتطبيق هذا « التذوق » على كُلِّ كلام ، ما كانَ هذا الكلام . فأقدمتُ إقدامَ الشبابِ الجرىء على قراءَة كُلِّ ما يقع تحتَ يَدِى من كُتُب أسلافنا : من تفسيرٍ لكتاب الله ، إلى علوم القرآن على اختلافها ، إلى دواوين حديث رسول الله عليه وشروحها ، إلى ما تفرَّ ع عليه من كتُب مصطلح الحديث وكتب الرجال والجرح والتعديل ، إلى كتب الفقهاء في الفقه ، إلى كتب أصول الفقه وأصولِ الدين ( أي : علم الكلام ) ، وكتُب الملل والنَّحَل ، ثم كتب الأدب وكتب البلاغة ، وكتب النَّحُو وكتب اللغة ، وكتب النابة وكتب النابة وكتب اللغة ، وكتب اللغة ، وكتب النابة ولي كتب الأبي كتب الغير وكتب النابة وكتب النابة وكتب اللغة ، وكتب النابة وكتب النابة وكتب اللغة ، وكتب النابة وكتب ال

<sup>=</sup> الثقافة فى العددين : ٦٦ ( أكتوبر سنة ١٩٧٨ ) / ٦٣ (ديسمبر سنة ١٩٧٨ ) ، وأُتّى لا أعنى به ما يجرى على ألسنة الكتاب : « يتذوّقُ الجمال » و « يتذوقَ الفن » ، فهذا كلامٌ غيرُ دَالّ على منهج . وليس هذا مكانَ بيانه مرةً أخرى . ولم أتمَّ كتابة هذه المقالات ، وسأنشرها قريبًا بعنوانها : « المتنبى ليتنى ما عرفتُه » .

رحلتى هذه إلى الأقدم فالأقدم . كُلُّ إِرْث آبائى وأجدادى ، كنت أقرؤه على أنّه إبانةً منهم عن خبايا أنفسهم بِلُغتِهم ، على اختلاف أنظارهم وأفكارهم ومناهجهم . وشيئاً فشيئاً انفتح لى البابُ يومئذٍ على مِصْراعَيْه . فرأيتُ عجباً من العَجبِ ، وعَثرتُ يومئذٍ على فيضِ غزيرٍ منْ مُسَاجَلات صامتَةٍ خفيّةٍ كالهمسِ ، ومساجلاتٍ ناطقةٍ جَهِيرة الصوت ، غير أنَّ جَميعَها إبائةٌ صادقةٌ عن هذه الأنفس والعقول .

أُمدَّتني هذه التجربةُ الجديدة بخِبْراتٍ جَمَّةٍ متباينة متشعِّبةٍ ، أتاحت لى أَنْ أَجعل منهجي في « تذوّق الكلام » منهجاً جامعاً شاملاً متشعِّبَ الأنحاءِ والأطْرافِ ، يزدَادُ مع تطاوُل الأيام رَحابةً وسَعَةً ، وحِدَّةً ومَضاءً ، ونَفَاذاً ودِقَّة ، وشُمولاً واستقصاءً .

٤ – ولا أزعُمُ ، مَعَاذ الله ، أنّى آبتدعتُ هذا المنهج ابتداعاً بلا سابقةٍ ولا تمهيد ، فهذا خَطَلٌ وتَبجُح . بل كُلُ ما أزعُمهُ أنّى بالجُهْد والتّعب ، وبمعاناة التفتيش في هذا الرُّكَامِ من الكلام ، جمعتُ شتَات هذا المنهج في قلبي ، وأصّلت لنفسي أصولَه ، مع طول التنقيب عنه في مطاوِى العِبَارات التي سبق بها الأئمة الأعلام من أصحاب هذه اللغة ، وهذا العلم ، في مباحثهم ومساجلاتهم ومُثَاقفاتهم وما يتضمَّنه كلامهم من النقد والاحتجاج للرأى . وكلُّ ما وقفتُ عليه من ذلك ، كان خفيًّا فآسْتَشْفَفْتُه ، ودَفِيناً فآسْتَشْفَفْتُه ، ومفكَّكاً فلاءَمْتُ بين أوْصالِه ، حتى استطعتُ بعد لَأْي أن أمهّد لفكرى طريقاً لاحباً مُسْتَتِبًا يَسيرُ فيه ، أي صيّرتُه « منهجاً » التزمتُ به فيما أقرأً وما أكتب .

ومع ذلك ، فقد كنت أتوهم في سنة ١٩٣٥ حين فرغتُ من إجراءِ منهجي في « تذوّق الشعر » على كل كلام غير الشّعر ، أنّي قد سَبَقْتُ إلى ذلك ، حتى كانت سنة « تذوّق الشعر » أي بعد أكثر من عشرين سنة ، حين طُبِعتْ « الرسالة الشافية » للإمام

الجُرْجانيّ ، (١) (عبد القاهر بن عبد الرحمن الجُرْجاني ، المتوف سنة ٤٧٤ تقريباً ) ، فوقفْت على فصل نفيس جدًّا كتبه الإمام الجرجاني الكبير ، هو أوضحُ ما قرأتُه قَطُّ ، في إجراء ( التذوُّق ) على كُلِّ كلام ، في كُلِّ عِلْم ، مَهما ظننتَ أنّه أبعدُ علم من إجراء ( التذوُّق ) عليه . وكلامُ هذا الإمام الجليل ، وإن لم يكن صريحاً كُلَّ الصراحة في الدلالة على منهجي ، إلاّ أنّه أشبهُ شيء به . و ( الرسالة الشافية ) رسالة في إعجاز القرآن ، من غير الوجه الذي بنّي عليه كتابه ( دلائل الإعجاز ) . وهذا الفصل من الرسالة ، (٢) بيانٌ لحالِ المعانى : ( وأن الشاعر يسبقُ في الكثير منها ، إلى عبارة يُعْلَم ضرورة أنها لا يجيءُ في ذلك المعنى إلاّ ما هو دونها ومنحطّ عنها ، حتّى يُفضيَ له بأنّه غَلَبَ عليه واستبدّ به ) ، وذكر أشعاراً قد بلغت الغاية في معناها ، ولم يبق لطالبٍ بعدها مطلبٌ . ثم قال ( ص : ٢٠٤ / الفقرة : ٢٩ ) :

« وكذلك السبيلُ في المنتورِ من الكلام ، فإنَّك تجدُ متى شئتَ فصولاً تعلمُ أن لن يُستَطاعَ في معانيها مِثْلُها . فمِمَّا لا يخفَى أنَّهُ كذلك قولُ أمير المؤمنين على بن أبي طالب رضوان الله عليه : « قيمةُ كلِّ آمريءٍ ما يُحْسِنُه » ، وقولُ الحسن ( البصرى ) رحمةُ الله عليه : « ما رأيتُ يقيناً لا شَكَّ فيه ، أشْبَهَ بشكِّ لا يقينَ فيه ، من الموت » ، ولن تَعْدَم ذلك إذا تأمَّلتَ كلامَ البلغاءِ ونظرتَ في الرسائل » .

ثم قال عبد القاهر بِعَقِبِ ذلك مباشرةً = وهنا موضع الاستدلال ، وفيه نظرٌ جيّد ظاهرُ الجَوْدة والبراعة والتيقُظ :

<sup>(</sup>١) نشرها الأستاذان محمد خلف الله أحمد ، ومحمد زغلول سلام ، في سلسلة « ذخائر العرب » ( دار العارف ) . ثم نشرتها أنا ملحقةً بكتاب « دلائل الإعجاز » للجرجاني في سنة ١٩٨٤ ، ( مكتبة الخانجي بالقاهرة ) .

<sup>(</sup>٢) يقع هذا الفصل في طبعتي لكتاب « دلائل الإعجاز » من ص : ٢٠٢ إلى ص : ٦١٠ .

( ومن أحص شيء يُطْلَبُ ذلك فيه ، الكتبُ المبتدأة الموضوعة في العلوم المستخرجة ، فإنّا نجدُ أربابها قد سَبقُوا في فصولٍ منها إلى ضَرْبٍ من النّظْم واللفظ ، أعْيا من بعدهُمْ أن يطلبُوا مِنلَهُ ، أو يجيئُوا بشبيهٍ له ، فجعلوا لا يزيدون على أن يحفظُوا تلك الفصول على وجوهها ، ويُؤدُّوا ألفاظهم فيها على نِظَامِها وكا هِي . وذلك مثل قول سيبويه في أوّل الكتاب ، ( ١ : ٢ ) :

« وَأَمَّا الفعلُ فأمثلةٌ أُخِذَتْ من لفظ أحداثِ الأسماء ، وبُنِيَتْ لما مضَى ، وما يكونُ ولم يَقَعْ ، وما هو كائنٌ لا ينقطع » .

= « لا نعلمُ أحدًا أتى في معنى هذا الكلام بما يوازنُه أو يُدَانيه ، ولا يقعُ في الوهْمِ أيضاً أن ذَلك يُسْتَطاع . ألا ترى أنّه إنّما جاء في معناه قولُهم : « والفعلُ ينقسم بأقسام الزمان ، ماضٍ وحاضرٌ ومستقبلٌ » ، وليس يخفى ضعّفُ هذا في جَنْبِه وقصورُهُ عنه . ومثلُهُ قوله ( أي قول سيبويه أيضاً في الكتاب ١ : ١٥ ) : « كأنهم يُقدّمون الذي بيانُه أهم مم ، وهم بشأنه أعْنَى ، وإن كانًا جميعاً يُهِمّانهم ويَعْنِيانهم » = وإذا كانَ الأمرُ كذلك ، لم يمتنع أن يكون سبيلُ لفظ القرآنِ ونَظْمه هذا السبيلَ ، وأن يكون عجزُهم عَنْ أن يأتوا بمثله في طريق العَجْزِ ، كما ذكرنَا ومَثَلنَا » ، انتهى كلام عبد القاهر .

و فهذا الإمامُ البارع اليقِظُ ، لمْ يَجِدْ = وهو يعالجُ قضيةَ إعجاز القرآن العظيم ، ويمارسُ تطبيق فكرته المبتدعة التي سبق بها الناسَ ، وهي قضية « اللفظ والنَّظْم » ، وهُمَا عَمودُ مذهبه في إعجاز القرآن وفي البلاغة والكلام البليغ = لم يجد غضاضةً في تطبيق فكرته في الإعجاز ، على حدِّ من حدود « الفعل » ، وهو الحدّ الذي كتبه إمامُ النحو سيبويه ، ولم يستنكفُ أن يجعله قريناً للكلمات الجامعة الشريفة ، التي

يُهْدَى إليها شَاعر مبينٌ أو ناثرٌ بليغ ، ولم يتوقّف في الحُكم عليها بأنها من الكلمات الشريفة الجامعة ، ممّا لا يقع في الوَهْم أنّ أحداً يستطيع أن يأتى في هذا المعنى بكلام يُوَازِنُها أو يدانِيها ، وأنها كلامٌ بيّنٌ قد بلغ الغاية في البيان ، « ولم يبق لطالبٍ بعدهُ مَطْلبٌ » .

وعبد القاهر حكم حُكْماً لم يبين لنا مَأْتَاهُ ولا تفصيله حين قال: إن المعنى الذى جاء في معنى كلام سيبويه هو قولهم: « والفِعْلُ ينقسم بأقسام الزمان: ماض وحاضر ومستقبل »، ثم قال: « وليس يخفى ضعف هذا في جَنْبه وقُصُوره عنه »، ولم يزد على هذا شيئاً. وقبل كُلّ شيء ، فهذا الذى استضعفه إلى جَنْب كلام سيبويه ، إنما هؤ نص كلام أستاذه وإمامه الذى يُعَالى في أستاذيته ويقدِّمه تقديماً على سائر النحاق ، أبى على الفارسيّ في كتابه « الإيضاح » في النحو ، والذى عُنِي هو نفسه بشرحه شرَّحين: أحدهما كتاب « المُعْنِي » ، وهو شرح مطوَّل في ثلاثين مجلَّدةً ، والآخر هو « المقتصد » وهو مختصر منه في مجلَّدتين ، ولم أجد عبد القاهر في « المقتصد » ، (١) تعرَّض لنقد حدِّ شيخه الفارسيّ ، ولا بيَّن لنا عن وجه ضعفه أو قصوره . ووجدتُه صعباً عسيراً أنْ يُدْرك شيخه الفارسيّ ، ولا بيَّن لنا عن وجه ضعفه أو قصوره . ووجدتُه صعباً عسيراً أنْ يُدْرك خفيٌّ بلا شكّ في خفائه . فرأيتُه واجبًا أن أجتهد اجتهاداً في بيان مَأْتَى هذا الحكم ، كن كي يَتُضح لك معناهُ في كلام عبد القاهر . (٢)

<sup>(</sup>١) انظر كتاب « المقتصد » لعبد القاهر ١ : ٨٦ ، ٨٣ ، طبع في العراق سنة ١٩٨٢ .

<sup>(</sup>٢) الآن ، وأنا أطبع الكتاب ، وافانى ولدى الكريم الدكتور عبد الرحمن بن سليمان العثيمين ، بالصفحات الأولى من شرح كتاب سيبويه الإمام أبى سعيد السيرافي القاضى النحوي ( الحسن بن عبد الله بن المزربان / ٢٨٨ – ٣٦٨ هـ) فلم أره صنع شيئاً في شرَح عبارة سيبويه ، وإنّما هو ما دَرَج عليه النحويُّون في أقسام زمان الفعل : « ماض ، وحاضِرٌ ، ومستقبل » لا غير ، فيكون ما كتبته لك بَعْدُ أُوّلَ بيانٍ عن جميع عبارة سيبويه بلا إغفالي لشيء منها كما أغفلوه .

فسيبويه حينَ حدّ « الفعل » في أول كتابه ، لم يُرِدْ أمثلتَهُ التي هي عندنا : فعلٌ ماضٍ نحو « دهبَ » ، ومضارعٌ نحو « يذهبُ » ، وأمرٌ نحو « آذهبُ » ، بل أراد بيانَ الأزمنةِ التي تقترن بهذه الأمثلة كيف هي في لسان العرب ، فجعلها ثلاثة أزمنة :

فالزمن الأول ، هو المقترن بالفعل الماضى الذى يدلُّ على فِعْلِ وَقَعَ قبل زمن الإِحبار به كقولك : « ذهب الرجلُ » ، ولكن يخرجُ منه الفعل الذى هو على مِثَال الماضى أيضاً ، ولكنه لا يدلُّ على وقوع الحدث فى الزمن الماضى ، نحو قولك فى الدعاء : « غَفَر الله لك » ، فإنّه يدخل فى الزمن الثانى ، كما سأبَيّنه بَعْدُ .

وأمّا الزّمن الثانى ، فهو الذى عبَّر عنه سيبويه بقوله بعد ذلك : « ومَا يَكُونُ ولم يَقَعْ » ، وذلك حين تقول آمراً : « آخرُ جْ » ، فهو مقترن بزَمنٍ مُبهم مُطْلَقٍ مُعَلَّي لا يدلُ على حاضر ولا مستقبل ، لأنه لم يقع بعدُ خروج ، ولكنه كائن عند نفاذ « الخروج » من المأمور به = ومثلُه النهى حين تقول ناهياً : « لا تَخُرُ جْ » ، فهو أيضاً فى زمن مُبهم مُطْلَقِ معلَّقي ، وإن كان على مِئال الفعل المضارع ، فقد سُلبَ الدلالة على الحاضر والمستقبل لأنه لم يَقَعْ ، ولكنه كائن بامتناع الذى نُهيى عن الخروج = ومثلُه أيضاً فى مثال المضارع فى قولنا : « قاتلُ النفس يُقتَلُ ، والزَّانى المُحصَنُ يُرْجَمُ » فهما مِئالانِ مضارعان ، ولا يدلّان على حاضر ولا مستقبل ، وإنما هما خبران عن حُكْم ، ولم يقَعا عند الإنجبار بهما ، فهما فى زمنٍ مُبهمٍ مُطْلَقٍ مُعلَّق ، وهما كائنان لحدُوث القتل من القاتِل عند القِصاص ، وحدوثِ الزِّنا من الزانى المُحصَن عند إنفاذِ الرَّجْمِ = ويدخُلُ فى هذا الزمن بأيضاً نحو قولك : « غَفَر الله لك » فى الدعاء ، وهو على مثال الماضى ، فإنك لا تريد أغفراناً عن غُفران مَضَى من الله سبحانه ، ولكن تريد غُفراناً من الله يكون ، ولكنه لم يقع بعد ، وترجو بالدعاء أن يقع .

# الرسالة : ٥ / تفسير جديد لأزمنة الفعل عند سيبويه

وأما الزمنُ الثالث ، فهو الذي عبَّر عنه سيبويه بقوله : « وما هو كائنٌ لم ينقطع » ، فإنه خبر عَن حَدَثٍ كائِن حينَ تخبرُ به ، كقولك : « محمد يَضْربُ وَلَدَه » ، فإنّه خبر عن ضَرْبٍ كائنٍ حين أخبرت في الحال ولم ينقطع الضربُ بعد مُضِيِّ الحال إلى الاستقبال = ويُلْحقُ بهذا الزَّمنِ الثالثِ أيضاً مِثالُ الفعل الماضي كقوله تعالى : « وَكَانُ اللهُ غَفُورًا رَّحيماً » ، فهو خبرٌ عن مَغْفرةٍ كانت ولا أوَّلَ لها ، وهي كائنةٌ أبداً لا انقطاعَ لها ، لأنها من صِفَات الله سبحائه هو الأوَّلُ والآخرُ .

وبهذا البيان المُوجَز الذي أرجو أن أكون قد وُفقت في بيانه ، يتبيّن لك صِدْقُ عبد القاهر = بلا إبانةٍ كانت منه = في الحُكم على عبارة أبي عليّ الفارسيّ بالقُصور والضعْف إلى جانب عبارة سيبويه الجامعة المُبينة ، فإن أبا على الفارسيّ ، مع نَصّه في عبارته على « أقسام الزمان » حيث قال : « والفعل ينقسِم بأقسام الزمان : ماض ، وحاضر ، ومستقبل » ، فإنه أسقط الزمن الثاني كُلَّه ، وهو الزمن المبهم المُطْلق المُعلَّق الدي دلَّت عليه عبارة سيبويه ، وكذلك فعلَ سائرُ النحاةِ ، فقد أسقطوا هذا الزمن إلله والذي دلَّت عليه عبارة سيبويه ، وكذلك فعلَ سائرُ النحاةِ ، فلم يذكروا بأيّ زمن يقترن فعلُ إسقاطاً كاملاً ، ولم يُعنوُ ابه أيّ عناية في حدّ « الفعل » ، فلم يذكروا بأيّ زمن يقترن فعلُ الأمر والنهي = ولم يذكروا اقترانَ هذا الزمن الثاني بالفعل المضارع = ولا آقترانَهُ بالفعل الماضي في الزمن الثاني أيضاً في الدعاء = ولم يذكروا في حدّهم هذا دخولَ الفعل الماضي في الزمن الثالث ، زمن الفعل المضارع في الحال والاستقبال ، كما مثّلُث .

فأنتَ تراهُ عِياناً الآن ، أنّ سيبويه قد استطاع في جملةٍ واحدة قصيرةٍ لا تتجاوز سطراً واحداً ، استطاع أن يُلمَّ بجميع الأزمنة المقترنة بأمثلةِ الفعل ، دون أن يُخلَّ بشيء

# الرسالة : ٥ / سبب تأليف سيبويه كتابه

منها . فهي جملة محكمة شديدة الإحكام ، عجز النحاة من بعده أن يلمُّوا بها في حدودهم التي كتبوها عن حدّ الفعل . فأيَّ رجْل مُبينٍ كان سيبويه !

• وأقول أنا : كان سيبويه رحمه الله ، حين كتب هذه العبارة وأمثالَها في كتابه ، ف قمَّة الصفاء ، وفي ذِرْوَة اليَقَظَة ، تَسْمُو به أنبلُ عاطفةٍ من الوفاء لشيخه الخليل بن أحمد الفراهيدي ، (المتوفى سنة ١٧٥ ، أو قبلها ) والذي مات ولم يجمَع علمه المستفيض في كتابِ جامع . فبعد موت الخليل = كما حدَّثنَا نصرُ بن عليّ بن نصر بن عليّ الجَهضَميُّ روايةً عن أبيه = أن سيبويه لقى أَبَاهُ عليَّ بن نصر بن علِيّ الجَهْضَميّ ( المتوفى سنة ١٨٧ )، وهو قرينُ سيبويهِ في الأخْذِ عن الخليل والاختصاص به ، فقال له سيبويه: « يا علي ، تعالَ نتعاوَنُ على إحياء علم الخليل » = فتقاعس علي ، ( أي تأخَّر ولم يتقدُّم ) ، وخذلَ سيبويه فيما أرادِهُ ، فحَمِيَ قلبُ سيبويه ، وعزم على أن ينفردَ بإحياء علم الخليل ، فأنبَرَى بكُلّ ما في قلبه من الدِّيانَةِ ، والأمانةِ والحبِّ والإخلاص ، مُستقِلاً وحدَهُ بالعِبْء ، وحَلَّق وحدَهُ كالعُقَابِ في جوِّ العربية ، يُجَلِّي بعينيه النافذتين كُلُّ علم الخليل وغير الخليل ، وكُلَّ أساليب العربية ، وينقضُّ على المعاني بضبطٍ وإحْكَامٍ كإحكام العُقَابِ الصَّيُّود ، بكُلِّ ما في قلبه من القُدْرة على الإبانة والقُدْرة على الاستبانة . وهذا ظاهرٌ جلتٌ لمن يقرأ كتابَ سيبويه بتذوُّق وتأمُّل وأناةٍ ، ولكن أينَ هذا القارىء! فمن أجل ذلك كان كتاب سيبويه بحراً زخَّارًا ، لم يبلُغْ مبلغَهُ في الجودةِ والبيان عن معاني النحو نحويٌّ واحدٌ ممَّن جاء بعدهُ وعبَّ من عُبَابه . وحُقَّ لعبد القاهر الإمامِ أن يجرى عليه مذهبه في قضية « النظم واللفظ » ، وأن يختارَ مِن عباراته عبارةً مُبينةً جامعةً ، ويجعلها قرينةً لأشرف العبارات المبينة في شِعْر الشعراء ، وفي كلام البُلَغاء ، كعليّ رضي الله عنه ، والحسن البصريّ رحمه الله .

7 - أَطُنُنِي قد أَثقلتُ عليك ، أيها القارىء لكتابي هذا : « المتنبى » ، وأَبعدُت بك الرحلة ، ولكني لم أَبعدُ بك ، في الحقيقة ، لأنّى أردتُ أن تقفَ بالدليل الواضح ، على أن المنهج الذي استطعتُ أن أمهّده لفكرى ، كان نابعاً من صميم المَناهج الحفيّة التي سنَّ لنا آباؤنا وأسلافنا طُرُقها = وأن كُلَّ جُهدى فيه ، هو معاناة كانتْ مني لتبيّن دُرُوبها ومسالكها ، ثم إزالة الغبار الذي طَمَس معالمَها ، ثم أن أجْمَعَ ما تشتَّت أو تفرَّق من أساليبها ، معتمداً على دلالاتِ اللسانِ العربيّ ، لأنّ كُلَّ ذلك غبوة تحت ألفاظ هذا اللسان العربيّ ، وهذا يكادُ يكون أمراً مسلَّماً ببديهة النظر في شأن كل لغة وتُراثها . والذي لا يملكُ القدرة على استيعابِ هذه اللّالات وعلى استشفافِ خفاياها ، غيرُ قادرِ البَّةَ على أن يُنشيىء منهجاً أدبيًّا لدراسةِ إرْثِ هذه اللغة ، في أيّ فرعٍ من فروعٍ هذا الإرْثِ ، إلاّ أن يكون الأمر كلُّه تبجُّحًا إرْثِ هذه اللغة ، في أيّ فرعٍ من فروعٍ هذا الإرْثِ ، إلاّ أن يكون الأمر كلُّه تبجُّحًا وغَطْرسةً وزَهُواً وغروراً وتغيراً ، كما هو الحال في حياتنا الأدبيةِ هذهِ الفاسدَةِ .

هذا هو جوهَرُ حديثي عن منهجي في « تذوق الكلام » كُلّه شعراً ونشراً ، وأخباراً ورقع ، وعلماً يُكتبُ أو يُستخرجُ ، لأنَّ ذلك كُلّه إنّما هو إبانةٌ عمَّا تموجُ به النفوسُ ، وتنبضُ به العقول . ففي نَظْم كُلِّ كلام وفي ألفاظه ، ولابُدَّ ، أثرٌ ظاهرٌ أو وَسْمٌ خفيٌ من نفس قائله وما تَنْطوى عليه من دَفِين العواطفِ والنوازع والأهواء من خيرٍ وشرّ أو صدق وكذب = ومن عَقْل قائله ، وما يكمُن فيه من جَنِينِ الفِكْر ، ( أي مستوره ) ، من نظرٍ دقيق ، ومعانٍ جليَّةٍ أو خفيَّةٍ ، وبراعة صادقةٍ ، ومهارَةٍ مُموَّهةٍ ، ومقاصدَ مَرْضيةٍ أو مُستَكرهةٍ . فمنهجي في « تذوُّق الكلام » ، مَعْنيٌ كل العناية باستنباط هذه الدفائن ، وباستدراجها من مكامِنها ، ومعالجة نَظْم الكلام ولفظه معالجة تُتيح لي أن الدفائن ، وباستدراجها من مكامِنها ، ومعالجة نَظْم الكلام ولفظه معالجة تُتيح لي أن أنفضَ الظّلامَ عن مَصُونها ، وأُمِيط اللثامَ عن أخفَى أَسْرارِها وأغْمَضِ سرائرِها . وهذا أمرٌ

## الرسالة : ٧ / منهجي في التذوق ، وكتابي « المتنبي ، كيف استُقْبل

لا يُسْتَطَاعُ ولا تكون له ثَمَرةً ، إلا بالأناقِ والصَّبْر ، وإلا باستقصاء الجُهْد في التثبُّت من معانى ألفاظ اللغة ، ومن مَجَارِي دلالاتها الظاهرةِ والخفيّة ، بلا استكراهِ ولا عَجَلةٍ ، وبلا ذهابٍ مع الخاطر الأوّل ، وبلا توَهُّمٍ مُسْتَبِدٍ تُخْضِعُ له نَظْمَ الكلام ولَفْظَه .

٧ - وأمر كرية ، أيها القارىء ، وبَغِيض إلى كُلَّ البُغْض ، أَنْ أحدّثك عن أعمالى ، ولكن لابُدَّ مما ليس مِنْه بُدُّ ، لكى تكون على بيِّنةٍ .

قد مضى الشبابُ وطُوى بِسَاطُه ، ومضت تلك الأيامُ الغوابر المضيئةُ في حياتى ، حتى كانت سنة ١٩٣٥ ، وأنا في السادسة والعشرين من عُمرُى ، حين آستوَى لِيَ المنهجُ واستبانَ . فكانَ أوّل عمل طبَّقتُ فيه منهجى في « تذوُّق الكلام » ، شعراً ونثراً ، وأخباراً تُرْوَى ، وعلماً يُكْتب أو يُسْتَخرج ، هو كتابي « المتنبيّ » ، الذي تولت نشره مجلة « المقتطف » في عدد يناير سنة ١٩٣٦ . كان كتابي خالياً من كُلِّ إبانةٍ عن هذا المنهج أو إشارةٍ إليه . فكانَ صدورُه يومئذ مفاجأةً وجَّهتْ أنظار الأدباء جميعاً في كُلِّ بلدٍ ينطقُ اللسان العربيّ ، إلى آسمٍ مَجْهول وكاتبٍ مغمورٍ ، وأصبحتُ في خَفْقةٍ كَخَفْقةٍ المرق آسماً مشهوراً عندهم وكاتباً مذكوراً .

وأنتَ لم تشهد تلك الأيَّامَ كيف كانت ، ولا تجدُ اليومَ من يحدَّثُك عنها غَيْرى . وَكُلُّ ما بقى منها أنَّك تعرفنى اليومَ معرفةً مبهمةً بلا دليل يرشدُك ، إلا هذا الصيتُ الكاذبُ الذي لا أظنُّ أنَّ له عندك حقيقةً تعرِف بها صدقة ، والذي أُكْسَبَتْنيهِ تلك المفاجأة المثيرةُ المتقادمة المُوغِلَةُ في البعد عنك .

كَانَ السببُ في هذه المفاجأةِ المثيرة ، أنّ جمهرة الأدباءِ والقارئين يومئذٍ ، وقعُوا على

كتاب فيه ترجمةٌ للمتنبيِّ ، مكتوب على مَنْهَج وجدُوهُ فريداً متميِّزاً ، مبايناً مَدَبُّه كلُّ المباينة ، لجميع المناهج الأدبية المختلفة المألوفة ، والتي كانت تغمرُ ساحة الأدب ، ولا تزالُ تغمُرُها مع الأسف . وهذا أمرٌ تستطيع أن تستوثقَ من صِحَّته بالنظر في كُلِّ ما كَتبَ الكاتبون عن الشِّعر والشعراء وغير الشعراء قبلَ هذا الكتاب. كانُوا يُحِسُّونَ إحساساً خفيًّا بهذه المباينةِ الظاهرةِ ، وقد عبَّر عن هذا الإحساس الخفيّ أقراني وأساتذتي وشيوخي الكبار ، مُعَارِضِين أو مُثْنِينَ ، كُلُّ عبَّر بطريقته وأسلوبه عن هذا الإحساس الخفيّ ، بكلامٍ مكتوبِ ، أو حديثٍ جرَى بيني وبينهُم . (١) ولأني أصدرتُ هذا الكتابُ خِلْواً مِن مقدّمة تتحدَّثُ عن منهجي الذي بَنَيْتُ عليه ترجمتي للمتنبيِّ ، فقد كان ما لا بُدَّ أن يكونُ . فالحياةُ الأدبيَّةُ الفاسدةُ الَّتي سنَّ للناس سُنَنها شيوخُنا الأدباءُ الكبارُ ، والتي نعيش فيها إلى هذا اليومُ = وآفاتٌ أخرى كانوا يتعايشون بها ، وبثُّوها في تلاميذهم وأشياعهم = كلُّ ذلك لم يَكُن يُتِيح لأحدٍ ، إلاّ مَنْ عَصَم الله ، أن يجدَ من وقته ساعاتِ للتأمُّل والأناةِ والصبْر ، للبحث عن هذا المنهج الغريب غير المألوف الذي وجده أَمَامَهُ مطبّقاً في كتاب كامل ، وأحسَّ به كُلّ منهم إحساساً خفيًّا دعاهُ إلى المعارضة أو الثناء . وهذا خِذْلانٌ كبيرٌ ، غَفَر الله لنا ولهم ، وتجاوَزُ عن سيِّئاتنا وسيِّئَاتهم .

كَانَ ما لابُدَّ أن يكونَ ، فبقى منهجى مَنْهجاً غيرَ بيِّنٍ ، بل صارَ منهجاً مغموراً تطمِسُ مَعالمَهُ المناهجُ الفاشيةُ الغالبةُ على هذه الحياة الأدبية الفاسدة . ثم جاءَ من بَعْدِ

<sup>(</sup>۱) ستجد طرفاً من ذلك فى « قصة هذا الكتاب » ، و ما كتبه الرافعي ومصطفى عبد الرازق ، وأخوه على عبد الرازق ، و محمد هاشم عطية ، و عبد الوهاب عزام ، و فؤاد صروف ، و قريني وأخي سعيد الأفغاني ، و ما فعله العقاد ، و ما قاله طه حسين ، ( انظر باب « الغمرات ثم ينجلين » ص :  $0 \times 0 = 0 \times 0$  و ما قاله طه حسين ، ( انظر باب « الغمرات ثم ينجلين » ص :  $0 \times 0 = 0 \times 0$  و ما قاله طه ص  $0 \times 0 = 0 \times 0$  ، و أما سعيد الأفغاني ، فكلامه و كلامي مثبت في ص :  $0 \times 0 \times 0 = 0 \times 0$  ، و و قؤاد صروف في تقديمه الكتاب ص :  $0 \times 0 \times 0 = 0 \times 0$  ) .

## الرسالة : ٨ / لم أفارق منهجي قطُّ / في مقالاتي وكتبي

الأساتذة الكبار أجيالٌ صَنَعَتْهُم السُّنَن التي سَنُّوها في حياتنا الأدبية ، والأساتذة الكبار هُم القِمَمُ وهم القُدْوَة ، فاتَّسَع الخَرْقُ بفعل مُرُور الأيّام والسنين ، وفسد الأمرُ فساداً وبيلاً . فكان لابُدَّ أن يبْقَى منهجي هذا مطموساً مغموراً ضَرْبة لازبٍ . وضربة لازبٍ أن يكون كذلك ، لأني أنا أيضاً قد رضيتُ لكتابي « المتنبيّ » ولمنهجي فيه أن يبقى مطموساً مغموراً مُدَّة أربعين سنة ، منذ خرج للناس لأوّل مرةٍ في سنة ١٩٣٦ ، إلى كانت سنة ١٩٧٧ ، حين أعدتُ نشرهُ . ولكن ههنا حديثٌ آخرُ سأحدّثُك عنه بَعْدَ قليل .

٨ - لا تَحْسَبُ أَنِّى قد فارقتُ منهجى وأغفلتُه مدّة أربعين سنةٍ ونيّفٍ، ولا تَقُل:
 أنت الملومُ! فَلِمَ توانَيْتَ ونَكَصْتَ وتَثَاقلتَ فلم تنصُرْ منهجك ولا بيَّنْتَهُ للناس؟

فأقول لك = إن كنتَ مِمَّنْ يُرِيدُ أن يَعرفَ ، أمّا الذي لا يُرِيدُ أن يعرفَ فليس بينى وبينَه عَمَلٌ = : إن منهجى في « تذوّق الكلام » شعراً ونثراً ، وأخباراً تُرْوَى ، وبياناً عن عِلْمٍ مُسْتَخْرِج ، وكلاماً قاله الناسُ في الأمسِ البعيد ، وكلاماً يقوله الناسُ في هذا اليوم القريب ، منهجٌ متراحبٌ متشعِّبُ الأنْحاء كما حَدَّثُتُك آنفاً ، وهو مطبَّق تطبيقاً بيّناً في كلّ ما كتبه هذا القلمَ الذي أكتب به الآن إليك . مطبَّق هذا المنهجُ في مقالاتي التي نشرتُها في الصحف والمجلات قديماً وحديثاً ، سواءٌ كان ما كتبتُهُ بَحْتاً أو نَقْدًا أو تعبيراً عن ذاتِ نَفْسي في كُلِّ مَنْحيً من مناحِي القولِ والبيان ، أو تعليقاً على أصولِ الكتب القديمة التي نَشرتُها وخرجَتْ للناس .

وإنْ شئتَ أن تعلَم ، فاعلم أنَّك واجدٌ منهجى فى « تذوُّق الكلام » فى مقالاتى القديمة والحديثة التى لم أنشُرْها بعدُ فى كتاب يقرأُ اليومَ ، وأنتُ واجدُه أيضاً فى كتابى « أباطيلٌ وأسمارٌ » وكتابى « برنامجُ طبقات فحول الشعراء » ، وأنت واجدُه أيضاً ظاهراً

يلوحُ في قراءتى وشرحى لكتاب «طبقات فحول الشعراء » لابن سلَّام الجمحى ، وفي قراءتى وتعليقى على كتاب « جَمْهرة نسب قُرِيْش » للزُّبَيْر بن بكَّار ، وفي مواضع كثيرة جدًّا متفرقة في قراءتى وتعليقى لكتاب أبى جعفر الطبرى في تفسير القرآن ، وفي سائر ما كتب الله لى أن أنشرهُ من الكتب .

بَلْ .... بَلْ أَنت واجدُه ساطعاً كُلَّ السُّطوع في ديوانِ « القَوْسُ العَذْراءُ » ، حيثُ تجِدُ ثلاثةً وعشرين بيتاً قالها الشمّاخ الشاعرُ في قصيدته الزائية ، التي وصف فيها قوْساً وقوَّاسَها الذي صنعَها بيديه وسوَّاها حتى استوتْ ، فَفُتِن بحُبِّها قوَّاسُها هذا وانطوى قلبه على الضَّنِّ بها . ثم دعاه داعي الحجّ فأسمعه ، فانطلق خارجاً من باديته ، فوافي بِهَا أَهْلَ المواسم ، فانبَرَى لقوسه هذه تاجرٌ غنيٌ شديدُ المكر والدَّهاء ، فساومه بها فأطالَ المساومة . قوَّاسٌ فقيرٌ بائسٌ ، وغنيٌ مَلِيءٌ ماكِرٌ حُلو اللَّفظ واللسانِ ، فآغترَهُ بالمال والعني حتى ذَهلِ بفقره عن نفسه وهواه ، وفي غَمْرة ذُهوله أسلم له قوسه وقبض المال والعني حتى استفاق ، وتلفّت فلم يجد قوسه وحُشاشة نفسه ، ولم تقع عينه على المال ، ولم يكد حتى استفاق ، وتلفّت فلم يجد قوسه وحُشاشة نفسه ، ولم تقع عينه على هذا التاجر الذي انقض على قوسه كالعقاب الكاسر وطار بها حيثُ لا يُرَى ، فأجهش البائس المسكين بالبكاء ، ونظر إلى المال الذي في يديه ، وفاضتِ العينُ عبرةً ، وسقط في هاوية الأحزانِ ، وتساقطت نَفْسُه بعد فراقها حَسَرَاتٍ ، « وفي الصَّدْر حَزَّازٌ من الوَجْدِ عَامَزُ » .

كنت قديماً قد تذوّقتُ ، فيما أتذوّق من الشعر العربي ، بيَاناً حافِلاً غزيراً في أبيات الشمّاخ الثلاثة والعشرين . تذوّقتُها غائصاً في أغوارِ دِلالة ألفاظها وتراكيبها ونظمها ، بل غُصْتُ تحت تَيَّار معانيها الظاهرة ، وفي أعماق أحرُفِها ، وفي أنغام جَرْسها ، وفي خَفَقَات نَبْضِها ، وفي دَفْقِها السَّارِبِ المتغلغِل تحت أَطْباقها ، فأَتَرْتُ

بهذا التذوّق دفائنَ نَظْمها ولفظها ، واستدرجتُ خباياها المتحبِّبة من مَكامنها ، وأمَطْتُ اللثامَ عن أخفَى أسرارها المكتَّمة ، وأغمضِ سرائرها المُغَيَّبة ، حتَّى صرتُ كأنى أقرأ قصةً طويلةً في كتابٍ منشورٍ . ومضت السنون الطّوال حتى كدتُ أنساها . ثم جاء يومِّ أذكرني هذه القصة الطويلة ، فانبعثتْ فجأةً من مَرْقَدِها ، وانبعثتُ أنا أقُصُّ قصيَّة القَوْسِ وقوَّاسِها ، كما كانت أفضت إلى به أبيات الشمّاخ ، وضمَّنتُها قصيدةً تزيدُ على ثلاثمئة بيتٍ ، كُلُّ ما فيها نبيثة مستخرجة من بيان أبيات الشماخ ، ومن ركاز نَظْمها وكلماتها ، بلا استكراهٍ لقِصةٍ أو معنى أو صورة . ( الرِّكارُ : كنز مدفونٌ في باطن الثرى في مَعْدِنِه = والمَعْدِن : هو الذي نسمّيه اليوم « المنجم » كمنجم الذهب والفضة وغيرهما من كنوز الأرض ، كريمِها وحَسِيسها ) . (١) .

فهذا ، كا ترى ، منهج متشعّب مطبَّق على أصنافِ الكلام العربي ، قراءةً له ، أو بياناً عنه . وببديهة العقل لم يكُنْ من عَمَلِى ، ولا هو من عَمَلِ أيِّ كاتبٍ مُبينِ عن نفسه ، أن يبدأ أوَّل كُلِّ شيَّ فيُفيضَ في شرح مَنْهجه في القراءة والكتابة = وإلاَّ يَفْعَلْ ، كان مقصِّراً تقصيراً لا يُقْبَلُ منه بل يُرَدِّ عليه = ثم يكتبُ بعد ذلك ما يكتبُ ليقول للناس : هذا هو منهجى ، وها أنذا قد طبَّقتُه . هذا سخْف مريض غير معقولٍ ، بل عكستُه هو الصحيح المعقول ، وهو أن يكتب الكاتب مطبِّقاً منهجَهُ ، وعلى القارئ

<sup>(</sup>۱) نشرت «القوس العذراء» أول مرة في مجلة الكتاب (دار المعارف) في عدد أول فبراير سنة ١٩٥٢، وكتب الأستاذ عادل الغضبان كلمةً في التنويه بها . ثم نشرتها في كتاب سنة ١٩٦٤، فكتب عنها الدكتور زكى نجيب محمود كلمة نفيسة (ضاعت منى مع الأسف) ، وكتب كاتب فقال إنها «قصيدة لغوية» ، يعنى أنها متن منظوم لحفظ غريب اللغة! ، ثم بعد ثلاثين سنة ، (سنة ١٩٨٢) ، كتب عنها الدكتور إحسان عباس والدكتور مصطفى هدارة ، في كتاب « دراسات عربية وإسلامية » ، الذي أهدى إلى بمناسبة بلوغى السبعين (ص : ٣ - ٥٥٧/١٥) ، وكتب الدكتور محمد أبو موسى رسالة نشرها وسماها « القوس العذراء ، وقراءة التراث » .

#### الرسالة : ٩ / كلام في « المنهج » و « ما قبل المنهج » ، ما هِو ؟

والناقد أنْ يستشفّ المنهجَ وَيتبيّنه ، محاولاً استقصاءَ وجوهه الظاهرة والخفيّة ، ممّا يجدُه مطبّقاً فيما كتب الكاتب . ولكن فسادُ حياتنا الأدبية ، هو الذي يُحيلُ العقولَ أحياناً ، حتى تَغْفُل عن أبسط قواعد البديهة في العقل الإنساني . وكفي بهذا فسادًا وبيلاً . فرغتُ ، وأسألُ الله المغفرة ، من هذا الكلام البغيض إلى ، متحدّثاً عن أعمالي ، والذي هو شيءٌ أوجبتْهُ الصورة ، كما يقول المتنبي فيما يُرْوَى عنه حين سُئِل عن خبر

9 - كان منهجى ، كما نشأ واستَتَبَّ فى نفسى ، كان منهجاً يَحْمِلُ بطبيعة نشأتِه رَفْضاً صريحاً واضحاً قاطعاً غير مُتَلَجْلج ، لأكثر المناهج الأدبيّة التي كانت فاشيةً وغالبةً وصارَ لها السيادةُ على ساحة الأدبِ الخالص وغير الأدبِ الخالص إلى يومنا هذا ، كما حدثتك آنفاً ( الفقرة : ١ ) .

فَلِكَيْ تَكُونَ عَلَى بَيِّنةٍ مَرَّةً أَخْرَى ...

نبوّته !! والآن

فَاعلم ، قَبل كُلِّ شَيْ ، أَنَّ تسميتها « مناهج » ، تَجاوُزٌ شديدُ البُعْد عن الحقيقة ، وفسادٌ غليظٌ وخَلْطٌ ، إذا كنتَ تريدُ أن تكونَ على ثِقَةٍ من معنى هذه الألفاظ التى تجرى الآنَ بيننا ، ولكن قد كان ما كانَ ، فهكذا اصطلحوا على تسميتها !

وقديماً تناولتُ لفظ « المنهج » ، وحاولتُ البيانَ عنه فقلت : (١)

<sup>(</sup>١) قلت ذلك في كتابي «أباطيلٌ وأسمارٌ » ، ص ٢٣ – ٢٥ ، بل الفصل كُلّه ، بل الكتاب كُلّه ، مشتمل على بيانٍ لما يسمّى « منهجاً » ، ومُتَّصلٌ بما أقوله هنا اتِّصالاً لا انفكاك له . فإن كنت جادًّا في طلبِ المعرفة فاقرأه ، لأتى هنا موجزٌ أشدًّ الإيجاز .

« ولفظُ المنهج » ، يحتاج مِنِّى هنا إلى بعض الإِبانة ، وإن كنت لا أريد به الآن ما اصطلح عليه المتكلمون في مثل هذا الشأن ، بل أريد به « ما قَبْلَ المنهج » ، أى الأساس الذي لا يقومُ « المنهجُ » إلا عليه .

« فهذا الذي يسمَّى « منهجاً » ينقسِم إلى شَطْرِينٍ : شطرٍ في تناوُل المادَّة ، وشطرٍ في معالجة التطبيق .

« فشطرُ المادة يَتطلَّب قبلَ كلِّ شيء ، جَمْعَها من مَظائِها على وجْهِ الاستيعاب المتيسِّر ، ثمَّ تصنيفَ هذا المجموع ، ثُمَّ تمحيصَ مُفْرداته تمحيصاً دقيقاً ، وذلك بتحليل أجزائها بدقةٍ متناهيةٍ ، وبمهارةٍ وحِذْقٍ وحَذَرٍ ، حتى يتيسَّر للدارسِ أن يرى ما هو زَيْفٌ جليًّا واضحاً ، وما هو صحيحٌ مستبيناً ظاهراً ، بلا غَفلْةٍ ، وبلا هَوَى ، وبلا تسرُّع .

« أمّا شطرُ التطبيق ، فيقتضى ترتيبَ المَادّةِ بعد نَفْى زيفِها وتمحيصِ جيِّدها ، باستيعابٍ أيضاً لكلِّ احتمالٍ للحطأ أو الهَوَى أو التسرُّع . ثُمّ على الدارس أن يتحرَّى لكلِّ حقيقةٍ من الحقائق موضعاً هو حتَّ موضعها ، لأنّ أَخْفَى إساءَةٍ فى وَضْع إحدى الحقائق فى غير موضعها ، خليقٌ أن يُشَوِّه عَمُودَ الصورة تشويهاً بالعُ القُبْح والشَّنَاعة » .

وأزيدُك الآنَ : أنّ « شطر التطبيق » هو الميدان الفسيح الذى تصطرع فيه العقُول ، وتتناصَى الحُجَج ، ( أى أن تأخذ الحُجَّة بناصية الحجة كفِعلْ المتصارِعينِ ) ، والذى تسمعُ فيه صليلَ الألسنة جَهْرةً أو خُفْيَةً ، وفي حَوْمته تتصادُم الأفكارُ بالرِّفق مرّةً وبالعنفِ أُخْرى ، وتختلفُ فيه الأنظارُ احتلافاً ساطعاً تارةً ، وخابياً تارةً أخرى ، وتفترق فيه الدُرُوب والطرق أو تتشابكُ أو تلتقى . هذه طبيعة هذا الميدانِ ، وطبيعةُ النازليه من العلماءِ والأدباءِ والمفكرِّين . وعندَئذٍ يمكنُ أن يَنشأ ما يُسمَّى « المناهج » و « المذاهب » .

ولكى لا تقع فى الوَهْم والضلالِ ، ولكَى لا يُغَرِّر بك أحدٌ من المتشدِّقين من أهل زماننا هذا بالترثرة ، فأعلم أنّ حديثي هنا هو عن الذي يسمَّى « المنهج الأدبيّ » على وَجْه التحديد = أي : عن المنهج الذي يتناول الشعر وَالأدبَ بجميع أنواعه ، والتاريخ ، وعلمَ الدِّين بفروعه المختلفة ، والفلسفة بمذاهبها المتضاربة ، وكُلَّ مَا هو صادرٌ عن الإنسانِ إبانة عن نفسيه وعن جماعته = أي يتناول ثقافتَهُ المتكاملة المتحدّرة إليه في تَيَّارِ القرون المتطاولة والأجيالِ المتعاقبة . ووعاءُ ذلك كُلِّه ومستقرُّه هو اللغة واللسانُ لا غيرُ . فإيَّاكَ إيَّاكَ أن تنسَى ذلك ، واجعلْهُ منكَ على ذُكْرٍ أبدًا . وآذكُرْ أيضاً أن هذا الذي أقولُه لك ههنا عن « المنهج » ، إنَّمَا هو أصل أصيلٌ في كُلِّ أمَّةٍ ، وفي كُلِّ لسانٍ ، وفي كُلِّ ثقافةٍ حازها البشرُ على احتلاف ألسنتهم وألوانهم ومِللِهم ومواطنهم .

ا وإذن ، فكيف نشأ الخِلاف ، ولِمَ نشأ الخِلاف ، بينى وبين هذه « المناهج الأدبية » السائدة ، كانت ولا تَزال ، في حياتنا الأدبية ، حتى رفضتُها رَفْضاً صريحاً واضحاً قاطعاً غير مُتلجلج ، مُنْذُ بدأت قديماً أحس إحساساً مُبْهَماً أنّ حياتنا الأدبية حياة فاسدة من كُلِّ وجهٍ ، كما حدَّثتك آنفاً ؟ ( اقرأ الفقرة : ١ ) .

فأنا الآن مُجِيبُك عن هذا السؤالِ بإيجازِ جامعٍ ، على طُولِه ، فإنَّ هذا الإحساسَ القديمَ المبهمَ المتصاعِدَ بفساد الحياة الأدبية ، قد أَفْضَى بِي ، كما حَدَّثتك في الفقراتِ الثلاثِ الأُول : (١ - ٣) ، إلى إعادة قراءة الشعر العربيّ كُلِّه أوَّلاً ، ثم قراءة ما يقع تحت يدى من هذا الإرْثِ العظيم الضَّخم المتنوع من تفسير وحديثٍ وفقهٍ ، وأصول فقهٍ وأصول دين (هو علم الكلام) ، ومِلَلِ ونِحَلِ ، إلى بحر زاخِرٍ من الأدب والنقد والبلاغة والنحو واللغة ، حتى قرأتُ الفلسفة القديمة والحسابَ القديم والجغرافية القديمة ، وحتى قرأتُ الفلسفة القديم ومُفْرَدات الأدوية ، وحتى قرأتُ القديم ومُفْرَدات الأدوية ، وحتى قرأتُ القديم ومُفْرَدات الأدوية ، وحتى قرأتُ

البَيْزرة والبَيْطرة والفِراسة ... بل كلَّ ما استطعتُ أن أقف عليه بحمد الله سبحانه ، قرأتُ ما تيسَّر لى منه ، لا للتمكُّن من هذه العلوم المختلفة ، بل لكى ألاحظَ وأتبيَّن وأزيحَ الثَّرَى عن الخبيء والمدفونِ .

تبيَّن لى يومئذٍ تبيُّناً واضحاً أن شَطْرى المنهج: « المادة ، والتطبيق » ، كَا وصفتُهما لك فى أوَّل هذه الفقرة ، مكتملانِ اكتالاً مُذْهِلاً يحيِّر العقل ، منذ أوَّليَّة هذه الأَمَّة العربيّة المسلمةِ صاحبةِ اللسان العربيّ ، ثم يزدادان اتِّساعاً واكتالاً وتنوُّعاً على مرِّ السنين وتعاقب العلماءِ والكتَّاب فى كُلِّ علمٍ وفنّ ، وأقول لك غير متردِّدٍ أنّ الذى كان عندهم من ذلك ، لم يكن قطُّ عند أمَّةٍ سابقةٍ من الأم ، حتى اليونان = وأكادُ أقول لك غير متردِّدٍ أيضاً أنّهم بلغوا فى ذلك مَبْلغاً لم تُدْرِك ذِرْوتَه الثقافةُ الأوربيَّة الحاضرةُ اليومَ ، وهى فى قمَّة مجدِها وازدِهَارِها وسَطُوتها على العلمِ والمعرفة .

• كنتُ أستشِفٌ « شطرى المنهج » ، كا وصفتُهما ، تلوحُ بَوادرُهُ الأُولُ منذ عهد علماء صحابة رسول الله عَلَيْتُهُ ، ومَنْ حُفِظْت عنهم الفَتْوى منهم ، كعمر بن الخطاب ، وعلى بن أبى طالب ، وعبد الله بن مسعود ، وعبد الله بن عباس ، وعبد الله بن عمر = كانت كاللَّمحة الخاطفة والإشارةِ الدالَّة . ثم زادت وضوحاً عند علماء التابعين كالحسن البصرى ، وسعيد بن المُسيّب ، وابن شِهاب الزهريّ ، والشَّعْبيّ ، وقتَادة السَّدُوسيّ ، وإبرهيم النَّخعيّ . ثم اتَّسع الأمرُ واستعلنَ عند جلّة الفقهاءِ والمحدِّثين من بعدهم ، كالك بن أنس ، وأبى حنيفة وصاحبيه أبى يوسف ومحمد بن الحسن الشيبانيّ ، والشَّافعيّ ، واللَّيث بن سعد ، وسُفيان التَّوْرِيّ ، والأوزاعيّ ، وأحمد بن حَنبل ، ويحيى بن معين ، والبخاريّ ، ومُسلم ، وأبى عَمْرو بن العلاء ، والخليل بن أحمد ، وأبى جعفر الطَّبرى ، وأبى جعفر الطَّحاويّ . ثم استقيرً تدوينُ الكُتُب فصارَ نَهْجاً مستقيماً ،

وكالشمس المشرقة ، نُوراً مستفيضاً عند الكاتبين جميعاً ، منذ سيبويه ، والفَرَّاء ، وابن سلَّام الجُمَحيّ ، والجاحظ ، وأبي العباس المبَرِّد ، وابن قُتَيْبة ، وأبي الحسن الأشعريّ ، والقاضي عبد الجبار المعتزليّ ، والآمديّ ، وعبد القاهر الجُرْجانيّ ، وابن حَزْمٍ ، وابن عبد البَرِّ ، وابن رُشد الفقيه وحفيده آبن رشد الفقيه الفيلسوف ، وابن سينا ، والبَيْرونيّ ، وابن تَيْمِية ، وتلميذه ابن قيم الجَوْزيّة ، وآلافٍ مؤلفةٍ لا تُحْصي حتى تنتهي إلى السَّيُوطيّ ، والشَّوطيّ ، والشَّوطيّ ، والشَّوطيّ ، والشَّوطيّ ، والشَّوطيّ ، والشَّوكانيّ ، والزَّبيديّ ، وعبد القادر البغداديّ في القرن الجادي عشر الهجريّ .

سُنَّةٌ متبعةٌ ودَرْبٌ مطروقٌ في ثقافةٍ متكاملةٍ متاسكةٍ راسخة الجذورِ ، ظلَّت تنمو وتتَّسع وتستولى على كُلِّ معرفةٍ مُتاحَةٍ أو مُسْتخرجةٍ بسلطانِ لسانها العربيّ ، لم تُفقِد قطُّ سَيْطرتَها على النَّهْج المستبين ، مع اختلاف العقول والأفكار والمناهج والمذاهب ، حتى اكتملت اكتمالاً مُذْهلاً في كُلِّ علمٍ وفن ، وكان المرجُوُّ والمعقولُ أنْ يستَمرَّ نموُّها واكتملت اكتمالاً مُذْهلاً في كُلِّ علمٍ وفن ، وكان المرجُوُّ والمعقولُ أنْ يستَمرً نموُّها واكتمالها وازدهارُها في حياتنا الأدبية العربية الحديثة رَاهِناً ، ( ثابتاً ) ، إلى هذا اليوم ، لولاً ... ولكن صرْنًا ، واحسرتاهُ ، إلى أن تقول مع العَرجيّ الشاعر : « كانَ شيئاً كانَ ، ثم آنقضي » . (١)

۱۱ - وشيٌّ لو أنا أغفلتُه ههنا ، ولم أبيِّنه لكَ ، فكأنِّي أغفلتُ جُوهرَ القَضيَّة كُلُّها وطمستُه طمْساً ، أُعْنِي قضيَّة « المنهج » ، ولدخلتُ بك دخولاً في حَوْمة الفسادِ

يَا لَيْتَ شِعْرِى ، هَلْ يَعُودَنَّ لِي ذَا الوُدُّ مِن لَيْلَى كَمَا قَد مَضَى ؟ إِذْ قَلْبُهَا لِي فَارِغٌ كُلُّه . . . أَمْ كَانَ شيئاً كَانَ ، ثِم ٱنْقَضَى

<sup>(</sup>١) من بيتين تترقرقُ فيهما عَبَراتُ الأسَى كُلُّه ، وحَسَراتُ العُمْر كُلَّه ، يقول :

المُطْبِق الذي عمَّ وسادَ حياتَنا الأدبية وَطمَّ وطعَى . وحسبُك بهذا مِنِّى ، لو فعلتُ ، غِشًّا لك ، وإهداراً لكرامة البيانِ ، وخيانةً للأمانة التي حُمِّلناهَا كما حُمِّلها أَبُونا الشيخُ آدمُ عليهُ السلام . وبعدَ ذلك ، فكأنى ، لو فعلتُ ، قد آستهنتُ بك وبعقلك ، لأنِّى كتمتُ عنك ما أنا حقيقٌ بإبانته ، وَمَا أنتَ صاحبُ الحقِّ في استبانته .

فالذى نبَّهتُك إليه فى أوَّل الفقرة التاسعة آنفاً ، ( ٩ ) ، وسمَّيتُه « ما قبل المنهج » بشطريه فى « المادة » وفى « التطبيق » وقلت لك : « إنه أَصْل أَصيل فى كُلِّ أُمةٍ ، وفى كُلِّ لعةٍ ، وفى كُلِّ لسانٍ ، وفى كل ثقافةٍ حازها البشرُ على اختلاف ألسنتهم وألوْانِهم ومِلَلِهم وأوطانِهم » = هو ، بلا رببٍ ، أصل أصيل فى « العلوم البَحْتة » ، كما نسميها اليوم ، كالحساب والجبر والكيمياء ، كما هو أصل أصيل فى « آداب اللسان » ، كالأدب والتاريخ وعلوم الدين وعلم الفلسفة . والنَّاس لا يحتاجُون إلى ما سمَّيتُه « ما قبل المنهج » احتياجاً مُنْ إلا بعد أن تستوفى « العُلوم البَحْتة » ، مثلاً ، قَدْراً صالحاً من النمو والاتساع ، مشيرة العلم ، وإعطاء كل علمٍ حقّه من الوُضوح ، حتى يستقيم لكل علمٍ نَهْجُهُ مَسِيرة العلم ، وإعطاء كل علمٍ حقّه من الوُضوح ، حتى يستقيم لكل علمٍ نَهْجُهُ وطريقُه ونُموه بلا خَلْطٍ وبلا تزييف . و « ما قبل المنهج » هو فى « العلوم البحتة » ضربة وطريقُه ونُموّه بلا خَلْطٍ وبلا تزييف . و « ما قبل المنهج » هو فى « العلوم البحتة » ضربة لازب ، وإلا آرتكست فى ظُلُماتِ الجهالة والغموض . فمُمكِنٌ ، بل هو شرط ملزمٌ ، أن يبرأ « جمع المادَّة » و « التطبيق » جميعاً من الغَفْلة والإغفالِ والتسرُّع والهوَى .

أمّا «آدابُ اللّسان » فإنّ الناسَ لا يحتاجون إلى ما سمّيته « ما قبل المنهج » إلاّ بعد أن تستوفى « الآدابُ » نموّها عن طريق « اللّغة » التي هي وعاء المعارف جميعاً ، وبعد أنْ تستوفى أيضاً نموّها عن طريق « الثقافة » التي هي ثَمَرة المعارف جميعاً ، وبعد أن تستوفى حظًا من القوّة والتماسك والشمول والغلبة على أصحابِ هذه « اللغة » وهذه

« الثقافة » = حتى يُحْتَاجَ عندئذٍ إلى إعادة النظر للفصل بين تداخُل أطرافِها بَعْضِها في بعضٍ ، طلباً لتصحيح المسيرة ، وطلباً للوضوح ، وطلباً للنَّهْج السَوِيِّ والطريق المستقيم .

فهذا ، كا ترى ، مَيْدانٌ لا يُطيق النزول في أرضه وبحقه ، إلا من أوتى حنظًا وافراً من البَصر النافذ ، والإخلاص المتجرِّد لطلب الحقِّ وإدراكِه . وبطبيعة هذا المَيْدانِ ، تدخُل نَفْسُ الناذِلِ في أرضه عاملاً حاسِماً في شَطْرى « ما قبل المنهج » : تدخُل أوَّلاً من طريق معرفة « اللغة » التي نشأ فيها صَغيراً = وتدخل ثانياً من طريق « الثقافة » التي ارتضعَ لِبَانَها يافِعاً = وتدخُل ثالثاً من طريق أهوائِه ومَنازِعِهِ التي يملكُ ضَبْطَهَا أوْ لا يملكُه ، بعد أن آستوَى رجُلاً مُبِيناً عن نَفْسه . فهذا الثالث هو موضع المخافة ، الذي يستوجب الحذر ، ويقتضيك حُسْن التحرِّى .

١- • فمن طريق « اللغة » التي نشأ فيها صغيراً ، فإنّه يُسدّدُه أو يتَهدّدُه ، الإحاطة بأسرارِ « اللغة » وأساليبها الظّاهرة والباطنة ، وعجائب تصاريفها التي بجمّعت وتشابكتْ على مرّ القرون البعيدة ، فصارت ألفاظها وتراكيبها الموروثة والمُستّحدثة تحملُ من كُلِّ زمانٍ مضى وكُلِّ جيلٍ سبق ، تَفْحَةً من تَفحات البيان الإنساني بخصائصه المعقّدة والمكتّمة ، أو خصائصه السّمْحة والمُستّغلِنة . وبين تمام الإحاطة باللغة وقصُورِ الإحاطة بها ، مزالقُ تزلُّ عليها الأقدام ، ومَخاطِرُ يُخشَى معها أن تنقلبَ وُجوه المعاني الإحاطة بها ، مزالقُ تزلُّ عليها الأقدام ، ومَخاطِرُ يُخشَى معها أن تنقلبَ وُجوه المعاني مشوّهة الخِلْقةِ مستنكرة المَرْآةِ ، بقَدْرِ بُعدُها عن الأسرار الخفيّة المُستّكِنَّة في هذه الألفاظ والتراكيب ، وهذا بابٌ واسعٌ يحتاجُ إلى بيانٍ لا يُحاطُ به في مثل هذا الموضع . ولكن كُنْ أبداً على حذرٍ ، فإنَّه ممكن أيضاً كلَّ الإمكان ، أن يدخُلَ عليك من هذا

الباب مَكْرُ الماكر ، وعَبَثُ العابث ، واحتيالُ المُحتالِ ، «حتَّى ترى حَسَناً ما ليس بالحَسَن » ، كما قال الشاعر . (١)

٧ - • ومن طريق « الثقافة » ، فإنّ « الثقافة » ، فأعلم ، تكادُ تكونُ سِرًا من الأسرارِ الملثّمةِ في كُلِّ أمّةٍ من الأمم وفي كُلِّ جِيلٍ من البشر . وهي في أصلها الراسخ البعيد الغور ، معارف كثيرة لا تُحْصَى ، متنوّعة أبلغ التنوُ ع لا يكادُ يحاطُ بها ، مطلوبة في كُلِّ مجتمع إنساني للإيمان بها أوَّلاً عن طريقِ العَقْل والقلبِ = ثم للعمل بها حتَّى تذوب في بُنيانِ الإنسانِ وتَجْرى منه مَجْرَى الدَّم لا يكادُ يُحسُّ به = ثم للانتاءِ إليها بعقله وقلبه وخيالِه انتاءً يحفظه ويحفظها من التفكُّكِ والانهيار ، وتحوطه ويحوطها حتى لا يُفضى إلى مَفاوِر الضيّاع والهلاكِ . وبين تَمام الإدراكِ الواضح لأسرار « الثقافة » وقصُور هذا الإدراكِ ، منازِلُ تلتيسُ فيها الأمورُ وتختلط ، ومَسالِكُ تَضِلُ فيها العقولُ والأوهامُ حتى ترتكِسَ في حَمْأة الحَيْرة ، بقَدرْ بُعْدها عن لُبَاب هذه « الثقافة » وحقائقِها العَمِيقةِ البعيدةِ المتشعّبةِ . فهذا أيضاً بابٌ واسعٌ جدًّا يَحْتاج إلى تفصيلِ لا يُحاط به في مثل هذا الموضع . وكنْ أبداً على حَذرٍ ، فإنّه ممكنٌ كلَّ الإمكانِ أن يَدبَّ إليكَ منه دبيباً مثحمة فرمّ » ، كا يقول المتنبيّ ، واحتيالُ المُحتالِ ، حتَّى « تحسَبَ الشَّحْمَ فيمن شحمة وَرمٌ » ، كا يقول المتنبيّ . (٢)

ومن طريق « الأهواءِ » ، وهي التي تَسْرِي في خَفَاءِ وتَدِبُ ، إلا أَنَّها لا تَدِبُ

حتى يَرَى حَسَناً مَا لَيْس بالحَسَنِ

أَن تَحْسَبَ الشَّحْمَ فِيمَنْ شَحْمُه وَرَمُ

<sup>(</sup>١) هو من قول الشاعر :

يُقْضَى على المَرْءِ في أَيَّام مِحْنَتِهِ

<sup>(</sup>٢) هو قوله معاتباً لسيف الدولة :

أُعِيدُهَا نَظَراتٍ مِنْكَ صَادِقَةً

ولا تأتيك إلاَّ متبرِّجةً في تَمام زينتها من « اللغة » ومن « الثقافة » ، مُتَردِّيةً برداء بَراءة القَصُّد ونُحلُوصِ النيّة ، متحلّيةً بجواهر الدقّةِ والاستيعاب والتمحيص والمهارةِ والحِذْق ، حتَّى يُتَاح لصاحبها أن يقتنِصَ غَفْلتَك ، ويتلعَّبُ عندئذٍ بك وبعقلك ما شاءَ له التلعُّب ، من حيثُ يُوهمَك أنّه قد استوعبَ لك جمع « المادة » ، ويُهَوِّل عليك تهويلَ السَّحرةِ بما يحشُدُ تحت عينيك ويستكثر، مُخْفِياً عنك بتمويهه من « المادة » ما قد يُبطل ما أراد به سِحْرَ عينيك واهتبالَ غَفْلتك ، ثم استلحاقَ عَقْلِك بعقْله ، إذْ أنتَ عندئذِ مفتونٌ بالزِّينة المتبرِّجَة ، وبتحاسِين رداء البراءة وخُعلُوص النيِّة ، وبالحُلِيِّ النفيسة المتلألفة التي يتطلُّبها « مَا قَبَلَ المنهج » بشَطَرَيْه : « المادة » و « التطبيق » ، إذْ أنت هائمٌ معه ، مُريدًا أوْ غيرُ مريدٍ ، ﴿ فَى إِثْرَ كُلِّ قَبِيحٍ وَجُهُهُ حَسَنُ ﴾ ، كما يقول أبو الطيب . (٢)

- • قد بيَّنتُ لك ما آستطعتُ طبيعةَ هذا المَيْدان ، مَيْدان « ما قيل المنهج » ، وطبيعةَ النازلين فيه من الكتاب والعلماء والمفكِّرين ، ثُمَّ المخاوفَ التي تَتَهدُّدُ « ما قبل المنهج » بالتدمير وبالفساد حتى يُصبح رُكَاماً من الأضاليل ، وحتى تفسك الحياة الأدبية فساداً يستعصى أحياناً على البُرْء . وأمرُ النَّازلين فيه أمرٌ شديدُ الخَطَر ، يحتاجُ إلى ضبطٍ وتَحَرِّ وحذَرٍ . ولا يغرُرُك ما غَرِي به ، ( أَي أُولِع ) ، بعضُ المتشدِّقين المُموِّهين : « أَنَّ القاعدةَ الأساسيَّة في منهج ديكارت ، هي أن يتجرَّدَ الباحثُ من كُلِّ

هَوُوا ، وما عَرَفُوا الدُّنيا وَمَا فَطَنُوا فى إِثْرِ كُلِّ قَبِيحٍ وَجْهُهُ حَسَنُ مِمَّا أَضَرَّ بأهل العِشْقِ أنَّهُمُ تَفْنَى عُيُونُهُمُ دَمْعاً ، وَأَنْفُسُهُمْ

<sup>(</sup>١) هو من قوله يذكر أهلَ العشق :

شيء كانَ يعلمُه من قبلُ ، وأنْ يستقبِلَ بحنَهُ خالِيَ الذَّهنِ مُحلُوًا تامًّا ممّا قيلَ » ( ف الشعر الجاهل: ١١) فإنّه شيءٌ لا أصلَ له ، ويكادُ يكونُ ، بهذه الصيّاغة ، كذِباً مُصفَّى لا يشُوبُه ذَرُوٌ من الصّدْق ، ( والذَّرُوُ : دقيق التراب ) ، بل هو بهذه الصورة خارجٌ عن طَوْقِ البشر .. هَبْهُ يستطيعُ أن يُخلِي ذهنه مُحلوًا تامًّا ممّا قيل ، وأن يتجرَّدَ من كلِّ شيءً كانَ يعلمهُ من قبل ، أفَمُسْتطيعٌ هُو أيضاً أن يتجرَّدَ من سلطان « اللغة » التي غُذِي بها صغيراً ، وبها صار إنساناً ناطقاً بعد أن كانَ في المَهْد وليداً لا ينْطقُ ؟ أفمُسْتطيعٌ هو أن يتجرَّد من سَطْوةِ « الثقافة » التي جَرَتْ منه مَجْرَى لِبانِ الأمِّ من وَليدِها ؟ أفمُسْتطيعٌ هو أن يتجرَّد من سَطْوةِ « الثقافة » التي جَرَتْ منه مَجْرَى لِبانِ الأمِّ من وَليدِها ؟ أفمُسْتطيعٌ هو أن يتجرَّد كلَّ التجرُّد من بَطْشةِ « الأهواء » التي تستكينُ ضارعةً في أغوارِ النفس وفي كهوفِها ، حتى تَمْرُق من مَكْمَها لتسْتَبَدَّ بالقَهْرِ وتتسَلَّطَ ؟ = كلامٌ يجرى على اللسان كهوفِها ، حتى تَمْرُق من مَكْمَها لتسْتَبَدَّ بالقَهْرِ وتتسَلَّط ؟ = كلامٌ يجرى على اللسان بلا زِمام يضبطهُ أو يكبَحُه ، مَحْصولُه أنّهُ يتطلَّب إنساناً فارغاً خاوياً مكوناً من عِظامٍ كُسِيتْ جلداً ، لا أكثر !!

فإذا كَانَ « ما قبل المنهج » مُهَدَّدًا بالغوائلِ كُلَّ هذا التهديد ، كما بَيَّنتُه لك فى الفقرة السالفة ، ( ١١ ) ، غوائلِ قُصُورِ الإدراك من ناحيةٍ ، وغوائلِ الأهواءِ التي تبدأ بالخاطر الأوّل الذي يستهوى الباحث ، وتنتهى إلى المكر والعَبَث والكذِب وحيانةِ الأمانةِ = إذا كان هذا ، كما وصفتُ لك ، فما الذي يُعْصِم من هذا الوباءِ الحالِق الذي يَحْطِق المعرفة حَلْقاً من أصولها ؟

فالعاصم يأتى من قِبلَ « الثقافة » التي تذوبُ في بُنيان الإنسان وتَجْرى منه مَجْرَى الدَّم لا يكادُ يُحِسُّ به = لا من حيثُ هي معارفُ متنوِّعةٌ تُدْركُ بالعقل وحسبُ ، بل من حيثُ هي معارفُ يُوْمن بصحَّتها من طريق العقل والقلبِ ، ومن حيثُ هي معارف مطلوبة للعمل بها ، والالتزام بما يوجبُه ذاك « الإيمان » ، ثُمّ من حيثُ هي بعد ذلك آنتاءٌ إلى هذه الثقافة انتاءً يَنبغي أن يُدْرِكَ معه تمامَ الإدراك أنّه لو فرَّط فيه لأدّاهُ تفريطُه إلى الضياع والهلاكِ ، ضياعِه هو ، وضياع ما ينتمي إليه .

# "الرسالة : ١٢ / رأس كُلّ ثقافة هو « الدين » / « الأصل الأخلاق »

فرأس الأمر ، كما ترى ، هو ما يتعلَّقُ بنفس النازل ميدانَ « ما قبل المنهج » . وهو بهذه المَثَابَةِ أصل « أخلاقي » قبل كُلِّ شيء وبعدَ كُلِّ شيءٍ . وإغفالُ هذا « الأصل الأخلاقي » من قِبلَ نازل هذا الميدان ، أوْ من قِبلَ المتلقّى عنه ، يجعل قضية « المنهج » و « ما قبل المنهج » فَوْضَى مبعثرةً لا يتبيّنُ فيها حقٌ من باطلٍ ، ولا صِدْقٌ من كذبٍ ، ولا صحيحٌ من سقيمٍ ، ولا صوابٌ من خطأٍ . ولذلك قلتُ في الفقرة الحادية عشرة إنّه موضع المَخافة الذي يستوجبُ الحَذَر ، ويَقْتَضِيك حُسْنَ التحرِّي ، أي دِقّته ، ثم موضع المَخافة الذي يستوجبُ الحَذَر ، ويَقْتَضِيك حُسْنَ التحرِّي ، أي دِقّته ، ثم مؤته بما قلت لك في أوَّل هذه الفقرة الثانية عشرة .

ورأسُ كُلِّ « ثقافةٍ » هو « الدين » بمعناه العامّ ، والذي هو فِطْرةُ الإنسانِ ، أيَّ دينِ كانَ = أو ما كان في معنى « الدين » = وبقدرِ شُمول هذا « الدين » لجميع ما يكبَحُ جُموح النفس الإنسانية ويَحْجِزُها عن أنْ تَرِيعَ عن الفِطْرةِ السَّوِية العادلة = وبقَدْر تغلغُله إلى أغوارِ النفس تغلغُلاً يجعل صاحبَها قادراً على ضبطِ الأهواء الجائرةِ ، ومُرِيدًا لهذا الضَّبُط = بقَدْر هذا الشمول وهذا التغلغُل في بُنيان الإنسانِ ، تكونُ قوَّة العواصِم التي تعصِمُ صاحبها من كُلِّ عيبٍ قادحٍ في مَسِيرة « ما قبل المنهج » ، ثم في مَسِيرة المنهج » ، ثم في مَسِيرة « المنهج » الذي ينشعبُ من شَطْرِهِ الثاني ، وهو « شَطر التطبيق » .

وهذا الذي حدَّثُتُك عنه ، ليس خاصًّا بأمَّةٍ ، بل هو شأَن كلِّ جيلٍ من الناس وكلِّ أمَّةٍ من الأمم ، كان لها «لغة » وكان لها « ثقّافة » ، وكان لها بعد تمام ذلك « حضارةً » مؤسَّسةٌ على لُغتها وثقافتها . فهذا « الأصلُ الأخلاقيّ » هو العامِلُ الحاسمُ الذي يمكِّنُ لثقافة الأمَّة بمعناها الشامل ، أنْ تبقّى متاسكةً مترابطةً تزدادُ على الأيَّام تماسكاً وترابطاً ، بقدر ما يكونُ في هذا « الأصل الأخلاقيّ » من الوضوح والشُّمول والتغلغُل والسيطرة على نفوس أهلِها جميعاً ، سواءٌ في ذلك النازلون في مَيْدان « ما قبل المنهج » أو في مَيْدان « ما قبل المنهج » أو في مَيْدان « المنهج » نفسيه ، وهم العلماء المفكرُون والأدباء ، والمُتَلقُّون عنهم : تلامذةً كانوا ،

أو أشباة تلامذة من قارىء أو سامِع أوْ كلِّ متطلِّبِ للمعرفة . وَكُلُّ اختلالِ يَعْرِضُ فَيُضْعِف سَيْطرة هذا « الأصل الأخلاقيّ » ، أو يُؤدِّى إلى غُموضه أو غِيابه أو تناسيه أو قِلَّةِ الاحتفالِ به ، فهو إيذان بتفكُّك التَّقافة وانهيار الحضارة إيذاناً صارحاً لا مَعْدَى عنه ، مَهْما بلغتُ هذه الثقافة وهذه الحضارة ، في ظاهر الأمرِ أو في العِيَانِ ، مبلغاً سامقاً من العَلَبة والانتشار ، ومهما كان لها من اللَّلاءِ والتَّبَرُّج والزِّينة ما يَفْتِنُ العقولَ ويَسْبِي القلوبَ .

والحديثُ عن هذا « الأصل الأحلاق » في كُلِّ ثقافة يطولُ ويتشعّب ، ولكن من المهمِّ أن تَعلمَ أنّه ليس قواعدَ عقليّةً ينفردُ العقلُ بتقريرها ابتداءً من عند نفسيه ، لأن القواعد العقليّة مهما بلغت من القوةِ والسيطرةِ لا تستطيع أن تقوم بهذا العِبْءِ ، لسبب لا يمكن إغفالُهُ في مثل هذه القضيَّة ، وهذا السبب هو أنَّ الأمرَ كُلُّه متعلِّق بالإنسان نفسه . وكُلُّ إنسانٍ صندوقٌ مُغْلَقٌ ، فيه من الطبائع والغرائز والأهواء المتنازعة بين الخير والشرِّ ، وفيه أيضاً من القوَّةِ والضعفِ ، مقاديرُ مختلفةٌ لا تكادُ تُضْبَطُ أحوالُها وآثارها ، وأيضاً لا يكادُ يُضْبَطُ تَقلُّها تَقَلُّباً يُفْضِي إلى الحيرةِ في شأن صاحِبها. وكما لا يتشابه اثنانِ من البشر في الخِلْقة والصُّورة والملام ومَعارف الوجُوهِ ، فكذلك لا يتشابه أثنانِ في الطبائع والغرائز والأهواء ، ولا في مقادير القوةِ والضعف ، ولا في مقادير الأحوالِ والآثار والتقلُّبات التي تَعْرضُ لها وتنشأ عَنْها . فالضابطُ لهذا الموج المتلاطِم المتصادِم في الصندوق المُعْلَق ، لابُدَّ أن يكون كَامناً في سَريرةِ الإنسانِ نفسه ، مُسَيْطِراً عليه سيطرةً مستمَّةً لا بنالُها الوَهَنِّ ، وفيه قوَّةٌ شاملةٌ قادِرةٌ على أن تُمسِك بهذا الموج المضطرب إمساكاً لا يضطرب ، ويكون أيضاً رقيباً يَقِظاً ملازماً لا يغفُلُ ، يكبحُ المرءَ عند كُلِّ، مُنْعَرَجٍ يَنْعِرِجُ بِهِ إِلَى طريقِ الجَوْرِ فِي كُلِّ خُطُوةٍ يَخطُوها ، وينبِّهُه ويُوقِظُه عند كُلِّ التفاتة تصرفُ وجهه عن سلوك الطريق المستقيم. فالقواعد العقلية الجرَّدة ، لا تكادُ تقومُ

بهذا العِبْءِ كُلِّه ، بل « العقائِدُ » وحدها هي صاحبة هذا السلطان على الإنسانِ ، لأنها إمّا أنّ تكون مغروزةً في فِطْرته مِنذُ خُلِق إنساناً غاقِلاً مُبايناً لسائر الحيوانِ ، وإمّا أن تكون مكتسبةً ، ولكنها مُنزّلةٌ مَنزِلة العقائد المغروزة فيه ، ولأنّها جميعاً هي التي يرتضُعها من أمّه وأبيه وجَماعته منذُ كان وليداً إلى أنْ يَشِبَّ ويَعْقِلَ . ولذلك قلتُ لك آنفاً إنّ هذا الضابط الرقيب يأتى من قِبَلِ « الثقافة » ، ورأسُ الثقافة هو « الدين » أو ما كانَ في معنى « الدين » .

وأسلافنا ، نحن العرب والمسلمين ، قد مَنَحُوا هذا « الأصلَ الأخلاقيّ » عنايةً فائقةً شاملةً ، لم يكنْ لها شبية عند أمةٍ سبقتْهُم ، ولم يُتَحْ لأمَّة لحقَتْهُم وجاءتْ بعدهُم أن يكون لها عندهُم شبية أو مقاربٌ . وهذه العناية بالأصل الأخلاقيّ هي التي حَفِظَتْ على الثقافة الإسلاميّة تماسكها وترابُطها مدّة أربعة عشر قرناً ، مع كُلِّ ما مرَّ عليها من القوارع والنكبّات ووقائع الدهرِ على طولِ هذا المَدَى ، ومع كُلِّ ما آنتابها من الضَّعف ، ومع كُلِّ ما آعتورَها أو دخلَ عليها من التقصير والخلل . وبقاءُ هذا التماسك على طول القرونِ ، هو وَحْدَه إحدى عجائب الحضاراتِ والثقافاتِ التي عرفَها البَشرُ . (١)

<sup>(</sup>١) كان ينبغى هنا أن أتمّم القول فى نشأة « الأصل الأخلاق » الذى بُنِيَتْ عليه ثقافتنا ، منذُ حدث أوّل خلاف بعد وفاة رسول الله عَلَيْكُ ، بين أبى بكر وعمر وزيد بن ثابتٍ فى جمع القرآن العظيم وكتابته بين دَفّتين ، ثم ما تلا ذلك من طلب التوثّق فى رواية حديث رسول الله عَلَيْكُ ، ثم ما كان من أمر علماء الصحابة فى الفتوى ، ثم ما كان من أمر التابعين ثم مَنْ بعدهم حتى نشأ علم الجرح والتعديل ، وهو علم فريد لا مثيل له عند أمّةٍ من الأمم . ثم غلبة هذا « الأصل الأخلاق » على الثقافة العربية الإسلامية كلّها ، فى جميع علومها ، وعناية هذه الأمّة بإفراد هذا الأصل بالتأليف ، كالذى ألْفُوه فى آداب العالم والمتعلم ، والفقيه والمتفقّة ، وعلم النظر والمناظرة ، وعلم الجدل ، وعلم آداب الدرس ، إلى غير ذلك ممّا هو اليوم مجهول أو كالمجهول لانصراف الناس عنه ، وتركهم جمع شتاته وإعادة النظر فيه .

١٣ – لم أنتَهِ بعدُ إلى جوابِ السؤال الذي بدأتُ به الفقرة العاشرة : كيف نشأ الخلافُ ، ولِمَ ، بيني وبين هذه « المناهج الأدبية » السائدة ؟ ولا يأتيك الجوابُ صريحاً. بيّناً أميناً ، إلاّ بَعْدَ أن أقُصَّ عليك قِصَّة تاريخ طويل سوف أختصره لك اختصاراً مُوجَزاً أشدً الإيجاز ما استطعتُ . وذلكَ لأنّ هذا الفسادَ لم يدخُلُ على ثقافتنا دخولاً يُوشِك أنْ يَطْمِسَ مَعالمها ويُطْفِيءَ أنوارهَا ، إلاّ بعد التصادُم الصامتِ المخيف الذي حَدَث بيننا وبين الثقافة الأوربيّة الحاضرةِ . وإذا نحنُ أغفلنا هذا التاريخ ولم نتبيّنه تبيّناً واضحاً ، فكأننا أغفلنا القضيَّة كلّها ، وأسقطناها إسقاطاً من عُقُولنا ، وحالفنا سُنَّة العُقَلاءِ المميِّزين في التبصُّرِ والتَّبيُّنِ وَتُوْكِ التساهُلِ عند مَواطن الحَطَر ، وصار كلامُنا في « الثقافة » سُدًى التبصُّرِ والتَّبيُّنِ وَتُوْكِ التساهُلِ عند مَواطن الحَطَر ، وصار كلامُنا في « الثقافة » سُدًى كلُّه وهَدَراً ، ثم عَبثاً وثرثرةً وتَغْريراً ، كما هو حادثُ الآن في حياتِنا الأدبيةِ هذه الفاسدةِ ، وصار الأمرُ كُلُّه جُبْناً عن طلَب الحقِّ ، واستنامةً لِخِداعِ الباطِل وتَسُويله الخِفِيّ ، واستنامةً لِخِداعِ الباطِل وتَسُويله الخِفِيّ ، واستنامةً واستنامةً الباطِل وتَسُويله الخِفِيّ ، واستنامةً والمِداجِه إيَّانَا إلى سَرَابٍ مُهْلِكٍ .

• هُمْ ، أعنى الأوربيين ، يرونَ أنْ أوربة سقطت في حمأة « القرون الوسطى » المظلمة ، منذ سقوط الإمبراطورية الرومانية سنة ٤٧٦ ، أى قبل الهجرة بنحو مئة وخمسين سنة ، والحقيقة أنّ أوربة التي هي قلبُ القارّة ، كانت ساقطة فيما هو أسوأ من « القرون الوسطى » قبل ذلك بقرون طويلة . كانوا في جاهلية جهلاء ، أهلها هَمَج هامج ، لا دِينَ يجمعهم ، حتى جاء « عصر النهضة » في القرن السادس عشر الميلادي ( ١٦٠٠ م ) ، أي بعد عشرة قرونٍ . وفي خِلال هذه الفترة حدث أمرانِ مُهمّانِ ، إغفالُ النظر إليهما من قِبَلِنا نحنُ ، يُضِرُّ بتصوُّرِنا للحقيقةِ التي ينبغي أن يعرفها صغيرُنا وكبيرُنا ، ورجَالنا ونساؤنا ، على وجهها الصحيح ، لا على الوجْه الذي عُلمناهُ في المدارس صغاراً ، بل لا نزالُ نُعلّمه أولادَنَا ، وكانَ من أهمٍّ أسبابِ فسادِ حياتنا الأَدبيّة إلى اليوم .

و الأمر الأوّلُ: « الحروبُ الصليبيَّةُ » التي بدأتْ سنة ١٠٩ م ( ١٠٩ هـ) ، الى بعد ستة قرون من سقوط الإمبراطورية الرومانية ، في خلالها كان الإسلام قد ظهر بدينه وثقافته وغلبَ على رُقْعة ممتدةٍ من حدود الصين إلى الهند ، إلى أقصى الأندلس ، إلى قلب إفريقية ، وأنشأ حضارةً نبيلةً مماسكةً كاملةً ، بعد أنْ رَدَّ النصرانيَّة وأخرجها من الأرض ، وحصرَها في الرقعة الشماليَّة التي فيها هذا الهمجُ الهامجُ الذي كان يعيش فيما يعرف اليوم باسم « أوربة » . وظلَّ الصِّراعُ مُشتعلاً مُدّة خمسة قرون ، بين النصرانية المحصورة في الشمالِ وبين الإسلام الذي يتاخِمُها جنوباً . ولكنّ جيوش النصرانية لم تستطع أن تفعلَ شيئاً يُذْكرُ ، مع تطاوُلِ الأمر . وتدبَّر الأمرَ قَادةُ النصرائيَّة ، وهم رجال الكنيسة وملوك الإقطاع ، وداخلتُهم الخشية ، وخافوا أن يُفضِي الأمرُ إلى زَوال سلطان النصرانية عن جنوبِ أوربة ، كا زال بالأمس عن الأندَلس . فرأوا أنْ يَتَّجهُوا إلى الشمالِ ، ليدخلُوا في النصرانية هذا الهمج الهامجَ الذي لا دين لَهُ يجمعُه ، ليكون بعد قليلِ مددًا ليدخلُوا في النصرانية هذا الهمج الهامج الذي لا دين لَهُ يجمعُه ، ليكون بعد قليلِ مددًا ليرش جرَّارة تطبقُ على ثغور الإسلام وعواصمه في الشام ومصر ، ( الثغور ، والعواصم ، هي البلاد المتاخمة لحدود العدو من النصاري وغيرهم ) .

انطلق الرهبانُ يجوبونَ شمالَ أوربة ليدخلُوا الهمجَ الهامجَ في النصرانية ، ويُعِدُّوهُمْ إعداداً عظيماً لخوض المعركة العُظْمى بين الإسلام النصرانية ، وكانَ جزءًا من هذا الإعدادِ: تبشيعُ « الإسلام » في عيونهم ، وأن أهل الإسلام وتنيُّون ، وأن رسولَ الإسلام كانَ وكان ... فلم يتركوا باباً من الكذبِ والتمويهِ والبشاعة إلا دخلوهُ ، ليُقرُّوا معانِيهُ في قرَارة نفوس أتباعهم من الهَمَج الهامِ ، ليكون حقًّا مَحْضاً ، قد نطق به راهب أو ناسك أو قسيس ، فهو مُنزّة لا ينطقُ إلا بالحق . فهذا الحقُّ إذَنْ ، هو عندهم قسيمُ الدِّين الذي آمنوا به واعتنقوهُ .

وجاءت سنة ١٠٩٦ م ، ( ٤٨٩ هـ ) ، وجُيِّشتِ الجيوشُ من هذا الهمَج الهامج

من التُرمَنْدييِّن والصقالبة والسكسون ، بقيادة الرهبانِ وملوكِ الإقطاع ، وبدأت « الحرب الصليبية » ، واكتسحت في طريقها أهل النَّصرانية وسفحت دماءهم بفَظَاظة ، وبدأت تكتسِحُ ثغور الإسلام وعواصمه الشمالية وتسفح الدماء المسلمة ، واستمرَّت قائمة قرنين كاملينِ . كانت فرحة رائعة ، ولكنها انتهت بالإخفاقِ وباليأس من حربِ السلاح في سنة ١٢٩١ م ، ( ٢٩٠ هـ ) ، بعد أن تركتُ في أنفُس المقاتلين الهَمَج بصيصاً من اليَقظة والتنبُّه ، باحتكاكهم المستمر بحضارة راقيةٍ كانت تَفْتِنُهم ، وتبعثُ في نفوسهم الشكَّ فيما كانوا قد سمعُوه من رُهْبانهم وملوكهم ، وتُثيرُ في نفوس العائدين إلى مواطنهم ضروباً مختلفة من القلق ، هي على قِلتها يُخشَى أن تنتشر في جماهير هذه الأمم الجاهلة ، فتضعف حَمِيَّهم ونَحْوتُهُم . وكانتُ حسرةً وغُصَّةً في قلوب الرُهْبان والملوك والمثقفين ، وحاولوا أن يستبقوا هذه الصورة المشوَّهة عن الإسلام والمسلمين قائمةً راسخةً في أنفُس الجماهير المتحمّسةِ للدفاع عن نصرانيتها الجديدة . هذه واحدة .

• الأمر الثانى : بَطَل عمل السلاح بالإخفاق واليأس ، وخمدت الحروب تقريباً بين الإسلام والصليبيّة نحو قرنٍ ونصفِ قرنٍ ، ثم وقعت الواقعة . اكتُسِحَت الأرض المسيحيّة في آسية ، في شمال الشام ، ودخلت برُمّتِها في حَوْزة الإسلام . وفي يوم الثلاثاء ، ٢ من جمادي الأولى سنة ١٤٥٧ هـ/ ٢٩ مايو سنة ١٤٥٣ م ، سقطت القسطنطينيّة عاصمة المسيحية ، ودخلها « محمد الفاتح » بالتكبير والتهليل ، وارتفع الأذانُ في طرف أوربة الشرقى . إذنْ ، فقد وقعت الواقعة !! واهتزَّ العالم الأوربيّ كُلّه هزّةً عنيفةً ممزوجةً بالخِرْي والخوفِ والرُّعب والعضب والحِقْد ، ولكن قارَنَ ذلكَ إصرارٌ مستميتٌ على دَفْع بالخِرْي ، وإماطة هذا الخوفِ والرُّعب ، وإشعالِ نيرانِ الغضب والحِقْد ، بحميّة تأنفُ من الاستكانة لذُلِّ القَهْر الذي أحدثهُ « محمد الفاتح » ورجالُه من المسلمين الظافرين .

ومنْ يومئذٍ ، بدأتْ أوربّة تتغيّر ، لتخرجَ من هذا المأزِقِ الضَّنْك . وبهمَّةٍ لا تَفْتُر ولا تعرفُ الكَلَلَ ، بدأ الرهبانُ وتلاميذهُم معركة أخرى أقسى من معارك الحرب ، معركة المعرفة والعلم الذي هيّأ للمسلمين ما هيّأ من أسباب الظَّفَر والغَلَبة . لقد علمُوا الآنَ أن معركة السلاج لن تُغنِي عنهم شيئاً ، وهذه أمواجُ المسلمين تتدفَّقُ في قلب أوربّة غرباً ، ويدخُلُ الإسلامَ سِلْماً بلا إكراهٍ جماهيرُ غفيرةٌ ، كانوا بالأمس نصارَى متحمِّسين في قتالِ المسلمين ، الوثنيِّين ، كا أوهمَهم الرهبان ، فلم يُغنِ هذا الإيهامُ عنهم شيئاً .

المناب فساد حياتنا الأدبيّة إلى هذا اليوم ، بل إلى هذه الساعة التى تقرأ فيها كلامى . أسباب فساد حياتنا الأدبيّة إلى هذا اليوم ، بل إلى هذه الساعة التى تقرأ فيها كلامى . فعند مجيء الإسلام ، كان سلطان الكنائس المسيحية مبسوطًا على الشام ، ومصر ، وشمال إفريقية ، وأرض الأندلُس منذ قرون طويلة سبقت . وفي طرّفة عين ، في أقلَّ من مناب المناب سنة ، تقوّض فجأة سلطان المسيحية على هذه الرقعة الواسعة المتراحبة وزال زوالأ مهلا ، وتقوّض أيضاً سلطانها على نفوس الجماهير الغفيرة من رعاياها ، ودخلوا دخولا سهلا يسيراً في الإسلام طوعاً بلا إكراه = بل أعجب من ذلك ، صاروا هُمْ جُندَ الإسلام وحُماة ثُغُوره وعواصمه ، وقارعُوا النصرانيَّة وحصروها في الشمال الأوربيّ = بل المحب من ذلك أيضاً ، أنْ دخلُوا في العربيّة دخولاً غريباً وصار لسائهم لسائها = بل أعجب من ذلك أيضاً ، أنْ خرجَ من أصلاً بهم كثرة كاثرة من العلماء الكبار الذين أعجب من ذلك أيضاً ، أنْ خرجَ من أصلاً بهم كثرة كاثرة من العلماء الكبار الذين أعجب من ذلك أيضاً ، أنْ خرجَ من أصلاً بهم كثرة كاثرة من العلماء الكبار الذين يجاهدون في سبيل الله بأموالهم وأنفسهم ، وبالعِلم وبالسيف . وصارت دار الإسلام كُلُها ديار ثقافة وعِلْم وخُلُق وحضارة تبهر الأنظار والعقول ، في المشرق حيث مَقَرُّ الخلافة في ديار ثقافة وعِلْم وخُلُق وحضارة تبهر الأنظار والعقول ، في المشرق حيث مَقَرُّ الخلافة في

دمشقَ وبغدادَ ، وفي المغربِ حيث ديارُ الأندلس . كيف حَدَث هذا ؟ سؤال جوابُه جوابٌ طويلٌ ليس هذا مكانه ، ولكنّه كان سؤالاً يتردّد في ضميرِ المسيحيّة كُلّها .

كانَ جُزْءًا من جواب هذا السؤالِ أنْ جاهدت الدولة البيزنطيّة في الشمال أن تسترِد ما ضاع ، وظلَّتْ أربعة قرونِ تحاول أن تعود فتخترقَ هذا العالم الإسلامي من طرفه الشماليّ عند الشام ، وذهبَ جهدُها هدراً ، ولم يُغْنِ عنهم السلاحُ شيئاً . وكُلّ يوم يمرُّ ، يزدادُ رعايًا الرُّهبان والملوك انبهاراً بالإسلام وتُحلَّقه وثقافته وحضارته ، ولم ينجُ من هذا الانبهار لا الملوك ولا الرهبانُ أنفُسهم . وضاق الأمرُ ، وكاد اليأسُ يُخامِر قلبَ المسيحيّة ، لا تدرى ماذا تفعل في تساقط رعايًاها في الإسلام ، أو في ثقافته وحضارته ، طوعاً بلا إكراهٍ . ما معنى هذا ؟ أيكونُ معناه أنّ المسيحية على ما هي عليه غير مُقْنِعةٍ لجماهير الرَّعايًا ؟ ولم يُحِيروا جواباً ، ولا وجدُوا لأنفُسهم مخرجاً ، وَالْتَقَتْ حَلْقتا البِطَان ! ( البِطانُ : حِزام الرحل على البعير ، وهو مَثَلٌ يضربُ للأمر إذا اشتدَّ وضاق ) .

ثُمُّ جاءً ما يبدِّد هذا اليأسَ. هذه هي الجيوش الجرَّارة من الهَمَج الهامج تتدفّق من قلب أوربة ، تريد أيضاً مرة أخرى ، اختراق العالم الإسلاميّ من شماله في الشام . ونشبَبَ الحروبُ الصليبيَّة التي ستستمرُّ قرنين كاملين ( ١٩٦١ - ١٢٩١ م / ٤٨٩ - ١٩٣ هـ) ، في خلالها استولَوْا على جزءٍ من أرضِ الشام ، وأقام به بعضهم إقامةً دائمة ، وأنشأوا ممالكَ ، وخالطوا المسلمين مخالطةً طويلة ، وأحرَزوا من كنوز العالم الإسلامي ثروة هائلةً يستمتعون بها ، وعَرَف الهمجُ الهامجُ ما لم يكن يعرفُ ، وامتلأت قلوبهم شهوة ورغبة فيما فَتَنتُهم به ديارُ الإسلام وحضارته . ويعود العائدون بعد كل حملةٍ من الحملات السبع الصليبية إلى ديارهم وأهليهم ، يتحدَّثون بما رأوا ، ويَصِفون ما حازوا ، ويبالغون في السبع الصليبية إلى ديارهم وأهليهم ، يتحدَّثون الى الرحلة والانضمام إلى كتائب المجاهدين الصليبين ، لتحقيق آمالهم في الغني والثروة والاستمتاع ، ولكن طول معاشرة هذه الصليبيين ، لتحقيق آمالهم في الغني والثروة والاستمتاع ، ولكن طول معاشرة هذه

الجماهير للمسلمين أحدث لكثير منهم قَلَقاً في صدق ما كانوا يسمعونه من الرهبانِ المتحمِّسين المحرِّضين على الحربِ ، وهُمْ يُبَشِّعون لهم أمرَ المسلمين ودينهم وأخلاقهم ، وحمل العائدون أيضاً هذا القَلَق وتحدَّثوا به . هكذا كان شأنُ جماهير الهمج الهامج في ديارهم ، فإذا طالَ هذا وتكاثر ، فإنه ممّا يهدِّدُ المسيحية في عُقْر ديارها في الشمال كُله ، بلا شكق .

وانتبه بعض الرهبانِ والملوك وعُقَلاء الرجالِ ، وبحثوا عن مخرجٍ قبلَ أن يتفاقم الأمر . فكانَ بيّنا لعقلائهم أن سِرَّ قُوَّة الحضارة الإسلامية هو العلمُ ، علمُ الدُّنيا وعلم الآخرة . فعلم الآخرة ، وهو الدينُ ، مُقْنِعٌ لجماهير البَشر ، فهم يدخلونه طوعاً واختياراً = وعلم الدُّنيا ، كما رأوا ، هو الذي مكَّنَ لهذه الحضارة الإسلامية أن تمتلك هذه القوة الهائلة التي تعيش فيها المتماسكة التي شَعروا أنها مستعصية على الاختراقِ ، وهذه الأُبَّهة الهائلة التي تعيش فيها دارُ الإسلام .

ومضى نحو قرنٍ ونصفٍ من الحملات الصليبيَّة ، وأصبح الأمرُ أشدُّ حَرَجاً ، وصارَ بيِّناً أن الحروبَ الصليبيَّة تُوشِكُ أن تَؤُوبَ بالإخفاقِ مرَّة أُخْرى . فانبعثَ منهم رجالٌ يطلبونَ العلم والمعرفة فى أرض الإسلام ما استطاعوا ، فى المشرق وفى الأندلس ، وظهر رجالٌ من طَبقة « روجر بيكُنْ » الإنجليزى ، ( ١٢١٤ – ١٢٩٤ / ٢٦١ – ٢٩٣ هـ ) ، ممَّن شامُّوا العربَ والعربيَّة ، وجاهدوا فى التعلُّم جهادَ المستميت بصبرٍ ودَأْبِ ، ليزيحوا عن أنفسهم وأهليهم غوائلَ الجَهْل . وهبَّ رجالٌ من الرُّهْبان ذوى الحَمِيَّة أحسُّوا بالحَلَل الواقع فى الحياة المسيحية التي لم تَحْمِ رعاياهُم من التساقُط السَّهل فى الإسلام على طولِ القرون ، هبُّوا لإصلاح هذا الحَلل . فكان من أكبرهم السَّهل فى الإسلام على طولِ القرون ، هبُّوا لإصلاح هذا الحَلل . فكان من أكبرهم رجلٌ ذكيُّ متوفِّد ، جاهدَ جهاداً عظيماً فى سبيل دِينه ، أراد أن يزيلَ جهالة الرُّهْبان والملوكِ ، ويمكِّن لهم حُجَّة مُقْنِعةً تَحُول بينهم وبين هذا الانبهار بالإسلام وثقافته والملوكِ ، ويمكِّن لهم حُجَّة مُقْنِعةً تَحُول بينهم وبين هذا الانبهار بالإسلام وثقافته

وحضارته . ذلك الرجل هو « تُوما الإكوينيّ » الإيطاليّ الكاثوليكي ، ( ١٢٢٥ - ١٢٧٤ مر ١٢٧٤ م / ١٢٧٦ مر ١٢٧٨ على القَدْر الذي استطاع أن يَفْهمه ويَظْفَر به من عند كتاب الإسلام وعلمائه وفلاسفته ومُتكلِّميه ، كابن رُشْدٍ وابن سينا وغيرهم ، مريداً بكُلّ ذلك إصلاح الحَلل الواقع في الحياة المسيحية ، والذي أضعف سلطان الكنيسة والرُّهبانِ على نفوس رعاياهُم الذين لا سبيل لهُمْ إلى معَرفة شيء من ديهم إلاّ عن طريق الكنيسة والقِسيِّسينِ والرُّهبان . ولكن كان العائق عن أن تُؤتي هذه النهضةُ ثمارَها يومئذٍ أنَّ لُعة الرهبانِ ثم العلماء كانت هي اللاتينيَّة القديمة ، وهي لُغةٌ لا تعرفها جماهيرُ رعايًا الكنيسة ، وكانت أوربّة كلها تتكلَّم لغاتٍ كثيرةً مختلفةً ، وهي ولَهَجاتٍ شديدةَ التبايُن ولكنَّها لغاتٌ قَلِقةٌ في دور التكوين . وكان أكثر هذه الجماهير أمَّيًا لا يقرأ ولا يكتب ، فأصبح الرهبانُ والعلماء يسيرون في طريقٍ ، ورعايًا الرُهبان يسيرون في طريقٍ ، ورعايًا الرُهبان يسمَعُ إلاّ دُعَاءً ونداءً الرُهبان يسمَعُ إلاّ دُعَاءً ونداءً المُمنَّ بُكُمٌ عُمْيٌ فهم لا يعقِلُونَ .

وقَضَى الله قَضَاءَه فى السابع عشر من جمادى الآخرة سنة ١٩٠ هـ (١٧ من يونيه سنة ١٩٠ م)، وسقط آخر حصن كان للصليبيِّن فى الشام، ورجعت آخر فُلُولِ الحملات الصليبيَّة إلى مواطنها متهالكة يائسة مُسْتَخْذِيَة صُفْرَ الوجوهِ من الخِزْى والعارِ، وفى قلوبِها حَسْرة قاتلة على ما خرجَ من أيديها من متاع الدُّنيا وبَهْجَها وزُخْرُفها، وفي سِر أنفُسِها يأسٌ مُحيِّر ويقينٌ مفزعٌ: أنَّ دارَ الإسلام دِيَارٌ ممتنعة على الاختراق امتناعاً لا سبيل إلى تجربته مرَّة ثالثة .

وأيضاً ، قَضَى الله قضاءَهُ المستورَ الذي لَمْ يَكْشِفْ عنهُ الحجابَ بعدُ : أَنْ لا تكون الحربُ الصليبيَّة شرَّا محضاً على المسيحيّة المحصورة في الشمالِ ، بلْ قَدَراً مقدوراً يَحمِلُ لَهَا في طِيَّاتِه خيراً محجوباً ، ليكونَ غداً ، بهذا الخيرِ الجنينِ ، عُقُوبة لعبادِه في دار الإسلام ، إذ أعجبتهم كَثْرتُهم ، وغرَّتهم قوَّتهم ، وتاهُوا بما أُوتُوا من زُخْرف الحياةِ الدُّنيا ، وركبَ كثيرٌ من عامَّتهم محارمَ الله ، وخالطوا مَعاصِي قد نُهُوا عنها ، ونَسُوا حظًا منَ الحقِّ الذي في أيديهم لا يأتيه الباطِلُ من بين يديه ولا من حَلْفه ، وتركُوا محجَّة بيضاءَ لا يضِلُّ سالكُها ، واتَّبعوا السُّبُل فتفرَّقت بهم عن سبيله سبحانه ، فأورَتُهم بذنوبهم غفلةً سوف سالكُها ، واتَّبعوا السُّبُل فتفرَّقت بهم عن سبيله سبحانه ، فقضي ربُّك أن تعيشَ أوربة كُلُها قرنًا ونصفَ قرنِ بعد إخفاق الحروب الصليبية ، ( ١٢٩١ – ١٤٥٣ م / ٢٩٠ و مونًا ونصفَ قرنِ بعد إخفاق الحروب الصليبية ، ( ١٢٩١ – ١٤٥٣ م / ٢٩٠ في الحياة المسيحية ، وعلى تحصيل العلم والمعرفةِ من دار الإسلام بكُلِّ وسيلةٍ في الحياة المسيحية ، وعلى تحصيل العلم والمعرفةِ من دار الإسلام بكُلِّ وسيلةٍ ما استطاعت إلى ذلك سبيلاً ، رَجاءَ أن تجد خرجاً من هذا المأزِقِ الضَّنكِ الذي مُصِرتْ فيه . وهو تاريخ طويلٌ حافلٌ يُعْجِزني أنْ أقصَّه عليك الآنَ .

10 — وبغتة ، وقعت الواقعة في يوم الثلاثاء ٢٠ جمادي الآخرة سنة ٢٩ /٨٥٧ مايو سنة ١٤٥٣ ، ودخل « محمد الفاتح » حصن المسيحية الشمالية المنيع الشّاخ ، مدينة القسطنطينية ، وقُضِي الأمر الذي فيه تَسْتَفْتِيان ، دخلها قُبيلَ العصر على صَهْوة جوادِه المطهّم ، ( الضّخم البارع الجمال ) ، واتجة إلى « كنيسة أيا صوفيا » ، وجماهيرُ رعايا الكنيسة يصلُّون ويبتهلون ويسألون الله أن يَدْفَعَ عنهم بَلاء « التُّرك » ، ( أي المسلمين ) . فلمَّا علم الراهبُ بقدومه أمرَ بفتح باب الكنيسة على مِصْراعيه ، وارتاع المصلُّون وماجُوا واضطربوا ، ودخل « محمد الفاتح » ، فتقدَّم إليهم أنْ يُتمُّوا صلاتَهُم آمنين غير مروَّعين ، وأمنهم على أموالهم وأعراضِهم ، وأن يعودوا إلى بيوتِهم سالمين . ودنت صلاة العَصْر ، وقامَ والمَّهم على أموالهم وأعراضِهم ، وأن يعودوا إلى بيوتِهم سالمين . ودنت صلاة العَصْر ، وقامَ

أحد العلماءِ فأذّن للصلاة ، وصلّى المسلمُون العصر فى « كنيسة أيا صوفيا » ، ومن يومئذ حُوِّلت فصارت مسجداً . وانتشر الخبر كالبرقِ فى أرجاء أوربة ، ومادَت الدُّنيا بالخبر ، واهتزَّتْ دُنيا المسيحية الأوربية هِزَّة لم تعرف مثلَها قطُّ ، ولم يبق عليها راهب ولا ملك ولا أمير ولا صعلوك إلاّ انتفض انتفاضة الغضب لدينه . وما هو إلاّ قليل حتى انطلقَ « محمد الفاتح » ، وانساحت كتائب الإسلام فى قلب أوربَّة ... يا لها من فجيعةٍ !! وكانَ ما كانَ ....

بيدَ أنَّ هذه الواقعةَ الباطشةَ على عُنْفِها ، وعلى سُرعِة ما تلاها من تدفَّق كتائب الإسلام مُنْسَاحةً في قلب أوربّة ، لم تَفُتُّ في عضُد المسيحية الشمالية ، بل على العكس ، زادها الإحساس بالخِزْي والعار حماسةً وتصميماً وتَحرُّقاً وحقداً خالط كُلَّ. نفس من الخاصة والعامّة ، وصار هَمُّ « الترك » ، ( أي المسلمين ) ، همًّا مؤرِّقاً للعالم والجاهِل والصغير والكبير والذكر والأنتَى ، وهام الرهبانُ وغير الرُّهْبَان في جَنَبات أوربة غضاباً يحرّضون رعاياهُمْ على قتالِ هذه « التُرك » ، ( أي المسلمين ) ، بكُلِّ لسان قادر على الإِثارة وعلى التبشيع ، تَبشيع هذه « الترك » . وكلما ازدادَ « الترك » توغَّلاً في أرض أوربة « المقدسة » ، ازداد الخوف ، وازداد التحريضُ على البغضاء والحِقّد ، ومع البغضاء المكتومةِ والتحريض ، زادَ التصميم على المقاومة . وتمضى الأيام والسنون وتتطاولُ ، وأوربَّةُ بأسْرِها لا تنامُ إلا على فراش من الرَّمْضاءِ اللاذعة ، لا يدعُ لجنبِ ساعةً من طُمَأْنِينةٍ ، يفزِّعُه شبح « التُّرك » ، وذكرى قرون طويلةٍ من الإخفاق والمَهَانَة والعار ، ولا قَرارَ على دُويّ أصواتٍ صارحةٍ تُهيب بهم إلى رَفْع هذا العارِ ودَفْعه عن دينهم وعن أنفُسهم وعن أوطانهم بكُلّ سبيل. وكذلك رسَختْ في العظام الحيّة ، لا في النفوس وحدها ولا في العقول ، بغضاء سارية مشتعلة للفظ « الترك » ، ( أي المسلمين ) ، لا تزداد على الأيّام إِلا توهُّجاً وانتشاراً ، ونزلتْ من النفوس منزلةَ « الدِّين » الراسخ في أعماق الفِطْرة .

وهذه البغضاءُ المشتعلةُ النافذة في غَوْر العظامِ هي التي دفعت أوربّة دفعاً إلى طلب المخرَج مِن المأزق الضَّنْك ، وهي التي أيقظت الهمَم يَقَظَةً لا تعرف الإغماضَ . وباليقظة المتوهِّجة دارَ الصِّراع في جَنَباتِ أوربة بين جميع القُوَى التي كانت تحكُمُ جماهير الهَمَج الهامِج . ومن قلب هذا الصراع خرجت طبقة إصلاح خَلَل المسيحية الشمالية مرةً أخرى ، فخرج الراهب الألمانيُّ « مَوْتِنْ لُوتَوْ » ( ١٤٨٣ – ١٥٤٦ م / ١٩٤ – ٩٥٣ هـ) ، والراهبُ الفرنسيّ « جون كِلِفنْ » ، ( ١٥٠٩ – ١٥٦٤ م / ٩١٤ – ٩٧١ هـ ) ، وخرج السياسي الإيطاليُّ الفاجر « نيكولو مَكْيافِلِّي » ، ( ١٤٦٩ – ٩٣٤ / ٨٧٠ / ٩٣٤ هـ) ، وخرج أيضاً صرائح اللغات واللهجات المتباينة ، طلباً لاستقرار لغةٍ موحَّدة لكُلِّ إقليمٍ ، وإخراجِ سيطرة « اللاتينية » العتيقة من طريق الرهبان والعلماء والكتاب ، لكي يُمْكن نشر التعليم على أوسع نِطاق بين جماهير الهَمَج الهامج من رَعايَا الكنيسة .... وتاريخٌ طويلٌ حافلٌ متنوِّعٌ ، وجهادٌ مريرٌ قاس ، في سبيل اليَفَظة العامّة والتنبُّه والتجمُّع لإعدادٍ أمّةٍ مسيحية قادرةٍ على دَفْع رُعْبُ « الترك » ، ( أي المسلمين ) ، عن أرض أوربة « المقدسة » . وبدأت اليقَظَةُ ذاتُ الهَدَف الواحِد الذي لا يغفَل عنه راهبٌ ولا عالم ، ولا صغير ولا كبير ، ولا عاميٌ ولا مُتَعلِّم ، ولا رجُل ولا امرأة . ومَعَ اليَقَظَةِ تفجَّرَ أعظَمُ سَيْل يكتسحُ أُمِّيَّة الهَمَج الهامِج ويخرجُه من أغلالِ الجهالة ، ويجعلُ هذا الهدف الواحدُ مستقرًّا في جوفِ العظام ، مع البغضاء والحِقَّد ، ومع التصمِيم والإرادة ، ومع اليقظة والتنبُّه ، وطالت الليالي والأيام ، فما هو إلَّا قليلٌ حتى كان ما كان ....

وبغتَةً ، كما كان اقتحامُ المسلمين قلب أوربةً بغتةً ، تَهاوتِ الحواجز التي كانت تمنعُ حركة اليقظة والتنبُّه في أعقاب الحروب الصليبية لأن تُؤْتى ثِمارها ، ( كما أشرت إليه آنفاً في الفقرة الرابعة عشرة ) ، وخرجت أوربّة من أصفادِ « القرون الوسطى » ، ودخلَتْ

#### الرسالة : ١٦ / مراحل الصراع بين المسيحية الشمالية ودار الإسلام

بعد جهادٍ طويل مريرٍ في « القرون الحديثة » كما يسمُّوقها . ومع تقوُّض هذه الحواجز ، ظَهَرت براعيمُ التُّمار الشهية ، وبظهورها غضّة ناضرةً ، زادت الحماسة ، وتعالت الهمم ، ومُهِّدَ الطريقُ الوَعْر ، ودَبَّت النَّشُوةُ في جماهيرِ المجاهِدِين ، وتحدَّدت الأهدافُ والوسائلُ ، وتبيّنُ الطريقُ اللاحِب . ومن يومئذِ بدأ الميزانُ يَشُول ، فارتفعتْ إحدى الكِفَّتَيْن شيئًا مَا ، وانخفضتِ الأخرى شيئًا مَا . ارتفعت كِفَّةُ أورُبَّة بهذه اليقظةِ الهائلة الشاملة التي أحدثها الهزائم القديمة والحديثة ، وانخفضت كِفَّةُ المسلمين بهذه الغفلةِ الهائلة الشاملة التي أحدثها الغرورُ بالنَّصر القديم وبالنصر الحديث وفتح القسطنطينية . وكذلك شال الميزان ، وكانت غفلةٌ لا تُحسُّ في جانب . تاريخ الميزان ، وكانت فرحةٌ محسوسةٌ في جانب ، وكانت غفلةٌ لا تُحسُّ في جانب . تاريخ طويلٌ سوف يأتى ، ثم لا يعلمُ إلّا اللهُ متى يكون غيابُه .

١٦ - والآنَ تستطيعُ أن تتبيَّن أربعَ مراحلَ واضحةً للصراع الذي دار بين المسيحية الشمالية والإسلام:

- المرحلةُ الأولى: صراعُ الغَضَب لهزيمة المسيحية في أرض الشام ودخولِ أهلها في الإسلام ، فبالغضب أمَّلت اختراقَ دارِ الإسلام لتَسْتردَّ ما ضاعَ ، تدفَعُها بَعْضاءُ حَيَّةٌ متسامحةٌ ، لم تمنعُ ملكاً ولا أميراً ولا راهباً أن يُمدَّ المسلمين بما يطلبونَهُ من كتُب « علوم الأوائل » ، ( الإغريق ) ، التي كانت تحت يد المسيحية يعلوها الترابُ . وظلَّ الصراع قائماً لم يفتر ، أكثر من أربعة قرونٍ .
- المرحلة الثانية: صراعُ الغضبِ المتفجِّر المتدفّق من قلب أوربة ، مشحوناً ببغضاء جاهلةٍ عاتية عنيفةٍ مكتسحةٍ مُدمّرةٍ سفَّاحةٍ للدماء ، سفَحت أوّل مَا سفَحَت دماءَ أهل دينها من رعايا البيزنطية ، جاءت تريدُ هي الأُخْرَى ، اختراقَ دار الإسلام ،

# الرسالة : ١٦ / المرحلة الرابعة هي التي أدت إلى « عصر النهضة »

وذلك عهد الحروب الصليبية الذي بَقى في الشام قَرْنين ، ثم ارتدَّ خائباً إلى مواطنه في قلب أوربّة .

• المرحلة الثالثة : صِراعُ الغَضَبِ المكظومِ الذي أُورثه اندحارُ الكتائب الصليبيّة ، من تحتِه بغضاءُ متوهِّجةٌ عنيفةٌ ، ولكنَّها متردِّدةٌ يكبحُها اليأسُ من اختراق دار الإسلام مرَّةً ثالثة بالسلاح وبالحرب ، فارتدعَتْ لكى تبدأ في إصلاح خَلَل الحياة المسيحية ، بالاتِّكاءِ الشديد الكامل على علوم دار الإسلام ، ولكى تستعد لإخراج المسيحية من مأزِقِ ضنْكِ مُوئِس ، وظلَّت على ذلك قرناً ونصف قرنٍ .

وهذه المراحلُ الثلاث ، كانت ترسُفُ في أغلالِ « القرون الوسطى » ، أغلالِ الجَهْلِ والضّياع . ولم تصنع هذه المراحل شيئاً ذا بالٍ .

• المرحلة الرابعة : صراع العَضبِ المشتعل بعد فتح القسطنطينية ، يزيدُه اشتعالاً وتوهُّجاً وقودٌ من لَهيب البغضاء والحِقْد الغائر في العِظِام على « التُّرك » ، ( أي المسلمين ) ، وهُمْ شبح مُخِيفٌ مندفعٌ في قَلْبِ أوربّة ، يُلْقِي ظِلَّه على كُلِّ شيءٍ ، ويفزِّعُ كُلَّ كائن حيّ أو غير حيّ بالليل وبالنَّهارِ . وإذا كانت المراحل الثلاث الأول لم تصنع للمسيحيَّة شيئاً ذا بالٍ ، فصراع الغضب المشتعل بلهيبِ البغضاء والحقد هو وحده الذي صنع لأوربَّة كُلَّ شيءٍ إلى يومنا هذا .

صنع كُلَّ شيء ، لأنه هو الذي أدَّى بهم إلى يَقَظةٍ شاملة قامتْ على الإصرارِ ، وعلى المجاهدة المُثَابِرَةِ على تحصيل العلم وعلى إصلاح خَلَل الحياة المسيحية ، ولكنْ لم يكن لها يومئذٍ من سبيل ولا مدَدٍ ، إلّا المدَدُ الكائن في دار الإسلام ، من العِلْم الحيّ عند علماء المسلمين ، أو العلِم المسطَّر في كتُب أهلِ الإسلام . فلم يتردّدُوا ، وبالجهاد الخارق ، وبالحماسة المتوقّدة ، وبالصبْر الطويل ، انفكّتْ أغلال « القرون الوسطى » بغتةً عن قلْب أوربّة ، وانبعثت نهضة « العصور الحديثة » مستمرَّةً إلى هذا اليوم .

من يومئذً ، عند أوَّل بَدْء اليَقَظة ، تحدَّدَت أهدافُ المسيحيَّة الشمالية ، وتحدَّدَت وَسائلُها . لم يَغِبْ عن أحدٍ منهم قطُّ أنهم في سبيل إعدادِ أنفُسهم لحرب صليبيّةٍ رابعة ، لأنّهم كانوا يومئدٍ يعيشون في ظِلُّ شَبحٍ مُخِيفٍ متوغّل في أرض أوربّة المقدسة ببأس شديدٍ وقوَّة لا تُردع ، بل هو شبَّح متجوِّل يطوف أنحاءَ القارة كلُّها ، لا يَطْرِف فيها جَفنٌ حتَّى يَرَاهُ مَاثِلاً في عينه آناءَ الليل وأطراف النهار ، « التُّركَ التُّركَ »!! . وهذه « التُّرك » ، وهم المسلمون ، طلائعُ عالم إسلاميّ زاحِر هائلِ مُحيفٍ غيرِ معروفٍ لهم مَا في جَوْفِه ، مسيطِرِ على رقعةٍ متراحبةٍ ممتدّةٍ من الأندلس إلى أطرافٍ تحيط بأرض روسيا ، إلى جوف قارَّة آسية ، إلى جوفِ قارَّة إفريقية . وهُم يعلمون الآن علماً ليس بالظنِّ ، أنَّ السلاحَ ، في هذه المرحلة الرابعة ، ( وهو يومئذٍ قريبٌ من قريبٍ ) ، ليس يُغْني غَنَاءً حاسماً ، فقد وعظتْهُم المراحِلُ الثلاثُ الأُول ، فنَحَوْا أَمَرُهُ جانباً إلى أن يحينَ حينُه ويُصْبِح قِادِراً وحاسماً . لمْ يبق لهُمْ ، إذن ، إلا سلاحُ العَقْل والعلمِ والتفوُّق واليَقَظة والفَهْم وحُسْنِ التدبير ، ثم المَكْرُ والدهاءُ واللِّين والمداهنة وتَرْك الاستثارةِ ، استثارةِ عالَم ضَخْمٍ مجهولٍ ما في جوفِه ، ولا قِبلَ لهم بتدفَّق أمواجه الزاخرة ، والتي كان « التركُ » الظَّافرونَ طلائعَها الظاهرة لهمْ عياناً في قلب أوربة! وهذه رعايا المسيحيَّة أمامَ أعينهم تتساقطُ في الإسلام ، مرَّةً أخرى ، طائعةً مختارةً ، وتدخل بحماسةٍ ويقين ثابتٍ في جحافِل الإسلام الطاغية! يا لها من فَجيعة!! ويرتاعُ مع كُلِّ فَجْرِ قلبُ المسيحية، ويَغْلِي رِهبانُها ورعاياهم بُغْضاً للإسلام ، وحماسةً وغضباً للمسيحية ، ويَرْسخُ الإصرارُ في القلوبِ على دَفْع غائلةِ الإسلام ، وعلى التماس قهرِه بكُلِّ وسيلةٍ ومن كُلِّ سبيل ، وتَتَلَهَّبُ أمانيُّ الاستيلاء على كُنُورَه الباهرة التي لا تنفدُ ، والتي غالَي في تصويرها لهم العائدونَ من الحرب الصليبيّة الثالثة، ( وهي الحملات السبع المعروفة باسم « الحروب الصليبية » ) ، وصارتْ أحلاماً بهيجةً يحلُّمُ بها كُلِّ صغير وكبير ، وعالم وجاهلٍ ، وراهبٍ ورعيَّةٍ ، بل

## الرسالة : ١٦ / مدد « عصر النهضة » كُلُّه مأخوذٌ من دار الإسلام

صارت شهوة عارمة تدبُّ دبيباً في كُلِّ نَفْسٍ ، بل صارت غريزة مستحكمة من غرائز النَّفْس الأوربية . هذا إيجاز شديد لما كان ، وليكنْ منك على ذُكْرٍ أبدًا لا تنساه .

كان كُلُّ مَدَد اليَقَظةِ ، كا قدّمتُ ، مُسْتجلباً كُلُه من علوم دار الإسلام ، من العِلْم الحيِّ في علمائه ، ومن العلم المُسطَّر في كُتبه . والسبيلُ إلى ذلك في الأمرين جميعاً كان معوفة لسانِ العربِ . ولن أقصَّ عليكَ التاريخ الطويل ، ولكن آعلم أنّ لسانَ العربِ كان له السيادة المطلقة على العالم ، قروناً قبل ذلك طوالاً ، وكانت المسيحيّة الشمالية مجاورة لهذا السلطان المطلق ، ومصارعة لأهله صراعاً طويلاً تارة ، ومخالطة لهم بالتجارة والرحلة وغيرهما زمناً طويلاً تارة أخرى ، ولذلك كان هذا اللسان العربي معروفاً معرفة جيدة لطوائف من العامّة والخاصّة في ديار بيزنطة من ناحية ، وفي قلبِ أوربة نفسها لمجاورتها الأندلس . ولن أشغل نفسي بالحديث عن هذا التاريخ ، وقد مَضتْ من قَبْل إشارة إليه خاطفة ، فالذي يعنيني هنا ما كان عند بَدْء اليقظة في أوربة . فبالهمّة والإخلاص والعَقْل أيضاً ، كانَ لابُدَّ لهُمْ من أن يزداد عَدَدُ الذين يعرفون اللسانَ العربي ويجيدونه زيادة وافرة ، (١) لحاجتهم يومئذ إلى أنْ يعتمدُوا اعتاداً مباشِرًا على الاتّصال ويجيدونه زيادة وافرة ، (١) لحاجتهم يومئذ إلى أنْ يعتمدُوا اعتاداً مباشِرًا على الاتّصال بالعِلم الحيّ في علماء الإسلام ، لكي يتمكّنُوا من حلِّ الرُّموز اللُّغَوية الكثيرة المسطَّرة في الكتب العربية ، ولا سيَّما كتبُ الرياضة والجبر والكيمياء والطبِّ والفلك وسائرُ علوم الصناعة التي قلَّ من يعرفها .

فكانَ من الأهدافِ والوسائل ، كما ذكرتُ قبل ، بِعْنَهُ أعدادٍ كبيرة ممَّنْ تعلَّموا العربية وأجادوها إجادةً مَّا ، تخرجُ لتسيح في أرض الإسلام ، وتجمع الكُتُب شراءً أو سَرِقةً ،

 <sup>(</sup>١) لم يقتصر أمرهم على تعلم اللسان العربى ، بل انطلقوا يتعلمون كُل لسانٍ كان فى دار الإسلام ، كالتركى
 والفارسي وغيرهما من لغاتٍ كانت للمسلمين منطوقة ، أو فى القراطيس مكتوبة .

وتُلاَق الخاصَّةَ من العلماء ، وتُخَالطُ العامة من المثقَّفين والدَّهماء ، وتُدَوِّنُ في العقول وفي القراطيس ما عَسَى أن ينفعهم في فهم هذا العالم الذي استعصى على المسيحية واستعْلَى قرونًا طوالاً . يخرجون أفواجاً تتكاثر على الأيَّام ، ويجوبون أرجاء هذا العالم ، ويعودون لٍإِتَّمام عملين عظيمين : إمدادِ علماءِ اليقظة بهذه الكنوز النفيسة من الكتب الَّتي حازُوهَا أو سطَوْا عليها ، وإطلاعِهم على ما وقفوا عليه فيها ، باذلين كُلُّ جُهْدٍ ومَعُونَةٍ في ترجمتها لهم ، وفي تفسير رُموزها بقدر ما استفادُوا من العلم بها = وأيضاً إطلاع رُهْبان الكنيسة وملوكها على كُلِّ ما علموا من أحوال دار الإسلام ، وما رأوه عياناً فيها ، وما الحظوة استبصاراً. وكانَ أهمَّ ما الحظوه أو خَبَروه ، هذه الغَفْلة المُطْبقة على أرض الإسلام ، والَّتي أورَثهم إياها الاستنامةُ إلى النَّصْر القديمِ على المسيحية ، والاغتِرار بالنصر الحادثِ بفتح القسطنطينية ، ثُمَّ سماحةُ أهل الإسلام عامَّتِهم وخاصَّتِهم مع مَنْ دَينُه يَخَالْفُ دِينَهُمْ ، ولا سيَّما اليهود والنَّصارَى ، لأنهم أهلُ كتاب وأهلُ ذِمَّةٍ ، ولأنهم أتباعُ الرسولين الكريمين مُوسَى وعِيسَى آبن مَرْيمَ عليهما السلام ، ولأنّ دينَ أَحَدِهم لا يَسْلَم لهُ حتى يؤمِن بالله وملائكته وكُتُبه ورُسُلِه لا يُفَرِّق بين أُحدٍ من رُسُله سبحانه = وأعلموا رهبانهم وملوكهم أن هذا هو الذي يَسُّر لهم أن يجوبوا في الأرض غير مروَّعين ، ويسَّر لهم خاصةً أنْ يُدَاهنوا العلماء والعامَّة وينافقوهُمْ ويوهموهُم بالمكر والمِحَالِ أنَّهِم طُلاَّبُ علم لا غيرُ ، خالَصةٌ قُلُوبهم لحبِّ العلم والمعرفة ، والله عليمٌ بالسَّرائِر .

ومن يومئذٍ نشأت هذه الطبقة من الأوربيّين الذين عُرِفوا فيما بعدُ باسم «المستشرقين»، وهُمْ أهم وأعظم طبقة تمخّضت عنها اليَقظة الأوربيّة، لأنّهم جُندُ المسيحية الشمالية، الذين وَهَبُوا أنفُسهم للجهادِ الأكبر، ورضُوا لأنفُسهم أن يظلُّوا مَعْمورين في حياةٍ بدأت تموجُ بالحركة والغِني والصيتِ الذائع، وحبسُوا أنفُسهم بين الجدران المختفية وراء أكداسٍ من الكُتُب، مكتوبةٍ بلسانٍ غيرِ لسان أُمَمهم التي ينتمون

إليها ، وفي قلوبهم كُلُّ اللُّهيب المُمضّ الذي في قلب أوربَّة ، والذي أحدثته فجيعةُ سقوط القسطنطينية في حوزة الإسلام ، ولكن لا همَّ لهُمْ ليلاً ولا نهارًا إلاَّ حيازةُ كنوز علم دار الإسلام بكُلِّ سبيل ، تتوهَّجُ أفئدتهم ناراً أعتى من كُلّ ما في قُلوب رُهبان الكنيسة ، ولكنَّهم كانوا يملكونَ من القدرة الخارقة أن يخالطوا أهل الإسلام في ديارهم ، وعلى وجوههم سِيمِياءُ البراءة واللين والتواضع وسلامة الطويّة والبشر . وبفَضل هؤلاء المتبتِّلين المنقطعين عن زُخْرف الحياة الجديدة = وبفضلهم وحدهُم ، وبفَضْل ملاحظاتهم التي جمعوها من السياحة في دار الإسلام ومن الكتب ، وبذَّلوها لملوك المسيحية الشمالية ، نشأت طبقَةُ السَّاسة الذين يُعِدُّون ما استطاعوا من عُدَّةِ لردّ غائلة الإسلام ثُمَّ قَهْره في عُقر دياره ، ولتحقيق الأحلام والأشواق التي كانت تُخَامِرُ قلبَ كُلِّ أوربي ، أن يظفُر بكنوز الدُّنيا المدفونة في دار الإسلام وما وراء دار الإسلام ، وهم الذين عُرفوا فيما بعدُ باسم رجال « الاستعمار » = وبفضلهم وحدهم أيضاً ، وبفضل ملاحظاتهم التي زوَّدوا بها رُهْبانَ الكنيسة ، ثارت حميَّة الرهبانِ ، ونشأت الطائفة التي نَذَرت نَفْسها للجهادِ في سبيل المسيحيّة ، وللدُّخول في قلب العالم الإسلاميّ لكي تُحَوِّلَ مَنْ تستطيع تحويله عن دينه إلى المُّلَّة المسيحية ، وأنْ ينتهي الأمرُ إلى قَهْر الإسلام في عُقْر داره ، = هكذا ظنُّوا يومئذِ = وهذه الطائفة هي التي عُرفت فيما بعدُ باسم رجال « التبشير » .

فهذه ثلاثة متعاونة متآزرة متظاهرة ، وجميعهم يد واحدة ، لأنهم إخوة أعيان ، أبوهم واحد ، وأمُهم واحدة ، ودينهم واحد ، وأهدافهم واحدة ، ووسَائلهم واحدة . ليس من هَمِّى هنا «التبشير » ، فقد فرغتُ من بعض شأنِه في كتابي «أباطيل وأسمار » ، وليس من همّى هنا «الاستعمار » ، لأنّا ذُقنا طرفاً من أفاعيله تجربة ومعاشرة ، وإن كان من خذلان الله لنا أنّا لم نفهمه فهما نافذاً شاملاً على الوجه الصحيح ، ولكن همّى هنا مصروف إلى « الاستشراق » لعلاقته الحميمة بفساد حياتنا الأدبية والاجتاعية = ولأن

حاجَة « النبشير » و « الاستعمار » إليه ، حاجةً كانت ملحّةً ، وهي إلى اليوم حاجةً دائمةً ، لا يستغنيان عنه ولا عن نصائحه وإرشاداته وملاحظاتِه طَرْفَةَ عين . ومرةً أخرى ، لا تنسَ ما حييتَ أنّ هذه الثلاثة إخوةً أعيانٌ لأبٍ واحدٍ وأمّ واحدة ، لا تُفَرِّقُ قطُّ بين أحدٍ منهم .

١٧ - من العسيرِ ، إن لم يكن من المُحَالِ الممتنع ، أن أقصَّ عليكَ في كتابٍ كبيرٍ ، قصَّةَ شعوبٍ مختلفة كثيرةِ العدد ، تطاولت عليها أيّامٌ وتتابعتْ سنون ، منذ ذَرَّتْ عليهم شمْسُ اليقظة ، ثم انبسطت عليهم أشعَّتها ، حتّى تحرَّكت أوصالُ كُلِّ حيّ من جماهيرها الغفيرة ، هذا محالٌ . أفتظنُّ ، إذنْ ، أنى قادرٌ على مثل ذلك في ورقاتٍ قلائلُ ؟ كلاً ، فما هو إلا هذا الوصفُ السريعُ الخاطف .

تهاوَتْ في أوربّة سُدود الجَهْل ، وانبثقت اليقظة ، وفُتِحت بعض مغاليق حزائن العلم ، وانقشعت ظُلمة « القرون الوسطى » ، ولاحت تَباشيرُ فجرٍ جديدٍ ، واصطفّ الهَمَجُ الهامجُ كتائبَ تزحفُ في أيديها مصابيح ينبعث منها بصيصٌ يُضيىءُ ليكشف غياهِبَ الظُّلُمات ، واستنارت الطُّرُق ، وازدحَمَ على سُلُوكها كل مُطِيقِ للزَّحْفِ . وبالصبْر وبالجُهْد وبالجرأة وبالعزيمة وبنَبْذِ التواني ، صارت أوربّة قوةً تُمدُّها فُتُوح العلم الميزان ، بل أقولُ بطل عملُ الميزان ، وصارَ في الأرض عالَمانِ عالمٌ في دار الإسلام مُفتَّحةٌ عيونُهُم نيامٌ ، يُتَاخم من أوربّة عالما أيقاظاً عيونُهم لا تنامُ ، وقُضِي الأمر الذي فيه تستفتيان ! وبدأت « المرحلة الرابعة » في الصراع بين المسيحية المحصورة في الشمالِ ، وبين دارِ الإسلام التي تحجُبُ عنهم من ورائها عالمًا مُبْهِماً مترامي الأطرافِ ، ( انظر أول الفقة السالفة : ١٦ ) .

وكان ما كانَ ... فمع اليقظة ازدادت « الأهداف » وُضوحاً وجَلاءً ، وازدادت « الوسائلُ » دقّةً وتحديداً وشمولاً ، بعد أن وَعَظت أوربّةَ المراحلُ الثلاثُ الأُوَل التي لم تصنع للمسيحية المحصورة في الشمال شيئاً ذا بال . « الأهداف » معروفة لك الآن ، أكبرُها شأناً هو اختراقُ دار الإسلام ، ثم تمزيقُها من قلبها ، ثُمَّ الظَّفر بالكنوز الغالية التي كانت ، ولم تَزَلْ ، تراودُ كُلُّ قلب ينبضُ في أوربة بأحلامٍ شَرهةٍ مسعورةٍ إلى الغني والثروة والمتاع ، غَرَستْ بذورَها في أعماق النفوس أحاديثُ العائدين من حملات الحروب الصليبية القديمة . أمّا « الوسائل » ، فقد وُضِعتْ لها قواعدُ راسخةٌ تُجنِّبهم أخطاءَ المراحل الثَلاثِ السابقة التي مُنِيَت بالإخفاق . كان على رأس هذه القواعد : تنحيَّةُ السلاح جانباً ، بعد أن ثبت لهم إخفاقُه في اختراق دار الإسلام ، لأنَّه يستثير ما لا يعلمونَ مَغَبَّته من سوء العواقب ، وكفي بالتجارب الثلاثِ الغابرة وَاعظاً . فمن يومئذٍ صارتِ القاعدةُ الراسخةُ في سياسة أوربّة هي اجتنابَ استثَارةِ هذا العالم الضَّحْم المُبْهَم الذي كان « التركُ » هم طلائعهُ المظفّرةَ الناشبةَ أظافيرُها في صمم المسيحية الشمالية في قلب أوربة = ثمَّ العملَ الدائبَ البصيرَ الصامتَ الذي يُتيح لهم يوماً مَّا تَقْلِيمَ هذه الأَظافِر وخَلْعَها من جُذُورِها = ثم استنفَادَ قُوَّته بالمناوشةِ والمُطاولة والمثابرة ، بالدهاء والمَكْر والسياسة والصِّبْر المتادي ، حتَّى يأتي عليه يومٌ لا يَمْلكُ فيه إِلَّا أَن يستكينَ ويستسلمَ ، وليكُنْ كُلُّ ذلك من وراء الغَفْلة ، وبالدهاء والرِّفْق تارةً ، وبالتنمُّر والتكشير عن الأنياب تارة أخرى ... وكذلك كان ما كان ، وما هو كائنٌ إلى هذه الساعة ، ولله الأمرُ من قبلُ ومن بعدُ .

• وفَضَّت المسيحية الشمالية قيودَ الحصار عن نفسها ، وخرجتْ جحافِلُها مكتسحةً تجوبُ البحرَ والبرّ . انطلقت الأساطيل من شواطىء أوربة مُزَوِّدةً بالعُدَّة والعَتَاد والرجال الأشدّاء والمغامرين ، والعلماء والرهبان ، وهدفُها أن تطوِّق دار الإسلام

محيطةً بها من شواطيء المغرب إلى شواطيء الهند ، تتحسَّس مواطنَ الضعف في أقالِمها المتطرَّفة ، فانقضُّوا على الضعيف والعاجز والغافل ، وخادعوا ونافقوا ، وآستغفلُوا وأرهبُوا ، واستنزفُوا ونهبُوا ، وازدادوا شَهوةً وشَراهَةً وجُوعاً إلى الكنوز المخبوءةِ في قلب دار الإسلام ، واستضعفوا وسيطروا ، ولهيبٌ في القلوب لا تطفأ ناره . وفَجْأة ، وبمعونة البحارين المسلمين العرب ، عَثَر كولمبس ( ١٤٥١ – ١٥٠٦ م / ١٥٥ – ٩١٢ هـ ) على أرض الهنود الحُمْر ( أمريكا ) . وما هو إلاّ قليلٌ حتى تدفَّق السيل الجارف من أوربة ، يجذبُه بريق الذُّهب والغنَى ، وملأ المغامرون القُساةُ الغِلاظُ الأرضَ البكْرَ ، وزحفوا فيها واستباحوها ، وسَفَحُوا دماءَ الملايين سفحاً مُبيراً ، غَدْراً وخِسَّةً ، لا يردَعُهم رَادعٌ عن استئصال شأفتهم بقسوةٍ وعُنْفٍ ، وشَفَى كُلُّ أوربيّ غليلاً كانَ في قلبه مُعَدًّا لدار الإسلام ، واتَّجهت أساطيلهم إلى إفريقية تختطف آلافاً مؤلَّفةً من الآمنين السُّود مسلمين وغير مسلمين ، رجالاً ونساءً وصغاراً ، يحملونهم في السفن إلى هذه الأرض الجديدة البعيدة ، أرض الهنود الحُمْر ، وتهلكُ في هذه الرحلات آلافٌ كثيرة منهم تحت السِّياط ، وتبقى آلافٌ قليلةٌ تُلْقَى على البِّر لتكون تحتَ أيديهم بَهائمَ مُسخَّرةً بالذُّل لعمارة الأرض . وظهر الفسادُ في البرّ والبحر ، وبلغت أوربة مبلغاً يزيدُها فجوراً ويشراهةً وسفكاً للدماء ، وغطرسةً فوق ذلك تزدادُ على الأيام تعالياً في نَشْوة عارمةٍ ، نشْوةُ السكرانِ الثَّمِل إلى جانبها إفاقَةٌ من سُكْر ! وصارت أوربّة عالمًا مخيفًا مرهوبَ الجانب، وتزدادُ كُلُّ يومٍ ثقافةً وعلماً ، وفهماً ويقظةً ، وتجربةً وخبرةً في كُلِّ خيرٍ وشرٍّ ، وتَزدادُ أيضاً نِفاقاً وخُبِثاً ومكراً وغَدْراً بالآمنين حيثُ كانوا في أرجاء عالمٍ كانت تحجُبُه عنهم دارُ الإسلام قُروناً طويلة . أما دار الإسلام ، فعَلى الأَيَّام وَهَنت قُوَّةُ طليعتِه المسلمةِ الناشبةِ في قلب أوربّة ، وصارتْ داراً محصورةً في الجنوب ، بعدَ أنْ كانت حاصِرَةً للمسيحية في الشمال . وكذلك بدأت حضارةٌ عتيقةٌ تتضعضَعُ قُواها وتَرِثُّ حبالُها ، وقامت في الأرض

حضارة جديدة غُذِيت بالدَّم المسفوح ، ومُزِجَت ثقافتها بالمكر والعَدْر والدهاء والخُبث ، تُؤُزُّها نارُ أحقادٍ مُكَتَّمةٍ ، ثم صارتْ لهيباً يُوُجُّ أجَّا = حضارة سوف تطبّق وجه الأرض ، وهي بذلك كُله حضارة إنسانية عالمية ، أليس كذلك ؟ ويزيدُها إنسانية وعالمية أنها جاءت مبشّرة بدين جديدٍ ، عقيدتُه مبنيَّة على البغضاء والحِقْدِ والجَشع والغَدْرِ وسَفْكِ الدماء .

• ومَعَ هذه الأساطيل الفاجرة ، خرجتْ من مَكامِنها أعدادٌ وافرةٌ من رجالٍ يجيدون اللسان العربيّ وألسنةَ دار الإسلام الأُخَر ، ومنهم رُهبان وغير رُهبانٍ ، وركبُوا البُّر والبحر ، وزحفُوا زَرَافاتِ ووُحداناً في قلب دار الإسلام : على ديار الخلافة في تركية ، وعلى الشام ، وعلى مصر ، وعلى جوفِ إفريقية وممالكها المسلمة = خرجُوا وفي القلوب حميَّة الحقد المكتُّم، وفي النفوس العزيمة المصمِّمة، وفي العيون اليقظةُ ، وفي العقول التنبُّهُ والذكاءُ ، وعلى الوجوه البشُّر والطَّلاقةُ والبراءَةُ ، وفي الألسنة الجلاوةُ والخِلابَةُ والمُمَاذقة ، ولَبسُوا لجمهرة المسلمين كُلُّ زِيِّ : زِيُّ التاجر ، وزيُّ السائح ، وزيُّ الصَّديق الناصِحِ ، وزِيَّ العابدُ المُسْلم المتبتِّل = وتوغَّلُوا يستخرجون كُلِّ مخبوءِ كان عنهم من أحوالِ دار الاسلام ، أحوال عامَّته وخاصَّته ، وعلمائه وجُهَّاله . وحُلَمائه وسُفَهائه ، وملوكه وسُوقته ، وجيوشِه ورعيَّته ، وعِبَادته ولهوه ، وقُوّته وضعفه ، وذكائه وغَفْلته ، حتَّى تدسَّسُوا إلى أخبار النساء في خدُورهنّ ، فلم يتركوا شيئاً إلاّ خَبَرُوه وعَجَمُوه ، وفَتَّشُوهُ وسَبَرُوه ، وذاقُوه واسِتشفُّوه . ومن هؤلاءِ ، ومن خِبْرتهم وتجربتهم ، خرجت أهمُّ طبقةٍ تمخَّضَتَ عنها اليقظةُ الأوربية « طبقة المستشرقين » الكبار ، وعلى علمهم وخبرتهم وتجاربهم ، رَسَتْ دعائِمُ « الاستعمار » ، ورسَخَتْ قواعد « التبشير » كما وصفتُ لك أمرَهم في آخر الفقرة السادسة عشرة = وٱلْتَقَت حَلْقَتَا البطان ، هذه المرَّة ، على دار الإسلام ، واسترخَتْ حَلْقَتَاهُ عِن المسيحية الشمالية ، (انظر أول الفقرة: ١٦، ص: ٣٨).

• وما هو إلا قليل حتى كان تحت يد « الاستشراق » آلافٌ مؤلَّفةٌ من مخطوطاتٍ من كُتُب دار الإسلام نفيسةٍ منتقاةٍ ، مُشْتراةً أو مسروقةً ، موزَّعة مفرَّقة في جميع أَرْجاء أوربّة وأَدْيرتها ومَكْتباتها وجَامعاتها ، وأكبُّ عليها « المستشرقون » المجاهدون الصابرون ، الذين هجروًا دُنْيا النَّاسِ المائجة بكُلِّ زُخْرُفٍ ومتاعٍ ، وعكفُوا بين جُدْرانٍ صامتةٍ مُعْلَقةٍ ، وأكداس من الأوراق المكتوبة بلسان غير لسانِ أقوامِهم ، يَقْضُون سحابَة النُّهارِ وزُلَفاً من الليل يَفْرِزونها ورقة ورقةً ، وسطراً سطراً ، وكلمةً كلمةً ، بصبرِ لا ينفَدُ وعزيمة لا تكِلُّ ، ويَكابدون كُلُّ مشقةٍ في الفَهْم والوقوف على أسرارِ المعاني المخبوءة تحت رموز الألفاظ العربيَّة أو غير العربيَّة في كل عِلْم ومَعْرفة وفنَّ ، دِيناً كانَ أو أدباً أو لغةً أو شعرًا أو تاريخًا أو علمَ بُلْدانِ ، ﴿ جغرافية ﴾ ، أو طِبًّا أو رياضةً أو فلكاً أو صناعاتٍ وآلاتٍ ، كُلُّ ذلك يدرسونه بدقَّةٍ ونظامٍ وترتيبِ ، وبتعاوُنٍ كامِل بينهم مهما تباعدت بلادهم وأوطانهم بمتم لا تنقطِعُ لهم رحلةً في قلب دار الإسلام وفي أطرافِها ، يَجُسُّون ويُجرِّبون ويختبرون ، ويتعلَّمون ويسألون ، ويجمعون كُلُّ حِبْرة وكُلُّ تجربةٍ وكُلُّ معرفةٍ ، وكُلّ صغير وكبير يُعينُهم على الدرُّس والاستفادةِ ، وعلى فَهْم أسرارِ هذا العالَم الغَرِيب الذي كان بالأمس ممتنعاً على الاختراق قروناً طِوالاً .

ولما كانت هذه المخطوطات التى يعكُفُ نَفَرٌ منهم على دراستها متفرقةً فى البلاد ، وحَبِيسةً تحت يد عَدَدٍ قليل جدًّا ، قد يكون رجلاً واحدًا فى قرية أو ديرٍ ، عَمَدوا إلى نشر بعضيها مطبوعةً ، لتكون تحت يد كُلِّ دارس مستشرق فى أيِّ بلدٍ كانَ من بلاد أوربَّة ، (١) ولكبى تكون الفائدةُ أكثر تماماً ، والجُهدُ أكثر جَدْوى ، أنشأوا أيضاً مجلاًت

 <sup>(</sup>١) لا تصدِّق من يقول لك إن « الاستشراق » قد خدمَ اللغة العربية و آدابها و تاريخها و علومها ، لأنه نَشَر هذه الكتب التي اختارَ ها مطبوعة ، فهذا و همّ باطلٌ . كانوا لا يطبعون قطُّ من أي كتاب نشروه أكثر من خمسمئة =

بكُلِّ لسان من ألسنتهم ، ينشُر فيها كُلُّ مستشرقِ نتائجَ بحثِه و دِراسَتِه ، ويعرضُ كُلَّ تجارِبِه وخبرته وملاحظاته ، لتكون عَوْناً لكُلِّ دارسٍ مستشرقِ وغير مستشرق ، وهي مجلاَّت الدراسات الإسلامية أو الشرقية . بل سَمَتْ هِمَّتُهم فبدأوا صُنْعَ « جماهر الإسلام » التي يسمونها « دوائر المعارف الإسلامية » ، (١) وكذلك صار « الاستشراقُ » في أوربة كُلِّها هيئةً واحدةً ، فها هدف واحدٌ ، و نِظامٌ واحدٌ ، و هِمَّةٌ واحدةٌ ، وفَهُمٌ واحدٌ ، وأسلوبٌ واحدٌ ، ونظرٌ مُشْتَركٌ واحدٌ ، إلى حضارةِ دار الإسلام قديمها وحديثها .

• كان هذا « الاستشراق » فى نَأْنَاتِه الأولى ، بعد سبعة قرون من الصّدام الذى انتَهى بإخفاق الحروب الصليبية قائماً على أفرادٍ قلائل : إمّا طالبِ معرفةٍ وعلم يتعلَّم من العربِ المسلمين ليَقْشَع الجهل عنْ نَفْسه وقومه ، كما فعل « بِيكُنْ » وطبقتُه = وإمّا راهبٍ ذى حميّةٍ ودفاع عن دينه ، حينَ أحسَّ بالخَلل الواقع فى الحياة المسيحية ، فكُلُّ همّه أن يُصْلح خَلل المسيحية ويمكّنها من حُجَّةٍ مُقْنِعةٍ تحول بين الناسِ وبين الانبهار بالإسلام وثقافته وحضارته والتساقط فيه ، مُتّكِئًا على ما عند دار الإسلام من العلم ، كما فعل « تُوما الإكْوينيّ » ، ( انظر ما سلف فقرة : ١٤ ص : ٣٩ ، ٠٤)

أمًّا فى أوّل نأنأتِه الثانية ، عند فجر اليقظّةِ الأوربيّة ، فكانت بِعْثاته فى دار الإسلام تعود من جَوْلتها إلى أوربّة لأداءِ عملين عظيمين هما : إمدادِ علماء اليقظةِ بمزيدٍ

<sup>=</sup> نسخة ، = ولم تزل هذه سُنتهم إلى يومنا هذا = توزّعُ على مراكز الاستشراق في أوربة وأمريكة ، وما فَضَل بعد ذلك وهو قليل جدًّا ، كانت تسقُط منه إلى بلاد العرب المسلمين النسخة والنسختان والعشرة على الأكثر ، لم يسعّوا قطَّ إلى تسويقها بين ملايين العرب والمسلمين ، كما يسوِّقون بَضائعهم وتجاراتِهم وسائر مَا ينتجونَ ، بين هذه الملايين طلباً لربْح المالي . هدفهم كان مَا قلتُ لك لا غيرُ .

<sup>(</sup>۱) « دائرة المعارف » أو « الموسوعة » كما هو شائع ، اخترتُ أن أسمِّيها « جَمْهَرَة » ، كما سمّى أسلافنَا كتبهم « جمهرة اللغة » و « جمهرة الأنساب » و « جمهرة الأمثال » ، وبينتُ ذلك فى كتابى « أباطيل وأسمار » ص : ۲۷۲ ، ۲۷۶ . وجمع « جَمْهَرة » « جماهر » .

ممّا وقفوا عليه من كُنُوز العلم في دار الإسلام ، يفسِّرون لهم رموزَها ، ويُترجمونَ لهم ما استطاعوا فهمَه منها ، ثم إطلاع رُهبان الكنيسة وملوكها على ما علموا ولاحظوا من أحوال المسلمين ، ( انظر ما سلف العقرة : ١٦ ، ص : ٤٨ ) .

= أمّا عند انبثاق اليَقظة واستحكام أمرِها ، حين صارت ضوءًا شاملاً يَسْرى في جماهيرَ غفيرةٍ مُتنوِّعة الأهداف والأهواء والأغراض ، فقد هبّت أفراجٌ منها زاحفةً زحفاً متتابعًا على دار الإسلام وغير دار الإسلام ، مُصْعِدةً في طريقها إلى التفوُّق والعَلبة والانتشار ، بلا قِرْنٍ ، (أى نظيرٍ) ، يكافئها في اليقظة والتنبه والتصميم ، يَصُدُّها ويكفْكِفُ من غُلُوائها ، ويعوقُ من زَحْفها = وعندئذٍ أيضاً كان « الاستشراق » قد كسب هو أيضاً يقظةً فائقةً ، وبصيرةً نافذةً ، وتنبهاً لامعاً ، وتكوّنت الطبقة الأولى من « المستشرقين » الجادِّين النابهين ، التي سوف تَرثُها طبقةُ أساطين « الاستشراق » ودَهاقِينِهِ الكبار ، ( « الدِّهقانُ » وجمعه « دهاقين » : الرجل الحديد الماضي القوي على التصرُّف ) ، فهؤلاءِ جميعاً الذين وقع عليهم العبءُ الأكبر في تيسير الأمرِ للزحوفِ المؤربية المتنابعة المستمرة التي اقتحمت دار الإسلام فاستعمرتها ، وغيَّرت وجه الحياةِ فيها تغييراً بعيدَ الغوْر ، لم يزنُ سارياً إلى يومنا هذا كما سترى .

1۸ - ينبغى أن يكون بيناً لكَ أنّ أوربة عند استواء يَقَظها ، أدركت إدراكاً واضحاً أن الذي بلغتُهُ قد ضمنَ لها التفوُّق الحاسم ، وأنَّها مُقْبلةٌ على زَحْفٍ شاملٍ يخترق قلبَ دار الإسلام ، لا بقعقعة السلاح ، بل بوسائل أُخر أمضى من وقع السلاح ، أدرك ذلك ساستُها ورهبانُها وعلماؤها وعامَّة جماهيرها المثقفَّة . وهذا الزحفُ الصامتُ المصمِّمُ الحَفِيُّ الوَطْء ، سوف يضُمُّ ألوفاً مُوَّلَفةً من أشتات الناس ، ما بين تاجر وصانِع المصمِّمُ الحَفِيُّ الوَطْء ، سوف يضُمُّ ألوفاً مُوَّلَفةً من أشتات الناس ، ما بين تاجر وصانِع

ومتكسّبٍ. والنِيَّة أن تتكوّن من هؤلاء الأشتاتِ جالياتٌ كبيرةٌ تُقِيم في دار الإسلام، معاشر المسلمين فتطولُ عشرتهُم أو تَقْصُر، ولكل امرىءٍ منهم اتجاهٌ أو هَوَى أو أسلوبٌ تعاشر المسلمين فتطولُ عشرتهُم أو تَقْصُر، ولكل امرىءٍ منهم اتجاهٌ أو هَوَى أو أسلوبٌ أو فهم . فأمَّر مخوفٌ أن يخالطُوا عالَماً له دينٌ وحضارةٌ باقيةُ الآثار، كان له الغلبةُ والتفوُق والسيادةُ من قبلُ قروناً طِوالاً ، كما جرَّبوا وعلمُوا = أمرٌ مخوفٌ أن يخالطوه دون أن يكون لهذا العالم عند أكثرهم صورةٌ مستقرَّةٌ في أنفسهم ، تحميهم من التفرُّق والضياع يكون لهذا العالم عند أكثرهم صورةٌ مستقرَّةٌ في أنفسهم ، تحميهم من التفرُق والضياع فيه ، وتُحَصَنُهم أيضاً من الانبهار بالإسلام وحضارته كما انبهرَ أسلافٌ لهم غَبروا ، فصارَ حَتْماً أن يكونَ في مُتنَاوَل هؤلاء صورةٌ للإسلام وحضارته ، مكتوبةٌ بدقة ومهارةٍ ، ومُقْنِعةٌ أيضاً لكلِّ عقلٍ مُتَطلِّع ، يُصَوِّرها لهم خبيرٌ ثقةٌ مأمونٌ عندهم .

و «المستشرقون » المتبتّلون ، بلا شكّ عندهم ، هم أهل الخبرة بكلً ما فى دار الإسلام قديماً ، وما هو كائن فيها حديثاً = من دَقيق العلوم عند خاصة المسلمين ، إلى خفي أحوال المسلمين من عاداتهم ومَعَايشهم وطرائق أفكارهم وخصائص حياتهم ، إلى علم وثيق بشئان دُولهم وأقاليمهم وبُلْدانهم التى تُعَطّى أكبر رُقْعة من الأرض . وهُمْ قد جمعوا كُلّ ذلك وعكفُوا عليه وتأمَّلُوه ودرسوه ونظَّمُوه ورتَبُوه بعناية فائقة ، وبهمَّة وجَّلَا وتنبُّه ونَفاذ بَصَرٍ . فكلُّ دارس منهم مأمُونٌ عند كلِّ أوربي ، من أوّل طبقة الرُهبان والسَّاسة إلى آخر رجل من جماهير الناس = مأمونٌ على ما يقولُه ، مصدَّق فيما يقولُه ، في أمور لا سبيلَ لأحدٍ منهم إلى مَعْرفتها ، لأنها تتعلَّقُ بأقوامٍ لِسائهم غير لِسَانِهم ، ولا يقومُ بِها إلاَّ دارسٌ صابرٌ ذو معرفة بهذا اللِّسان الغريبِ ، مُتَّصِفٌ بصفتين لابُدَّ منهما حتى يكون مأمونًا مُصدَّقًا :

الصِّفة الأُولى: أنَّ في قلبه كُلَّ الحميَّة التي أثارها الصراعُ بين المسيحية المحصورة في الشمال، وبين دار الإسلام الممتنعة على الاختراق على مدى عشرة قرونٍ على الأقلِّ =

### الرسالة : ١٨ / ما كتبه المستشرقون موجَّةٌ إلى المثقف الأوربي لا غيرُ

وأنّ فى صميم قلبه كُلَّ ما تُكِنُّه المسيحيَّة الشمالية من البغضاء النافذة فى غَوْرِ العِظام، والتي أورثتها الحروب المتطاولة، كما وصفتها لك آنفاً فى الفقرة الخامسة عشرة والسادسة عشرة، (ص: ٤٢ - ٤٢).

الصِّفة الثانية : أَنَّ في صميم قلبه كُلَّ ما تحملُه قلوبُ خاصَّةِ الأوربيِّين وعامَّتهم ، ومُلوكهم وسُوقَتِهم ، من الأحلام البهيجة والأشواق الملتهبة إلى حِيازة كُل ما في دار الإسلام من كنوز العلم والثروةِ والرفاهية والحضارة . أحلامٌ وأشواق أورتَهم إياها الاحتكاكُ المستمرُّ قروناً بهذه الحضارة الزاهية الغنيَّة التي كانت يومئذٍ في دار الإسلام .

وبهاتين الصِّفَتين يكون مؤهَّلا لحمل هُموم المسيحية الشمالية التي ظلَّت قروناً محصورة في الشمال، ودليلُ إخلاصه المُطْلق لهذه الهموم، هو تبتُّله الذي يقطعُ ما بينه وبين زَهْرة الحياة الدُّنيا وزينتها من حوله، حبيساً بين جُدْرانٍ تَضُمَّ رُكاماً من أوراقِ قديمةٍ مكتوبةٍ بلسانٍ غيرِ لسانِ قومه، قد رَضِي لنفسه أن يبقى اسمُه في دنيا الناسِ مغموراً غير مشهور (انظر ما سلف ص : ٤٨).

وبديهي أن يكون ( المستشرقون ) ، كا عرفت صفتهم ، هُمْ أسبق النّاس إلى معرفة هذه الحاجةِ الملّحةِ التي تضمنُ للزَّحْف الأكبر على دار الإسلام أن يسيرَ على هُدًى لا يختلُّ ولا يضِلُّ ، ويَعصِمُ أكبر قَدْرٍ ممكِنٍ من أشتات الزاحفين ، حين يدخلُ دار الإسلام ليطُولَ مُقَامُهم بها ، ويجرى بينهم وبين مَنْ يخالطونهم ما يجرى بين الناس من التفاوُض وتجاذُب الأحاديث = يَعْصِمُه أن يَنْبهر بما يَرَى أو يسمَع ، أو أن تضعفَ حَمِيّته ، أو تَلينَ قَنَاتُه ، أو يتردَّدَ ويتلجلجَ . لا بُدَّ إذنْ من أساسٍ يرتكزُ عليه تفكيرُه ، ومن صُورةٍ سابقة شاملةٍ ثابتةٍ يثقُ بِها ويطمئنُ إليها ، ويثقُ أيضاً بصدقِها وأمانتها ، حتى يتمكن من أن يرفض أكثر ما يرى وما يسمع ، إذا هو خالفَ ما يعتقدُ أنّه الصورة الوثيقة أن يرفض أكثر ما يرى وما يسمع ، إذا هو خالفَ ما يعتقدُ أنّه الصورة الوثيقة

المأمونة التي سوّعَهُ إيَّاها دارسٌ عارفٌ بأحوالِ هؤلاء الناس . واستقلَّ « المستشرقون » بحمْل هذا العِبْءِ الجديد الثالث ، (انظر ماسلف ص: ٥٠) ، فكتبوا لجماهيرهم آلافاً من المقالات ، ومئاتٍ من الكُتُب ، تَنَاولتُ كُلَّ شيء يخصُّ أممَ دار الإسلام في مَاضيها وحاضرها . كتبوا في القرآن ، وفي حديث رسول الله عَيْظِيهُ وسيرتِه ، وفي تفسير القرآن ، وفي الفِقْه ، وفي تفاصيل شرائع الإسلام ، وفي تاريخ العرب والمسلمين ، وفي الأدب ، واللغة ، والشعّر ، وفي الفنون والآثار ، وفي علم البلدان ، (الجغرافية) ، وفي تراجم رجال الإسلام ، وفي الفرق الإسلامية ، وفي الفلسفة عند المسلمين ، وفي علم الكلام = في كلِّ ما ذكرتُ وما لم أذكر ، كتبوا وألَّفوا وصنَّفُوا ، لكن لهدفٍ واحدٍ لا غير : هو تصويرُ الثقافة العربية الإسلامية وحضارة العرب والمسلمين ، بصورة مُقْنعةٍ للقارىء الأوربيّ ، الثقافة العربية علميّ مألوفٍ لكلّ مثقفٍ أوربيّ ، وأنه وصل إلى هذه النتيجة التي وضعها وعلى منهج علميّ مألوفٍ لكلّ مثقفٍ أوربيّ ، وأنه وصل إلى هذه النتيجة التي وضعها بين يديه ، بعد خبرةٍ طويلة وعَرَقٍ وجُهْدٍ وإخلاص ، حتى لا يشكنَّ قارىءٌ في صدق ما يقرؤه ، وأنه هو اللبابُ المُصمَّقي من كلٌ كَدر ، والمبرأ من كلٌ زَيْفٍ ، وأنه الحقُّ المبينُ ما يقرؤه ، وأنه هو اللبابُ المُصمَّعي من كلٌ كَدر ، والمبرأ من كلٌ زَيْفٍ ، وأنه الحقُّ المبينُ ما يقرؤه ، وأنه هو اللبابُ المُصمَّعي من كلٌ كَدر ، والمبرأ من كلٌ زَيْفٍ ، وأنه الحقُّ المبينُ والمستقيم .

• كان جوهرُ هذه الصُّورةِ ، المبثوثُ تحت المَبَاحثِ كلِّها ، هو أن هؤلاء العربَ المسلمين هم في الأصل قومٌ بُدَاة جُهَّالٌ لا علمَ هم كانَ ، جِيَاعٌ في صحراءَ مجدبةٍ ، جاءَهم رجُلٍ من أَنفُسِهم فادَّعي أنّه نبيٌّ مرسلٌ ، ولَقَّق هم ديناً من اليهوديّة والنصرانيَّة ، فصدَّقوه بجهلهم واتَّبعوه ، ولم يلبث هؤلاء الجياعُ أن عاثوا بدينهم هذا في الأرض يفتحونها بسيوفهم ، حتى كان ما كان ، ودانَ هم من غَوغاءِ الأمم مَنْ دان ، وقامت هم في الأرض بعد قليلٍ ثقافةٌ وحضارةٌ جُلُها مسلوبٌ من ثقافات الأمم السالفة كالفُرْس والهند واليونان وغيرهم ، حتَّى لُغَنُهم كُلُها مسلوبٌ وعَالَةٌ على العِبْرية والسُّريانية والآراميّة والفارسيّة

والحَبَشيّة . ثم كانَ من تصاريف الأقدار أن يكون علماء هذه الأمَّة العربية من غير أبناء العرب ، ﴿ المَوَالَى ) ، وأنّ هؤلاء هم الذين جعلُوا لهذه الحضارة الإسلامية كلَّها معنى . هذا هو جوهر الصورة التي بثَّها المستشرقون في كلِّ كُتبهم عن دين الإسلام ، وعن عُلوم أهلِ الإسلام وفنونهم وآثارهم وحضارتهم ، وأنّ هذه الحضارة إنّما هي إحدى حضارات « القُرون الوسطى » المظلمة التي كان العالم يومئذ غارقاً فيها = يعنون عالمَهُم هم = يَجْرِي عليها حُكُمُ فُرونهم الوسطى ! بَثُوا تلك الصورة في كلّ كُتبهم بمهارة وحِذْقٍ وغيثٍ مُعْرقٍ ، وبأسلوبٍ يُقنع القارىء الأوربي المنقف الآن كلَّ الإقناع ، وتنحطُّ في أسلافه من اليونان والآريين كانوا هم رَكائز هذه الحضارة المزيَّفَةِ الملفَّقةِ ديناً ولغَةً وعلماً وثقافة من اليونان والآريين كانوا هم رَكائز هذه الحضارة المزيَّفَةِ الملفَّقةِ ديناً ولغَةً وعلماً وثقافة وأدباً وشعراً ، ويزداد بذلك الأروبيُّ ، أيًا كانَ ، غَطْرسةً وتعالياً وجَبَريَّة ، ولا يرَى في الدُّنيا شيئاً لهُ قيمةٌ ، إلَّا وهو مستمدٌ من أسلافِه اليونان والآريين والهَمَج الهامِ !

ومن خِلالِ الصراحة العارية التي طرحتْ كُلَّ حجابٍ ، أو الصراحة المتحجِّبة بالبراءة وخلوص النيَّة وحبِّ العلم ، أو بالصراحة الحيية التي أمالَها الخَفرُ ، ( شدّة الحياء ) ، إلى التبرُّج بحبِّ الإنصافِ ، استطاع « الاستشراق » أن يجعل هذه الصورة حية متحركةٌ في جميع كتبه ومقالاته ودراساته ومباحثه على اختلافها ، حتى الدراسات التي تستعصي على قَبُول هذه الصورة واضحةً لم تخلُ من غَمْزٍ خبيءٍ ولَمْزٍ خفي يستدعي حُضُور هذه الصورة بطريقةٍ مَّا . وكذلك نجح « الاستشراق » في تحقيق هدفه كلَّ النجاح ، واستطاع أنْ يُدْرِج الإسلام وشرائعه وثقافته وحضارته في مُسْتَنقع « القرون الوسطى » الذي طَمَرته « النهضة الحديثة » ووَطِئهُ « عصر الإحياء والتنوير » بأقدامِه الوسطى » الذي طَمَرته « النهضة الحديثة » ووَطِئهُ « عصر الإحياء والتنوير » بأقدامِه أللسلام أو في ثقافته وحضارته ، ما يوجبُ انبهارَه كا انبهر أسلافٌ له من قَبْلُ تساقطوا في الإسلام أو في ثقافته وحضارته ، ما يوجبُ انبهارَه كا انبهر أسلافٌ له من قَبْلُ تساقطوا في

### الرسالة : ١٨ / « الاستشراق » يطلب إقناع المثقف الأوربي ليحميّه

الإسلام و ثقافته وحضارته طواعية ، ثم صاروا ، مع الأسف ، من بُنَاة مجده على مدى اثنى عشر قرناً على الأقل . واعلم أنى على عَمْدٍ هُنَا أتناسى عمل « الاستشراقِ » فى السّطُو على الكنوز المخبوءة كانبت فى علم دار الإسلام ، ثم ما بذلوه فى نقله سرَّا إلى علمائهم فى زمنِ النَّأْنَاة وما بعدها ، ليَبْنُوا عليه حضارتهم العظيمة القائمة اليوم بيننا ، وكيف أغلقوا الأبواب على ذِكْر ما سَطَوْا عليه بالضَبَّة والمفتاح ، حتى لا يعلم خبيئته أحدٌ ، حتى ولو كان أوربياً قرحًا = وأتناسَى على عَمْدٍ منى أيضاً حديث السفاهة والبذاءة التي جرت على ألسنة دَهَاقينهم من المطاعن فى القرآن العظيم ، وفى رسول الله عَلَيْكُ وصَحابته ، إمدَادًا لهيئات « دَهَاقينهم من المطاعن فى القرآن العظيم ، وفى رسول الله عَلَيْكُ وصَحابته ، إمدَادًا لهيئات « التبشير » ، للقيام بعملها النبيل فى دار الإسلام وفى توابعه التى كانت محجوبة عنهم ، ثم انفسح لها الطريق مع الزحف الأكبر .

ويين لك الآن بلا خفاء أن كتب « الاستشراق » ومقالاتِه ودراساتِه كُلَها ، مكتوبة أصلاً للمثقّف الأوربي وحده لا لغيره = وأنّها كُتبتْ له لهدفٍ مُعين ، في زَمانٍ معينٍ ، وبأسلوبٍ معينٍ ، لا يرادُ به الوصول إلى الحقيقة الجرّدة ، بل الوصول الموقف الموقف إلى حماية عقل هذا الأوربي المثقف من أن يتحرّك في جهةٍ مخالفةٍ للجهة التي يستقبلها زحفُ المسيحية الشمالية على دار الإسلام في الجنوب = وأن تكون له نظرة ثابتة هو مقتنعٌ كلَّ الاقتناع بصحّتها ، ينظر بها إلى صُورةٍ واضحةٍ المعالم لهذا العالِم العربي الإسلامي وثقافته وحضارته وأهله = وأن يكون قادراً أيضاً على خَوْضٍ ما يخوضُ فيه من الحديث مع من سوف يلاقيهم أو يعاشرهُم من المسلمين ، وفي عقله وفي قلبه وفي لسانه وفي يقينه وعلى مدِّ يده ، معلوماتُ وافرة يثقُ بها ويطمئن إليها ويُجَادلُ عليها ، دون أن تضعفَ له حَمِيَّةٌ ، أو تلينَ له قَناةٌ ، أو يتردَّد في المنافحة عنها أو يتلَجْلَجُ ، أيًا كان الموضوع الذي تدفعه المُفَاوضة إلى الخوض فيه .

و « الاستشراق » لا يُذَمُّ لأنه فعَل كُلَّ ذلك ، لأنّه بلا شكِّ قد أدَّى ما عليه لبنى جِلْدته أحسنَ أداءٍ وأتمَّه ، ونَصر أهل دينه وأخلصَ لهم كُلّ الإخلاص ، وكافحَ في سبيلِ هَدَفه بكُلّ سلاجٍ أجادَ صَقْله وتقويمهُ = أمَّا الذي هو حقيقٌ بالذمِّ والمَعَابةِ ، فالعاقلُ الذي يظنُّ نفسه عاقلاً ، والبصيرُ الذي يظنُّ نفسه بصيراً ، ثم لا يكاد عقله يدركُ شيئاً هو أبين بياناً من البدائه المسلَّمة ، ولا يكادُ بَصَرُهُ يُرى ما هو أظهرُ ظهوراً من الشمس الساطعةِ .

فما كتبه « الاستشراق » ، من حيثُ هي كتُبٌ أو دراساتٌ مكتوبةٌ للمثقّف الأوربيّ خاصةً ، ولهدفٍ بعينه ، حقيقةٌ باحترام كُلِّ أوربيّ مثقّف = أو من كان بمنزلة الأوربيّ المثقّف في الغُربة عن العربيّة والإسلام = لأنها يَسَّرت له ما لم يكن ليتيسَّر البيَّة : أنْ يَعرف أشياءَ كثيرةً متنوّعةً هو عن عالَمها غريبٌ كُلِّ الغُربة ، وأن يَرَى عالَمها في صورةٍ واضحةٍ مصورةٍ بمهارةٍ ، ومصنوعةٍ بأسلُوب مُقْنِع مقبولٍ لا يرفضه عَقْلُه ، بل لعله يرتضيه كُلِّ الرضيّ . ولأنّ هذا العالَم الذي يراهُ مصوراً عالمٌ غريبٌ عنه ، ولا سبيلَ لهُ إلى معرفة الحقيقة فيه ، لولا الجُهْد العظيم الذي بذلهُ دهاقينُ المستشرقين الكبارُ في تصويره ، فهو غيرُ حريصٍ بعد ذلك على التحقيق من صحَّة التفاصيل التي تكونت منها الصورة ، ولا هو قادرٌ على التشكُّك في سلامتها من الآفات ، ولا يخطُر بباله أن يسألَ نفسه : أهي صادقةٌ أم كاذبةٌ ؟ أهي مطابقةٌ للحقيقة أم غير مطابقةٍ للحقيقة ؟

أمّا من حيثُ هي كتُبٌ أو دراساتٌ علميّةٌ جديرةٌ باحترام مثقّفٍ غير أوربيّ ، أي من أبناء العرب والمسلمين خاصةً ، أي أبناء لُغة العرب وأبناء دين الإسلام ، فهذا عندئلٍ موضعُ نَظرٍ = لأن الأمر ، ولا خيار لى أو لك فيه ، يختلفُ اختلافاً بيّناً حينئذ ، ويتَطَلّب النظر في أمرين : أمر الكاتب وأمر المكتوبِ معاً ، وهذا يردُّك لا محالة إلى ما كتبتُه لك آنفًا في شأن « المنهج » و « ما قبل المنهج » ، (ما سلف ص : ٢١ - ٣٣) ، سواءٌ كان الكاتب عربياً

أو غير عَرَبيّ ، (أي مستشرقاً أوربيًا) . ولذلك يحسنُ بكَ هنا أن تُعِيد قراءته بتأنّ وحذرٍ ، لأنه غير لائق أنْ أعيد ذكرهُ في هذا الموضع مفصّلاً ، وإنما هي الإشارة إليه لا غيرُ . وآعلمْ أتّى سأبيّنُ لك الأمر هنا في حالةٍ واحدةٍ ، هي حالة استحقاقِ الدراسة أن توصف بأنها «علميّة» ، وهل هو أمرّ ممكنّ أن يكون ما كتبه «المستشرقون» دراسة «علميّة» بمعناها الصحيح ، الموجبِ للاحترام والتقدير . وكُنْ أبدًا على ذكرْ بأني ما قلته عن «المنهج» و «ما قبل المنهج» هو : «أصل أصيل في كُلِّ أمّةٍ ، وفي كُلِّ لسانٍ ، وفي كُلِّ ثقافة حازها البشر على اختلافِ ألسنتهم وألوانهم ومللهم و نِحلهم» (ص: ٢٢) ، فهو أمرٌ لا يختلف فيه اثنان من البَشر مهما تبايّنا لغةً وثقافةً وديناً ، ولا تقوم في أمّةٍ ثقافة أو حضارة إلاّ بالالتزام بهذا الأصيل في ثقافتها أو حضارتها . (افرأ بدقة ما كتبه آنفاً من ص: ٢١ - ٣٣) .

۱۹ – « ما قبل المنهج » ، كما علمتَ ، مكوّن من شطرين : « شطر جمع المادة » و « شطر التطبيق » ، فلننظُر الآن أين يقع « المستشرق » منهما ليكون الأمر واضحاً لك كُلَّ الوضوح ، وأنا مُحدِّثك عنهما بإيجازٍ شديدٍ جدًّا ، وفيما مضَى قبلُ بلاغٌ يضيءُ لك الطريق .

• فالشطر الأوَّلُ ، « شطر جمع المادة » كما قلتُ : « يتطلَّبُ جَمْعَهَا من مَظانِّها على وجهِ الاستيعابِ ، ثم تصنيفَ هذا المجموع » ، (ص: ٢٢) ، وهذا ممكن للمستشرق إمكاناً مّا ، مع ما فيه من العَوَائق الجليَّة ، بَلْهَ العوائقَ الخفيَّة التي تحتاجُ إلى بَسْط وإيضاح = « ثم تمحيصُ مفرداته تمحيصاً دقيقاً ، وذلك بتحليل أجزاء تراكيبه بدقةٍ متناهيةٍ ، وبمهارةٍ وحِذْقِ ، حتى يتيسَّر للدارس أن يرى ما هو زَيْفٌ واضحاً جليًا ،

وما هو صحيحٌ مستبيناً ظاهراً ، بلا غفلةٍ ، وبلا هَوَى ، وبلا تسرُّع » ، (ص: ٢٢) . وهذا مبنيٌّ على ما سبقه ، فهو ممكن للمستشرقِ بعضه بصورة مَّا ولِهدَفٍ مَّا ، ومستحيلٌ بعضه أن يكون منه عنده مثقال ذرةٍ بصورة أُخرَى ، لأنه يدنحل في حديثٍ آخرَ سيأتى بعد قليلٍ ، وهو حديث « اللغة » و « الثقافة » و « الأهواء » .

• وأمَّا الشطرُ الثاني ، « شطر التطبيق » ، فكما قلتُ لك : « فيقتضي ترتيب المادة ، بعد نَفْي زَنْفها وتمحيص جيّدها ، باستيعابِ أيضاً لكلِّ احتمالِ للخطأ أو الهوى أو التسرُّع » ، (ص: ٢٢) . وهذا ، بلا شِكِّ ، مترتّب على الشطر الأوّل كُلِّه ، فما كان ممكناً فيه فهو ممكنٌ هنا ، وما كان غيرَ ممكن فهو هنا أيضاً غيرُ ممكن = « ثم على الدارس أن يتحرَّى لكلِّ حقيقةٍ من الحقائق موضعاً هو حَقُّ موضعها ، لأن أخفى إساءَةٍ في وضع إحدى الحقائق في غير موضعها ، خليقٌ أن يشوِّه عُمودَ الصورة تشويهاً بالغ القُبْحِ والشَّناعة » ، (ص: ٢٢) ، وهذا غيرُ ممكن البَّةَ ، بل هو ممتنعٌ ، بل هو مستحيلٌ ، لأن عمَل « الاستشراق » كُلُّهُ مبنيٌّ على رسم صورةٍ محدَّدةٍ قائمةٍ في نفسه ، منصوبةٍ لعينيه ، يرسمُها لهدفٍ معيّن مقصودٍ لذاته ، ومن أجل إحداثِ هذه الصورة المُقْنعة للمثقّف الأوربي يُعَانِي مشقة « جمع المادة » ، ويَكِدُّ كدًّا في ممارسة « التطبيق » . وقد بيَّنت لك آنفاً « أهداف الاستشراق » ، ( في الفقرتين : ١٦ ، ١٧ ) ، وكشفت لك حقيقة « الصورة » ، ( في الفقرة : ١٨ ، ص : ٥٩ ، ٦٠ ) فهذا العملُ وحدَه ، أو هذا القصَّد المتعمَّدُ وحدَه ، آفةٌ خبيثةٌ كافيةٌ وَحْدَها في إسقاط عمل « الاستشراق » كُلِّه إلى حضيض الفسادِ والإفسادِ في « ما قَبْلِ المنهج » ، ومُفْضِيةٌ بعد ذلك إلى قَذْفِ عمله كُلِّه منبوذاً خارجَ حدود كُلّ ما يمكنُ أَن يُوصِف بوجهٍ مَّا أنَّه ( عملٌ علميٌّ ) خالصٌ . ومُحَقِّرٌ لعقله مَنْ لا يُدْرِكُه ، فدَعْ عنك مَنْ يرتَضِيه ؟ ومُعَطِّي على بَصِره من لا يُبْصِرهُ ، فما ظنُّك بمن يُنافحُ عنه ؟ فإنه كما قلت آنفاً: « أبينُ بياناً من البدائه المسلّمة ، وأظهرُ ظُهوراً من الشمس الساطعة » ، ( فقرة :

- والنازلون في مَيْدانِ « المنهج » ومَيْدانِ « ما قبل المنهج » من الكتّاب والعلماء ، في كُلّ لغةٍ ، وفي كُلّ بقافة ، لهم شروطٌ مُحْكَمةٌ لا يُمكِنُ الإيمكِنُ الإيقالها البتّة ، فهي أركانٌ لا يقوم بناءٌ إلا عليها ، ولا يُمكنُ أن يسمَّى « كاتباً » أو « عالماً » أو « باحثاً » إلا من حاز أكبر قَدْرٍ من هذه الشروط ضربة لازب . ولم تُوجَد على الأرضِ أمةٌ واحدةٌ سمحت لأحدٍ أن ينزلَ ميدان « ما قبل المنهج » وميدان « المنهج » في أي علم كانَ أفن ، إلا وهو مُطيقٌ للنزول فيه بحقه ، فإذا اجترأ مجترى عارٍ من الشروط وفعل ، نُفِي وطُرِدَ طَرْداً ، وأبوا من أن يعدُّوه في الكتّاب كاتباً ، أو في العلماء عالماً ، أو في الباحثين باحثاً ، وألقِي عملُه كله في سلّة المهملات ، كما يقولون . وجماعُ الشُروط كُلّها في هذا الشأن مَنُوطٌ بثلاثةٍ أمور : لُغتِهِ التي نشأ فيها صغيراً ، وثقافةٍ أمّته التي ينتمي إليها وارتضع لِبّانها يافِعاً ، وأهوائِهِ التي يَملكُ ضَبْطها أو لا يمِلكُه بعد أن استوى رجلاً مُبينًا عن نفسه ، ( انظر ما سلف ص : ٢٧ ) .
- أمَّا « اللَّغَة » التي نشأ فيها صغيراً ، فشرط نُزُوله الميدان : أن يكون محيطاً بأسرارها الظاهرة والباطنة ، وبين تَمام الإحاطة بها وقصور هذه الإحاطة ، يرتفع قدر ما يكتبه ، أو ينزل إلى حَضِيض الإسقاط والإهمال ، مع مخاوف ذكرتها لك آنفاً ، ( ما سلف ص : ٢٧ ) .
- وأمّا « الثقافة » ، وهي سرٌّ من الأسرار الملتَّمة ، وحقائقها عميقة بعيدة الغَوْر متشَعِّبة ، وقوامُها « الإيمانُ » بها عن طريق القلب والعقل = ثم « العملُ » بما تقتضيه حتى تذوب في بُنيان الإنسان وتجرى منه مَجْرى الدَّم لا يكاد يحسُّ به = ثم « الانتهاء » إليها انتهاءً يحفظه ويحفظها من التفكُّك والانهيار ، وبين تمام الإدراكِ لأسرار « الثقافة » وقصور هذا الإدراك ، يرتفع أيضاً قَدْرُ ما يكتبه ، أو ينزلُ إلى حضيض الإهمال ، (ما سلف صن د ٢٠) .

- وأمّا « الأهواءُ » فهى الداء المُبِيرُ ، والشُرُّ المستطيرُ ، والفسادُ الأكبر ، إنْ هو المَّ بأيِّ عملِ إلمامَةً خفيَّة الدبيبِ بَلْهَ الوَطْءَ المتثاقل ، أَحَالَهُ إلى عمل مُسْتَقْذَرِ منبوذٍ كَرِيهٍ ، حتى ولو جاءكَ هذا العمل فى أحسن ثيابه وحُلِيّه وعطوره وأتمِّها زينةً ، من دقّةٍ واستيعابٍ وتمحيص ومَهارةٍ وحِذْق وذكاءٍ ، ثم يزدادُ بشاعةً إذا كان الكاتب مُلمَّا تمام الإلمام بأسرار « اللغة » وأسرار « الثقافة » ، لأنه حينئذ منافِقٌ خبيثُ النّفاقِ ، وخائنٌ لئيمُ الحيانة ، ر ما سلف ص : ٢٨ ، ٢٩ ) .
- وهذه شروط لا يختلفُ في شأنها أحدٌ قطً في كلّ ثقافةٍ وفي كُلّ أُمّة . فإذا كان لا يُعَدُّ كاتباً أو باحثاً أو عالماً من أبناء اللغة وأبناء الثقافة أنفسيهم ، إلا من اجتمعت له هذه الشروط ، فإذا عَرِى منها لم يكن أهلاً للنزول في ميدان « المنهج » ، فإذا فعلَ فهو متكلّمٌ لا أكثر ، ثم لا يُلتَفتُ إلى قوله ولا يُعْتَدُّ به عند أهل البحثِ والعلم والكتابة = إذا كان هذا هكذا ، فينبغى قبلَ كُلِّ شيءٍ ، أن نعرفَ من هو « المستشرق » الذي ينزلُ هذا الميدان ؟ وهل يمكنُ أن يكون داخلاً تحت هذه الشروط المحكمة المتّفق عليها في كُلِّ لغة وثقافة ؟
- و « المستشرق » فتى أعجمى ، ناشى قى لسان أمّته وتعليم بلاده ، ومغروس قى آدابها وثقافتها ، ( ألمانى ، أو إنجليزى ، أو فرنسى ) ، حتى آستوى رجُلاً فى العشرين من عُمُره أو الخامسة والعشرين ، فهو قادر و مُفْتَرض أنه قادر تمام القُدرة على التفكير والنظر ، ومؤهّل أو مُفْترض أيضاً أنه مؤهّل أن ينزلَ فى ثقافته ميدانَ « المنهج » و « ما قبل المنهج » بقدم ثابتة . نعم ، هذا ممكن أن يكون كذلك = ولكن هذا الفتى يتحوّل فَجْأة عن سلوك هذه الطريق ليبدأ فى تعلم لُغةٍ أُخرى ، ( هى العربية هنا ) ، مفارقةٍ كُلَّ المفارقة للسان الذى نشأ فيه صغيراً ، ولثقافته التى ارتضع لِبَانها يافعاً ، « يدخل قِسْم « اللغات الشرقية » فى جامعة من جامعات الأعاجم ، فيبتدىء تعلَّم ألف باء تاء ثاء ، أو أبجد

هوّر ، فى العربية . ويتلقّى العربية نحوها وصرْفها وبلاغتها وشِعْرها وسائر آدابها وتواريخها ، عن أعجمي مثله ، وبلسانٍ غير عربيّ ، ثم يستمِعُ إلى مُحَاضِرٍ فى آدابِ العربِ أو أشعارها أو تاريخها أو دينها أو سياستها بلسانٍ غير عربيّ ، ويقضيى فى ذلك بضع سنواتٍ قلائل ، ثم يتخرَّ ج لنا « مستشرقاً » يُفْتِى فى اللسان العربيّ ، والتاريخ العربيّ ، والدين العربي » !! (١) عَجَبٌ ، وفوق العَجَب !

كَيْفَ يَجُوزُ في عَقْل عاقلٍ أن تكون بضعُ سنواتٍ قلائل كافيةً لطالب غريبٍ عن «اللَّغة »، وهذه حاله ، أن يُصبَّح محيطاً بأسرار اللغة وأساليبها الظاهرة والباطنة ، وبعجائب تصاريفها التي تجمّعتْ وتداخلتْ على مرِّ القرون البعيدة في آدابها ، (انظر ما سلف ص : ٢٧) = وأن يُصبَّح بين عَشيّةٍ وضُحَاها مؤهّلاً للنزول في ميدان «المنهج » و « ما قبل المنهج » ؟ كيفَ ؟ مع أنّ هذا الشرط صعبٌ عسيرٌ على الكثرة الكاثرة من أبناء هذه اللغة أنفسهم ، ولا يبلغ هذا المبلغ إلا القليلُ منهم ؟ كيف يجوز هذا في عقل عاقلٍ ؟ هذا ، مع أنه أيضاً تعلّمها تلقياً من أعجمي مثله ، ولم يخالط أهلها مخالطة طويلةً متادية تُتيح له التلقي عنهم تلقياً يبصره ببعض هذه الأسرار . عَايةُ ما يمكنُ أنْ يحوزه « مستشرق » في عشرين أو ثلاثين سنة ، وهو مقيمٌ بين أهل لسانه الذي يَقْرَعُ سمعَه بالليل والنهار : أن يكون عارفاً معوفةً مًا بهذه « اللغة » ، وأحسنُ أحواله عندئذٍ أن يكون في منزلة طالبٍ عربيّ في الرابعة عشرة من عمره ، بل هو أقل منه على الأرجح ، أيْ هو في منزلة طالبٍ عربيّ في الرابعة عشرة من عمره ، بل هو أقل منه على الأرجح ، أيْ هو في طبقة العوامً الذين لا يُعْتَدُّ بأقوالهم أحدٌ في ميدان « المنهج » و « ما قبل المنهج » . أليس

<sup>(</sup>١) ما بين القوسين منقولٌ من فصل كتبته فى كتابى « برنامج طبقات فحول الشعراء » ( ص : ١١٥ - ١٢٧ ) ، وفيه تفصيلٌ وبيانٌ وأدلّةٌ على فساد عمل « الاستشراق » ، وعلى التهويل فى شأن علم « المستشرقين » بالعربية ، فاقرأه هناك .

كذلك ؟ هذا على أن « اللغة » نفسها هي وعاء « الثقافة » ، فهما متداخلان ، فمحالٌ أن يكونَ محيطاً بأسرارها ، دون أن يكون مُحيطاً أيضاً بثقافتها إحاطةً تؤهِّلُه للتمكُّن من « اللغة » ، فمن أين يكون « المستشرق » مؤهَّلاً لنزول هذا الميدان ؟

وإذا كان أمر «اللغة » شديداً لا يسمحُ بدخول «المستشرق » تحت هذا الشرط اللازم للقِلَة التي تنزل ميدان «المنهج» و «ما قبل المنهج» ، فإن شرط «الثقافة» أشدُ وأعتى ، لأنَّ «الثقافة » ، كا قلتُ آنفاً : «سِرٌّ من الأسرارِ الملثَّمة في كُلِّ أمّة من الأم وفي كُلِّ جيلٍ من البشر ، وهي في أصلها الراسخ البعيدِ الغَوْرِ ، معارفُ كثيرةٌ لا تُحْصَى ، متنوِّعةٌ أبلغَ التنوُّع لا يكاد يُحاط بها ، مطلوبةٌ في كُلِّ مجتمع إنسانيٍ ، لإيمان بها أوَّلاً من طريق العقلِ والقلبِ = ثم للعمل بها حتى تذوبَ في بُنيان الإنسان وتجرى منه مَجْرى الدم لا يكاد يحسُّ به = ثم للانتاء إليها بعقله وقلبه انتاءً يحفظه ويحفظها من التفكُّك والانهيار » ، (ص : ٢٨) وهذه القيود الثلاثة ، « الإيمان » و « العمل » و « العمل » و « النتاءِ » ، هي أعمدةُ « الثقافة » وأركائها التي لا يكون لها وجودٌ ظاهرٌ محقَّق إلاّ بها ، والإ انتقض بُنيان « الثقافة » ، وصارت مجرَّدَ معلوماتٍ ومعارفَ وأقوالٍ مطروحةٍ في الطريق ، متفككةٍ لا يجمع بينها جامعٌ ، ولا يقوم لها تماسُكُ ولا ترابطٌ ولا تشابكٌ .

• وبديهي ، بل هو فَوْقَ البديهي ، أنّ شرط « الثقافة » بقيوده الثلاثة ، ممتنعٌ على « المستشرق » كُلَّ الامتناع ، بل هو أدخل في باب الاستحالة من اجتماع الماء والنار في إناء واحدٍ ، كما يقول أبو الحسن التّهامي الشاعر :

ومُكَلِّفُ الأَيَّامِ ضِدَّ طِباعِهَا مُتَطَلِّبٌ فِي المَاءِ جُذْوَةَ نَارِ وَدَلك لأَن ( الثقافة ) و ( اللَّغة ) متداخلتان تداخُلاً لا انفكاك له ، ويترافدانِ ويتلاقَحانِ بأسلوبِ خفي غامض كثير المداخل والمخارج والمسارب ، ويمتزجان امتزاجاً

واحداً غير قابل للفَصْل ، في كُلّ جيل من البشر وفي كُلّ أمّةٍ من الأمم . ويبدأ هذا التداخُل والترافُد والتلاقُح والتمازُ ج منذُ ساعة يولدُ الوليد صارحاً يتلمّس تَدى أمّه تلمُّساً ، ويسمعُ رَجْع صوتِها وهي تُهَدهِدُه وتُنَاغِيه ، ثم يظلُّ يرتضعُ لِبَان ﴿ اللغة ﴾ الأُوّلَ ، و لَبَانَ « الثِقافة » الأُوّل ، شيئاً فشيئاً ، عن أمّه وأبيه حتى يَعْقِل ، فإذا عَقَل تولّاهُ معهُما المعلَمون والمُؤدِّبون جتى يستحصِدَ ، ( أي يشتدُّ عودُه ) ، فإذا استحصدَ وصارَ مُطيقاً إطاقةً مَّا للبصر بمواضع الصواب والخطأ ، قادراً قدرةً مَّا على فَحْص الأدلَّة واستنباطِها فناظر وباحثَ وجادَلَ ، فعندئذٍ يكون قد وضعَ قَدَمَه على أوّلِ الطريق = لا طريق « المنهج » و « ما قبل المنهج » ، فهذا بعيدٌ جدًّا كما رأيتَ = بل على الطريق المُفْضِي إِلَى أَن تَكُونَ لَه « تُقافَة » يؤمن بها عن طريق العقل والقلب = ويعَمْل بها حتى تذوبَ في بنيانِه وتجري منه مَجْري الدم لا يحسُّ به = وينتمي إليها بعقله وقلبه وحياله انتهاءً يحفظُه ويحفظُها من التفكُّك والانهيار ، كما أسلفتُ . وهذا ، كما تَرَى ، شرطً لازمٌ للبدء في الإحاطة بأسرار «اللغة » ، ثم «اللغة » ، بعد ذلك ، هي التي تمهِّدُ له الطريق إلى الإحاطة بأُسرار « الثقافة » ، لأنّ أمر « الإحاطة » عندئذٍ منوطٌ كُلُّه بالقدرةِ على تمحيص مفردات « اللغة » تمحيصاً دقيقاً ، وتحليل تراكيبها وأجزاء تراكيبها بدقّة متناهية ، وبمهارة وجِذْق وحَذَر ، حتى يَرَى ما هو زَيْفٌ جليًّا واضحاً ، وما هو صحيحٌ مستبيناً ظاهراً ، بلا غفلةٍ ولا هوًى ولا تسرُّع ، (انظر ص: ٢٢ ، ٦٤ ، ٥٠) = ثم منوطٌ أيضاً بالقدرة الفائقة على النظر في «الثقافة » وعلى ترتيب مادَّتها بعد نَفْي زَيْفها وتمحيض جيِّدها ، باستيعاب لكلِّ احتمالٍ للخطأ أو الهوى أو التسرُّع، متحرِّياً وَضْعَ كُلِّ حقيقة من الحقائق في حقِّ موضعها ، لأنَّ أحفي إساءة في وَضْع إحدى الحقائق في غير موضعها ، خليقٌ أن يُشوِّه عَمُود الصورة تشويهاً بالغَ القُبْح والشَّناعة ، (انظر ص: ٢٢ ، ٦٤ ، ٦٠ )

فَقَبْلَ كُلِّ شِيءٍ ، أنَّى للمستشرق أن يحوزَ ما لا يحوزُه إلاَّ من وُلد في بُحْبوحة اللغة وثقافتها منذُ كان في المهد صَبِيًّا ، ثم نُشِّيء فيها وارتضَع وأُدِّب حتى عَقَل واستحصد ؟ غيرُ ممكن . وهَبْهُ ممكناً أن يأتي « المستشرق » على الكِبَر فيعاشر أصحاب هذه اللغة وهذه الثقافة ويخالطَهُم دهراً طويلاً ، وهبهُ ممكناً أيضاً أن ينسيَ كل ما نَشأ هو فيه صغيراً وأُدِّب ، أفَممكن هو أن يحوزَ ذلك كُلُّه ، وهو مقيمٌ في بلاده بين أهل وعشيرته ، بأن يتعلم على الكِبَر من معلِّم يعلِّمه لغةً وثقافةً هما معاً أجنبيَّان عنه وعن معلِّمه جميعاً ؟ غيرُ ممكن . أقْصَى ما يبلغُه هذا « المستشرق » بعد عشراتِ السنين من الدَّأْب والجهد ، وبعد أن تَشيبَ قُرونَه ، ( والقرون ضفائر شعر الرأس ) ، أن يكُون شادياً لا أكثر ، ( و « الشادي » ، الذي تعلّم شيئاً من العلم والأدب ، أي أخذَ طرَفاً منه ) ، أي أنه إِنَّمَا تَعَلُّم لَغَةً أَجِنبِيَّةً عنه وِبَسْ . (١) هذا صَريحُ العقل ، إذنْ فَخَبِّرْني : أهو ممكنٌ أن يكونَ جِرَّدُ تعلُّم لُغَةِ أنت فيها شادٍ ، كفيلاً بأن يجعلك كاتباً أو باحثاً في أسرار هذه اللغة وفي ثقافتها ، مهما كانت منزلتك أنت في لُغَتك وثقافتِك ؟ أممكن هو ؟ مجرَّدُ خُطور إمكانِ هذا في وَهْمك ، مُخْرِجٌ لك من حدِّ العقل . فأعجبُ العجب ، إذن ، أن يَعُدَّ أحدٌ شيئاً مما كتبه « المستشرقون » في لغتنا وثقافتنا وتاريخنا وديننا ، داخِلاً في حدِّ الممكِّن ، وأنْ يراهُ مُتضمِّناً لرأى حقيق بالاحترام والتقدير ، فضلاً عن أن يكون « عملاً علميًّا » أو « بحثاً منهجيًّا » نسترشدُ به نحنُ في شؤون لُغتنا وثقافتنا وتاريخنا وديننا ، كما هو السائد اليوم في حياتنا هذه الأدبيّةِ الفاسدةِ . أليس هذا شيئاً لا يُطَاق سَمَاعُه ولا تصوُّرهُ ؟ ومع ذلك فهو كائنٌ معمولٌ به بلا غَضَاضة ، أليس هذا غريباً ! أليس غريباً جدًّا أن لا يكون لمثل هذا شبية البَّتة في أي لغةٍ وأيّ ثقافة كانت في الأرض، أو هي كائنةٌ اليوم ؟ وقلت

<sup>(</sup>١) « بَسْ » بمعنى « حَسْبُ » و « فقط » ، مستعملة فى العامية ، ولكنّها قديمةٌ جدًّا ، ويقالُ إنّ أصلها فارسيٌّ .

يوماً: «أرأيتَ قطَّ رجُلاً من غير الإنجليز أو الألمان مثلاً ، مهما بلغ من العلم والمعرفة ، كان مسموع الكلمة في آداب اللغة الإنجليزية وخصائص لُغَتها ، وفي تاريخ الأُمَّة الإنجليزية ، وفي حياة المجتمع الإنجليزي ، يدينُ له علماء الإنجليز بالطاعة والتسليم » ؟ (١) أليس غريباً أن يكون غيرُ الممكنِ ممكناً في ثقافتنا نحنُ وحدَها ، دون سائر ثقافات البشر قبيمِها وحديثها ؟ غرببٌ عجيبٌ لا محالة .

- وأشياءُ قليلةٌ ، ولكنها عظيمة الخَطَر ، أحبُّ أنْ أنبَهك إليها ، ونحنُ في حديث « الثقافة » ، حتَّى لا تختلط عليك الأمور . يوجبُ ذلك على علمى بفساد حياتنا الأدبية الحديثة حاضرها وغابرها ، ولأنها تسيرُ بنا اليومَ في طريق العُموض ، لا في طريق الوضوح . وقد استشرى خَطَرُ هذه السيّرة بما شاع في هذه الحياة من الثرثرة والادِّعاءِ والتحكُّم والعَجْرَقيَّة وقِلّة المبالاةِ والرَّهْوِ الفارغ ، فأدَّى بنا ذلك كلّه إلى أن نألف استعمال ألفاظٍ مُوهِمةٍ غامضة الدلالة ، فَضْفافة المعانى ، بُجْرأة وبلا أناةٍ وبلا ضبطٍ وبلا تعمُّق . فالأمر يحتاجُ منِّى ومنكَ إلى وقفةٍ متأنيّةٍ ، ومُراجعةٍ ضابطةٍ للفظ « الثقافة » ، لأنّ أمرها أجلُّ وأخطَر ممّا توهمك به النَّظْرة الأولى . بيد أنى لا أستطيع هنا الإفاضة في بيانها ، وما هو إلاّ الإشارة الخاطفة والتحديدُ لا غيرُ = وأيضاً لأنَّ لفظ « الثقافة » لفظ مستحدث في زماننا هذا ، تَفَشَّى استعمالُه على الألسنة بلا ضابطٍ وبلا وقة وبلا ميالاة .
- « الثقافةُ » في جوهرها لفظٌ جامعٌ يُقْصَدَ بها الدلالةُ على شيئين أحدهُما مَبْنيٌ على الآخر ، أي هما طُوران متكاملان :

<sup>(</sup>١) انظر كتابي « برنامج طبقات فحول الشعراء » ص : ١١٨ .

الطّور الأوّل : أصولٌ ثابتة مكتسبة تنغرسُ في نفس « الإنسان » منذ مولده ونشأته الأولى حتى يُشارف حدَّ الإدراك البيِّن ، جِماعُها كُلُّ ما يتلقّاهُ عن أبويه وأهله وعشيرته ومعلِّميه ومؤدِّبيه حتى يصبحَ قادراً على أن يستقِلَّ بنفسه وبعقله ، وتفاصيل ما يتلقّاه الوليد حتى يترعرَعَ أو يُراهق ، تَفُوتُ كلَّ حَصْرٍ بل تعجزُهُ . وهذه الأصولُ ضرورة لازمة لكل حيّ ناشيءٍ في مجتمع مًا ، لكي تكون له « لغة » يُبينُ بها عن نفسه ، و « معوفة » تُتيحُ له قِسْطاً من التفكير يُعينه على معاشرةِ من نشأ بينهم من أهله وعشيرته . وهذا على شدّة وضوحه عند النّظرة الأولى لأتك ألفته ، لا لأنك فكرَّت فيه وعمقت التفكير ، هو في حقيقته سيِّر مُلثَّمٌ يحيِّر العقولَ إدراكُ دَفينِه ، لأنه مرتبطٌ أشد والتباط ، بل مُتغلِّقٍ في أعماق سيرَّين عظيمين غامضين هما : سيرُّ « النّطْقِ » وسرُّ « العقل » اللّذان تميَّز بهما « الإنسان » من سائر ما حَوْلهُ من الحَلْق كُلَّه ، وتحيَّرت المُستَعلق البشر في كيف جاءًا ؟ وكيف يعملان ؟ لأنّ « الإنسان » لم يَشْهد حَلْق نفسيه حتى يستطيع أن يستدلً ها شَهِد ، لكي يصلَ إلى خبيءِ هذين السرَّين الملشَّمين المُشَمِن المُستَعلقين البعيدين ، وإنْ توهم أحياناً بالإلْفِ أنهما قريبان واضحانِ .

ولأنّ « الإنسانَ » منذ مولِده قد استُودِع فِطْرةً باطنةً بعيدةَ الغَور في أعماقه ، تُوزِعُه ، ( أَى تُلْهِمُه وَحَرّكه ) ، أَن يتوجَّه إلى عبادةِ ربّ يُدرِك إدراكاً مبهماً أنّه خالقُهُ وحافظُهُ ومُعِينُه ، فهو لذلك سريعُ الاستجابة لكلّ ما يُلبّى حاجة هذه الفِطرةِ الحفيَّة الكامنة في أغواره . وكُلُّ ما يلبّى هذه الحاجة ، هو الذي هدَى الله عبادَه أَن يسمُّوه « الكين » ، ولا سبيلَ البتَّةَ إلى أَن يكونَ شيءٌ من ذلك واضحاً في عقل الإنسانِ إلاّ عن طريق « اللّغة » لا غير ، لأن « العقل » لا يستطيع أن يعملَ شيئاً ، فيما نعلَمُ ، إلا عن طريق « اللّغة » . فالدّين واللّغة ، منذ النشأةِ الأولى ، متداخلانِ تداخلاً غير قابل

#### الرسالة : ١٩ / طَوْرانِ في الطريق إلى « الثقافة » : الدين واللغة

للفَصْلِ ، (١) ومن أغفَل هذه الحقيقة ضلَّ الطريقَ وأوغل في طريق الأوهام . هذا شأن كُلِّ البشر على اختلاف مِلَلهم وألوانهم ، لا تكاد تَجدُ أمَّةً من خلق الله ليس لها « دينٌ » بمعناهُ العامِّ ، كتابيًّا كانَ ، أو وتَنِيًّا ، أو بِدْعًا ، ( « البِدْعُ » ، الدِّينُ ليسَ له كتابٌ أو وَتَنَّ معبود ) .

ولذلك ، فكلُ ما يتلقّاهُ الوليدُ الناشيء في مجتمع مّا ، من طريق أبويه وأهله وعشيرته ومعلّميه ومؤدّبيه ، من «لغة » و « معرفة » = يمتزجُ امتزاجاً واحدًا في إناء واحدٍ ، ركيزتُه أو نواتُه وخَوِيرتُه دِينُ أبويه ولُغتُهما ، وأبلغُهما أثراً هو « الدين » . فالوليد في نشأته يَكونُ كُلُ ما هو « لغة » أو « معرفة » أو « دِين » متقبلًا في نفسه تقبُّل « الدّين » ، أي يتلقّاهُ بالطاعة والتسليم والاعتقادِ الجازم بصحّته وسلامته ، وهذا بَيِّن جدًّا إذا أنت دقيًّتَ النظر في الأسلوب الذي يتلقّى به أطفالُك عَنْك ما يسمعونه منك ، أو من المعلّم في المراحل الأولى من التعليم . ويظلُّ حالُ الناشيء يتدرَّج على ذلك ، لا يكادُ يَتفصَّى في المراحل الأولى من التعليم . ويظلُّ حالُ الناشيء يتدرَّج على ذلك ، لا يكادُ يَتفصَّى حدًّ الإدراكِ والاستبانة ، ولكنه لا يكادُ يبلغُ هذا الحدَّ حتى تكون لُغتُه ومَعارفُه جميعاً قد عَمِسْت في « الدين » وصُبِغتْ به . وعلى قدُر شمولِ « الدين » لشؤون حياة الإنسان ، غمِسْت في « الدين » وصُبِغتْ به . وعلى قدُر شمولِ « الدين » لشؤون حياة الإنسان ، وعلى قدر ما يحطلً منه الناشيء ، يكون أثرهُ بالغ العمق في لغته التي يفكُرُ بها . وفي معارفِه التي ينبئي عليها كُلُّ ما يوجبُه عملُ العقل من التفكير والنظر والاستدلال . فهذه معارفِه التي ينبئي عليها كُلُّ ما يوجبُه عملُ العقل من التفكير والنظر والاستدلال . فهذه مع الأصول الثابتة المكتسبةُ في زمن النشأةِ على وجه الاختصار .

<sup>(</sup>١) في حياتنا الأدبية الفاسدة ، تروجُ دعوة حبيثة جاهلة لفصل « اللُّغة » عن « الدّين » ، وهذا شيءٌ لا يتيسَّر إلا بمفارقة دين ، والدخول في دِين آخر يصنعونه لأنفسهم . ولبيان معنى « الدين » ، أرجو أن تقرأ أولاً ما كتبته في كتابي « أباطيل وأسمار » ص : ٥١٣ - ٥٥٠ ، فهو مهمٌّ هنا جدًّا ، وأن « الدين » عندنا يشتمل على الدلالة على الأصول الصحيحة المحكمة التي يسترشد بها العقل في التفكير والنظر والاستدلال .

الطّورُ الثانى: فروعٌ مُنْبثقةٌ عن هذه الأصول المكتسبة بالنشأةِ . وهى تنبثى حين يَخرِ ج الناشيءُ من إسارِ التسخير إلى طَلاقة التفكير . وإنما سمّيتُ « الطور الأوّل » : 
﴿ إسارَ التسخير » ، لأنه طورٌ لا آنفكاكَ لأحدٍ من البشر منه منذُ نشأته في مجتمعه . فإذا 
بلغ مبلغ الرجالِ استوتْ مداركه ، وبدأت معارفه يتفصّى بعضها من بعض ، أو يتداخل 
بعضها في بعض ، ويبدأ العقلُ عملة المُسْتَتِبُ في الاستقلال بنفسه ، ويستبدُّ بتقليب 
النظر والمباحثة وممارسة التفكير والتنقيب والفحص ، ومعالجةِ التعبير عن الرأي الذي هو 
نتاجُ مُزاولةِ العقل لعمله ، فعندئذ تتكوَّن النواةُ الجديدة لما يمكن أن يسمَّى « ثقافة » . 
وبيِّن أن سبيله إلى تحقيق ذلك هو « اللغة » و « المعارف » الأوّل التي كانتْ في طورها 
الأوَّل مصبوغة بِصِبْعَة « الدين » لا محالة ، حتى لو استعملها في الخروج على « الدين » 
الموروث ومناقشته رَفْضاً لهُ أو لبعضِ تفاصيله . هذه حالُ النَّمَا الصغار حتى يبلغوا منزلة 
الإدراك المستقلّ المفضي إلى حَيِّر « الثقافة » .

• و « ثقافة » كل أمّةٍ وكل « لُغَة » هي حصيلة أبنائها المثقّفين بقدْر مشتركٍ من أصول وفروع ، كُلّها مغموس في « الدين » المتلقيّ عند النشأة . فهو لذلك صاحب السلطانِ المُطْلَق الحَفِيِّ على اللَّغة وعلى النفس وعلى العقل جميعاً ، سلطانٌ لا ينكره إلاّ من لا يُبالى بالتفكّر في المنابع الأول التي تجعل الإنسانَ ناطقاً وعاقلاً ومبيناً عن نفسه ، ومستبيناً عن غيره . فثقافة كُلِّ أمَّةٍ مِرْآةٌ جامعةٌ في حيِّزها المحدود كُلَّ ما تشعَّتُ وتشتّت وتباعد من ثقافة كُلِّ فردٍ من أبنائها على اختلاف مقاديرهم ومشارهم ومَذاهبهم ومذاحلهم ومخارجهم في الحياة . وجوهرُ هذه المرآة هو « اللغة » ، و « اللغة » و « اللين » كا أسلفت ، متداخلان تداخلاً غيرَ قابلِ للفَصْلِ البيّة .

فباطِلٌ كلَّ البطلانِ أن يكون في هذه الدنيا على ما هي عليه ، « ثقافَةٌ » يمكن أن

تكون « ثقافةً عالمية » ، أى ثقافة واحدة يشترك فيها البشر جميعاً ويمتزجون على احتلاف لغاتهم ومِلَلهم ونِحلَهم وأجناسهم وأوطانهم . فهذا تدليس كبير ، وإنّما يُراد بشيوع هذه المَقُولة بين الناس والأمم ، هدف آخر يتعلّق بفرض سيطرة أمَّة غالبة على أميم مغلوبة ، لتبقّى تبعاً لها . فالثقافات متعدّدة بتعدُّد المِلَل ، ومتميّزة بتميُّز المِلَل ، ولكُل ثقافة أسلوب في التفكير والنظر والاستدلال مُنتزع من «الدين» الذي تدين به لا محالة . فالثقافات المتباينة تتحاور وتتناظر وتتناقش ، ولكن لا تتداخل تداخل يُفضي إلى الامتزاج البيَّة ، ولا يأخذُ بعضها عن بعض شيئاً ، إلا بعد عَرْضه على أسلوبها في التفكير والنظر والاستدلال ، فإن استجاب للأسلوب أخذته وعدَّلته وحلَّمته من الشوائب ، وإن آستعصَى نَبَذتُهُ واطَّرَحَتُهُ . وهذا باب واسع جدًّا ليس هذا مكان بيانه ، ولكني لا أفارقه ما يسمَّى «ثقافة » وبين حتَّى أنبهك لشيء مهم جدًّا ، هو أن تفصل فَصْلاً حاسماً بين ما يسمَّى «ثقافة » وبين ما يسمَّى «ثقافة » وبين ما يسمَّى اليومَ «علمًا » ، (أعنى العُلُوم البَحْتَة ) ، لأنّ لكلٌ منهما طبيعة مُباينة للآخر ، فالثقافة مقصُورة على أمَّة واحدة تدينُ بدين واحدٍ ، والعِلْم مُشاعٌ بين خلق الله جميعاً ، فالثقافة مقصُورة على أمَّة واحدة تدينُ بدين واحدٍ ، والعِلْم مُشاعٌ بين خلق الله جميعاً ، فالثقافة مقصُورة على أمَّة واحدة تدينُ بدين واحدٍ ، والعِلْم مُشاعٌ بين خلق الله جميعاً ، فالثقافة مقصُورة على أمَّة واحدة مقماً اختلفت الملل والعقائد .

• فإذا عرفت هذا واستبصرت خبيئه ، وأنعمت النظر فيه ، فعندئذٍ يُفضى بكر النظر إلى أمر « المستشرق » . فهو حين ينظُر في « ثقافة » أمّةٍ أخرى غير أمّته ، إنما ينظر فيها لأحدِ أمرين : إمّا أن ينظر فيها ليكسب منها شيئاً لأمّتهِ وثقافته ، وإمّا أن ينظر فيها ليناظِر ويناقش . وكلا الأمرين حقّ لا ينازعه فيه منازع . وفي كلا الأمرين هو واقع في مأزِق ضيّق : مأزِق « اللغة » ومأزِق « الثقافة » . لا يستطيعُ أن يأخذ إلا على قدر ما يتصوَّر ما فهم من « لغةٍ » غريبة أصلاً عن لُغتِه ، ولا يستطيعُ أن يناقش إلا على قدر ما يتصوَّر أنه استبانهُ وأدركه من « ثقافة » غريبة عن ثقافته . ولكن ليس هذا شأنه وحده ، بل هو شأنى وشأنك أيضاً في ثقافة « المستشرق » وأمته التي ينتمي إليها ، وعلى نفس القاعدة التي ذكرتها لك قبل أسطر .

• ولكن « المستشرق » ، وإن يكن قد فَعل الأمرين جميعاً حدمةً لأمته ، كما مضى ذِكْرُ ذلك في ثنايًا كلامي ، فإنه قد جاء فدخل مَدْخلاً آخر من غير هذين البابين ، ودخوله من هذا الباب الثالث هو موضع النِّزاع ٰبيننا وبينَه ، دَخَل لا مستفيداً ولا مناقشاً ، بل دخل باحثاً ودارساً عليه طَيْلَسَان العلم ، ( أي الرِّداء المميِّز لأساتذة الجامعات ) في ميدان « المنهج » و « ما قبل المنهج » ، وهو ميدانٌ له شروطٌ لازمةٌ لا تختلُّ . دخَل في ﴿ لُغةٍ ﴾ هو فيها هجينٌ كُلُّ الهُجْنَة ، ﴿ ﴿ الْهَجِينِ ﴾ الذي في نسبه عيب قادحٌ ) ، وفي ( ثقافة ) هو غريبٌ عنها كُلُّ الغُرْبة . ودخوله هذا عمل مُسْتَشْنَعٌ في ذاته ، لأنه اجتراءٌ على دخول هذا الميدان بغير حقِّه ، ولا يُسْمَح بمثله في ثقافة أمَّته هو نفسه ، لأنه لا يملك شيئاً ذا بالٍ من مُسَوِّغاته ، ولا تسمحُ به طبيعةُ ما يمكنُ أن يسمَّى « بحثاً » أو « دراسة » ، كما بيّنت ذلك آنفاً (ص: ٢٦ - ٧٠) . أمّا « اللغة » فغيرُ ممكن أن يكون فيها إلا طالباً شادياً يعرفهما معرفة معرفة مًّا ، لا تسمح بدخوله تحت شرطها ، كما بيُّنْتُ آنفاً . ( ما سلف : ٦٦ - ٧٠ ) = وأمَّا « الثقافة » ، وشرطها أشدُّ وأقسى ، ( انظر ص : ٦٨ ، ٢٨ ) فيحولُ بينَه وبينها أَهْوَالٌ لا يجتازُها إلا من عرفَ ( اللغة ) معرفة أستاذٍ متمكّن ناشيء في هذه « الثقافة » وفي لُغَتها. وفوق ذلك كلِّه ، « المستشرقُ » ناشيءٌ في لغةٍ وفي ثقافةٍ أحرى قد رسختْ في نفسه وعقله ، وهي بطبيعتها ، كما بيَّنتُ آنفاً ، مصبوعة صِبْغَةً شديدة في اليهودية والمسيحية ، وهما مِلَّتَان تُباينُهما ملَّةُ الإسلام مُبَايِنةً تبلُغ حدَّ الرَّفض والمناقضة . وثقافتُه هذه تُنَازعُه حيث ذهبَ في البحث والدرس ، فممكنٌ أن يناقشُ « ثقافة » الإسلام ، ممكنٌ ، لأن هذا حقُّه ، ولكنه مستحيلٌ كُلِّ الاستحالة أن يكون في ثقافتنا نحنُ « باحثًا » أو « دراسًا » يبدِي رأياً يستحقُّ النظر والاحترامَ ، في قرآنها وحديثها وتفسيرها وفي تفسير شرائعها ، وفي تاريخها وفي آدابها ولغتها وشعرها إلى آخر ما ذكرته آنفاً ، (ص: ٥٩) ، مستحيل ، لأنه ممتنعٌ عليه امتناعاً لا يملك الفرار منه .

بيد أن دوافع « المستشرق » إلى هذا الدخول الجرىء المُستَبْشَع وركوب هذا المرْكب الوَعْر ، كانت ضرورةً تحملُه على أن يخدم أبناء جلدته وعشيرته وأهلِ مِلّتِه ، بما أوجبَه الصراعُ المحتدِمُ قروناً بين الإسلام والمسيحية المحصورة في الشمال ، فانبعث يكتُب ما يكتُب حاملاً هُموم المسيحية الشمالية في أعماق قلبه ، (انظر ما سلف ص : ٥٨) ، لأسبابٍ فصَّلتها آنفاً ، و « ليصوِّر الثقافة العربية الإسلامية وحضارة العرب والمسلمين ، بصوُرةٍ مقنعة للقارىء الأوربي ( المسيحي ) ، وبأسلوب يدلُّ على أن كاتبها قد خبر ودرس وعرف وبذل كلَّ جهدٍ في الاستقصاء ، وعلى منهج مألوفٍ لكلِّ مثقف أوربي ، وأنه وصل إلى هذه النتيجة التي وضعها بين يديه ، بعد خِبْرة طويلة وعَرَق وجُهْد وإخلاص ، حتَّى لا يَشُكُ قارىءٌ منهم في صدق ما يقرؤه ، وأنه هو اللَّباب المصفَّى من وإخلاص ، حتَّى لا يَشُكُ قارىءٌ منهم في صدق ما يقرؤه ، وأنه هو اللَّباب المصفَّى من وأنه هو الحتَّ المبينُ والصراط المستقيم » ، (اقرأ ص : ٥ وما قبلها وما بعدها ) . وفَعَلَ « المستشرق » ذلك لأسباب تستطيع أن تُعيد قراءتها فيما سلف ، (ص : ٥ ، ٥٠) .

وهذا العملُ على ما فيه من المَعَابة ، هو بلا شكَّ أيضاً ، حقَّ خالصَّ للمستشق لا ينازعه فيه منازعٌ ، لأنه كتب ما كتبه للمثقف الأوربى المسيحيّ وحدَهُ لا لغيرة (انظر ما سلف: ٢١) ، حتى ما كان من ذلك كُلِّه سَفاهةً وبذاءةً لا غير (ص: ٢١) ، كُلُّ ذلك حقَّه ، وما كان فيه من إثْمٍ فحسائِه على الله سبحانه لا علينا . وكُلِّ ذلك أيضاً لا يوجبُ عندى أن يوصف عمل «المستشرق » هذا بأنّه مبنيٌ على خُبْثِ الطويّة ، لأن خُبْثِ الطويّة يقتضى أن تكون تَعرفُ الحقَّ أبلجَ مستنيراً ، ثُم تَطْمسه مُرِيداً لإفسادِ الحقِّ على غيرك . و «المستشرق » بعيدٌ كُلَّ البعد عن أن يعرف الحقَّ مُعْتِماً دامساً ، فكيف يعرفه أبلجَ مستنيراً . و «المستشرق » بعيدٌ كُلَّ البعد عن أن يعرف الحقَّ مُعْتِماً دامساً ، فكيف يعرفه أبلجَ مستنيراً . و «المستشرق » ، كما علمتَ ، لم يَعْمِدْ إلى إفساد حقِ على المثقف الأوربيّ المسيحى ، بل عَمَد إلى حياطته حتى لا ينبَهر بدين عدوّه المسلم انبهاراً محرّبةً

عاقبتُه على مرِّ القرون الطوال بالتساقُطِ في الإسلام. وفوق ذلك كُلِّه، فإن هذا المسلَك، مسلك « الغايةُ تسوِّع الوسيلةَ » ، مَسْلَكٌ مألوفٌ مستحسنٌ محبَّبٌ إلى الحضارة الأوربية السائرةِ على هُدَى « مكيافِلِّى » الذي هداهُمْ إليه ، ونزل عندهم منزلة « الدين » ، وإنّ كان ديننا ، نحنُ المسلمين ، يُنكِره ويأبّاه علينا كُلَّ الإِباءِ . وإذا كان من حقّنا أن نصف « المستشرق » بخُبْثِ الطويّة ، فذلك جائزٌ لنا في عمل آخر من أعماله ربّما أشرتُ إليه فيما بعدُ .

• أما الأمر الثالث، وهو أمر «الأهواء»، (انظر ما سلف ص: ٢٦)، فلن أضيع وقتى ووقتك في الحديث فيه ، وإن كان شرطاً مهمًّا ، حَتْمٌ أن يبرأ منه كُلّ من ينزل ميدان «المنهج» و «ما قبل المنهج» ، لأن بديهة الفطرة في الإنسان تقضى بأنَّ «الأهواء» مرفوضةٌ في كلّ عملٍ يستحقُّ أن يوصف بأنه عملٌ شريف أو عملٌ علميّ . وظاهرٌ من كلّ ما كتبته لك آنفاً أن «الاستشراق» ، من فَرْع رأسه إلى أخمص قَدَميه ، غارقٌ في «الأهواء» . والثقافة الأوربية والحضارة الأوربية تستقبل «الأهواء» بلا نكير ولا أنفة ، بل هي تسوِّع استعمال رذيلة «الأهواء» في الدنيا وفي الناس بلا حَرَج ، لأنها حضارة قائمة على المنفعة والسَّلْب ونَهْب الأَمم وإخضاعها بكُلِّ وسيلة لسلطانها المتحضر !! ولد الثقافة وفي السياسة وفي الدين وفي كُلِّ شيء ، ما دام جالباً للمنفعة أو دافعاً وفي الثمضرة ، بل تسوِّعها أيضاً في الدين وفي كُلِّ شيء ، ما دام جالباً للمنفعة أو دافعاً للمضرة ، بل تسوِّعها أيضاً في الدعوى الغريبة العجيبة التي لم يسبق لها مثيلٌ في تاريخ وسيطرتها ، ويتقبَّل برضيً غَطْرَستها وفي وخواها أن العالم كُلَّه ينبغي أن يخضع لسلطانها الأمم ، دَعُوى أنها «حضارة عالمية »، وفحواها أن العالم كُلَّه ينبغي أن يخضع لسلطانها وسيطرتها ، ويتقبَّل برضيً غَطْرَستها وفُجورها الغنيَّ الأخواذ الفاتن !

وأخيراً ، هذا تمام خبر « الاستشراق » وحقيقة « المستشرق » الذي انتفض بهموم المسيحيّة الشمالية ، فكتب من الكتب ما كتب لأهل مِلّته وخاضَ في مَعْمعانِ حياةٍ

### الرسالة : ٢٠ / قصة مِلوُّها المضحكات والمبكيات

أمّته الثقافية والسياسية مدافعاً شديد الحميّة ، ومحامياً عن أقوامه أبلغَ المحاماة ، وهو شيءٌ لا يعنينا ، أو كان ينبغي أن لا يعنينا هو ولا ما كتبه في ثقافتنا قُلامةَ ظُفْرٍ ، لما عرفت من استحالة قدرته على مَعْرفة العَربيَّة إلا مثلَ تَحلَّة القَسَم ، (أَى قليلاً ، بمقدار ما يُكفِّر المرءُ قَسَمه ولا يُبَالغ ) ، ومن عجزه المُطلَق عن استبانة وجه الحقِّ في ديننا وثقافتنا ، لأنه مكفوف عنهما بحجابٍ من ثقافته التي نشأ فيها وليداً واستمرَّ حتى شابت قرونه . فما بأله شَعَل نَاسَنَا بالحديثِ عنه ؟ أَجلُ ، كيف كان ذلكَ ؟ ولم كان ما كانَ ممّا أفضي إلى انتدابه إلى إلقاء محاضرات في جامعاتنا العربية والإسلامية ؟ وأعجبُ من ذلك استلحاقه بهيئات المجامع اللغوية في بلاد عربية إسلامية ، يا للعجب ! أيُّ ناسٍ نحنُ !

١٠ - كيف كان ذلك ؟ ولِم كان ما كان ؟ قصّة طويلة عريضة مِلْوُها الغرائبُ والعجائبُ ، والمصحكاتُ والمبكياتُ ، والحسراتُ والآهاتُ ، من مبدئها إلى منتهاها . ليتنى أستطيع على المكان ، (أى الآن) ، أن أقصّها عليك كاملةً بتفاصيلها ، ولكن أنّى يكون لى ذلك الآن ؟ فاقتَعْ منى بالاحتصار المُفْهِم ، والإيماء الخاطف ، واللّمْحة الدالة ، إبراءً للذّمة ، ذِمّتى أنا ، وأداءً للأمانة التى حُمِّلتُها لأستودِعها بين يديك . وأنتَ مخيَّر بين خُطَّتين لا ثالثة لهما : إمّا أن تتقصيّ المكنون الغائب من يناصيلها المشتّتة في تاريخك وكُتُبك ، بعقل وهمّةٍ وجدّ ويقطّةٍ وبصَرٍ وإدراكٍ ، وبأنفةٍ من قبُول الذُّلُ والعار والمَهانةِ = وإمّا أن تَمَلّها فتطرحَها عن كاهلك قابلاً لمَزيدٍ من الذُّلِ والعار والمهانةِ ، مُستحلياً خِدَاع النفس بأوهام سوَّلتها لك حياتُنا هذه الأدبيّة الفاسدة ، والتي ألقت بكلّ فسادها في حياتنا اللَّغوية والتَّقافية والسياسية والاجتاعية والأخلاقية ، والن غير قابل وصميم حياتنا الدينيّة أيضاً ، حتى أوشك أن يضيعَ كُلّ شيء كان غير قابل

للضياع . فآختُر لنفسك منهما ما شئت . فإن آخترت الخُطَّة الأولى ، فاصبر على لأوائها ومَشقَّتها ولا تَجْزَعْ ، وكنْ رابطَ الجأشِ لا تستحوذْ عليك المخاوفُ والرَّهبةُ ، ولا تَهُولَنَكَ أسماءُ الرجالِ المُحْدَثين الكبارِ ، والتي لها دويٌّ وضَخامةٌ ، فإنَّما هي طَبْلُ فارغٌ ، وزِقٌ منفوخٌ مِلْوُه هَواءٌ . وآعلم أنْ الأمرَ جِدٌّ كلَّه ، فإنْ داخلَه الهزلُ خرجتَ منه صِفْرَ اليدين . وَلا يَغُرُرُكَ زُخْرفُ الألفاظِ الوَسيمةِ المتلألئةِ ، مثل قولهم : « الجديدُ والقديم » و « الأصالةُ والمعاصرةُ » ، و « التجديد والتقدَّم » ، و « الثقافة العالمية » و « الحضارة العالمية » و « التحديد والتقدَّم » ، و « الثقافة العالمية » و « الحضارة وهُمٍ وإيهامٍ وزَهْوِ فارغٍ مُميتٍ فاتكِ ، تُوغلِ بنا في طريق المهالك ، وتستزلُّ العَقلَ حتى يرتطم في رَدْغةِ الخبالِ ، ( أي طينته اللَّزِجة ) ، فإن استبان لك أوّل الطريق ولكن هِبْتَ وتردّدتَ ، فاستمعْ عندئذِ لنصيحةَ الحسن البصريّ رضي الله عنه : « إنَّ مَنْ يُحَوِّفُك حتى تلقّى الحوف » ، كان الله في عوني حقّى تَلْقَى الأَمْنَ ، أشفقُ عليك ممّن يُؤمِّنك حتى تلقّى الحوف » ، كان الله في عوني وعونك .

• غَبر ما غبر على يوم الثلاثاء ٢٠ جمادى الآخرة ١٥٥ هـ / ٢٩ مايو سنة ١٤٥٣ م بسقوط القسطنطينية حصن المسيحية الشمالية الشناخ المنيع ، وعلى تدفّق كتائب الإسلام في قلب أوربة الغارقة في حَمّاة قرونها الوسطى ... غبر ما غبر على فَرْحة أَذْهلت دارَ الإسلام عن فجيعتها بسقوط الأندلس كلّه بعد أربعين سنة في قبضة المسيحية الشمالية يوم سقطت غُرْنَاطةُ آخرُ حصون الإسلام في الأندلس ، ( ١٩٩٨ هـ المسيحية الشمالية وشعورها بالإخفاق والمذلّة والعار ، ( اقرأ ما سلف : ١٤ وما بعدها ) ، وعلى ما كان من توغّل محمد الفاتح في قلب أوربة وتساقط رعايا الرُّهبان في الإسلام طواعيةً واختياراً ، ودخولهم بحماسة ويقين في جحافل الإسلام الزاحفة ، ( اقرأ ما سلف : ٢٤ ) ... غَبر ما غبر ، ودخلتْ دار الإسلام في سنة الإسلام الزاحفة ، ( اقرأ ما سلف : ٢٤ ) ... غَبر ما غبر ، ودخلتْ دار الإسلام في سنة

لذيذة أورثتها نشوة النَّصْر المؤزَّر ، ودخلت أوربة كُلُّها في عزيمة حاسمة لتردَّ عن عرْضِها العارَ ، وبلغ السَّيْل الزُّبَي ، فكانت يقظة محسوسة في جانب ، وغفوة لا تُحسُّ في جانب ، وشال الميزان ، (اقرأ ما سلف : ٤٤ ، ٥٠ ) ، وانطلقت الأساطيل الأوربية تطوِّقُ دار الإسلام من أطرافها البعيدة ، فإذا دار الإسلام محصورة في الجنوب ، بعد أن كانت حاصرة للمسيحية في الشمال ، وشيئاً فشيئاً فقدت دار الخِلافة في القسطنطينية هَيْبتها وسيطرتها ، وصارت لأوربة هَيْبة مرهوبة وسيُطرة ، (اقرأ ص : ٥٢ ) .

يومئذٍ كان قد مضى على فتح القسطنطينية قرنانِ ، مئتا عامٍ .... ويومئدٍ آنس قلبُ دار الإسلام رِكْزًا خفيًّا فأرهفَ لهُ سَمْعه . سَمع نقيض أركانِ دارِ الخلافة وهى تتقوَّض ، فتوجَّس توجُّساً غامضًا لشرِّ مستطير آتٍ لا يدرى من أيْن ؟ فهبَّ من جوف الغَفْوةِ الغامرة أشتاتٌ من رجالٍ أيقظنهم هَدَّةُ هذا التقوُّض ، فانبعنُوا يحاولون إيقاظ الجماهير المستغرقة في غَفْوتها . رجالٌ عظامٌ أحسُّوا بالحَطر المُبْهَمِ المُحْدِق بأُمّتهم ، فهبُّوا بلا تَواطُو بينهم . كانوا رجالاً أيقاظاً مُفَرَّقِين في جَنبَاتِ أرضٍ مترامية الأطراف ، متباعدة أوطانهم ، لا يجمعهم إلا هذا الذي توجَّسُوه في قرارةِ أنفسهم مبهماً من خطرٍ مُحدق . أحسُّوا الخطرَ فرامُوا إصلاح الحَلَل الواقع في حياة دار الإسلام : خَللِ « اللَّغةِ » و « خلل العقيدة » و « خلل علوم الحضارة » . وبأناةٍ وصَبْر عَمِلوا وألَّفوا وعَلَمُوا تلاميذهم ، وبهمةٍ وجدّ أرادوا أنْ يُدْخِلُوا الأُمَّة في « عصر النهضة » ، نهضةٍ والإسلام من الوَسَنِ والنومِ والجهالةِ والغفلة عن إرث أسلافهم العِظام . من هؤلاء دار الإسلام من الوَسَنِ والنومِ والجهالةِ والغفلة عن إرث أسلافهم العِظام . من هؤلاء خمسةٌ من الأعلام أذكرهُم لكَ هنا محرَّد ذِكْر باختصار : (١)

<sup>(</sup>١) كتبت في مجلة الهلال في عددي مايو ويونيه سنة ١٩٨٢ ، فصْلاً عنهم ، وقطعتني الشواغلُ عن إتمام القول في شأنهم وشأن « النهضة » التي أحدثوها ، وأسأل الله أن يوفقني لإتمامها بعونه سبحانه .

### الرَسالة : ٢٠ / « النهضة » ورجالُها في القرنين الحادي عشر والثاني عشر

٢ - « الجَبَرْتيّ الكبير » ، « حسن بن إبرهيم الجبرتيّ العَقِيليُّ » ، ( ١١١٠ - ١١٨٠ هـ / ١٦٩٨ م ) في مصر ، وسأحدِّثك عنه بعد قليل .

"" - "" ("" - "" - "" - "" - "" - "" ("" - "" -

٤ - « المُرتَضَى الزَّبِيدِيُّ » ، « محمد بن عبد الرزاق الحسينيّ » ، صاحب « تاج العروس » ( ١١٤٥ - ١٢٠٥ م ) في الهند وفي مصر .

٥ - « الشَّوْكَانِيُّ » ، « محمد بن على الخَوْلانِيُّ الزَّيدِيُّ » ، ( ١١٧٣ - ١٢٧٠ هـ / ١٢٥٠ هـ / ١٢٥٠ هـ / ١٢٥٠ هـ / ١٢٥٠ م ) في اليمن .

وإذا أنعمت النظر في هذه التواريخ ، علمت أنَّ « عصر النهضة » عندنا واقع بين منتصف القرن الحادي عشر الهجري إلى منتصف القرن الثاني عشر ، ويقابله منتصف القرن السابع عشر الميلادي ، تذكَّر هذا ولا تنسهُ أبداً ، فهو الذي يكشف لك اللَّنامَ عن التغريرِ الفاضح الذي طفَحتْ به حياتُنا الأدبيةُ الفاسدةُ المهلكةُ .

هبَّ « البغداديُّ » في منتصف القرن الحادي عشر الهجري ( السابع عشر الميلادي ) ، فألَّف ما ألَّف ليرد على الأمّة قُدْرتها على « التذوُّقِ » ، تذوّقِ اللَّغة والشَّعر والأدبِ وعلوم العربية (١) = وهبَّ « ابن عبد الوهّاب » يكافح البِدَع والعقائد التي تخالفُ ﴿

<sup>(</sup>١) اقرأ ما كتبته عن « التذوّق » في كتابي « أباطيل وأسمار » ص : ١٣٤ ، وفي مواضع من هذا الكتاب الذي بين يديك .

ما كان عليه سَلَفُ الأُمَّة من صفاء عقيدة التوحيد ، وهي ركن الإسلام الأكبر ، ولم يقنع بتأليف الكتب ، بل نزل إلى عامَّة الناس في بلاد جزيرة العرب ، وأحدث رجَّةً هائلة في قلب دار الإسلام = وهبُّ « المرتَضَى الزَّبيديُّ » يبعثُ التُّراثُ اللُّغويُّ والدينيُّ وعلوم العربيّة وعلوم الإسلام ، ويُحْيى ما كادَ يخفيَ على الناس بمؤلّفاته ومجالسه = وهبَّ « الشوكانيُّ الزيديّ الشيعيُّ » مُحْييًا عَقِيدة السلف ، وحَرَّم « التقليد » في الدين ، وحَطَّم الفُرْقةَ والتنابُذَ الذي أدَّى إليه آختلاف الفِرَق بالعَصَبيَّة = أما خامسهُم ، وهو « الجبرتيُّ الكبير» ، فكان فقيهاً حَنفيًّا كبيراً نابهاً ، عالما باللُّغة ، وعلم الكلام ، وتصدَّرَ إماماً مُفْتياً وهو في الرابعة والثلاثين من عُمْره ، ولكنه في سنة ٤٤ ١١ هـ ( ١٧٣١ م ) ، وَلِّي وجَهَهُ شَطْرٍ ﴿ العلوم ﴾ التي كانت تُراثاً مستغلقاً على أهل زمانه ، فجمع كُتبها من كُلِّ مَكَانٍ ، وحَرَص على لِقاءِ من يعلمُ سِرِّ أَلفاظها ورُموزها ، وقضى في ذلك عشر سنواتِ ( ١١٤٤ – ١١٥٤ هـ ) ، حتى ملك ناصية الزُّموز كُلُّها ، في الهندسة والكيمياء والفلك والصنائع الحضارية كُلِّها ، حتى النِّجارة والخِراطة والحِدادة والسَّمْكرة والتجليد والنقش والموازين ، وصارَ بيتُه زاخِراً بكُلِّ أداة في صناعةِ وكُلِّ آلةِ ، وصارَ إمَاماً عالماً أيضاً في أكثر الصناعاتِ ، ولجأ إليه مَهَرة الصُّنَّاع في كُلِّ صناعة يستفيدون من علمه ، ومارس كُلُّ ذلك بنفسه ، وعلُّم وأفادَ ، حتَّى علُّم خَدَمَهُ في بيته ، ويقول ابنه عبد الرحمن الجبرتيّ المؤرّخ ، ( تاريخ الجبرَى ١ : ٣٩٧ ) :

« وحضر إليه طُلاَّبٌ من الإفرنج ، وقرأوا عليه علم الهندسة ، وذلك في سنة تسع وخمسين ( ١١٥٩ هـ / ١٧٤٦ م ) وأهدو الليه من صنائعهم وآلاتهم أشياء نفيسةً ، وذهبوا إلى بلادهم ونشروا بها العلم من ذلك الوقت وأخرجُوه من القُوَّة إلى الفعل ، وآستخرجوا به الصنائع البديعة مثل طواحين الهواء ، وجرِّ الأثقال ، واستنباط المياهِ ، وغير ذلك م

وهؤلاء «الإفرنج»، هم «المستشرقون»، كا قصصتُ عليك من أخبارهم، ومن اتصالهم بالعلم الحيّ عند علماء دار الإسلام، لحلّ رُموز الكتب العربيّة، (افراً ما سلف: ٧٤، ٥٠ - ٥٥). و «الجبرتُّ الكبيرُ » رحمه الله، كان على خُلُق أهل الإسلام، فلم يضنَّ على أحدٍ من هؤلاءِ الإفرنج بشيءٍ من علمه، ولا أساءَ بهم الظنَّ، (افراً ما سلف: ٨٤)، بل عمل بما أدّبه به نبيّه عَيِّلِهُ إذ يقول: «مَنْ سُئِل عَنْ علمٍ فكتمهُ ألجمهُ الله يوم القيامة بلحامٍ من نارٍ »، (١) ولو علم «الجبرق» بخبيئة أنفسهم وهم يتملّقونه ويتخشّعُون بين يديه، فلا أدرى ماذا كان يفعلُ، وهو الفقيه المُفْتى رحمه الله؟

هذا طَرَفٌ لا يجزىء عن « النهضة » التي كانت في دار الإسلام في القرنين الحادي عشر والثاني عشر الهجري ، ( السابع عشر والثامن عشر الميلاديّ ) ، قصصتُه عليك خَطْفاً ، لتعرفَ بعد ذلك ما كان كيفَ كان ؟

• دُوَّت أسماءُ هؤلاء الخمسة في أرجاء دارِ الإسلام ، وأشتاتٍ غيرهُم ، مُؤْذِنةً بيقظةٍ جديدة ، وإحياءٍ لعلم الأمّة ولُغتها وثقافتها ، واستعادَةٍ لسيطرةِ الأمّة على أسبابِ حضارتها الزاهرة القديمة ، وإرادةٍ لبعثها بعثاً جديداً ، دون شعورٍ واضحٍ أوْ علم مستبين ، بالذي كان يجرى في ديار المسيحيّة الشمالية من يَقَظة ونهضةٍ وبَعْثٍ جديد . ونصيحة وتنبية : لا تنظر إلى الفرقِ الهائل الكائن اليوم بين الشمالِ المسيحي والجنوبِ الإسلاميّ ، فإنّك إنْ فعلتَ ضَلِلْتَ عن الحقيقة . والحقيقةُ يومئذٍ أنّ الفرق ببننا وبينهم كان خُطْوةً واحدةً تُستدركُ بالهمّة والصّبر والدَّأْبِ والتصميم لا أكثر ، بل أكبر من ذلك ، فإن اليَقَظة الأوربيَّة كانت بعدُ في أوّل الطريق وتتّكيء اتكاءً شديداً على ما كانَ عندنا من فإن اليَقَظة الأوربيَّة كانت بعدُ في أوّل الطريق وتتّكيء اتكاءً شديداً على ما كانَ عندنا من

<sup>(</sup>١) هو حديث أبى هريرة ، رواه أبو داود فى السنن ، «كتاب العلم » والترمذى فى «كتاب العلم » ، ورواه أحمد فى مسنده فى مواضع مختلفة أهمها برقم : ٧٥٦١ ( ١٤ : ٥ من شرح أخى رحمه الله ) ، وكتب أخى فصلاً مهمًا جدًّا فى حلّ مشكلة تحيط بهذا الخبر .

العلم المسطُور في كتبنا برموزه التي تحتاج إلى استبانةٍ وفهمٍ ، وعلى العلم الحيّ الذي عند أهل دار الإسلام ، كما حدَّثك الجبرتي المؤرِّخ عن أبيه الفقيه الجليل الجبرتي الكبير ، وانظر ما سلف قريباً )، وقراءة « المستشرقين » عليه ليهتدوا به اهتداءً مَّا إلى حلِّ هذه الرموز واستبانتها وفهمها . وكُلَّ الفرق بين اليقظتين يومئذ هو أن يَقظتنا كانت هادئة سليمة الطويَّة منبعثة من داخِلها ، ليس لها هدف إلا استعادة شبابها ونضرتها في حدود الإسلام ، وإن كانت يومئذ « يقظة » متباعدة الدِّيار ، غير متاسكة الأوصال ، ولكنها كانت قريبة التواصل ، وشيكة الالتئام = وأمَّا يقظتهم هم ، فكانت متفجِّرة بحقد قديم كانت قريبة السَّطُو الخفي ، وشمَّلها مجتمع بالضغينة المتقادمة ، وهدفها إعداد العُدة مختراق دار الإسلام بالدَّهاء والخِداع والمكر ، كا حدثتك آنفاً فأطلت الحديث ... أيْ هما يقظتنان كانتا في زمن واحد ، إحداهما من طبيعتها الرِّفقُ المُهذَّب ، والأخرى من طبيعتها العدوانُ الفاجر ، فآنظر الآن ماذا كان بعد ذلك ، لأمرٍ أرادَ الله أن يكون . ودَعْ عنك ما تقوله اليوم حياتنا هذه الأدبية الفاسدة .

و كا قلت لك آنها ، كان « المستشرقون » منذ نأناة « الاستشراق » = وإلى هذا اليوم = يَجُوبُونُ دارَ الإسلام من أطرافها إلى قلبها ، يُلاقُونَ الحاصةَ من العلماء ، ويخالطون عامَّة المثقَّفِين والدَّهماء ، ( اقرأ ص : ٤٨ ) ، وفى قلوبهم حَمِيَّة الحقد المكتَّم ، وفى النفوس العزيمةُ المصمِّمة ، وفى العيونِ اليقظةُ ، وفى العقولِ التنبُّه ، وفى الوجوهِ البِشْرُ والبراءةُ ، وفى الألسنة الحلاوةُ والتملَّق ، ولَبِسوا لجمهرة المسلمين كلَّ زِيِّ ، وتوغَّلُوا يستخرجون كلَّ غيوعٍ ، ( اقرأ ص : ٥ وما بعدها ) = وكانت بلادُهم يومئذٍ قريبة عهدٍ بعصرِ النهضة وعصر اليقظة وعصر الإحياءِ ، فهُم على أتم معرفة بأسرارِ اليقظة كيف تبدأ وإلى أينَ تنتهى ، فأدركوا إدراكاً واضحاً لا لَجاجةَ فيه أن ما كان يجرى فى دار الإسلام منذ منتصف القرن الثانى عشر الحادى عشر الهجرى ، ( السابع عشر الميلادى ) ، إلى منتصف القرن الثانى عشر

الهجرى ، ( الثامن عشر الميلادى ) ، إنّما هو « يَقظةٌ » حقيقيّةٌ ، و « نهضةٌ » كاملةٌ ، و « إحياءٌ » صحيحٌ ، مُنبثق كُلّه من يُنبُوعٍ صَافٍ عَتِيقٍ ، طَمستْ معالمه كُرُّ الدُّهورِ والقرونِ ، هو جميعُه في حوزةِ دارِ الإسلام ، وهم في يقظتهم هذه يومئذ عالةٌ عليه ، ولا يَسْتقون إلاَّ من ثِمادِه بعد جُهْدٍ جهيدٍ ، ( « الثادُ » ، حُفَرٌ فيها ماءٌ قليل ) ، فوجَفتْ قلوبُهم ورَجَفتْ من هَوْلِ ما هم مقبلون عليه ، إذا تَمَّت لدار الإسلام « اليَقظةُ » واستوت وبلغتْ أشدُها ، واستقامت خُطُواتها على سَنَنِ الطريق .

• وعلى عادة « المستشرقين » التي حدَّثتُك عنها ، ( اقرأ ص : ٤٨ ، ٥٥ ، ٥٥ ) ، وهُمْ حَمَلةُ هُموم المسيحية الشمالية ، والدَّادةُ عنها وحُمَاتُها المستبسلون ، هبُّوا هَبَّهَ الفَزَع من هذه « اليقظة » ، فتسارعُوا ينقلون كُلُّ صغيرةٍ وكبيرة ممّا هو جار تحت أعينهم في دار الإسلام . ووضعوهُ بيِّناً جليًّا ، مشفوعاً بمخاوفهم ومُلاحظاتهم ونُصْحِهم وَإرشادِهم ، تحت أبصار ملوك المسيحية الشمالية وأمرائها ورؤسائها وقادَتها وساستها ورُهْبانها ، وبصَّرُوهم بالعواقب الوَحيمة المَحُوفة من هذه « اليقظة » الوليدة التي بدأت تَنْسَاحُ في أرجاء دار الإسلام. وتناجَوْا بينهم نَجْوَى طويلةً ، يُقلِّبون النَّظر في أهدافِهم ووسائلهم ، ( اقرأ ما سلف ص : ٥٥ وما بعدها ) ، وتبيَّنُوا الخطر الداهِمَ الذي جَاءَ يتهدّدهم ، إذا ما تمَّت هذه « اليقظةُ » ، واشتدَّ عُودُها ، واستقامتْ خُطُواتُها على الطريق اللاحب . وببديهة العقل، لم يكن للمسيحية الشمالية يومئذ خيارٌ، طريقٌ واحدٌ لا غيرُ، هو العملُ السَّريع المحكُّمُ ، واهتبالَ الغَفلة المحيطة بهذه « اليقظة » الوليدة ، كما حدثتك آنفاً ، ومعاجَلتُها في مَهْدها قبل أن يتمَّ تمامُها ويستفحلَ أمرُها ، وتصبحَ قوَّةً قادرةً على الصِّراع والحركة والانتشار ، فإنْ تمَّ ذلك ، فما هو إلاّ أن تعودَ الحربُ بين الشمالِ والجنوب جَذَعةً ، وعندئذٍ لا يضمنُ أحدٌ مغبَّة الصِّراع المشتعِل بين سِلاَحين متكافئين ، وثقافتين مُتَكاملتين . لا يضمنُ أحدٌ لأَيِّ الفِئتين تكونُ الدُّولة والغَلَبة والسِّيادة = ومرةً أخرى أقول لك: لا تنظُر الآن إلى الفَرْق الهائل الكائن اليوم بين الشمال المسيحى والجنوب الإسلامى ، فإنّك إن فعلت ضلِلتَ عن الحقيقة ، والحقيقة يومئذٍ أنّ الفرق بيننا وبينهم كان خطوة واحدة تُسْتَدرَك باليقظة وبالهمة والصّبر والدَّأْبِ والتصميم لا أكثر . ولِعِلْمِ « الاستشراق » يومئذ بهذه الحقيقة ، كان فَرَعُهم الأكبر . لا تنسَ هذا أبداً ، وكُنْ على حَذَرٍ من الضّلالِ ، ومن التضليل والتغرير الذي تعِجُّ به اليومَ حياتنا هذه الأدبية الفاسدة ، وألسنتُها الثرثارة المتشدِّقة بأوهام « الأصالة والمعاصرة » و « القديم والجديد » و « الثقافة العالمية » ، وبالقضية الهزليّة : « قضيَّة موقفنا من الغرب » ! يالَهُ من عارٍ فاضحٍ ، ويالهُ من عَبَثِ رزين مُتَعاقل ! ما عَلَينا ؟

• .... « الاستشراق » كا رأيت قبلُ هو عينُ « الاستعمار » التي بها يُبْصِرُ وَحِدُّقُ ، ويدُه التي بها يُحِسُّ ويبطِش ، ورِجْله التي بها يَمشي ويتوغَّل ، وعَقْله الذي به يفكِّر ويستبينُ ، ولولاهُ لظلَّ في عميائه يتخبَّط . ومَنْ جَهِل هذا فهو ببدائه العقولِ ومُسنَّلَمَاتها أَجْهل . فلمّا فَزِع « الاستشراق » فزعَتْ معه كُلُّ المسيحية الشمالية ودُولُها التي كانت أساطيلها تطوِّق دار الإسلام من أطرافها البعيدةِ ، وتتوغَّل بسيطرتها على سوَاحلها ، متحسسةً طريقها إلى قلبِ هذه الدَّار المترامية الأطراف ، بالدَّهاءِ وبالمكر وبالخديعة ، وبالتنمُّر أحياناً حين يتطلَّب الأمرُ التنمُّر والتَّرْويع .

كانت دُول أوربة كُلُها فى صِراع مستميتٍ فيما بينها على نَهْشِ أطراف دار الإسلام ، واستنزافِ تُرواتها وكنوزها وخيراتها بشراهة لا تشبع . وكان أكبر الصراع المتوحّش على الطَّرف البعيد فى الهند ، حيث لا تستطيع طليعة الإسلام فى دار الخلافة ( تركية ) أن تصنع لإنقاذها شيئاً ذا بالٍ ، بل هى يومئذ مشغولة أيضاً بالحفاظ على وجودها وهَيْبتها لا أكثر . كان أكبر دولتين يومئذ : إنجلترا وفرنسا ، وكان السَّبقُ لإنجلترا ،

فأنشأت ما يسمُّونه « شركة الهند الشرقية البريطانية » ، وهو أوّل جهازِ استعماري قوى وذلك في سنة ( ١٦٠٠ – ١٨٥٨ م / ١٠٠٩ – ١٢٧٥ هـ) ، وتبعتها فرنسا فأنشأت جهازها الاستعمارى باسم « شركة الهند الشرقية الفرنسية » ( ١٦٦٤ – ١٧٦٩ م / جهازها الاستعمارى باسم « شركة الهند الشرقية الفرنسية » ( ١٦٦٤ – ١٧٨٥ م م ١٠٧٥ م المهمته النهبُ والسَّلْب وقطعُ الطريق ، وتخويفُ الضُّعفَاء الذي لا يملكون عن أنفسهم منعناً . بدأ الصراعُ بين « الشركتين » في الهند = أي « اللصَّينِ » = صراعاً مستحرًّا مستميتاً ، وظلَّ محتدماً حتى قضت « الشركة البريطانية » على « الشركة الفرنسية » قضاءً مبرماً ، على يد القائد البريطاني المحنَّك « روبرت كلايف » ( ١٧٢٥ – ١٧٧٤ م / ١٧٧٨ م ) وطردتها من الهند كلها سنة ١٧٧١ م / ١١٧٨ هـ) وطردتها من الهند داميةً وجوههم وأكبادُهم ، واستأثرت إنجلترا وحدها بالصَّيدِ الغَزير .

وفقى ذلك الوقت جاءهم النذير ، نذير « الاستشراق » للمسيحية الشمالية بالخطر المُدْهُمّ الذى تهدّدهم به « يَقظة » دار الإسلام بقيام محمد بن عبد الوهاب فى جزيرة العرب ( ١١١٥ – ١٢٠٦ هـ / ١٢٠٢ م ) ، وظهور الجبرتى الكبير ( العرب العرب العرب العرب الكبير ) ، وظهور الجبرتى الكبير ( المنتشراق » موقعاً وحاسماً . أمّا إنجلترا البغدادي ( انظر ص : ٨١ ، ٨١) . كان نذير « الاستشراق » مروّعاً وحاسماً . أمّا إنجلترا صاحبة « الشركة الهندية الشرقية البريطانية » فأسرع مُسْتشرقوها إسراعاً حثيثاً إلى سواحل جزيرة العرب الشرقية ، وبالدَّهاء والمكر والدسائس جاءتْ فى زيّ الناصر والمعين لتتدسس إلى يَقظة « ابن عبد الوهاب » = يقظة تنقية « الدِّين » مما تراكم عليه من البِدَع المفسدة لعقيدة التوحيد = لتتخّذ بذلك عندها يدًا ، وبهذه اليد تسيطر عليها وتَحتَويها ، وأبعدتْ إنجلترا الرحلة من ناحية أخرى ، تؤلّبُ عليها من حولها لتطوّقها تطويقاً يحول بينها وبين الانتشار . وهذا هو أسلوب بريطانيا حيث حَلَّتْ من الأرض .

وأمَّا فرنسا التي عادتْ من الهند تلْعَقُ جراحَ هزائمها ، فكان وَقْعُ النذيرِ مختلفَ الأَثْرَ ، مختلف الأسلوب ، في قصةٍ طويلةٍ من تنبُّه « الاستشراق » لما يجرى في دار الإسلام . فإذا كانت إنجلترا قد ظفرتْ بنصيب الأسَّد في الهند ، فإن لفرنسا لَنَصيباً قريباً تُعِدُّ العُدّة للظُّفر به ، لا يفصِلُ بينها وبينه إلَّا بَحْرٌ ضيِّقٌ ، ممكنٌ أن يكونَ لَها عليه السلطانُ الأعظم . ومن قبلُ ظلَّت تدبِّر الأمر زمناً طويلاً لتظفر بهذا النصيب في مصر وفي الجَزائر ، ومعنى ذلك أنها عادتْ مرةً أخرى تفكُّر في اختراق دار الإسلام ، الأمُرُ الذي كان مستعصياً نحو عشرة قرون أو أكثر . وكانَ نذيرُ « الاستشراق » يومئذِ يحَذِّر المسيحية الشمالية من هذه « اليقظة » المَخُوفَة العواقب ، يقظة « اللُّغة » على يد الشيخين الكبيرين البغداديّ والزبيديّ وتلاميذهما ، ويقظة « علوم الحضارة » على يد الشيخ الجبرتي الكبير وتلاميذه . « يقظةً » في ديار تضمُّ أقدَم بيتين من بُيُوت العلم على ظهر الأرض ، عاشا جميعاً متواصِلَيْن اثنا عشر قرناً مَوْئِلاً للعلم والعلماء ، هما « الجامع العتيق » بالفسطاط ( جامع عمرو بن العاص رضي الله عنه ) و « الجامع الأزهر » بالقاهرة ، وهما اسمان يتردّدان في أرجاء دار الإسلام من المشرق إلى المغرب ، ومن الشمال إلى الجنوب . فاليقظة التي تأتي من قِبَلهما سوفَ تُؤدِّي إلى يقظة دار الإسلام كُلُّها ، بما فيها اليَقَظة المتفجِّرة المتحركة الجديدة في جزيرة العرب. فإذا تم اندماجُ اليقظتين فلا يعلم إلا الله كيف يكونُ المصير ؟

وقيّض الله لفرنسا قائداً أوربيًا محنّكاً مظفَّراً شديد البأس ، حوَّاضًا لغمراتِ الموتِ ، ضَرّسته الحروبُ فى أوربة حتى صار اسمُه مثيراً للرُّعب فى القلوبِ بأنه قائدٌ لا يُقْهر ، هو الصليبيُّ المكيافِلِيُّ المغامر المفتون الفاجر : « نابليون » ، ( ١٧٦٩ – ١٧٦١ مراً من حروبه فى أوربَّة منصوراً نصراً مؤزّراً ، أصاحَ سمعَهُ لنذير « الاستشراق » ، ولنصْحه وإرشاده ، فقدَّر أنّ الجين قدحانَ

# الرسالة : ٢٠ / « نابليون » السفّاحُ ، مدمّر القاهرة

ليكونَ أوّلَ قائدٍ أوربي استطاعَ بقوّته التي لا تُقهر ، أن يَخْترق قلبَ دار الإسلام من الشمال ، وأنْ يُدَاهم «اليَقَظَة » التي أرّقت مَنَام « الاستشراق » ، وأن يبطش بها في عُقْر دارها بَطْشة جبّارٍ عاتٍ لا يُثقى على شيءٍ ، وفوق ذلك كُلّه : أن يردّ لفرنسا هيبتها التي ضاعت يوم طردتها بريطانيا طرداً مخزياً من دار الإسلام في الهند القصيّة البعيدة ، وبذلك تتفردُ فرنسا وحدَها بالمجدِ السنيّ كُلّه ، وتكلّلها المسيحية الشمالية عندَئذ بأكاليل الغار .

وفى أول يوليه سنة ١٧٩٨ م / ١٧ من المحرم سنة ١٢١٣ هـ هَوَى نابليون هُوِى المُعقَابِ على مَهْد ( اليقظة ) فى الديار المصرية ، هَوَى على الإسكندرية فجأة بجحافله وأساطيله مزوَّدةً بكُلِّ أداةٍ للحرب جديدةٍ مما تمخَّض عنه علم أوربة يومئذٍ ، مصطحباً معه عشرات من صغارِ ( المستشرقين ) وكبارهم ، وطائفة من العلماء فى كُلِّ علمٍ وفنّ ، معهم كُلُّ غريبةٍ مما كشف عنه العلم المُسْتَحدث . فاستباح الإسكندرية ودمّر ما دمّر ، ثم طوَى الأرض طيًا مكتسحاً فى طريقه شمال مصر ، حتى دخل القاهرة فى العاشر من صفر سنة ١٢١٣ هـ ( ٢٤ يوليه ١٧٩٨ م ) . وذُعِر الحَلْقُ ، فبدأ يُدَاهنُ الناس ، وحاول أن يستميل ( المشايخ ) فى رجال الأزهر ، كى يستجيبوا لِمحَالِه وغاتلته ، فلمّا رأى امتناعَهُم على تطاول الأيام ، عجل فأطلق جنوده الغُزَاة ، ليطفئوا ما استقرَّ فى قلوبِهم من نار الأحقاد المتوارثة على دار الإسلام ، وأتركُ الجبرتى المؤرخ يصف لك ما حدث فى يوم السبتِ ، ١ جمادى الأولى سنة ١٢١٣ هـ ، ( ٢٠ أكتوبر سنة ١٢٩٨ ) ، قال الجبرتى ، ( تاريخ الجبرتى ٣ : ٢٦ ) بلفظه :

« بعد هَجْعة من الليل ، دخل الإفرنج المدينة كالسَّيْل ، ومرُّوا في الأَزقَّة والشوارع ، لا يجدون لهم ممانع ، كأنهم الشياطين أو جُنْد إبليس ، وهدَّموا ما وجدُوه من المتاريس ... ثم دخلوا إلى « الجامع الأزهر » وهم راكبون الخُيول ، وبينهُم المُشاَة

# الرسالة: ٢٠ / قصةٌ مقحمةٌ

كالوعول ، وتفوَّقوا (أى: قَاءُوا) بصَحْنه ومقصورته ، وربطوا خُيُوهُم بقبلته ، وعاثُوا بالأُرْوِقة والحارات ، وكسرُوا القناديل والسهَّارات ، وهشَّموا خزائن الطَّلَبة ، والمجاورين والكتّبة ، ونهبوا ما وجدوه من المتاع ، والأوانى والقِصاع ، والودائع والحبَّآت ، بالدواليب والخزانات ، ودَشتُوا الكُتُب والمصاحف وعلى الأرض طرحوها ، وبأرجلهم ونعالهم داسوها ، وأحدثُوا فيه وتغوَّطوا ، وبالُوا وتمخَّطُوا ، وشربُوا الشرابَ وكسروا أوانيه ، وألقوها بصحْنه ونواحيه ، وكُلُّ مَنْ صادفوه به عرُّوهُ ، ومن ثيابه أخرجوهُ » . (١)

وكانَ ما كان بعد ذلك وقبل ذلك ، من تهديم القصور والمساجد وتخريب الديار وسرقتها ونهبها ، بحقدٍ وشراسة . وبالطبع ، وظاهر جدًّا ، أن « الحملة الفرنسية » بقيادة نابليون ، ومعها مستشرقوها وعلماؤها ، لم يتكبّدوا المشقَّة فما فوقها بقطع البحار ، والبرارى والقفار ، إلاّ ليخرجوا هذه الأمة من الظّلمات إلى النور ، أى من عصر الجهالة المظلمة إلى عصر العلم المضيء ، أى لنبدأ « عصر النَّهضة الحديثة » في بلادنا نحنُ ، أو كما يقالُ!! هكذا ينبغي أن نقول لأبنائنا في المدارس والجامعات!! ألم أقل لك آنفاً إنها قصة مليئة بالمضحكات والمبكيات ، والحسرات والآهات ؟

• «قِصَّةٌ مقحمة »، وأنا أصحِّح تجارب هذه الرسالة لطبعها ، وقفتُ على فَصل مهم جدًّا ، كتبه الدكتور زكى نجيب محمود فى الأهرام ، ( الاثنين ٢٥ فبراير سنة ١٩٨٥ ) ، فرأيتُ أن أُقْحمها بين الكلامين ، لكى تصحّح بها الأخطاء التي وقعت أنا فيها فى سياق الحديث عن « الحملة الفرنسية » بتسرُّعى وَحِدّتى يقول الدكتور زكى :

<sup>(</sup>١) للأستاذ محمد جلال كشك كتاب سماه : « ودخلت الخيل الأزهر » ، فاقرأهُ لأنه مفيدٌ .

## الرسالة: ٢٠ / قصةٌ مقحمةٌ

( جاءت الحملة الفرنسية على مصر بقيادة نابليون ، ووصلت إلى شواطىء الإسكندرية سنة ١٧٩٨ ، أى قُبيْل فاتحة القرن التاسع عشر بسنتين ، وكان مع الحملة جماعة من العلماء الفرنسيين فى تخصصات علمية مختلفة ، فكان ممّا صنعه أولئك العلماء ، أن استدعَوْا كبار علماء الأزهر الشريف ، جماعة بعد جماعة ، ليطلعوهم على عجائب العلوم الجديدة . من ذلك ، مثلاً ، أن يوقفوهم صفًا ، مشبّكى الأيدى جاراً مع جاره ، ثم يمسُّون الواقف بسلكٍ مكهربٍ ، فتسرى رعدة الكهرباء فى جميعهم ، وأما هُمْ فيأخذهم العجب ، وأما العلماء الفرنسيون فيأخذهم الضَّحك . ولقد حدث يوماً أن اغتاظ من تلك الألاعيب الصبيانية أحد الشيوخ ، فقال لهم ما معناه : هل فى علمكم الجديد ، ما يجعل إنساناً موجوداً هنا موجوداً فى بلاد الغرب فى وقتٍ واحد ؟ علمكم الجديد ، ما يجعل إنساناً موجوداً هنا موجوداً فى بلاد الغرب فى وقتٍ واحد ؟ علومنا الروحانية .

« وإنى لأنظرُ إلى تلك اللحظة التي قال فيها الشيخ ذلك الذى قالهُ للعلماء الفرنسيين على سبيل التحدِّى ، أنظر إليها على أنها لحظةُ البدءِ فى أحد طريقين اتخذناهما من ذلك الحين وإلى هذه الساعة التي أكتب فيها هذه الكلمات . فطريقٌ منها اختاره الرافضون للغرب ، أى الرَّافضون للعصر وما أنتجه من علوم ترتَّب عليها ما تَرَتَّبَ من حضارة جديدة = وطريق آخر اختاره من أراد منّا ألاّ تُقْفل أمام العصر الجديد أبوابنا ونوافذنا ، وكانت نقطة البدء فى الطريق الثانى هى رفاعة رافع الطهطاوى » .

انتهى ما كتبه الدكتور زكى ، وأنا لا أستطيع أن أعلّ عليه إلا بالتسليم الخاشع لبراعته في تأريخ الحملة الفرنسية والمشايخ المصرية وعلماء الأزهر الشريف ، وإنما أقحمتُه لك هنا متبرّعاً ، لتستفيد عقلاً جديداً لا يَمْلك مِثْلي أَن يُفيدَكَ إيّاه . ونعودُ إلى ما كنّا فيه ( ثم اقرأ ما سيأتى في الفقرة رقم : ٢٢ ) .

• فاقرأ الآن معى تاريخك بعين عربيَّة بَصيرةٍ لا تغفُل ، لا بعينٍ أوربية تخالطُها نَخْوةٌ وطنيةٌ ، كما فعل أستاذنا عبد الرحمن الرافعي ، غفر الله له ذنوبه ، في كتابه « تاريخ الحركة القوميّة ، وتطوُّر نظام الحكم في مصر » .

قضى نابليون بحملته الصليبية التى غزت مصر ، على أكبر قوةٍ مقاتلةٍ فى دار الإسلام بعد قوّة دار الخلافة . قضى على بأس المماليك المصرية وشتّهم ومرّقهم كُلّ مرّقٍ ، وتتبّعهم ينهب القُرى فى الأقاليم ويُبيدُ من أهلها ما يُبيد . وبقى جمهورُ الأمّة فى القاهرة أعزل بلا سلاح يدفعُ به عن نفسه ، وبلا حكومةٍ تديرُ شؤونه . واضطرب أمر الناس وماجَ ، فأنشأ نابليون حكومةً جديدة سماها « الديوان » ، وهو مهزلةٌ من المهازل السخيفة ، ولكنّ حياتنا الأدبية الفاسدة تعدُّ « الديوان » نظاماً جديداً جاءَ يصلحُ فساد نظام المماليك المصرية !! تعدُّه كذلك ، لأنها تنظرُ بعينِ أوربية تخالطها وطنيّةٌ غافلة . وكُلُّ ما فى الأمر أن نابليون وضع هذا النظامَ الهازلَ الماكر ، لأنه كان قد قرّر فى نفسه أنّ فرنسا ينبغى أن تبقى فى مصر إلى الأبد . ومعنى هذا : أن يكون مَصِيرُ مِصر ، هو مصيرُ فرنسا ينبغى أن تبقى فى مصر إلى الأبد . ومعنى هذا : أن يكون مَصِيرُ مِصر ، هو مصيرُ ما فعلوا بأهلها ها فعلوا ، ولا أظنُك تجهل ما فعلوا بدار الإسلام فى الجزائر .

بقى هذا القائد المفتون نحو سبعة أشهرٍ فى القاهرة يخرِّبُ ويفعل الأفاعيل، وفى فبراير سنة ١٧٩٩ م ( رمضان ١٢١٣ هـ ) خرج منها ليدوِّخ سورية بقوَّته التى لا تُقْهر، وظلَّ يقاتل بها نحو ثلاثة أشهُرٍ، وحاصرَ « عَكَّا »، ولكنّ المقاومة التى لقيها هناك، اضطرته إلى رفع الحصار عنها فى ٣٠ مايو سنة ١٧٩٩ م ( ذى الحجة ١٢١٣ هـ ) بعد أن فقد آلافاً من جيشهِ وعشراتٍ من قوَّاده وعلمائه ومستشرقيه، وعلى رأسهم المستشرق الداهية « فانتور » خليله ومستشارهُ فى شؤون دار الإسلام. كانت

هزيمته في «عكّا » هزيمةً منكرةً ، فآبَ إلى القاهرة وفي قلبه الخوفُ من العواقب التي تَفْجَوه بها دار الإسلام ، واستشفّ ببصيرته وذكائه أنّ أمر الحملة قد انتهى إلى غير رجعة ، وأحسَّ بما تغلى به القاهرة غلياناً سوف يُفضِي إلى الانفجار ، فانتهز فرصة اضطراب الأمور في بلاده فرنسا ، واتَّخذ الليل جَمَلاً ، وكرَّ راجعاً إلى فرنسا في ١٨ أغسطس ١٧٩٩ ، (١٨ ربيع الأول ١٢١٤ هـ) ، وتَركَ الأمر كلَّه لخليفته «كليبر» ليعانى منه ما يُعَانِي ، وقد كتَم عنه عزيمته على السَّفر ، ثم راوغَه حتَّى رحل قبل أن يلقاه .

• وما كاد «كليبر» يستقرُّ على عرش خلافة نابليون أشهراً قلائل، حتى أفاقت القاهرة من ذُهولها واستعدَّت لمقاومة الغزاق، وانفجرت الثورةُ فيها شهراً كاملاً، (٢٠ مارس – ٢١ إبريل ١٨٠٠ م / ٢٣ شوال – ٢٤ ذى القعدة ١٢١٤ هـ) وارتكب مارس – ٢١ إبريل إنحمادها أفظع ما يرتكبه قاطع طريق مجنونٌ من الفظائع والجرائم، وضرب القاهرة بمدافعه فخرَّب الدُّور والقصورَ والمساجدَ والحمامات والزوايا والقباب والأسوار، «حتى بقى ذلك كُلَّه خراباً متصلاً»، كا يقول الجبرتى، مما لاَ تزالُ آثاره شاهدةً باقيةً إلى يوم الناس هذا، لمن ينظر بعين عربية، لا بعين أوربية تخالطها وطنيّة ! وأخمدت الثورة، وظنّ «كليبر» أن مصر كلَّها قد دانت له بالطاعة، ولكنه لم يهنأ بظنّه هذا شهرين حتى انقضَّ عليه عُقابٌ كاسِرٌ، هو المجاهدُ «سليمان الحلبيّ»، فعاجله بطعنة خِنْجرٍ في قلبه فخرَّ وهو يصيحُ: «إليَّ أيُّها الحراس»، «وخَرَّ صريعاً لليَدَيْنِ وللفَمِ»، بطعنة خِنْجرٍ في قلبه فخرَّ وهو يصيحُ: «إليَّ أيُّها الحراس»، «وخَرَّ صريعاً لليَدَيْنِ وللفَمِ»، نابليون! لقد توقَّع هذا المصيرَ، فَنَجَا بجلده هارباً، وهو يُنْشد ما قاله بشار بن بُرْدٍ:

إِذَا أَنْكَرَتْنِي بَلْدَةٌ أَو نَكِرْتُها خَرَجْتُ مَعَ البَازِي عَلَىَّ سَوَادُ (١)

<sup>(</sup>۱) «أنكرته، ونَكِرْتُه»، كرهته وأوجست منه خيفة، و «البازى»، ضربٌ من الصقور الجارحة، وهو يخرجُ من وكره بعَلَس قبيل الفجر. و «عليَّ سواد » يعني خرج فجراً يلفَّه سواد الليل. وكذلك فعل نابليون.

 ثم خلف « كليبر » على عرش نابليون في مصر ، « مينُو » القائد المكيافِلي الشقيُّ الكذَّابُ المنافقُ الأرعن في يونيه ١٨٠٠ م ( المحرم ١٢١٥ هـ ) . كان حاكِماً لرشيد من قبَل نابليون ، فأصاخ سمعَهُ لسخفاء « الاستشراق » ومخادعيهم الكبار ، فَقرَّر ، أو قَرَّروا له ، أن يتقرَّب إلى شعوب دار الإسلام ، بإعلان إسلامِه بشهادة أن لا إله إلاّ الله وأن محمّداً رسولُ الله ، وأنّه « أحتَّ الإسلامَ وأهلَهُ ورغب فيهما ، تاركاً لدين النصرانيَّة والأديان الرديئة » ، (١) ثم ظنّ أكذبَ الظنّ أنه من أسرة فرنسية عريقة ، فهو خليق بأن يصاهر أسرةً من أهل رشيد ، شريفَة النسب ، من بيتِ النبوَّة ، فأجمعَ أمره على محاولة التقدُّم إلى الشيخ الجارم العريق النَّسب، أن يزوَّجه إحدى آبنتَيه، فلم يكد الخبر يَنْمِي إلى الشيخ حتى أسرع مُبادِراً فزوّجهما رَجُلين من المسلمين قبل أن يتقدّم إليه هذا الخبيث العريقُ الخباثةِ ، ولكن وقع في حبائل « مينو » السيدُ محمد البوَّاب أحد أعيان رشيد ، ولا ندرى كيف كان ذلك ، (٢) فزوّجه ابنته المطلّقة « زُبَيْدة » في الخامس والعشرين من شهر رمضان ١٢١٣ هـ ، ( ٢ مارس ١٧٩٩ م ) . وطَيَّر « مينو » الخبر يومئذ إلى نابليون بعد رحيله إلى فرنسا ، فما أنكر ذلك عليه . ولكن انظر يا سيدى إلى رجل عربي مسلم، في حياتنا هذه الأدبية الفاسدة، يكون كُلُّ تعليقه، بعد أن روى خبر زواج هذا الخبيث بهدو ء وأناةٍ فقال : « وكانت حادثَة زواج مِينُو ، فريدةً في بابها ، لم يسبقُهُ إليها أحدٌ من قوّاد الجيش الفرنسي ، فلا غَرْو أنْ كان موضعَ تهكُّم زملائه » . يا سبحان الله ! بكل هذه البساطة والسَّماحة في التعبير ، يعبِّر العربي المسلم! ويقول: « تهكمّ زملائه »؟ . (٣) ألم أقل لك إنها قصةً مليئةً بالمضحكات والمبكيات ، والآهات والحسرات؟

<sup>(</sup>١) ما بين القوسين هو نصُّ ما جاء في وثيقة زواجه .

<sup>(</sup>٢) ولكن من الممكن أن ندرى ، بل نستيقن ، إذا نحن أحسنا معرفة ما فعله جهاز الاستشراق فيما قبل مجيء الحملة ، كما سأشير إليه في قضية المشايخ والديوان في الفقرة الآتية رقم : ( ٢٢ ) .

 <sup>(</sup>٣) هو نص كلام الرافعي في « تأريخ الحركة القومية » ٢ : ٢١٤ .

وبقى « مينو » في إمارته ، يلاقى الأمرين ، وينزل بالناس المصائب والبلايا ، ويعيث هو وبقايا الحملة الفرنسية في الأرض فسادًا وتخريباً ، حتى انتهى جلاء هذه الحملة الجاهلة التي جاء بها الفتى الصليبي المُحترق « نابليون » ليخترق دار الإسلام في أعظم معقل من معاقلها ، حيث « الجامع العتيق » بالفسطاط و « الأزهر الشريف » بالقاهرة ، وليدمر « اليقظة » التي كانت فيها تدميراً لا يُبقى ولا يذرُ ، ثُمَّ كان الجلاء الأخير من الإسكندرية ، يوم الاثنين ٢١ ربيع الآخر ٢١٦١ هـ / ٣١ أغسطس ١٨٠١ م ، وخرجت فرنسا من مصر على عَجَلٍ ، ولكن ...

٢١ - ولكن ، هل يليق بى أن أكفّ ، وأدعَكَ مُصْغِياً إلى تترقّب بقيّة الحكماية ؟

... رَحلت فلولُ جيش الفتى السفّاح المغرور « نابليون » ، وجَلَتْ عن بلادٍ واسعةٍ عريضةٍ تركتها بَلْقَعاً تَصْفِر فيه الرِّيح ، وآنكشَحَتْ عن عاصمةٍ عتيقةٍ تركتها خراباً . (١) كان خراباً شاملاً ، وتدميراً لمدينة زاهرةٍ من أجمل مُدُن العالم يومئذٍ ، بعمارتها وفنونها ، وبركها ومتنزّهاتها ، أقدمَ على تدميرها تدميراً كاملاً بَرْبَرِيِّ جاهلٌ مُسْتَخْفِ في زِيِّ متحضّرٍ ! ولكنْ صار هذا التدميرُ ، في عَيْنِ حياتنا الأدبية الفاسدة ، هو رسولَ الحَضَارة الذي جاء ليخرجنا من ظُلُمات الجهل إلى عصر النُّور والتنوير !! لا تضحكُ ولا تَبْكِ ، ولكن أطرقُ إطراقةَ الخِرْي والمهانَةِ والعار . وكيف لا تطرقُ إطراقة الخِرْي والمهانَةِ والعار . وكيف

<sup>(</sup>١) لا تحسب أن « انكشح » عاميّة ، بل هي عربية صحيحة . « أنكشح القوم » ، ذهبوا وتفرقوا .

هدفُ هذا البربرى المتحضِّر (!!) أن يخرِّب عاصمةً من أكبر عواصم دار الإسلام وأجملها ، ويتركها تاريخاً يُرْوَى في وثائق « علماء الحملة الفرنسية » ، (١) أى يتركها أثراً بعد عين ، حتى إذا تمكَّن في الأرض هو وجنسه ، أنشأ على أنقاضها البائدة مدينة فرنسيَّة جديدة ، تعبِّر تعبيراً فصيحاً عن العبقريّة الفرنسية ، والفنّ الفرنسي ، والجمال الفرنسي ، والرقّة الفرنسية !! يعمرها يومئذ شعبٌ فرنسي أصيلٌ كريم المحتِد ، يخدُمُه شعبٌ عربي مستأنسٌ مروَّضٌ ترويضاً حسناً على إلف العادات الفرنسية الشريفة ، والتقاليد الفرنسية النبيلة ، والفجور الفرنسي الخالد .... كما سأحدثك عنه فيما بعد ، وليس الذي حدث في دار الإسلام في « الجزائر » عنك ببعيد .

ولكنهم لم يرحلوا عن القاهرة الخرّبة ، وعن الشعب الذى استنزفوا ثروته بالضرائب والإتاوات مدة ثلاث سنوات ، حتى سرق « المستشرقون » المصاحبون للحملة الفرنسية ، و « مستشرقون » آخرون من كل جنس ، سَرَقُوا كُلَّ نَفيسٍ من الكُتُب ، وكانت القاهرة يومئذٍ من أغنى بلاد العالم بالكتب . ودليل السرقة قائم بين أعيننا إلى هذا اليوم ، يصيحُ شاهداً على نفسه بالسَّطوِ على ذخائرنا التي يمنُّون علينا بعد ذلك ، في حياتنا هذه الأدبية الفاسدة : أنهم حفظوها لنا ، ونشروا لنا نفائسها ، ( اقرأ ما ذكرته عن هذا النشر فيما سلف ص : ٤٥ ، ٥٥ ، والتعليق عليه ) . دليل السرقة قائم في جميع مكتبات أوربة ، صغيرها وكبيرها ، في فرنسا وإنجلترا وهولندة وروسية وغيرها من البلدان ، وفي الأديرة والكنائس ، وفي جميع أرجاء العالم المتحضر !! وكان همُّهم الأكبرُ يومئذٍ هو السطوَ على كتب « علوم الحضارة » أولاً ، ثم على كتب « التاريخ » ، ثم على كتب « الآداب » كُلِّها بلا تمييز . ورحم الله أولاً ، ثم على كتب « التاريخ » ، ثم على كتب « الآداب » كُلِّها بلا تمييز . ورحم الله

<sup>(</sup>۱) هو کتابُ « علماء الحملة الفرنسية » المعروف باسم « وصف مصر » وقد سجّلوا فيه کلّ صغيرة وکبيرة في مصر ، لکي يصبح وثيقة تاريخيّة ، يتلذذون بها حين يقرأونها .

الشيخ الجبرتى المؤرخ ، فإنه أرّ خلامار القاهرة ، ولكنه بغفلته لم يؤرخ لنا تاريخ هذا السطو على كُتُب المساجد والمدارس وبيوت العلمّاء والأمراء والمماليك المصرية إلا في مواضع متفرّقة قليلةٍ بلا بيانٍ واضح ، وإنّما هي الحسرةُ لا غيرُ . من ذلك أنه ذكر في مقدمة كتابه (تاريخ الجرق ١:٦) بعد أنّ عدّد أسماء كتب التاريخ التي كانت في القاهرة ، ثمّ قال :

« قلتُ : وهذه أسماء من غير مسمَّيات ، فإنا لم نَرَ من ذلك كُلِّه إلا بعضَ أجزاء مدشّتة بقيت في بعض خزائن الأوقاف بالمدارس ، مما تداولته أيدى الصحَّافين ، وباعها القَوَمةُ والمباشرون ، ونقلت إلى بلاد المغرب والسودان ، ثم ذهبت بقايا البقايا في الفتن والحروب ، وأحذ الفرنسيس ما وجدُوه إلى بلادهم » ، انتبه لهذا النص فهو مهمٌّ .

ثم قال أيضاً (تاريخ الجبرتى ٣: ١٨٣) ، وهو يذكر قصة شروط الصلح للجلاء عن القاهرة ، ومن الشروط: أن الفرنسيين: «يستصحبون معهم ما يحتاجونه من أوراقهم وكتبهم ، ولو التي شَرَوْها من مصر » ، هكذا في الشرط ، والصحيح: «ولو التي سَرَقوها من مصر » . ورحم الله الشيخ الجبرتي ما كان أشد غفلته عن أمور كثيرة لم يذكرها واضحة ، بما فيها مكتبة أبيه « الجبرتي الكبير » ، ماذا فعلوا بها ؟ وذلك لأنه كان مشغولاً عنها بتدبير أمر نفسه في مَعْمَعة هذا التدمير الشامل للقاهرة وبيوتها وقصورها ومساجدها وعمائرها . و « لعل له عُذْراً وأنت تلومُ » .

• لم يكن هذا السَّطُو الجائعُ على كُتُب دار الإسلام في القاهرة ، والذي تولَّى كِبْرَهُ « مستشرق سائر بلاد المسيحية كِبْرَهُ « مستشرق سائر بلاد المسيحية الشمالية = لم يكن هذا سطواً لجرّد رغبة « الاستشراق » في أداءِ عمله ، من استمدادٍ لثقافة أُمّمِه من علم دار الإسلام المسطور في الكتب ، ( افرأ ما سلف : ٧٧ - ٤٩ ، ٥٠ -

٥٦ ) ، ولشدة حاجة يقطتهم ونهضتهم يومئذ إلى هذا العلم ، لا ، بل كانت الغايةُ الأولى المقدَّمةُ على كُلّ غايةٍ ، هي تجريد دار الإسلام في القاهرة من أسباب « اليقظة » التي جاءت الحملة الفرنسية لوَّأْدِها في مَهْدها ، وللقضاء عليها قبل أن تتفَاقَم . ووَفْرةُ هذه الكتب النفيسة في القاهرة يومئذ ، هي التي يَسَّرتْ الطريقَ إلى هذه « اليقظة » التي حمل عِبْءَ البَدْء بها « الجبرتيُّ الكبير » وتلامذته ، و « البغداديُّ » و « الزَّبيديُّ » وتلامذتُهما ، فكان لابُدُّ للاستشراق وفلولِ الحملة الفرنسية من إتمام ما جاءت الحملةُ من أجله ، فهو الهدفُ الأكبر : وَأَدُ ﴿ اليَقَطَة ﴿ فَ عُقْرِ. دارها . وبلا شكِّ كانت سنوات الحملة الثلاث ، وما أصاب القاهرة فيها من التدمير الشنيع وسفح الدماء ، وما عمَّ أحيَاءَها من التَّوْارت والفِتَن الكبار والصِّغار ، ثم قَمْعِها بفجور وشراسةٍ ، وتحضُّر أيضاً ، = كان ذلك كُلّه حَدَثاً متادياً كافياً أدّى إلى تشتيت شَمْل تلامذة ( الجبرتيّ » و « البغداديّ » و « الزبيديّ » وتفرُّقهم في الأرض ، وضياعِهم في الهَرْج والمَرْج. بل أنا لا أستبعد عن هؤلاء السفّاحين العُتاة ، أن يكون دُهاة « الاستشراق » على علم بأعيابهم وأسمائهم ، منذ كان ( المستشرقون ) يتردُّدون على البيت العامِر بالصَّنادقية ، ( حارة قرب الجامع الأزهر ) ليقرأوا على صاحبه « الجبرتيّ الكبير » ، كما حدثتُك آنفاً ، (افرأ ص: ٨٣) = لا أستبعد أن يكون وَكْرُ « الاستشراق » قد أغرى سُفَهاء السفّاحين بتعمُّدِ قَتْل بعضهم غِيلةً أو جَهْرةً ، لا أستبعد ، والله أعلم أيُّ ذلك كانَ . فكانَ السببُ الأكبر الدافع إلى هذا السطو الجائح ، هو أن يحولوا بين « بقايا البقايًا » من تلامذة أئمة « اليقظة » الثلاثة الكبار ، وبين أسباب « اليقظة » ، وهي الكُتُب النفيسة ، وأن يتركُوهم في خَربة القاهرة حَسْرَى حيارًى حيرة « الجبرتيّ » الصغير المؤرخ ، حين شرع في تأليف تاريخه ، فافتقد كتب « التاريخ » التي « ذهبت بقايا بقاياها في الفتن والحروب ، وأخذ الفرنسيس ما وجدوه إلى بلادهم » ، أو كما قال . حسرةٌ قاتلةٌ ، ولكنّ حياتنا

### الرسالة : ٢١ / سفح الدماء لوَّأُد اليقظة

الأدبية ، أو نهضتنا الحديثة ، كما يسمُّونها ، لا تلقى بالاً إلى حسرةِ مسكين بائس حائر كالجبرتيّ الصغير!

• وُئِدت (اليقظةُ ) أو كادتْ ، وخُرِّبت ديارُها أو كادتْ ، واستُوْصِلت شأْفَة أَبْنائها أو كادت ، والحمدُ لله على نَعْماءِ ( الحملة الفرنسية ) التي كان سفّاحُها المُبِيرُ ( المتحضِّر! ) ينوى أن ينشىء لبقايا السَّيف والتدمير من أبناء القاهرة العتيقة المهدّمة ( قاهرة جديدة ) ، يستمتعون فيها بجمالها وفنونها ، ومسارحها وملاهيها ، وقصورِها ومتنزَّهاتها ، ويتبخترونَ في شوارعها خَدَماً فارِهين للسّادة الأحرارِ أبناءِ ( الحريَّة والإحاءِ والمساواة ) !

لقد شغلتنى قصّة وَأَد « اليقظة » وقصّة الخرابِ والتدمير ، وقصة السَّطوِ الدنىء = شغلتنى عن نذالة هذا السفّاح الصليبيّ المُبير ، وما كانَ من بشاعة سفحه الدّماءَ في القاهرة ، وأوامِره إلى قُوّاده في الأقاليم أن يُوغلوا في سَفْك دماءِ « التُّرك » ، أى المُسلمين المصريين ، وأن يتشبَّهوا به ، إذ يقتل في القاهرة وحدها كُلَّ يومٍ خمسة أو ستةً ، ويأمُر أن يُطاف برؤوسهم في شوارع القاهرة ، ويقول : « هذه هي الطريقة الوحيدة لإخضاع يُطاف برؤوسهم أن توجِّهُوا عنايتكم لتجريد البلاد قاطبةً من السلاح » ، (١) في قصة طويلة فظيعةٍ ليس لها شبية ، هي أفظعُ من بلايا « جنكيزخان » .

... وشغلتني أيضاً عن « جهاز الاستشراق » ، وهو الجهاز المستكنُّ في أحشاء « جهاز الاستعمار » و « جهاز التبشير » ، يَرْبَأُ لهما ويهديهما الطريق ، ( « يربأ » ، يَرْقُب من

<sup>(</sup>۱) اقرأ أخبار ذلك كله فى كتاب الرافعى : « تاريخ الحركة القومية » ۱ : ۲۸۳ و ما بعدها . والذى قرأت هنا من نص بعض رسائل نابليون إلى قوّاده فى يوليه سنة ۱۷۹۸ .

مكان عال ويتطِّلُع) ، ولولاه لاستبهمت عليهما المسالك وهامًا في أودية الضلال. كان هذا الجهازُ الخبيث المتخفِّي في عباءَةِ العلم والبحث ، قد اكتسب حبرةً واسعةً جدًّا بدار الإسلام وأهلِها وسكانها ، منذُ انساحَ في قلب دار الإسلام في تركية وهو يدبُّ مستخفياً في أرجائها ، ثم في الشام ومصر وجوف إفريقية وممالكها المسلمة ، (اقرأ ما سلف: ٣٥) = ومنذَ مُقَامِه في دار الإسلام في الهند أكثرَ من مئة وخمسين سنة ، في ظِلِّ الشركتين الكبيرتين : « شركة الهند الشرقية البريطانية » ، و « شركة الهند الشرقية الفرنسية » ، وغيرهما من « شركات » دول المسيحية الشمالية ، ( اقرأ ما سلف : ٨٨ ، ٨٨ ) . كانت خبرةً متغلغِلَةً بجماهير الأُمَّةِ مجتمعةً ، ثم بطوائفها المختلفة ، ثم بأفرادٍ رجالٍ بأعيانهم واحداً واحداً ، مُعروف الاسم والمكانِ والحركة . كانت خبرةً بمواطن الضعف والقوّة ، و بمَكَامن الهُوَى المَّالِ الذي يستجيب ، والإرادة المصمِّمة التي تمتنع عن الاستجابة ، أي كانت خبرةً مدروسةً منظّمةً واضحةَ المعالم في ذهن « الاستشراق ». ومع تطاوُل السنين عليه ، اكتسب لنفسه أعواناً من اليهودِ وشُذَّاذِ الآفاق من أهل دار الإسلام وغير دار الإسلام، يستأجرهُم لتوسيع رُقْعة خبرته تارةً، ولبتُّ أفكار مدروسة بين جماهير دار الإسلام خَاصَّتها وعامّتها ، وللتحكُّم في تصر يف أموره وبلوغ غاياته تارةً أُخرى = ثم للتمكُّن من إشعالِ نارِ الفتنة حين يقتضي الأمرُ إحداثَ فِتنِ تَفرِّقَ شَمْل الناس وتمزِّقهم وتشغَلُهم عن الكيد الخفيّ الذي يُرَاد بهم . كُلُّ هذا كان يتمُّ في هدوء وصبر وتستُّر ، ومن وراء الغَفْلةِ ، غفلةِ أهلَ دار الإسلام عن جذور قَضيَّتهم ، وعن حَقيقة هذه الأشباح الغريبة التي تتجوَّل في الطرقاتِ والشوارع في كُلِّ زيِّ : زيِّ التاجر ، وزيِّ السائح ، وزيِّ الباحثِ المنقّب ، وزيِّ العالم الذي لا يشغلُه شيءٌ غيرُ \_ العلم ، وزيِّ المُسْلَمُ الذي رضي بالله ربًّا وبالإسلام ديناً !! ﴿ اترا ما سلف ص : ٥٣ ﴾ .

فالحملة الصليبيّة الفرنسية التي استجابتْ لنذير « الاستشراق » مستكنّا في أحشائها وأحشاء قائدها العظيم « نابليون » ، يُرشدُهُ « الاستشراق » ويهديه . وهي لم تُقْدِم على اختراق دار الإسلام في مصر ، إلاّ وهي مُزوّدة بأدق التفاصيل عن هذه الأرض وسُكّانها ، ومداخلها ومخارجها ، ومشايخها وعلمائها ، وعامّتها وسوقتها ، ونسائها ، ورجالها ، وجيشها وشعبها . جاءتْ ومعها الدَّجّالون العُتاةُ « علماءُ الحملة الفرنسية » ومستشرقوها وخبراؤها وأعوائها من اليهود وشذّاذ الآفاق ، وكُلُهم يد واحدة على إحداثِ انبهارِ مفاجيءِ يصدِمُ وَعْيَ الشعب خاصته وعامّته وعامّته عن المكر المَسْتور المُفْضي إلى تدمير رُوح المقاومة أو إضعافها إضعافا يُتيح للغُزاة تثبيتَ أقدامهم في الأرض والسيّطرة عليها سيطرة كاملة ، حتى لا تَدَعَ للمقاومةِ طريقاً إلا طريق الاستسلام العاجز للمصير المُظلِم ، مَصِيرٍ مُعْتمٍ لا يستفيقُ الشعبُ إلا وهو مُرْتَكِسٌ في ظلمائِه عاجزاً غير قادرٍ على طلبِ المخرج من ظُلُماتها الملكمة ، في « قاهرة جديدة » زاهرةٍ زاهية الألوان ، قامت على أنقاض « قاهرة قديمة » مَدَمّرة غابت في قَتام الذكريات !!

• كانَ أَوَّلَ الطريق إلى هذا المصيرِ المُظْلم إنشاءُ «الديوان» ، (١) وليس يعنينى هنا من أمرِه شيءٌ إلا خَبُوهُ المدفونُ فيه ، والخُدْعة التي ينطوى عليها ، فيما تصوَّره «الاستشراق». وهذا «الديوان» ، أمر بإنشائه نابليون منذ أول يوم دخل فيه القاهرة ، (الثلاثاء ، ١ صفر ١٢١٣ / ٢٤ يوليه ١٧٩٨) ، وذكر في أمر إنشائه أسماءَ مشايخ

<sup>(</sup>١) « الديوان » صورة هزلية « لحكومة دستورية ! » ، كما يتوهَّم الرافعي ! ، تحكمُ القاهرة ، وكان لكل مدينة أخرى ديوانُها الحاكم ، وتستطيع أن تقرأ هذه المهزلة في « تاريخ الجبرتي » ، أو في « تاريخ الحركة القومية » للرافعي ، ولكن اقرأها بعين عربيةٍ بصيرة ، لا بعين أوربية تخالطها وطنية قومية ، كما فعل الرافعي وغيرُه .

بأعيانهم يتكوّن منهم « الديوان » . وهذا الذكرُ المفاجيءُ وحدَهُ دليلٌ على أن الأمرَ كانَ مُعَدًّا إعدادًا كاملاً قبل أن تطأ قدمُه أرض مصر ، وأنّ الأسماء قد أُختيرتْ بَعدَ تدبير مُحكَم ودراسةٍ قام بها « الاستشراق » وأعوانُه منذ فكر في شَنِّ الحملة على مصر . وقاعدة اختيارهم: « أن يكونوا من أعيانِ البلادِ الذين امتازوا بمركزهم العلميّ وكفايتهم ، وطريقة استقبالهم للفرنسيين » . (١) ومعنى ذلك أنّه يريدُ أن يُودِع سُلطة الحكومة الظاهرة المموهة ، في يد فئة ذات هَيْبَة عند الناس ، وأن يكونوا جميعاً ممّن يُمكن أن يستجيبُوا بشكل مَّا استجابةً تدين بالوَلاء لجيشه الغازى ، ليروِّض بهم قُوَى المقاومة ويخدعها ويفتُّ في عَضُدها . وهذا شيءٌ لا يُقْدِم على مثله بهذه السرعة ، إلا بعد خِبرة سابقةٍ بأصحاب هذه الأسماء وبمواطن ضَعْفِهم التي تقعدُ بهم عن المقاومة ، وتُسوِّل لهم أن يُحْسِنوا «استقبال الفرنسيين » الذين انتهكوا حرمة ديارهم وأوطانهم . ولا سبيل إلى معرفة ذَلَكَ كُلُّه إِلاَّ عِنْ طريق جهاز مدرّب قد طال عَهْدُه باختبار النَّاسُ وتقصِّي أحوالهم من قريب . وهذا الجهاز هو « جهاز الاستشراق » الذي كان يعرف لغة أهل البلاد ، والذي كان يتجوَّل في الأرض المصريّة من قبلُ ويلبسُ لأهلها كُلَّ زيٍّ ، كما حدثتك آنفاً . وكُلُّ المنشورات التي كان أصدرَها هذا المكيافليّ ، لِتُلْقَى وتذاع على المصريين مُنذ أوّل دخولة أرض مصر ، تدلُّ صياغتُها على أنَّ صاحبها وصاحبَ مُضْمونها له خِبرةَ طُويلةً بألفاظ أهل الإسلام ، وبعقائدهم ومشاعرهم . فبيِّنٌ أنَّ صاحبَها هو « الاستشراقُ » لا غيرُ ، وهو يظنُّ أنه قادرٌ بتمويهه ومكره ومداهنته ، أنَّه بهذه الصغائر السَّخيفة قادرٌ على أن يخدعَ أمةً كاملةً عن قتال عَدُوِّها الغازى ، فكان ردُّ الأمة على هذا الخداع السخيف والتمويه الساذج بألفاظ أهل الإسلام = ثم على حديعة « الديوان » الفاضحة ،

<sup>(</sup>١) « تاريخ الحركة القومية » ١٠٤ : ١٠٤

هو اندلاع الثورات في أقاليم الوجه البحريّ والصعيد ، وأكبرها ثورةُ القاهرة وأحيائها في يوم السبت ١٠ جمادي الأولى سنة ١٢١٣ ، (٢١ أكتوبر ١٧٩٨ )، أي بعد ثلاثة أشهر من تدنيس نابليون أرض دار الإسلام بجحافله وعُدَدِه ، فارتكب في قَمْعها من القسوة والتدمير وذبْح الرجال والنساء أيضاً ، وسَفْح الدماء الغزيرة ما ارتكب ، ولكنّه نَذَر وَأَوْفَى بِنَذْرَهُ أَن يَزِيدَ ، فَيُضَحِّى عند مَشْرق كُل شمس بخمسة أو ستة ، تُقْطَع رؤوسهم ويُطاف بها في أنحاء القاهرة ، كما أسلفت (ص: ١٠٠ تعليق: ١) . ولا شكَّ عندي أنَّ هؤلاء الخمسة أو الستة هُمْ من طُلاّب العلم في الأزهر ، ومن المحرِّضين على مقاومة هذا الغازي المنتهك لحرمة دار الإسلام = وأنّ « الاستشراق » هو الذي كان يقدِّمهم لهذا الجزّار المُشْمَعِلٌ ، (أي السريع النشيط) ، وأنه كان يتخيَّرهم له ، لأنه كان على معرفة سابقة بهم ، وأنهم كانوا من الطلبة النابهين من ورثة « الجبرتيّ الكبير » و « الزَّبيدي » ، أي أنهم كانوا من طلائِع « اليقظة » التي جاءت الحملة الفرنسية قبل كُلِّ شيء لوَّأْدِها في مهدهاً . وإلا فحدِّثني ما كان معنى اختصاص خَمْسةٍ أو ستة بالذَّبح عند مَشْرق كُلِّ شمس، وهذا هو وجنودُه يعيثُون في الأرض ويذبحون المتات من صَنَاديد المقاومة ومَغَاوير ثورة القاهرة ؟ ورحم الله « الجبرتيّ المؤرخ » ، فإنه سقط عَنْه في كتابه أن يقيّد لنا أسماء القتلي ، وَصِفَاتهم ، وأسماءَ هذه الذبائح الذي كان يُضَحِّي بها جزّار القاهرة . « لعلُّ لَهُ عُذْراً وأنتَ تلومُ »!

• كان « الاستشراقُ » كامناً فى أحشاء نابليون . هو الذى يُوجِّهه ويلقّنُه ويدرِّبُه على أسأليب المداهنة التي يظنُّ أنها تروجُ على أهل دار الإسلام ، وكان رأس الاستشراق فى الحملة الفرنسية هو « فانتور » المستشرق الداهيةُ المحتَّك المتستِّر الخفِيُّ

الوطء ، (١) (انظر ما سلف ص : ٩٣) ، كان خليل نابليون ونَجِيَّهُ الذي لا يفارقُه في الحِلِّ والتَّرْحَال ، فهو الذي أوحَى إليه ما أوحَى ، وأوهَمهُ أن «تدجين » المشايخ الكبارِ من رجال الأزهر في « الديوان » = ( « التدجين » ، الاستئناس ، من قولهم « داجن » لكل ما يألف البيوت من طائر أو بهيمة مستأنسة ) = ضمان كافٍ لكسب ثقة جماهير دار الإسلام في مصر حتى تستكين له وتخضع ، وظلَّ هذا الوَحْي الجاهل الساذج كامناً في أحشاء الجزّار ، ولم تعظهُ ثورةُ القاهرة والأقاليم بعد ثلاثة أشهر من مجيئه ، ولا وعظته هزيمته في « عكّا » ، فإنّه بعد فراره بنفسيه من مصير محتوم ، كما أسلفت (انظر ص : ٩٤) كتب رسالته إلى « كليبر » كَبْشِ الفداء (!!) يقول له فيها :

« يجبُ أن تحذرَ رُوحَ التعصُّبِ وتُنوِّمها إلى أن تتمكّنَ من استئصالها . إذا حُرْت ثقة كبار مشايخ القاهرة ، فإنَّكَ تجمع حولكَ أفكارَ مصر بأجمعها ، وأفكار كُلِّ زعيمٍ من زعماء الشعبِ . لا شيءَ أقلُّ خَطَراً من المشايخ الذين يرهبونَ القتالَ ولا يعرفون طُرُقه ، ولكنهم مثل القسيسين ، يُوحون بالتعصُّبِ ، دون أن يكونُوا هم أنْفُسُهم متعصِّبين » . (٢)

ومسكينٌ هذا الجزّار ، فإنَّ تدجِينَ المشايخ الكِبارِ في « الديوان » ، لم يمنع التَّورة أن تقوم ، وذلك لأن « المشايخ الكبار » لهم عند عَامَّة المسلمينِ ، هَيْبَةُ العلم ، وطاعتُهم

<sup>(</sup>١) قضى «فانتور » أربعين سنة يتجوّل فى دار الإسلام قبل أن يلتحق بالحملة الفرنسية ، قال عنه الجبرتيّ : «كان لبيباً متبحرًاً يعرف اللغات التركية والعربية والرومية والطلياني والفرنساوى » ، تاريخ الجبرق ٣ : ٦٨ ، وسماه « فنتوره » .

 <sup>(</sup>۲) هذا من نص ترجمة الرسالة كاملةً فى كتاب أحمد حافظ عوض ، ( فتح مصر الحديث : ٩٠٥ ، ١٥٤ ) مأما الرافعى فى « تاريخ الحركة القومية » ، ( ٢ : ٩٧ – ١٠١ ) فإنه بعثر الرسالة بعثرة مفسدةً ، لينزع منها سُمَّها ، غفر الله ذنوبه ، وسيأتى بعد قليل ما هو أشنع من هذا من فعل الرافعي .

واجبةٌ علينًا فيما هو طاعةٌ لله ولرسوله ، ولكن هيبةُ العلم ليست بمانعةٍ جماهيرَ الأمَّة من عِصْيانهم وتَرْكِ طاعتهم إذا هُمْ خالفوا صَريحَ أوامِر الله وأوامر رسوله عَيْسَة بقتال الغُزَاة لدار الإسلام ، فإن قتَالَ الغزاةِ عند المسلمين وأجبُّ وفرضُ عين على كُلِّ قادرِ على القتالِ ، إلا في حالة واحدة : إلا أن يخافُوا أن يَصْطَلِمَهم العدوُّ لقلَّة عددهم وكثرة عدد العدوِّ ، (« اصطلمهم العدوّ » ، استأصل شأفتهم وأبادهم ) ، فجائزٌ عندئذٍ أن يُلقُوا إليهم السَّلَمَ ، ( ﴿ أَلقَى إليه السَّلَم ﴾ ، استسلم له وصالحه ) ، بَيْدَ أَنَّ في قتالهم الشهادة ، وهي إحدى الحُسْنَين ، ( «الحُسْنيان » ، النصر أو الشهادة ) . وفي حالة هذا الجزَّار ، أنَّ جيشَهُ قِلَّة فاجرةٌ تغزو كثرةً مسالمةً تَفَرَّق عنها حُمَاتها من جَيش المماليك المصرية ، فصارَ واجباً على الكثرة أن تقاتل هذه القلَّة بكُلِّ سلاحٍ ما استطاعت إليه سبيلاً. ولذلك لم تستمع الأمَّةُ عامَّتُها وحاصَّتُها للمشايخ المُدَجَّنين في « الديوان » لمهادنة الغازي ، واستمعت لصغار طلبة العلم في الأزهر الذين رفضُوا نصيحة المشايخ الكبار بمهادنة الفرنسيين . رفضوها طاعةً لله ولرسوله عليه ، وقامت ثورةُ القاهرة والأقالم . وموقف « المشايخ الكبار » له تفسيرٌ ليس هذا مكانُه الآن ، ولكنهم ضَغُفُوا وجَبُنوا وأخطأوا على كُلُّ حالٍ ﴿ اقرأ الفقرة الآتية رقم: ٢٢ ) .

وأرجِّح أن هذا الجزَّار وشيطانَهُ المستشرق « فانتور » ، لم تنفعهما عِظةُ ثورة القاهرة وهزيمة « عكَّا » ، لأن غباء « الاستشراق » وغَطْرسته وتعاليه لم تمكَّنهما من فهم هذه الحقيقة التي دلَّت عليها الثورة الجائحة التي هدّدت مَصير الحملة الفرنسية وحدَّدته تحديداً ظاهراً أدّى إلى أن يلوذَ جَزَّارها بالفرار ، تاركًا مَصِير حملته وحليفتِه « كليبر » للمقادير تَقْضي فيهما قضاءَها . لم يفهم هذان العِلْجانِ ، ( « العِلْجُ » الرجل الشديد من العجم ) ، هذه الحقيقة على صورتها الصحيحة ، فسمَّياها « تعصُّباً » ، مع أنها إحدى

البدائه المسلّمة ، لأن دفع عُدوان الغازى وكراهيته حقَّ طبيعيُّ لكُلِّ جماعةٍ من البشر يغزوها غازٍ في عُقْرِ ديارها ، بديهةٌ مُسلَّمة بلا رَيْبٍ = وأخطآ أيضاً في تشبيه مشايخ دار الإسلام بالقِسيسين في ديار المسيحية الشمالية ، لأن المشايخ لا حُرِيَّة لهم وَراءَ الكتاب والسنّة ، والأمّة كلُّها مطالبة أن تحاكِمُهم بما يوجبُه الكتاب والسنة . أما القسيسون فإليهم وحدهُم الحكم المطلقُ بآرائهم ، ليس لأحدٍ من رعاياهم أن يسائلهم ، وليس في أيدى رعاياهم شيءٌ يحاكمونهم إليه ، وإنما هي الطاعةُ المُصْمَتَةُ لحُكمِ الرهبان والقسيسين . وهذا فرق ظاهرٌ بين رعايا الإسلام ورعايا المسيحية ، لا يَعْمَى عنه والا « مستشرقٌ » ، وجزّارٌ .

و أيقنَ الجزّارُ وشيطانُه « فانتور » أن تدجينَ المشايخ الكبار في « الديوان » قليلة جَدُواه فيما كانًا يُؤمِّلان من طاعة الجماهير وخضوعها ومُهادنتها للغُزَاةِ . أرقتهما خييبة الأمل في تدجين المشايخ ، فلمّا حرجا إلى سورية لتَدُويخها وطال حصارُ « عكّا » ، وأيقنا بأخرَةٍ أنّ الدائرة ستدور عليهما وعلى جيشهما = أيقنا أيضاً أنّ محاولة احتراقِ دار الإسلام بالسلاح كانت زلَّة لا تُقالُ عَثْرتُها ، ولكن لا سبيل إلى التراجع . وكُلُّ الدلائل كانت تدُلُّ على أن دار الإسلام في مصر = بعد تمزُّق جيش المماليك المصرية ، وهم حماة مصر = قد بدأت تُخرِجُ من غِمَار الجماهير المصرية جيشاً جديداً قادراً على الفَتْك بالحملة القليلة العَدَد ، وإن كانت مُزوّدةً بأحسنِ العُدَد . ومع ذلك لم يأس الجزَّارُ المغرورُ أنْ تجرى المقادير على وَفْقِ آماله ، وعَسَى ولعلٌ ، فربَّما كانت الغلبة لهذه القِلَّة المزوَّدة بما ليس في أيدى الجماهير الكثيفة مِثْلُه من سلاحٍ متفوِّق . عسَى ولعلٌ ، وبَيَّتَا النِيَّة على هذا الأملِ ، وبحثا عن وسيلةٍ أحرى يُقدِّرانِ أن تكون أبلغ أثراً ، وأجدَى في السيطرة على الجماهير الكثيفة . وانهى حصارُ « عكًا » بالهزيمة الفادحة ، (انظر ما سلف السيطرة على الجماهير الكثيفة . وانهى حصارُ « عكًا » المفزيمة الفادحة ، (انظر ما سلف السيطرة على الجماهير الكثيفة . وانهى حصارُ « عكًا » المفزيمة الفادحة ، (انظر ما سلف

ص: ٩٣، ٩٠) ، وتخلَّى عن الجزار شيطانه ، وهلك « فانتور » فيمن هلك من قُوَّاده وعلمائه ومستشرقيه والآلاف من جُنده الغزاة ، وعاد إلى مصر كاسفَ البال ، ثم رحل عنها بعد قليل إلى فرنسا ناجياً بحُشَاشَةِ نَفسِه من مَصيرٍ كان كأنّه يراهُ ماثلاً عياناً . ولم يكد يستقرُّ حتى أرسل إلى « كليبر » ، خليفته على مصر ، رسالةً طويلةً مُتفاوتةً مضطربةً عجيبة الاضطراب ، ليسكِّن رَوْعَ « كليبر » ويسدِّد خُطاهُ في سياسته في مصر !! والذي يهمني هنا من هذه الرسالة (١) = وقد اقتبستُ منها آنفاً ، (ص: ١٠٥/ تعليق: ٢) = ما جاء في خواتيمها ، وهو قوله لكليبر ، (هذا النص من ترجمة حافظ عوض) :

« ستظهر السُّفُنُ الحربيَّة الفرنسية بلا ريبٍ في هذا الشتاء أمام الإِسكندرية « أو البُرُنُس أو دمياط . يجب أن تبنى برجاً في البُرُنُس .

«اجتهد في جمع ٥٠٠ أو ٢٠٠ شخصاً من المماليك ، حتى متى لاحت السفنُ الفرنسية تقبضُ عليهم في القاهرة أو الأريافِ وتسفّرهم إلى فرنسا . وإذا لم تجد عدداً «كافياً من المماليك ، فاستَعِضْ عنهم برهائن من العرب ومشايخ البُلدَان ، فإذا ما وصلَ «هؤلاء إلى فرنسا يُحجزُون مدة سنة أو سنتين ، يشاهدون في أثنائها عظمة الأمّة « (الفرنسية ) ، ويعتادونَ على تقاليدنا ولُعَتنا ، ولمّا يعودون إلى مصر ، يكون لهنا منهم « حزبٌ يُضَمُّ إليه غيرهم .

« كُنْتَ قد طلبتَ مراراً جوقة تمثيلية ، وسأهتمُّ اهتماماً خاصًّا بإرسالِها لك ، « لأنها ضرورية للجيش ، وللبَدْء في تغيير تقاليد البلاد » .

<sup>(</sup>١) ينبغي دراسة هذه الرسالة بعناية ، وبنظر صحيح غير النظر الذي ذهب إليه الرافعيّ في كتابه .

• وقبلَ كُلِّ شيءٍ ، ينبغى أن أقطع سياق الكلام ، لأقف بك على ضرب شنيع من ضروب فساد حياتنا الأدبية وتلوُّثها بالأهواءِ الغالبة التي تستخفى ، ثُمَّ تستهين بعقلى وعقلك . فأوّل من وقف على هذه الرسالة أحمد حافظ عوض في كتابه « فتح مصر الحديث » (ص: ٤٠٧ - ٤١١) فقال :

« وهذا الكتاب (يعنى الرسالة ) محفوظٌ بالنصّ الأصليّ في وزارة الحربية الفرنسية (وثيقة نمرة ٤٣٧٤) ، ولأهمية هذا الخطاب ، وعدم وجود أثرٍ له في اللغة العربية ، رأينا أن نأتى على تعريبه بدقّةٍ وإتقان » ، ثم ساق نص الرسالة . وكتاب أحمد حافظ عوض منشور في سنة ١٩٢٥ ، فجاء الرافعي ، غفر الله له ذنوبه في ديسمبر سنة ١٩٢٩ ، فذكرها في كتابه « تاريخ الحركة القومية » (٢: ٧١ - ١٠١) ، أي بعد أربع سنوات ، فقال :

« أما رسالته ( نابليون ) إلى الجنرال كليبر ، فهى وثيقة على جانب عظيم من الأهمية ، كتبها بإمعانٍ وتفكير ... وهى رسالة مطوّلة أشبه بتقرير وافٍ ، لذلك رأينا أن مع شيء من الشرح والبيان » .

وأَلغَى ذكر أحمد حافظ عوض وكتابِه وترجمته ، مع أنه يعرف الكتابَ وصاحبه بلا شكِّ عندى أنا خاصَّةً ، (١) واستأنف للرسالة ترجمةً جديدةً ولم يَسُقُها متكاملةً ، بل بعثرها وقطَّعها وجزَّأَهَا في نحو خمس صفحاتٍ من كتابه ، استناداً إلى ما سماه شرحاً وبياناً . فلما جاء عند النص الذي نقلته لك آنفاً ، قال ما يأتى :

<sup>(</sup>۱) بل أقول لك : إن كتاب الرافعي إنْ هو إلا تطبيق للبرنامج الذي وضعه أحمد حافظ عوض لتأليف كتابٍ فى تاريخ مصر فى القرن التاسع عشر . اقرأ مقدمة كتاب « فتح مصر الحديث » تعلم أنه هو الذي سنَّ للرافعي الطريق بلا شكِ ولا ربية ، ومع ذلك فلم يذكره الرافعي بكلمة واحدةٍ فى مقدمته أو فى كتابه !

( وتعرَّضَ في رسالته إلى مشروعات استعمارية ومسائل ثانوية لم يفته التفكير فيها ( في تلك الأوقات العصيبة ، فأوصاه باعتقال خمسمئة أو ستمئة من المماليك أو من ( رهائن العرب ومشايخ البلاد ( العمد ) ، وإرسالهم إلى فرنسا ، في حالة استئناف ( المواصلات البحرية ، ليبقوا بها سنة أو سنتين ، وغاية نابليون من ذلك : [ أن يروّا عظمة ( الأمة الفرنسية ، ويقتبسوا عاداتنا وأفكارنا وأخلاقنا ولُغتَنا ، ويعودوا إلى مصر فينشروا ( هذه المقتبسات بين مواطنيهم ] .

«ثم وعدَ الجنرال كليبر بأن يرسل له فرقةً من الممثّلين كان قد أوصى عليها من قبل [ لتسدّ حاجة الجيش ، ولتألف البلادُ شيئاً جديداً من العادات الغربية ] » .

والاختلاف بين النصيّن بيِّن جدًّا ، و دلالة أحدهما غير دلالة الآخر ، ومعناهُ غير معناه . فرق بين : « يعتادون على تقاليدنا ولغتنا ، ولمّا يعودون إلى مصر ، يكون لنا منهم حرب يُضَمُّ إليهم غيرهم » = وبين : « يقتبسوا عاداتنا وأفكارنا وأخلاقنا ، ويعودوا إلى مصر فينشروا هذه المقتبسات بين مواطنيهم » ، لأنّ الأوّل دالٌ على أنه يريدُ أن يَسْتفسدهم ويَبْهرهم ويَعِدُهم ويمنيهم ، ويكوّن منهم في مصر حزباً تحت سيطرته يكون نواةً لحزبٍ أكبر منه . فهذه سياسة متبعة مؤسسة على مكيافليّة نابليون = أمّا الثانى فإنه ينزعُ سمَّ هذه العبارة ، ويجعل الأمر كلَّه أمر « اقتباس » من عادات فرنسا وأفكارها وأخلاقها ولُغتها ، ونشر ما يقتبسونه بين المواطنين المصريين ، وهذه مجرّد أمنيّة ساذجة تكون أو لا تكون .

وكذلك القول في قوله في شأن فرقة الممثلين . فَرُقَّ بين : « إنها ضرورية للجيش ، وللبدء في تغيير تقاليد البلاد » ، وبين : « لتسدّ حاجة الجيش ، ولتألف البلاد شيئاً جديداً من العادات الغربية » ، فالأوّل دالٌ على غَرَضٍ مقصودٍ لذاته هو « تغيير تقاليد البلاد » ،

فهذه أيضاً سياسة مكيافلية = أمّا الثانى فإنه ينزعُ أيضاً سمَّ العبارة ، ويجعلُ الأمر كُلّه مجرد عرض شيء جديد على الناس حتى إذا استحسنوه ألفوه ، وهذه مجرّد أمنيَّة ساذجة تكون أو لا تكون . هذا كُلَّه فضْلاً عن مقدِّمة الرافعي التي تجعل هذه السياسة المكيافلية الخبيثة ، مجرد مسألة ثانوية لا خَطَر لها ، يا سبحان الله !!

فنصُّ ترجمة أحمد حافظ عوض أولى بالثقة من نصّ ترجمة الرافعي ، وأدّلُ على سياسة جزَّار القاهرة ومدّمِّرها ومُفْسدِ أخلاقِ الشَّدَاذِ من أبنائها مدة إقامة جيشه فيها . وليس النصُّ الفرنسيُّ بين يديَّ الآن ، ولكنّي أرى في أوَّهما الأمانة وسلامة الطويَّة ، وفي ثانيهما ترك الأمانة وتبييت النيَّة على نزع سمِّ العبارة إكراماً لنابليون العظيم !! مع أن كلا الرجلين في كتابيهما كان كاتباً مُدَجَّناً ، وكان صَغْوُه ، (أي مَيْله) إلى نابليون العظيم !! وإلى فرنسا مصدرِ النُّور والتنوير !! وكما يقول المثل العاميُّ : « ما أسخم من ستّى الا سيدى » !

هذه بين يديك تقاليدُ حياتنا الأدبية الفاسدة فساداً يستعصى على الإصلاح الشّامل السّريع الأمين. وقبيحٌ جدًّا أن تتغاضى حياة أدبيّةٌ عن مثل هذا القُبْح، فضلاً عن أن ترضاهُ، فَضلاً عن أن تتواصَى به حتى يكونَ سنّة مَالوفة، لا يكادُ ينكرها قارىء أو أديبٌ أو أستاذٌ، وإلْفُ القبيح مَتْلَفَةٌ للإحساس والعقل جميعاً، ولكن لهذا كُلّه سببٌ واضِحٌ، سوف أحدِّثك عنه في الفقرة التالية:

۲۲ - لمّا مضى مئتا عام على فتح القسطنطينية ، حصن المسيحية الشمالية الشاخ فى يوم الثلاثاء ۲۰ جمادى الآخرة سنة ۸۵۷ هـ / ۲۹ مايو سنة ۱٤٥٣ م ، غرقت دار الإسلام فى غفلة هائلة شاملة أحدثها الغرور بالنصر القديم على المسيحية الشمالية ، وبالنصر الحديث وفتح القسطنطينية وتدفَّق جيوش دار الإسلام فى قلب أوربة ، وعَمِيَتْ دار الإسلام يومئذ عن اليقظة الهائلة الشاملة التى أحدثتها الهزائم القديمة

والحديثة في ديار المسيحية ، والتي قامت على الإصرارِ والمجاهدة والمثابرة وإصلاح خَلَل الحياة المسيحية الشمالية ، حتى آنفكَّت عنها أغلالُ « القرون الوسطى » بَغْتَةً ، وانبعثت نهضة « العصور الحديثة » ، فارتفعت كِفَّة المسيحية الشمالية ، وانخفضت كِفَّة دار الإسلام ، وبدأت « المرحلة الرابعة » للصراع بين المسيحية الشمالية ودار الإسلام ، (اقرأ ما سلف : ٤٣ - ٤٥) .

ويومئذ تحدَّدت أهداف المسيحية الشمالية ، وتحدُّدت وسائلها ، ولم يغِب عن أحد منهم قطُّ أنهم في سبيل إعداد أنفسهم لحرب صليبية رابعة ، لا بقعقة السلاح ، وما هو إلا سلاحُ العمل والعلم والتفوُّق واليقظة والفهم والتدبير ، ثم الصبرُ والمكرُ والدهاء واللينُ والمداهنةَ وتركُ الاستثارة ، استثارة عالم ضَخْمٍ مجهولٍ ما في جوفه ، ولا قِبَل لهم بتدفُّق أمواجه الزاخرة ، والتي كان « الترك » الظافرون طلائِعها الظاهرة لهم عِياناً في قلب أوربة ، ( اقرأ ما سلف : ٤٦ – ٥١ ) . وبدأ الزحف البطيء المتتابع الخفيّ الوَطَّء يَخْترق دار الإسلام في تركية والشام ومصر والجزائر لابساً كل زيّ : زيَّ التاجر ، وزيَّ السائح ، وزيَّ العالم الباحث ، وزيَّ المسلم طالب العلم ، وعلى الوجوه البشر والطلاقة والبراءة ، وفي الألسنة الحلاوة والجلاَّبة والمماذَّقَة . وعلى مرّ الأيَّام والشَّهور والسنوات ، توغَّلوا زَرَافاتٍ ووُحْداناً في قلب دارِ الإسلام يأخذون أهلَها من وراء الغَفْلة ، ويستخرجون كُلُّ مخبوع كان عنهم من أحوال الخاصة والعامّة ، والعلماء والجهلاء ، والحلماء والسفهاء ، والملوك والسوقة ، والجيوش والرعية ، ويروزون ( أي يختبرون ) القوّة والضعف ، والذكاء والغفلة ، وتدسَّسوا حتى إلى أخبار النساء في حدورهن ، ولم يتركوا شيئاً إلا خبروه وعجمُوه ، وفتَّشوه وسَبَرُوه ، وذاقوه واستشفّوه ، متعاونين متآزرين ، تحت رعاية « المستشرقين » حملة هموم المسيحية الشمالية في وإرشادهم وتوجيههم ، ( اقرأ ما سلف: ٥٠ - ٥١ / ٨١ - ٨١) .

مضت السُّنون و « الاستشراق » في عَمَل دائب وتدبيرٍ متادٍ ، وسياحةٍ في دار الإسلام ، ولا يكفُون عن إمداد ملوك المسيحية الشمالية بكُلِّ ما علموا من أحوال دار الإسلام ، وما رأوهُ عِياناً فيها ، وما خبروهُ عن الغفلة المطبقة على دار الإسلام ، فنشأت بفضلهم طبقة « الساسة » الذين صاروا يُعِدُون ما استطاعوا من عُدَّةٍ لردّ غائلة الإسلام ثم قَهْره في عُقْر داره ، وتحقيقِ الأحلام والأشواق التي كانت تُخامِرُ قلب كُلِّ أوربيّ ، أن يظفر بكنوز الدنيا المدفونة في دار الإسلام وما وراء دار الإسلام . وهذه الطبقة من الساسة هم الذين عُرفوا فيما بعد باسم رجال « الاستعمار » ، ( اقرأ ما سلف : ص ٨٤ ، ٤٩ ) . فلما كاد القرن السابع عشر الميلاديُّ ينصرم ، كانت تركية لم تفقد بعد هيتها في قلوب ساسة المسيحية الشمالية ، ولم تنس ساسة فرنسا خاصةً الحربَ الصليبية السابعة المعروفة باسم « واقعة المنصورة » والتي انتهت بهزيمة الفرنسيين ، والتي هلك فيها ثلاثون ألفاً منهم ، وأُسِر فيها لويس التاسعُ ملكُ فرنساً وطائفةٌ من ضباطه ، وجُعلوا في «دارِ ابن لقمان » ، وتولَّى أمر حراستهم الطواشي « صَبيح » ، وذلك كان في سنة «دارِ ابن لقمان » ، وتولَّى أمر حراستهم الطواشي « صَبيح » ، وذلك كان في سنة «دارِ ابن لقمان » ، وتولَّى أمر حراستهم الطواشي « صَبيح » ، وذلك كان في سنة «دارِ ابن لقمان » ، وتولَّى أمر حراستهم الطواشي « صَبيح » ، وذلك كان في سنة

وفى أواخر القرن السابع عشر الميلاديّ ، أي بعد أربعة قرون ، كان أوَّل من حرَّض فرنسا على اختراق دار الإسلام في مصر ، هو الفيلسوف الرياضي الألماني «ليبنتز » ( جوتفريت فلهلم ) ( ١٦٤٦ – ١٧١٦ م ) ، وكان قد التحق بالسلك الدبلوماسي ، وقضي أربعة أعوام في باريس ( ١٦٧٢ – ١٦٧٦ م ) ، في بلاط لويس الرابع عشر ، فقدُم إليه في سنة ١٦٧٢ م تقريراً يحرّضه فيه على اختراق دار الإسلام في مصر ، ويقولُ له فيه : « إنَّكم تضمنون بذلك بسط سلطان فرنسا وسيادتها في بلاد المشرق ( أي في دار الإسلام ) ، إلى ما شاءَ الله ، وتكسبون عَطْف المسيحية وتستحقُّون ثناءَها ، وهنالك لا تخسرون عطفَ أوربة ، بل تجدونها مجمعةً على الإعجاب بكم » ، فارَعْجَبْ

لفيلسوف رياضي ألماني لم تشغله رياضته ولا فلسفته عن تحريض فرنسا على غزو مصر، لتكسب عطف المسيحية الشمالية وتستحقَّ ثناءها ، وتضمنَ بسط سلطانها على دار الإسلام إلى ما شاء الله !! ، وذلك قبل حملة نابليون بأكثر من مئة سنة .

كان تقرير « ليبنتز » الفيلسوف الرياضيّ !! مَنْبَهةً لساسة فرنسا على غَزْوِ دار الإسلام في مصر ، وذلك بعد منتصف القرن السابع عشر الميلادي ، ولم يكن ذلك من « ليبنتز » عَفْو الخاطر ، بل كانَ عن مُتَابعةٍ واعيةٍ لملاحظات « المستشرقين » الذين كانوا يجوبون دار الإسلام ، ويُعِدُّون مثقَّفِي المسيحية الشمالية بما خبروه وسبَروه من دخائل دار الإسلام في مصر وغيرِ مصر ، لأن « المستشرقين » كانوا هم حملة هموم المسيحية الشمالية ، والمجاهدين المتبتِّلين في سبيلها ، كاحدَّثتُك آنفاً في مواضع متفرِّقة .

وظًلَّ هذا التحريض كامناً في قلب ساسة فرنسا منذ منتصف القرن السابع عشر ، وهو ينمو على الأيّام ، وينمو معه الإعدادُ لغزو دار الإسلام في مصر . ومضت مئة عام حتى كان عهد لويس الخامس عشر ، وكبير وزرائه « الدوق دى شوازل » ، الذى طمع أن تحتلّ فرنسا مصر ، عن طريق المفاوضة مع تركية ، التي بدأت تضمحلّ قوّتها وهيبتُها ، والتي شَحِبَ سلطانُها على مصر وكادَ ينحلُّ ، ولكنه لم يفعل شيئاً حتى سقطت وزارته في سنة ، ١٧٧ م . وجاء عهد لويس السادس عشر (سنة ١٧٧٤ م) ، وكان الكونت « سان بريست » سفير فرنسا في الآستانة منذ سنة ١٧٦٨ م ، وأقام فيها ست عشرة سنةً يرقب اضمحلال تركية ، وكان شديد الاهتمام بدار الإسلام في مصر ، فونسا غير مرةٍ إلى حكومته يحضُها على احتلالِ مصر ، تحقيقاً لمطامع « دى شوازل » . فأوفدت الحكومة الفرنسية « البارون دى ثوت » ، المجريّ الأصل الذى استوطن فرنسا ، أوفدته إلى تركية ، فلما عاد سنة ١٧٧٦ م ، قدّم تقريراً إلى الحكومة الفرنسية ، بأن تركية في سبيل الانحلال لا مَحَالة ، ونصح الحكومة بالإقدام على احتلال مصر ، فأوفدته في سبيل الانحلال لا مَحَالة ، ونصح الحكومة بالإقدام على احتلال مصر ، فأوفدته

الحكومة مرة أخرى إلى ثغور الدولة العثانية ، وبدأ رحلته سنة ١٧٧٧ م ، فدرس سواحل مصر ومواقعها ، وقدّم تقريراً إلى الحكومة بيّن فيه مزايا احتلال مصر وسهولة تحقيق هذا الاحتلال . ثُم انتهت أيضاً سفارة « الكونت سان بريست » وعاد من الآستانة سنة ١٧٨٣ م ، فقدم إلى حكومته تقريراً ثانياً في شأن احتلال مصر ، ونصح حكومته بأنّ ذلك يَكْسِبُ فرنسا مركزاً ممتازاً في العالم . وفي هذا الوقت نفسه ، كان قنصل فرنسا في الإسكندرية المسيو « مُور » ، فقدم إلى حكومته تقريراً يتضمّن رأيه في قرب تفكّك السلطنة العثمانية ، وينصحها بضرورة احتلال مصر ، فجاء تقريره مؤيّداً لتقارير « دى سان بريست » و « البارون دى ثوت » ، ولكن الحكومة الفرنسية تردّدت ، ولم تأخذ بنصائحهم . احتفاظاً بسياستها حيال تركية ، القائم ظاهرها على الودّ والصداقة ، وتَحَسُّباً ، للبوادر التي ظهرت مقدّمةً للثورة الفرنسية .

وبدأت الثورة الفرنسية سنة ١٧٨٩ م، وانتهت بإعدام لويس السادس عشر في يناير ١٧٩٣ م، وتتابعت شكاوى التُجار الفرنسيين المقيمين بمصر إلى حكومة الثورة ، يشكون ما أصابهم من سوء معاملة المماليك المصرية وما يَلْقَوْنه من العَنَتِ ، فعيَّنت الحكومة المسيو « شارل مَجَالُون » قنصلاً عامًّا لفرنسا في مصر سنة ١٧٩٣ م، وكان « مجالون » هذا تاجراً فرنسيًا أقام بمصر أكثر من ثلاثين سنة مشتغلاً بالتجارة ، (١) فأخذ يرسل إلى حكومته التقارير والمذكرات ، مبيّناً فيها عن عبث المماليك المصرية بمصالح التجار الفرنسيين في مصر ، ومصرِّحاً بأنَّ هذا العبثَ لا يمكن أن يزول إلاّ إذا استخدمت الجمهورية الفرنسية القوة في رَدْعهم ، وحرَّض حكومة الجمهورية على أن تتأهّب لاحتلال

<sup>(</sup>١) انظر أى خبرة يستفيدها هذا التاجر المثقف من مُقَامه فى دار الإسلام بمصر أكثر من ثلاثين سنة !! وهو بلا شك قد أجاد العربية ، بل لعله لم يدخل مصر إلا وهو عارف بالعربية ، وهو الأرجح ، أى هو فى حُيِّر « الاستشراق » بلا شك ، كما سترى .

مصر . وفي سنة ١٧٩٧ م ، ارتحلَ « مَجَالُون » إلى فرنسا ، وأخذ يحضُّ رجال الدولة على احتلال مصر ، ويبيّن لهم المزايا التي تنالها حكومة الجمهورية بهذا الاحتلال . واقتنع المسيو « تاليران » وزير الخارجية الفرنسية بآراء « مجالون » ، هو ونابليون بونابرت ، فقدم تقريراً إلى حكومة الديركتوار ، ونصح الحكومة بإنفاذ الحملة . فكان ما كان من حملة نابليون على مصر في سنة ١٢١٣ هـ / ١٧٩٨ م ، أي بعد تحضيض « مجالون » بسنة واحدة .

لم يكن « الاستشراق » خائباً طرفة عين عن مقدّمي هذه التقارير والمذكّرات التي رُفعت إلى الحكومة الفرنسيّة ، بل كان حاضراً حضوراً كاملاً ببديهة العقل ، لأنّه صاحبُ الفضل الأوّل في نشأة طبقة الساسة الذين هم رجال « الاستعمار » ، والذين توجّهوا كُلّ التوجُه لإعداد العُدّة لاختراق دار الإسلام ، ( اقرأ ما سلف : ٤٩ ) ، وو « الاستشراق » هو الذي كان يُمدُّهم بخبرته الواسعة المتادية بأحوال دار الإسلام ، ولولاهُ ما عرفوا قبيلاً من دبير = ولأنّه أيضاً كان دائم الحضور في دار الإسلام أبداً ، يلاقى الخاصة من العلماء ، ويخالط العامّة من المثقّفين والدهماء ، ويستخرجُ خَبْءَ ما في هذه الدار من أحوال خاصته وعامته ، وعلمائه وجهاله ، وملوكه وسوقته ، وجيوشه ورعيته ، وكلّ دقيق وجليل يوماً بعد يوم ، في ملاحظة واعية لا تغفّل ولا تنام ، (اقرأ ما سلف: ١٨ ، ٥٠) .

ولو تأملَّتَ قليلاً تواريخ تقديم هذه التقارير والمذكرات ، منذ عهد « ليبنتز » سنة ١٦٧٢ م ، ثمَّ ما جاءَ بعد مئة عام ، من طَمَع الدوق « دى شوازل » فى مفاوضة تركية فى أمر التنازل عن مصر لفرنسا فى سنة ١٧٦٩ م ، وبعده الكونت « سان بريست » والكونت « دى تُوت » وتقاريرهم منذ سنة ١٧٨٦ م إلى سنة ١٧٨٣ ، وبعدهما المسيو « مجالون » من سنة ١٧٩٣ - ١٧٩٧ ، قبل حملة نابليون بعام واحد ، بل قبل ذلك أيضاً حضورُ طُلاّب الإفرنج ، (وهم المستشرقون ) ، إلى مصر وقراءَتهم علم قبل ذلك أيضاً حضور علاً الإفرنج ، (وهم المستشرقون ) ، إلى مصر وقراءَتهم علم

الهندسة على الشيخ الجبُّرتيّ الكبير في سنة ١١٥٩ هـ / ١٧٤٦ م ، (ما سلف: ٨٣) = لو تأملتَ هذه التواريخ لرأيتها جميعاً واقعةً وقوعاً تامًّا في عَصر يقظة دار الإسلام ونهضتها الصحيحة التي تولَّى أمرها الخمسةُ الكبارُ من رجالنا ، وهم : « البغداديّ » في مصر ، ( ١٠٣٠ - ١٠٩٣ هـ / ١٦٢٠ - ١٦٨٢ ع) ، ثم ( الجبرتيّ ) الكبير في مصر ، ( ١١١٠ – ١١٨٨ هـ / ١٦٩٨ – ١٧٧٤ م ) ، و « ابن عبد الوهاب » ، في جزيرة العرب ( ١١١٥ – ١٢٠٦ هـ / ١٧٠٣ – ١٧٩٢ م ) ، و « المرتضى الزَّبيديّ » في مصر ، (١١٤٥ - ١٢٠٥ هـ / ١٧٣٢ - ١٧٩٠ م) ، و « الشوكاني » في اليمن ( ١٢٥٠ - ١٢٧٠ هـ / ١٧٦٠ - ١٨٣٤ ع ) ، ( اقرأ ما سلف : ١٨) . فهذه « النهضة » وهذه « اليقظة » ، لا يعرفها على حقيقتها ، ولا يعرف مَغَبَّتها غير « الاستشراق » ، فيومنذ هَبَّ « المستشرقون » ، حَملةُ هموم المسيحية الشمالية ، هَبُّوا هبَّةَ الفزع ، وتسارعوا ينقلونَ كُلّ صغيرة وكبيرة ، ووضعوه بيِّناً جليًّا تحت أبصار ملوك المسيحية الشمالية وأمرائها ورؤسائها وقادتها وساستها وعلمائها ورهبانها ، وبصُّروهم بالعواقب الوحيمة المخوفة من هذه « اليقظة » الوليدة ، وبيَّنوا لهم الخطر الداهمَ الذي جاءَ يتهدّدهم إذا ما تم تمام هذه « اليقظة » وأشتدَّ عُودها ، واستقامت خُطُواتها على الطريق اللاحب = وأنَّهُ ليس للمسيحية الشمالية خِيارٌ سِوَى العمل السريع المُحْكُم ، واهتبالِ الغفلة المحيطة بهذه « اليقظة » الوليدة ، ومُعَاجَلَتها في مَهْدها قبل أن يتمَّ تمامُها ويستفحلَ أمرُها ، وتُصبحَ قُوَّة قادرةً على الصراع والحركة والانتشار ، فإنه إن تَمَّ ذلك ، فما هو إِلَّا أَن تعودَ الحربُ بين الشمال والجنوب جَذَعةً ، وعندئذٍ لا يضمنُ أحدٌ مَغَبَّةَ الصراع المشتعل بين سلاحين مُتكافئين ، وثقافتين مُتكاملتين . لا يضمنُ أحدٌ لأيِّ الفئتين تكون الدُّولةُ والغلبة والسيادة . فَزع « الاستشراق » لعلمه أنَّ الفَرْقَ بيننا وبينهم كان يومئذ خُطْوةً واحدةً تُسْتَدْرَكُ باليقظة وبالهُمَّة والصبر والدَّأْبِ لا أكثر ، راقرا ما سلف: ٨٦، ٨٧) . وكما تركى عياناً ، فإن « الاستشراق » هو عينُ « الاستعمار » التي بها يُبْصِر

ويحدِّق ، ويدهُ التي بها يُحِسُّ ويبطش ، ورَجْلُهُ التي بها يمشِي ويتوغَّل ، وعقلُه الذي به يفكِّرُ ويستبينُ ، ولولاهُ لظلَّ في عَمْيائه يتخبَّط ، (ما سلف : ۸۷) .

وقد حدثتًك من قبل ، (اقرأ ما سلف: ١٩٨٨) أنَّ نذير « الاستشراق » للمسيحية الشمالية بالخطر المُدلَهِم الذي تهدّدهم به يقظة دار الإسلام كان نذيراً مروِّعاً حاسماً . أما إنجلترا فأسرع مستشرقوها إسراعاً حثيثاً إلى سواحل جزيرة العرب الشرقية ، حيث قام أما إنجلترا فأسرع مستشرقوها إسراعاً حثيثاً إلى سواحل جزيرة العرب الشرقية ، حيث قام التدسَّسَ إلى يقظة « ابن عبد الوهاب » ، لتتَّخذ عندها يداً ، وبها تسيطر عليها وتحتويها ، ومن وراء ستار كانت تؤلّب تركية وتؤلّب جاراتها وتخوّفهم ، لتطوّق اليقظة تطويقاً يحول بينها وبين الانتشار . أما فرنسا التي طردتها إنجلترا من الهند كلها سنة ١٧٦١ م / بينها وبين الانتشار . أما فرنسا التي طردتها إنجلترا من الهند كلها سنة ١٧٦١ م / الإسلام في مصر ، لوأد « اليقظة » المخوفة العواقب التي بعثها « البغداديُّ » . و « الجبرتيُّ الكبير » في مصر ، فهي « يقظة » يُخشَي أن تؤدِّي إلى يقظة دار الإسلام كلّها ، بما فيها اليقظة المتفجِّرة المتحركة الجديدة في جزيرة العرب ، فإذا تمّ اندماج اليقظتين فلا يعلم إلاَّ الله كيف يكون المصير ؟

أظنّه بات الآن منكشفاً لك كلَّ الانكشاف ، خَبْءُ العلاقةِ بين تواريخ « اليقظة » و « النهضة » يومئذٍ في دار الإسلام ، وتواريخ التقارير والمذكّرات التي كتبها رجال « الاستعمار » من ساسةِ المسيحية الشمالية = وبات منكشفاً لك أيضاً كلَّ الانكشاف ، أنه لولاً خبرةُ « المستشرقين » حملةِ هموم المسيحية ورهبانِها المتبتلين الذي كانوا يجوبون دار الإسلام ويُقيمون فيها فيُطِيلون الإقامة ، ثم يُمدُّون هؤلاء الساسة بالملاحظات والمخاوف ، لَمَا اتفقت هذه التواريخ هذا الاتّفاق البيّن الذي عَمِيْت عنه اليوم حياتُنا الأدبية الفاسدة كلَّ الفساد ، وألسنتُها الثرثارةُ المتشدّقة بأوهام « الأصالة اليوم حياتُنا الأدبية الفاسدة كلَّ الفساد ، وألسنتُها الثرثارةُ المتشدّقة بأوهام « الأصالة

والمعاصرة » و « القديم والجديد » ، و « الثقافة العالمية » ، وبالقضية الهزليّة « قضيّة موقفنا من الغرب » ، على الصورة التي لا يزال يردّدها اللكتور زكى نجيب محمود فيما يكتب ، مستدلاً بحادثة لم تحدُث قطَّ بين مشايخ الأزهر وعلماء الحملة الفرنسية ، ليس لها سند تاريخي صحيح ولا باطل ، وإنما هي كَذِبٌ مُصْمَتٌ ، لا أدرى مَنْ تَكذّبه ، ففُتِن به اللكتور زكى وحُبِّب إليه تَرْدادُه مرّاتٍ فيما يكتب ، (انظر ما سلف: ٩١ ، ٩١ ) .

والذي لا شك فيه أن « جذور قضيَّتنا » كامنةٌ في نذير « الاستشراق » للمسيحية الشمالية ، والذي أدّى إلى انقضاض الفتى الصليبيِّ المُحْترق المُبير « نابليون » بغتةً على دار الإسلام في مصر ، لوأد « اليقظة » و « النهضة » ومعاجَلتها في مَهْدها قبل أن يشتدُّ عودها وتستفحلَ ، فيسفح الدِّماءَ سفحاً لم يفعل مثله « جنكيزحان » ، فيضحِّي عند مشرق كلِّ شمس بخمسةٍ أو ستَّة ، ويُطاف برؤوسهم في شوار ع القاهرة ويأمر قوّاده أن يتشبُّهوا به ، ( ما سلف : ١٠٠ ، ١٠٠ ) ، ويهديه « الاستشراق » أن يختارهم من الطلبة النابهين من ورثة « الزبيدي » و « الجبرتي الكبير » ، (ما سلف : ١٠٤) ، ليستأصل بذلك « اليقظة » من جذورها ، ويشتِّت بالإرهاب مَنْ أفلت من براثنه الملوَّثة الدامية . ولكي، يضمن هذا الجزّار بعد ذلك أن لا يشِبُّ الصراعُ المشتعلُ بين سلاحين متكافئين ؛ وثقافتين مكتملتين . وضع هذا الفتي الأهو جُ المحترِق مشروعه الذي بيَّنه لخليفته « كليبر » : «أن يجمع ٥٠٠، أو ٢٠٠ شخص من المماليك ، فإن لم يجد عدداً كافياً من المماليك ، فليستعض عنهم برهائن من العرب ومشايخ البلدان ، ويسفِّرُهم إلى فرنسا ، فيحجزوا فيها مدة سنة أو سنتين ، ليشاهدوا في أثنائها عظمة الأمّة الفرنسية ، ويعتادوا على لُغَتنا وتقاليدنا . فإذا عادوا إلى مصر كان لنا منهم حزبٌ يُضَمُّ إليه غيرهم » ، ووعده كليبر أن يرسل إليه جوقة تمثيلية « لأنها ضروية للبدء في تغيير تقاليد البلاد » ، ( ما سلف : ١٠٨) = وأرادَ بذلك أن يضمنَ تمزيقَ « الثقافة المتكاملة » التي هي ثقافتنا ، وأن

## الرسالة : ٢٢ / مِقاصد « نابليون » وإرهابُه وجذور قضيتنا مع الغرب

يقتلعها من جذورها ، ويحفر لها قبراً تتألَّقُ أنوارُه الفرنسية الساطعة ، ويدفِن فيه « اليقظة » و « النهضة » إلى غير رجعة .

ثم يكتب إلى الجنرال ( زايو نشك ) قومندان المنوفية ، في ٣٠ يوليه ١٧٩٨ م: ( يجب أن تعاملوا التُّوك ، ( أى المسلمين ) ، بمنتهى القسوة ، وإنى هنا أقتُل كُلَّ يوم ثلاثة ، آمُرُ أن يُطافَ برؤوسهم في شوارع القاهرة ، فهذه هي الطريقة الوحيدة لإخضاع هؤلاء الناس ، وعليكُم أن توجِّهوا عنايتكُم لتجريد البلاد قاطبةً من السلاح » ، ( ما سلف : ١٠٠ ) ، وكذلك فعل نابليون نفسه في القاهرة بالإرهاب ، فسارع الناس إلى إخفاء الأسلحة ، وكانت أسلحة الأهالي والجند الفرنسيين متكافئة ، أما تفوّق الفرنسيين فكان فيما عندهم من المدافع التي استعملوها في هَدم الدُّور والمساجد ودكِّ القاهرة دكًا متواصلاً . فأراد نابليون ( بتجريد البلاد قاطبة من السلاح » ، أن يضمن بهذا ( التجريد » أن يُنْ فل قدرة ( السلاح المتكافىء » على مقاومة جُنْده و إبادَتِهم جَهْرةً واغتيالاً ، وأن يصل بسفحه الدماء إلى إخضاع الناس ، كما قال .

هذه هي « جذور القضيّة » التي غَفَل عنها الناس يومئذٍ ، ولا تزال حياتنا الأدبية الفاسدة اليومَ غافلةً عنها كُلَّ الغفلة ، فكتَّابنا ومؤرِّخونا اليومَ هم كما قال المتنبِّي في ملوكِ زمانه :

أَرَانبُ ، غيرَ أَنَّهُم مُلوكٌ ، مُفَتَّحةٌ عُيُونُهُمُ نِيامُ

والأرنبُ تنامُ مفتوحةَ العين ، فربما جاءها القنَّاصُ فوجدها كدلك ، فيظنُّها مستيقظة ، فإن كان على علم بحالها أخذها من قريبٍ أخذًا هيِّناً بلا مَؤُونة ولا تعبٍ !!

ولكن ، لا أستطيع أن أتركك حتى تكون على بيِّنة واضحةٍ من عمل

« الاستشراق » في دار الإسلام ، فإنه كان عملاً دائباً طويلَ الأمدِ ، متعدِّدَ وجوه النَّشاط ، منذ أحذ يَدبُّ دبيباً مستخفياً في نَأْناة زحفه الخفيّ الوطء على دار الخلافة في تركية ، وعلى الشام ، وعلى مصر ، وعلى جوف إفريقية وممالكها المسلمة ، (ما سلف : ٥٣ ، ١٠١) . فعلى تطاوُل السنين ، ومع ارديادِ خبرته يوماً بعدَ يوم بكلِّ صغيرة وكبيرة في دار الإسلام ، ومع شُعِوره بالأمن وهو يجوبُ دار الإسلام غيرَ مُرَوَّع ، ولسماحةِ أهل الإسلام عامَّتهم وحاصّتهم مَع مَنْ دينُه يُخالف دينَهم من اليهود والنصاري ، لأنهم أهلُ كتاب وأهلَ ذِمّةٍ من أتباع الرسولين الكريمين موسى وعيسى ابن مريم عليهما السلام ، فيسَّر ذلك ـ لهم خاصةً أن يُداهِنوا العلماء والعامّة وينافِقُوهم ويُو هِمهم بالمكر والمِحَالِ أَنَّ صدورَهم بريئةٌ ، وقلوبَهم خالصةٌ لحُبِّ العلم والمعرفة = وأيضاً لِمَا كانت دار الإسلام غارقةً فيه من الغَفْلة المُطْبقة التي أورثتهم إيَّاهَا الاستِنَامة إلى النصر القديم على المسيحية الشمالية ، واغترارهم بالنصر الحادث القَريب بفتح القسطنطينية وتدفّق جيوش الترك المظفّرين في قلب ديار المسيحية الشمالية ، ( انظر ما سلف : ١٨ ) = كلُّ ذلكَ زاد « الاستشراق » أماناً واطمئناناً ، وأغراه إغراءً شديداً بإعدادِ العُدَّة لتحقيق « الأهدافِ » و « الوسائل » التي طوَى عليها قَلْبَه ، بفهم وبَصِيرة وإخلاص وغقْل وصبر ودهاء ورفق وتستُّر ، ( اقرأ ما سلف من : ٤٧ - ٥١ ) .

ومن يومعذ بدأ « الاستشراق » تحقيق الزَّحف الشامل الذي يُعدُّ لاحتراق قلب دار الإسلام بلا قعقعة سلاح ، زحفٌ صامتٌ مصمِّم خفيُّ الوَطء ، سوف يضمُّ ألوفاً مؤلّفة من أشتاتِ الناس على اختلاف أجناسهم ، ما بين تاجر وصانع ومُغامرٍ وسائحٍ ومبشر وسياسيّ وراهب وطالبِ معرفةٍ وأفّاقٍ وصفّاقٍ ومتكسّبٍ ، والنيَّة أن تتكون على الزمن من هؤلاءِ الأشتاتِ جالياتٌ كبيرة تقيم في دار الإسلام ، تعاشر المسلمين فتطول عشرتُهم أو تقصر ، (اقرأ ما سلف : ٥٦ ، ٥٧) . كان « الاستشراق » هو الذي يُعبِّي عُهذه الجيوش ويُحمِّل أفرادَها ما يحملُه هو من هموم المسيحية الشمالية ، ويغذّيهم بكلً ما في

قلبه من الأحقاد المكتَّمة ، ولهيب البغضاء الغائرة في العِظَام ، ويدرِّبهم على الدهاء والمكر ، وعلى اتخاذ أقنِعة البراءة والبِشْر والمداهنة والنِّفاق في معاشرة أهلِ دار الإسلام ، ويُعينُهم بخبرته الواسعة على اليقظة والتنبُّه ، ومراقبة كُلِّ صغيرة وكبيرة من أحوالِ مَنْ يخالطونهم من العامّة والخاصة ، والملوك والسُّوقة ، والرجال والنساء .

وتطاولت السِّنُون حتى استطاع « الاستشراق » أن يكوِّن في قلب دار الإسلام جالياتٍ صغيرةٍ متخيَّرةً بفهمٍ ودقَّةٍ من شعوب المسيحية الشمالية ، عمادُها الرجالُ الذين يحترفونَ التجارة ، ويعرفون العربية وغيرها من لغات دار الإسلام ، ويقيمون في دار الإسلام مُدَداً طويلةً ، حتى يألَفُوا الناسَ ويألَفَهم الناسُ ، ويتقّوضَ جدارُ التوجُّس والتخوُّف والشَّك في هذه الأشباح الغريبة التي تتجوَّل في الطُّرُقات والشوارع آمنةً غيرَ مفزَّعةٍ ولا مروَّعة . فلما كان زمان « اليقظة » و « النهضة » في دار الإسلام في مصر خاصة ، في القرن الحادي عشر والثاني عشر الهجري ، (القرن السابعَ عشر والثامنَ عشر الميلاديّ) ، (انظر ما سلف: ١١٦) ، هب « الاستشراق » هَبَّة الفزع الأكبر ، وكان نذيرُه الحاسمُ المروِّعُ للمسيحية الشمالية بالخطر المدلهمّ الذي تهدِّدها به « اليقظة » و « النهضة » التي انبعثت من مصر خاصة = يومئذ كانت الجاليات الصغيرة قد صارت جالياتٍ كبيرة من تُجَّار شعوب المسيحية الشمالية ، وتفاقم أمرها حتى أفزع المماليك المصرية ، وارتابوا في هذه الكثرة التي أخذت تتوافد زَرافاتٍ ووُحداناً باسم التجارة ، وخامرهم الشك في مقاصدهم وفي تحرُّكاتهم ، فأحذوا يفرضون الإتاوات الثقيلة المختلفة على متاجرهم ، ويسومونهم العَنَتَ والمشقّة حتَّى تُبُور تجارتهُم ، وحتى يضطروهم إلى الرحيل عن مصر . فأوعز « الاستشراق » الفرنسيُّ خاصة إلى التجار أن يَجأروا إلى حكومتهم بالشكوي من سوء ما يصيبهم من معاملة المماليك المصرية ، وعلى رأس هؤلاء التجار « مجالون » الذي كان تاجراً مقيماً في مصر أكثر من ثلاثين سنة ، (انظر ما سلف: ١١٥) ، والذي ظل يقدِّم إلى حكومة فرنسا التقارير والمذكرات عن عبث المماليك المصرية بمصالح التجار الفرنسيين ، وأنه لا سبيل إلى إزالة هذا العبث إلا إذا استخدمت الجمهورية الفرنسية القوّة فى رَدْعهم ، وذلك ( سنة ١٧٩٣ م ) وما بعدها ، ثم رحل « مجالون » إلى فرنسا سنة ١٧٩٧ م ليحضَّ رجال الدولة على احتلال مصر . فاستجاب له « تاليران » وزير الخارجية ، و « نابليون بونابرت » ، فكانت « الحملة الفرنسية » على مصر سنة الخارجية ، و « العملة الفرنسية » على مصر سنة العربية » أى بعد تحضيضه بسنة واحدة ، ( ما سلف : ١١٦) .

وفي خلال هذه الفترة ، ما بين ما كان من تحريض الفيلسوف الألماني « ليبنتز » لويسَ الرابعَ عشر الفرنسي على غزو مصر في سنة ١٦٧٢ م، (انظر مأسلف: ١١٣، ١١٤)، وبين صَرِخْة « مجالون » في سنة ١٧٩٣ م وسنة ١٧٩٧ م = كان « الأستشراق » يتولى في مصر عملاً خبيثاً آخر ، ويجنِّد فيها جُنْداً من الأرمن والأروام والمالطيين وغيرهم ، ويحمِّلهم ما في قلبه من هموم المسيحية الشمالية ، ويغذِّيهم بالأحقاد المكتَّمة ، وبلهيب بغضائه الغائرة في العظام ، ويدرِّبهم على الدهاء والمكر ، وعلى اتخاذ أقنعة البراءة والبشر والمداهنة والنفاق في معاشرة أهل دار الإسلام ، ويعينهم بخبرته الواسعة على اليقظة والتنبُّه والمراقبة = ويحشُّدُ معهم أيضاً طوائف من يهود الشمال ومن اليهود المقيمين في دار الإسلام في مصر ، ويستزل طوائف من شُذَاذ الآفاق من أهل دار الإسلام وغير دار الإسلام ، كنصاري الشام وسيفلة المغاربة ، يستأجرهم لتوسيع حبرته تارة ، وتارة أخرى لبثُ أفكار دَرَسها « المستشرقون » ، أو ظنوا أنهم درسوها وأتقنوها ، ويحاول « الاستشراق » أن يُشيعها بين جماهير دار الإسلام في مصر خاصَّتها وعامَّتها ، وللتحكُّم في تصريف أموره وغاياته ، ثم للتمكُّن من إشعالِ نار الفتنة حين يقتضي الأمر إحداثَ فِتَن تُفرِّق شَمْل الناس وتمرِّقُهم وتَشْغَلُهم عن الكيد الخفي الذي يُرَاد بهم . وكلُّ هذا كان يتمُّ في هدوءٍ وصبر وتستُّر ، ومن وراء الغفلةِ ، غَفْلَةِ أهل دار الإسلام عن جذور قَضيّتهم ، ( اقرأ ما سلف : ١٠١) . وقد ظهر أثر هذه الحشود جليًّا واضحاً في زمان الحملة الفرنسية ، وفي البلايا التي حدثت منهم خلال ثورات القاهرة التي اشتعلت على جيش الغزاة الفرنسيين ، مما

كاد يفتُ في عَضُد الثوَّار ويبعثر خطاهم ويشتّت شَمْلهم . وتستطيع أن تقف على جليَّة أمر هذا البلاء فيما أثبته الجبرتيُّ الصغير في تأريخ الحملة الفرنسية من كتابه ، وفي الجزء الأول والثاني من تاريخ الحركة القومية للرافعيّ ، (١) لولا ما في هذا الكتاب من الغفلة وسوء التأويل للأحداث والألفاظ ، فآحذره أشدّ الحذر .

وفى خلال هذه الفترة أيضاً ، تكاثر عدد « المستشرقين » حملة هموم المسيحية الشمالية ، وتوافدوا على مصر فى كلِّ زيّ : زيِّ طلبة العِلْم والمعرفة ، وزِيِّ السائح المتجوِّل فى ربوعها شمالاً وجنوباً ، وأخطرُهم شأناً مَنْ لبس منهم زيَّ أهلِ الإسلام ، وجاوَر فى الأزهر ، ولازم حضور دروس المشايخ الكبار ، وصلَّى مع أهل الإسلام وصام بصيامهم ، وخالط جماهير طلبة الأزهر مسلماً لا يرتابُ فيه أحدً ، ولا يعرف أحد حقيقته أو أصل بلاده التي جاء منها ، وإنّما هو مسلم كسائر المسلمين الذي يجاورون فى الأزهر من كل جنس ولونٍ . وكثيرٌ من هؤلاء من أقامَ فى دار الإسلام إقامةً طويلةً متاديةً ، كالمستشرق الداهية المخلّك المتستر الخفي الوَطْء « فانتور » ، الذي قضى أربعين سنة يتجوّل فى دار الإسلام ، والتحق بعدئذ بالحملة الفرنسية ، فكانَ شيطانَ نابليون ومستشاره وخليلَه ونجيَّه الذي لا يفارقُه فى الحلّ والتَّرْحَال ، (انظر ما سلف : ٩٣ ، ١٠٠ ، ومان ، وكان ، كا قال الجبرتى : « لبيباً متبحرًا يعرفُ اللغات التركية والعربية والرومية والطلياني والفرنسي » ، (تاريخ الجبرتى : « لبيباً متبحرًا يعرفُ اللغات التركية والعربية والرومية والطلياني والفرنسي » ، (تاريخ الجبرتى ت : ١٨ ) . ومع أن الجبرتى الصغير لم يحدّثنا عنهم قطً في تاريخه قبل الحملة الفرنسية ، لأنه كانَ غافلاً كلّ الغفلة ، إلا أنه حدثنا عنهم زمن الحملة الفرنسية فقال :

<sup>(</sup>۱) انظر ما كتبته عن الرافعي فيما سلف : ١٠٥، ١٠٨، ١٠٩ - ١١١ .

( وكثيرٌ من الكتب الإسلامية مترجم بلغتهم ، ورأيت عندهم كتاب الشّفاء للقاضى عياض ، ويُعبّرون عنهم بقولهم : ( شِفاءً شريفٌ ) ، والبُرْدة للبُوصِيرى ، ويحفظون جملةً من أبياتها وترجموها بلغتهم ، ورأيت بعضهم يحفظُ سُوراً من القرآن ، ولهم تطلّع زائد للعلوم ، وأكثرها الرياضة ومعرفة اللغات ، واجتهادٌ كبيرٌ في معرفة اللغة والمنطق ، ويَدْأبون في ذلك الليلَ والنهارَ . وعندهم كتبٌ مُفْرَدة لأنواع اللغاتِ وتصاريفها واشتقاقاتها ، بحيث يسهلُ عليهم نَقْلُ ما يريدون من أيّ لغةٍ كانت إلى لغتهم في أقرب وقت ) ، ( تاريخ الجبن ٢٠ ، ٢٥ ) .

وهذا الذي حدثنا عنه الجبرتي بعد الحملة لا يتم لأحد إلا بعد أن يكون قد أطال الإقامة في دار الإسلام ، وبعد التلقي الطويل عن المشايخ الكبار والصغار ، وبعد الاندماج الكامل بأهل الإسلام . وإغفال الجبرتي الحديث عن أحد منهم قبل الحملة ، دليل بيّن على أنّ ذلك كلّه قد تَم في خفاء وتستر ، لم يُتح لمثل الجبرتي أن يتنبه لهم ، أو أن يعرف من أمر وجودهم في مصر شيئاً يحمله على التنبه . و « فانتور » الذي أقام في دار الإسلام في مصر وغيرها أربعين سنة ، لم يعرف الجبرتي عنه شيئاً إلا بعد مجيئه مرافقاً للحملة الفرنسية ، فلقية عندئذ مكشوف القناع ، فوصفه لنا بما وصفه ، كامر آنفاً .

ولم تكن إقامة « المستشرقين » في دار الإسلام في مصر ، لمجرَّد طَلَب العلم والمعرفة ، بل كانوا يتجوَّلون ويراقبون عمل الجاليات التي حشدُوها وتولَّوا تغذيتها وتربيتها على ما في قلوبهم من حمل هموم المسيحية الشمالية ، وإعانتها بخبرتهم الواسعة على اليقظة والتنبُّه والمراقبة = وأيضاً كانت إقامتهم لمراقبة « يقظة » دار الإسلام التي أفزعتهم حتى أرسلوا نذيرهم الحاسم المروِّع للمسيحية الشمالية = وأيضاً لتكون خبرتُهم بجماهير الأمة مجتمعة وبطوائفها المختلفة ، خبرةً متغلغلةً تفضيي إلى خبرةٍ بأفراد رجالٍ بأعيانهم واحدًا واحدًا واحدًا ، معروفاً عندهم باسمه ومكانه وحركته ، وبمواطن ضعفه وقوّته ، وبمكامِن

الهوى المَيَّالِ الذي يستجيب ، والإِرادة المصمِّمة التي تمتنع عن الاستجابة . فهي خبرةً مدروسة منظَّمة واضحة المعالم في ذهنِ « الاستشراق » ، ( ما سلف : ١٠١ ) .

- وفي أواخر القرن الثانى عشر الهجرى (سنة ١١٩٠ هـ / ١٧٧٦ م) ، لا يُدْرى كيف اختلَّت هيبة المشايخ الكبار في قلوب بعض المماليك ، فأخذوا بالعَسْفِ القبيح أحد المشايخ ، (هو الشيخ عبد الباقى بن الشيخ عبد الوهاب العفيفى) ، أهانوه وقبضوا عليه ، ووضعوا الحديد في رقبته ورجليه ، وأحضروه في صورة منكرة ، وحبسه الأمير المملوك في حاصل أرباب الجرائم من الفلاحين . فركب الشيخ على الصعيدي العدوي والشيخ الجدّاوي وجماعة كثيرة من المتعمّمين . وقال الشيخ الصعيدي العدوي للأمير : ما هذه الأفعال وهذا التجارى (أى الجرأة) ؟ فقام الأمير على أقدامه وصرّخ : والله أكسير رأسك . فصرخ عليه الصعيدي وسبّه وقال له : « لعنك الله ولعن اليسرّجي والله أكسير رأسك . وتوسّط بينهما وعن التجاري في الشراك ومن جعلك أميراً » . وتوسّط بينهما الحاضرون من الأمراء يسكنّون حِدّته وحِدَّتهم ، وأحضروا الشيخ عبد الباقى من السجن ، فأخذوه (أى المشايخ) وخرجوا به وهم يسبّونه وهو يسمعهم . (الجرق ٢ : ١٨) .
- واتفق في ذلك الوقت أيضاً أن امرأة ذهبت تشكو الشيخ عبد الرحمن العريشي (مفتى الحنفية) إلى المملوك يوسف بك ، فأحضره وحبسه عند الخازندار ، فركب إليه شيخ السادات ، وكلمه في أمره وطلبه من مَحْبِسه . فلما رأى العريشي شيخ السادات رمّى عمامته وصرخ وخرج يعدو مسرعاً مكشوف الرأس وهو يقول : « بيتك خراب يا يوسف بك » ، وكان يوسف جالساً مع شيخ السادات فقام على أقدامه ، وصار يصرخ على خدمِه : « أمسكوه ، اقتلوه » ، وشيخ السادات يقول له : « أى شيء هذا الفعل ؟ اجلس يا مبارك » . ونزل الشيخ وأخذ العريشي في صحبته إلى داره ، وتلافوا القضية وسكتوها . يقول الجبرتي : « ثم حصل ما حصل في الدعوى المتقدمة وما ترتب عليها من الفتنة ، وقَفْل الجامع ( الأزهر ) ، وقتل الأنفس » ( الجبرق ٢ : ١٨ ) .

• وقد نقلتُ هاتين الحادثتين لأنهما بدءُ الانشقاق الذي حدث بين المماليك والمشايخ ، ولأنهما نبُّها المشايخ إلى عسف المماليك وجَوْرهم ، ثم تتابعت الحوادث بعد ذلك ، وكانت ثورة الجماهير على مظالم المماليك ، وذهابهم إلى الجامع الأزهر ، وشكواهم إلى المشايخ ، فيترك المشايخ دروسهم ، ويغلقون الجامع الأزهر ، ويخرجون على رأس الجماهير، ويطالبون المماليك برفع الظّلم عن الناس، حتى كانت آخر حادثة وقعت بينهم في سنة ٥٠٢٠ هـ/ ١٢٠٤ م، (أي قبل الحملة الفرنسية بأربع سنوات)، حين جاء أهل قرية بشرقية بلبيس يشكون الأمير محمد بك الألفي وأتباعه الذي ظلموهم وطلبوا منهم ما لا قدرة لهم عليه ، واستغاثوا بالشيخ الشرقاوي ، فاغتاط حين سمع شكواهم ، فحضر إلى الأزهر وجمع المشايخ ، وقفلوا أبواب الجامع ، وأمروا الناس بإغلاق الأسواق والحوانيت . ثم ركبوا في ثاني يوم ومعهم خلقٌ كثير من العامّة وذهبوا إلى بيت الشيخ السادات . فأرسل لهم المماليك أميرًا يسألهم عن مطالبهم ، فقال المشايخ : « نريد العدل ، ورَفّع الظلم والجور ، وإبطالَ الحوادثِ والمكوسات التي ابتدعتموها وأحدثتموها » . فقال لهم : « حتى أبلِّغ » ، وانصرف ولم يَعُدْ لهم بجواب ، وانفضّ المجلس . وركب المشايخ إلى الجامع الأزهر ، واجتمع أهل الأطراف من العامّة والرعية ، وباتوا بالمسجد . وفي اليوم الثالث اجتمع الأمراء وأرسلوا إلى المشايخ ، فحضر الشيخ السادات ، والسيد النقيب ( نقيب الأشراف عمر مكرم ) ، والشيخ الشرقاوي ، والشيخ البكري ، والشيخ محمد الأمير ، ومنعوا العامة من السير خلفهم ، ودار الكلام بينهم وطال الحديث ، وإنحطّ الأمر على أنهم تابوا ورجعوا بما شرطه العلماء عليهم ، وانعقد الصلح بينهم على أن يرفعوا عن الناس المظالم المحدثة والكشوفيات والتفاريد والمكوس ، وأن يكفُّوا أتباعهم عن امتداد أيديهم إلى أموال الناس ، ويسيروا في الناس سيرة حَسنَةً . وكان

## الرسالة : ٢٢ / الثورة على المماليك ، والمشايخ الذين كانوا على رأسها "

القاضى حاضراً بالمجلس ، فكتب حُجَّةً عليهم بذلك . فوقع الأمراء عليها ، (١) ورجع المشايخ وحول كل واحدٍ منهم وأمامه وخلفه جملة عظيمة من العامة وهم ينادون : « حَسْبَ ما رسم ساداتُنا العلماء ، بأنّ جميع المظالم والحوادث والمكوس بَطَّالة من مملكة الديار المصرية » = ويعقب الجبرتى على ذلك بقوله : « وفرح الناس وظنُّوا صحَّته ، وفتحت الأسواق ، وسكن الحال على ذلك نحو شهرٍ ، ثم عاد كُلّ ما كان مما ذُكِر وزيادة » ( الجبيق ٢ : ٢٥٨ ، ٢٥٨ ) .

• وأخفى الجبرق عنّا كُلَّ ما كانَ في سنة ١٢١٠ / ١٧٩٥ م، وبدأها بقوله: 
« لم يقع فيها من الحوادث التي يُعْتنى بتقييدها سوى مثل ما تقدم من جور الأمراء والمظالم »، وبدأها بسطر واحدٍ في غُرة ذى الحجة ، ثم شرع يذكر الوفيات ، ( ٢ : ٢٦٢ إلى ٢٦٧ ) . ثم جمع السنتين ١٢١١ ، ١٢١١ هـ / ١٧٩٦ ، ١٧٩٧ م، معاً وقال أيضاً : « لم يقع فيهما من الحوادث التي تقيّد في بطون الطروس سوى ما تقدمت الإشارة إليه ... وحضر طائفة الفرنسيس إثر ذلك في أوائل السنة التالية ، كما سيأتي خبر ذلك مفصلاً »، ثم شرع في ذكر الوفيات ( ٢ : ٢٦٧ – ٢٧٥ ) ، ختام الجزء الثاني من تاريخه . وهذا أمر غريب جدًّا ، كأنّ مظالم المماليك التي عادت جَذَعة ، ونقضهم الحججة التي وقعوها بعد شهرٍ واحدٍ من تحريرها ، لم يكنْ لها وقعٌ عند جماهير الناس الحججة التي وقعوها بعد شهرٍ واحدٍ من تحريرها ، لم يكنْ لها وقعٌ عند جماهير الناس نزل بالبلاد من البلاء الماحق بحضور الفرنسيس ، فاختصر السنوات الثلاث اختصارًا ليس له شبه في كتابه .

<sup>(</sup>١) أخطأ الجبرتى خطأ كبيراً حين لم يثبت في كتابه نصَّ هذه الوثيقة كاملةً وعليها توقيع الأمراء ، ولكن مضمونها على كل حالٍ أفضل مئات المرات من وثيقة (الماجنا كارتا) (سنة ١٢١٥م) ، التي حاول الإنجليز ، فيما بعد ذلك بقرون ، تفسيرها على أنها ضمانة للحريات . وقد ضاعت هذه الوثيقة فيما ضاع وأتلف في زمان الحملة الفرنسية .

- كُلُّ هذا كان يَقَعَ بمرأًى ومَسْمع من « المستشرقين » وأعوانهم ، وأدرك « المستشرقون » أن هذه الحوادث المتتابعة التي انتهت بإعلانِ المماليك تَوْبِتَهم ورجوعهم عن مظالمهم ، حتى اضطرُّوا إلى توقيع وثيقةٍ يشهدون فيها على أنفسهم بالتوبة ، وتعهُّدوا فيها برفع المظالم عن الناس ، إنما كان نتيجةً متوقّعةً نابعةً من « اليقظة » و « النهضة » التي أخذت تَعُمُّ دار الإسلام في مصر = وتبيَّنوا أيضاً أنّ مشايخ الأزهر قد صاروا طليعة هذه « اليقظةِ » وقادتَها ، وأن سُلْطانهم على العامّة والجماهير ، قد أرهب المماليكَ وأفزعهم . ولولا أن الجبرتيّ قد أخفَى عنا موقف المشايخ والجماهير في ثلاث سنواتٍ بعد توبتهم ، ثم نقضهم العهدَ وعودتِهم إلى الجور والظُّلم ، لرأينا الصِرَاع واضحاً جليًّا بين المشايخ قادةِ الجماهير ، وبين المماليك الذين غرَّهم ما كانوا يتمتَّعون به من السلطان على الجماهير ، وما استمرأوه من إيقاع الجور والمظالم ، وسكوت الجماهير واستكانتهم لهم زمناً طويلاً قبل ذلك = ولعرفنا أيضاً أسماء كثير من المشايخ الذين كانوا طليعةً « اليقظة » وقادتَها في هذه المُدَّة من تاريخ دار الإسلام في مصر = ولربَّما عرفنا أيضاً أسماء مَنْ آنحاز من أمراء المماليك يومئذ إلى المشايخ والجماهير ، وآنشَقَّ عن جَمْهرة الأمراء المماليك الذين أصرُّوا على جورهم ومظالمهم وعِنادهم ، ورجعوا عن تَوْبتهم التي شهدوا بها على أنفسهم في الوثيقة أنهم تابوا ورجعوا عن المظالم .
- ومع ذلك ، فقد أوقفنا الجبرتي على أسماء ستة من المشايخ الكبار الذين شاركوا في الثورة على المماليك وهم : « الشيخ العَرِيشي » منتى الحنفية ، و « الشيخ السادات » ، والسيد نقيب الأشراف « عمر مكرم » ، و « الشيخ عبد الله الشرقاوى » شيخ الأزهر ، و « الشيخ البكرى » ، و « الشيخ محمد الأمير » . وهؤلاء الستة كانوا ضمن التسعة الذين سجّل أسماءهم « نابليون » في أمره الذي أصدره بتكوين « الديوان » في أول ساعةٍ وَطِئت قدمُه فيها القاهرة ، ( يوم الثلاثاء ، ١ صفر سنة ١٢١٣ هـ / ٤ يوليه سنة ١٧٩٨ م ) ، وكان تمام التسعة : « الشيخ مصطفى الصاوى » ، و « الشيخ سليمان

رسالة في الطريق - ١٧٩

الفيومى » و « الشيخ موسى السرسيّ » ، فرفض ثلاثة من الستة الأُول أن ينضمُّوا إلى الديوان ، وهم : « السادات » و « عمر مكرم » و « محمد الأمير » ، فأحلّ محلّهم نابليون ثلاثةً آخرين هم : « الشيخ مصطفى الدمنهورى » و « الشيخ يوسف الشبراخيتى » و « الشيخ محمد الدواخلى » .

كيف استجاب هؤلاء التسعة من المشايخ العُلماء الكبار لغاز مسيحى بهذه السُّرعة العجيبة ؟ كيف استجابوا وهم يعلمون صريح أوامر الله وأوامر رسوله بقتال الغُزَاة لدار الإسلام ؟ كيف استجابوا وهم كانوا بالأمس القريب قد ثاروا على الأمراء المماليك يطالبونهم بإقامة الشَّرع ؟ كيف خافوا وضعفوا وأخطأوا الطريق ، وكان لهم مندوحة في رفض الاستجابة ، كما فعل ثلاثة من إخوانهم العلماء الكبار ؟ ينبغي أن يكون لهذه السرعة في الاستجابة بلا تردُّد تفسيرٌ يقبله العقل ، ويمهِّد لهم عُذْرًا يقبله العقل أيضاً على مَضض .

• لمّا أظلَّ زمانُ عجىء الحملة الفرنسية ، وكان معلوماً بلا شكِّ للمستشرقين المقيمين في دار الإسلام في مصر ، نَشِط « الاستشراق » وأعوانه وجالياته من شذَّاذ الآفاق الذين عبَّاهم وجنَّدهم ، كما أشرت إليه فيما سلف (ص: ١٢٣) = نَشِط « الاستشراق » نَشاطاً سريعاً خفِيَّ الوَطْء في ميادين مختلفة ، لبثِ أفكار درسوها وأحكموها ، وأرادوا أن يشيعوها بين جماهير دار الإسلام في مصر ، للتحكُّم في تصريف أموره وغاياته ، وللتمكُّن من إشعال نيران الفِتَن حين تنزل الحملة الفرنسيَّة أرض مصر ، ليفرِّقوا بهذه الفِتن شَمْل الناس ويمزِّقوهم ويَشْغَلوهم عن الكَيْد الخفيّ المكيافيلي الذي يُرادُ بهم ، (ما سلف : ١٠١ ، ١٢٣) .

كان أكبرُ نشاط « الاستشراق » موجّهاً إلى المشايخ الكبار الذين ثاروا بالأمس القريب على طائفة الأمراء من المماليك المصرية مرّات ، حتّى خضعوا ووَقَعُوا على وثيقةٍ

يشهدون فيها على أنفسهم بالنوبة ، ويعهدون بها برفع الظام التي أوقعوها على جماهير الأمة ، وبالتزام أوامر الشّرع ، ولكنهم لم يَفُوا بذلك ، فنقضوا الوثيقة ، وعادوا بعد شهر واحد إلى جَوْرهم ومظالمهم وزيادة ، كا قال الجبن نيما سلف قريباً . ولا شكّ أن نقض هذه الوثيقة ، قد أورث قلوب المشايخ الكبار غضباً وكراهبة لطائفة الأمراء المماليك الذين لا يَرْعَون الله إلا ولا عهداً ولا ذِمَّة ، ولا للمشايخ هيبة ولا كرامة . كان هذا كُلُه معلوماً واضحاً عنا، « الاستشراق » وأعوانه وحواشيه .

فلما دنا نزولُ جُنْد الفرنسيس ثغر الإسكناموية ، كانت الأخبار قد وصلت إلى القاهرة غامضةً ، فلم يهتم أمراء الماليك بشيء من ذلك ولم يكترثوا به اعتاداً على قُوَّتهم ، فقالوا وزعموا : أنه إذا جاءت جميع الإفرنج لا يقفُون في مقابلتهم ، وأنهم يدوسونهم بخيولهم ، (الجرق ٣ : ٣ ) . وعند ثذ خرج « الاستشراق » من مكامنه ، وخرج « المستشرقون » الذين كانوا يتزيُّون بزيِّ أهل الإسلام ، ويحاورُون في الأزهر لطلب علم الدين والدُّنيا مسلمين ، ويخالطون المشايخ الكبار أن دروسهم وبيوتهم ، لا يميّزهم شيء عن سائر المسليمن المجاورين في الأزهر من كلُّ جنس ولونٍ = وطافوا على المشايخ الكبار، وبرفُق ودَهاءِ ومكْرِ فاتحوهم في شأن الفرنسيس اللين شاع أنهم قد دَنا نزولهم أرضَ مصر ، فنصيحةً لله ولرسوله وللمسلمين بيَّلُوا لهم أنهم على علم بشأن هؤلاء الفرنسيس، وأن الذي يحملهم على القدوم إلى الديار المصرية هو ما كان المماليك يعاملون به الجالية الفرنسية بإذلال واحتقار ، ويظلمون تجارهُم بأنواع الإيذاء والتعدِّي ، كما يظلمون جماهير أمة الإسلام في مصر بألوانِ من الجور والظلم والمهانة ، وإقدامهم على مخالفة الشرع ، وعلى نقض العهود والمواثيق ، وجُرأتهم على هيبة المشايخ الكبار بلا رعاية لكرامتهم = وأنّ كُلِّ هدف الفرنسيس هو رفع الظلم الواقع على تُجَّارهم ، وتخليص حقِّ الأمة الإسلامية من يد الظالمين ، والقضاء على دولة الماليك الفاسدة الظالمة ، ووضع أمور البلاد في يد العلماء والفضلاء من أهالي مصر.

وظلُّوا يَفْتِلُون هُم فى الذِّرُوةِ والغاربِ برفق ودهاء ، حتى انتهوا إلى أن الفرنسيس لم يُقْدِموا على نِيَّة القضاء على دولة المماليك ، إلاَّ باتفاقِ مع السلطان العثمانى ، لأنهم أحبَّاؤه المخلصون ، والمماليك كثيراً ما امتنعوا عن طاعة السلطان ولم يمتثلوا لأمره = وأنهم يحترِمون النبي عَيَّالِيَّة والقرآن العظيم ، وأنهم هم الذين نزلوا فى رومية وخربوا كرسي البابا الذي كان دائماً يَحُث النصارى على محاربة المسليمن . واستمع المشايخ لهذا وأمثاله ، ولقِلّة علمهم بما هو خارج عن حدود القاهرة ، ألانَ مثل هذا الحديث قلوب أكثرهم وغرَّتهمُ الأماني ، وعدُّوه نصيحةً لله ولرسوله وللمؤمنين .

وكان آخرون من « المستشرقين » لهم مودَّة بالمماليك ، يُفَاوضونهم ويهوِّنون عليهم شأن الفرنسيس ، ويُمنُّونهم بالظفر عليهم إذا هم أقدمُوا على دخول القاهرة ، ويزيدونهم إصراراً على الغرور بقوّتهم ، وأنهم إذا جاءت الإفرنج ، فهم قادرون على أن يدوسوهم بخيولهم . أمّا الذين كانوا منهم يطوفون بالمشايخ ، فكانوا يخوِّفونهم من تهوُّر المماليك ، وأنهم لا علمَ لهم بقوَّة الفرنسيس ، وما في خوزتهم من المدافع والأسلحة ، مما لا يملِك مثله المماليك ، وأنّه إذا وقعت الواقعة ، لم تُغن عن المماليك مدافعهم وأسلحتهم ، وأنهم سرُّعان ما يفرُّون من وجه الفرنسيس ، ثم يتفرَّقون شَذَر مَذَر ، ويتركون القاهرة مكشوفة بلا حام يحميها أو يدافع عنها .

وكان آخرون من « المستشرقين » يتأهّبون لإحداث فتنة كبيرة ، إذا ما دخلت جيوش الفرنسيس القاهرة ، فطافوا بالكنيسة القبطية المصرية ، وحاولوا أنْ يستثيروا حَمِيَّتها ، وأن يُغْروها بأنّ استجابتَهم للفرنسيس إنما هو نُصرةً لدين المسيح على دين الإسلام ، وأن واجبهم ديانة أن يناصروا الفرنسيس ، ويناصبوا المسلمين العداء ، حتى تعلُو راية المسيحية ، ويصبح المسلمون أتباعاً لهم ورعيَّة لا سلطان لها ، لا يملكون إلا الطاعة المستكينة لدين المسيح . بيد أنّ الكنيسة القبطية أعرضتْ عنهم وعن إغرائهم ، لسبب بيَّنه لنا المستشرق الإنجليزى « إدوارد وليم لين » فى كتابه « المصريون

المحدثون ، شمائلهم وعاداتهم » ، بعد جلاء الفرنسيين عن مصر بأربع وثلاثين سنة ( سنة ١٨٣٤ ) فقال :

« ومن أكثر الخاصيات اعتباراً في خُلُق الأقباط تعصُّبهم الشديد ، وهم يكرهون المسيحين الآخرين جميعاً كراهية شديدة ، ( يعنى المسيحين الشماليين ) ، تَفُوق أيضاً كراهية المسلمين للكفار في الإسلام . ويعتبرهم المسلمون مع ذلك أكثر المسيحيين مَيْلاً للإسلام » . (1)

لذلك لم يَستجب للمستشرقين أحدٌ من رجال الكنيسة القبطية ، وأخفقوا إخفاقاً كاملاً ؛ فولًوا وجوهم شَطْر طائفة الأقباط الأغنياء الذي كان عملهم جباية الأموال ، وضبط ماليّة المماليك ، فاستعصى عليهم أكثرهم ، واستجاب لهم جابى المملوك « محمد بك الألفى » ، وهو المعروف باسم « المعلّم يعقوب » ، وجمع لهم من سِفْلة القبط وعامتهم وغوغائهم عدداً كبيراً ، وانضمَّ جهرةً إلى الفرنسيس ، فكون منهم « نابليون » فيما بعد جيشاً سماه « جيش الأقباط » ، على كراهية الكنيسة القبطية وعلى غير رضاها . وهذا الخسيس « المعلم يعقوب » ، كان هو وجيشه فتنةً كبيرةً ، وبَلاءً وبيلاً . (٢)

<sup>(</sup>١) ترجمة كتاب لين «المصريون المحدثون » ص : ٤٦٣ ؛ الطبعة الثانية : في باب «الأقباط» ، على ما في هذه الترجمة من ضعف العبارة . ولأن الكنيسة القبطية ، لم تكن مطمئنة إلى هؤلاء المسيحيين الشماليين وترتاب فيهم ، هجاهم لين هجاء شديداً (ص : ٤٦٣ ) ، وهجا بطرك الأقباط ، ورعم أنه كان مستبدًّا يُغْرى على شهادة الزور ، وأنّ القسس والرهبان جهلاء خادعون خائنون ، يسعون وراء المنفعة الدنيوية واللذات الجنسية ، وأنهم يتسوَّلون ويستدينون نقوداً لا يردُّونها . وهذه شيمة المسيحية الشمالية في الافتراء والطعن على من لا يستجيب لهم . وانظر إلى حقد « الاستشراق » الذي ظلَّ كامناً أربعة وثلاثين سنة ، ثم استعلن .

<sup>(</sup>٢) تستطيع أن تقف على أخبار هذه الفتنة في تاريخ الجبرتي ، وفي كتاب الرافعي ، وفي كتاب الأستاذ محمد جلال كشك ، الذي سمَّاه : « ودخلت الخيل الأزهر » .

• لما وقعت الواقعة ، وترل جند الفرنسيس أرضَ الإسكندرية ، واجتاحوا بلاد الوجه البحري يحرقون القَرَى ويسفكون الدماءَ ، سبقهم إلى القاهرة منشور نابليون المؤرخ آخر المجرم سنة ١٢١٢ «٤ ، وكتبه المستشرقان « فانتور » و « مارسل » = رأى المشايخ فيه جُلِّ ما طرق أسماعهم س حديث المستشرقين الذين كانوا يتزيُّون بزيُّ الإسلام ، وجاءتهم أنباء حرائق الفّرَى وسفك الدماء ، حين قاوم المصريون الجيش الغازي ، كما توعُّد نابليون في منشوره كلّ من يقاومه . ثم بعد أيام قلائل وصلّ نابليون مشارف القاهرة ، ولقى جيشه جيش الماليك المسرية ، ودارت الدائرة على الماليك ، وأحذهم الرُّعْب ، وتفرَّقوا شَنَر مَذَر ، وتركوا القاهرة عارية مكشوفة ليس لها حام يَحْمِيها ، فكان ذلك كُلُّه مِصْداقاً لما سمعه المشايخ من « المستشرقين » ، فوجَفَت قلوبُهم ، وخافُوا أن يَحِلُّ بالقاهرة ما حلَّ بفرى الوجه البحريّ من الفظائع. فلمّا دخل نابليون القاهرة ، وأصدر أمره بتكوين « الديوان » من تسعة من المشايخ الكبار ، استجاب ستة منهم لدعوة نابليون ، ثم استجاب أيضاً ثلاثة آخرون لتمام التسعة ، بعد رفض « السادات » و « عمر مكرم » و « محمد الأمير » أن يستجيبوا لدعوته . والذي دعا هؤلاء للاستجابة خوفَهم على مصير القاهرة التي تُركت بلا حام يحميها ، بعد أن خَذَلها حُمَاتها من صناديد الحرب والقتال ، وهم المماليك المصرية . فلم ير المشايخ سبيلاً إلى حَقِّن دماء العامّة رجالاً ونساءً إلاّ المهادنة ، و إلا الصبرَ والسكينة حتى يكشف الله هذه الغُمَّة بما شاء سيحانه.

فكانت استجابة هؤلاء المشايخ التسعة لتكوين ( الديوان ) منهم أوّل زَلَّة ، وكانت هذه الاستجابة أيضاً أوّل نجاج حازه ( الاستشراق ) في ( تدجين ) بعض المشايخ الكبار ، ولكن لم تلبث الأمّة خاصتها وعامتها أن رفضت الاستاع إلى هؤلاء المشايخ ( المدجّنين ) ، واستمعت إلى آخرين من المشايخ ، وإلى صغار طلبة العلم بالأزهر الذين

رفضوا نصيحة المشايخ التسعة الكبار ، وقامت ثورة القاهرة وثورات الأقالم ، بعد ثلاثة أشهر من « تدجين » التسعة الكبار ، ومن دخول جزَّار القاهرة أرضاً لم تطأها من قبلُ قدم غازِ صليبيّ محترقِ كالميكافليّ « نابليون » ، الذي غرُّ هؤلاء التسعة ، وحدعهم خُسْن استقباله لهم وتوقيرهم خِداعاً لهم بمداهنته ومكره ودهائه ، ( اقرأ ما سلف : ١٠٢ – ١٠٨ ) ٠

وكان بعد ذلك ما كان من سفح الدماء ليلاً ونهاراً ، جَهْرةً وخُفيةً ، لم يستشن الجزَّار ولا خلفاؤه شيخاً فانياً ، ولا طفلاً رضيعاً ، ولا امرأةً عاجزةً ، حتى انكشح هو وجُنوده من أرض مصر بعد ثلاث سنوات خَزَايَا مقهورين ، ( ما سلف : ٩٦ - ٩٦ ) .

٢٣ - لم تذهب معاناةُ دار الإسلام في مصر من بلايا السنوات الثلاث هَدَراً ، فإن ثوراتها على جُنْد الفرنسيس قد أخرجت من غِمارِ الناس ومن مشايخ الأزهر قادةً جُدُداً قد نجَّذهم الصِّراعُ والقتالُ وعلَّمهم ما لم يكونوا يعلمون ، وأصبحوا هم حُماةً القاهرة والسَّاهرين على الذِّيادِ عنها ، على قُرْب عهدهم بمزاولةِ الحماية والدِّفاع . ومضت أربعُ سنوات بعد رحيل الفرنسيس ، واضطربت أمور إدارةِ البلاد ، ولكن ظلّ المشايخ الكبار والقادةُ الجُدُد من جماهير الشعب في مصر ، رُقَباءَ على كُلِّ مَنْ يحاول أن يتصدّر لإدارة أمور البلاد ، وخاصةً المماليك الذين عادوا بعد غيابهم ثلاث سنوات كانوا فيها معزولين عن مباشرة ما كانوا يباشرون من قبل الحملة الفرنسية من الإدارة وحماية البلاد . وأحيراً استقرَّ رأيُ المشايخ والقادةِ على إسناد الأمر إلى رجل كانت تركية بعثته مع ثلاثمئة من الجُنْد في أواخر أيام الحملة الفرنسية ، وكان اسمه « محمد على سِرْشِشْمَة » ، و « سرششمة » دَرَجةٌ بسيطةٌ يلقّبُ بها قائد عددٍ من الجنود في الدولة العثمانية ، كان ذلك في سنة ١٨٠١ م (١٢١٦ هـ).

كان « محمد على سرششمة » هذا ، الذي أسند إليه أمرُ ولاية مصر في سنة

معامراً بالعلوم، وكان لا يقرأ ولا يكتب، وقضى أكثر عمره تاجراً يتاجر في «الدخان»، شيئاً من العلوم، وكان لا يقرأ ولا يكتب، وقضى أكثر عمره تاجراً يتاجر في «الدخان» ثم انضم إلى الجند، ولكنّه كان ذكيًّا داهيةً عريق المكر، يلبسُ لكل حالةٍ لبُوسها، وكان مُعامراً لا يتورّع عن كذِب ولا نفاق ولا غَدْر. وفي أثناء مُقامه في مصر من سنة معامراً لا يتورّع عن كذب ولا نفاق ولا غَدْر . وفي أثناء مُقامه في مصر من سنة وذكائه ، خالط المشايخ والقادة والمماليك الذين حاولوا العودة إلى ولاية الأمور في مصر، فنافقهم جميعاً، وأظهر لجميعهم المودّة والنّصح وسلامة الصدر، حتّى انخدع به المشايخ والقادة ، وآثروا ولايته على ولاية المماليك، فنصبّوه والياً على مصر، وعلى رأس من انخدع به «السيد عمر مكرم» ، أكبر قائد للمشايخ والجماهير، فبذل كلّ جهده في إسناد ولاية مصر إليه . وكان ما أراد الله أن يكون .

• لم يكن « الاستشراق » ، وخاصة « الاستشراق » الفرنسيُّ ، غافلاً عن هذا المغامر الجديد وعن خلائقه ، بل كان مراقباً له كُلَّ المراقبة من أوّل يوم جاء فيه إلى القاهرة ، ومراقباً أيضاً لكلّ ما كان يجرى في مصر منذ رَحِيل الحملة الفرنسية . فلما تمت ولاية « محمد على سرششمة » على الديار المصرية ، أحاطت به قناصل المسيحية الشمالية إحاطة كاملة = و « القناصل » هم « الاستشراق » نفسه في صورته السياسية = فبدأوا يَفْتِلون له في الذّروة والغارب ، ويُوغِرون صدره على المشايخ والقادة الذين نَصّبوه والياً على مصر ، ويخوِّفونه عاقبة سُلطانهم على جماهير الأمَّة . وصادفَ ذلك استجابة طبيعيةً ، لما في قلب هذا المغامر الجرىء من الدُهاء والحُبْث وتَرْك التورُّع عن الغَدْر وإنكار الجميل وحُبِّ التفرُّد بالسلطان الذي نَاله بغتةً ، ولم يكُنْ قطُّ في حياتِه يتوهَّمُ أن ينالَه أو ينالَ ما هو دُونه بكثير .

فكانت أوَّلُ غدرةٍ غَدرها « محمد على سرششمة » هذا بالذى نصبَّه والياً على مصر ، وبذل له في ذلك كُلِّ جُهْدٍ ، وهو قائد الأمَّة مشايخها وجماهيرِها ، نقيبُ

الأشراف « السيد عمر مكرم » ، فإنه بمكره ودهائه أوقع بينه وبين بعض المشايخ ، ثم انتهى الأمر بأنْ نزعَ عنه نقابة الأشراف ، ثم نفاه إلى دمياط في أول رجب ١٢٢٤ هـ ( ١٢ أغسطس ١٨٠٩ م ) ، أي بعد ولاية هذا المغامر الغدَّار بأربع سنوات فقط ، وبقى السيد عمر في منفاهُ الأوّل هذا عشر سنوات ، حتى استدعاه إلى القاهرة فجاءها في ١٢ ربيع الأول سنة ١٢٣٤ هـ ( ٩ يناير سنة ١٨١٩ م ) ، ثم عاد ونفاه مرة أخرى إلى طنطا ٢٢ رجب سنة ١٣٣٧ هـ (١٥ إبريل سنة ١٨٢٢ م)، فتوفَّى رحمه الله في تلك السنة نفسها . ثُم استدار بعد ذلك على المشايخ يوقع بينهم ، ليُوهِي سلطانهم على جماهير الأُمَّة ، ويُفتِّت قُوَّة الجماهير بعَسْفه وظلمه وإرهابه وجبروته ، بعد القضاء على قادتهم وتشتيتِ شَمَّلهم ، وكذلك كان ، والأمر لله من قبلُ ومن بعدُ . وكذلك ظَفِر « الاستشراق » بالمشايخ الكبار ، ومَهَّدَ لعزل الأزهر ومشايخه عن قيادة الأمة ، وأوغَر صدر هذا الجبَّار ، ومكَّن في قَرارة قلبه بُغضَ الأزهر وشيو خِه وطلبةِ العلم المجاورين فيه ، وانفردَ هو بأذُنِ هذا الجاهل الجرىء المستبدِّ ، يُوحُون إليه بما يريدون وما يُبيُّتُون ، ويُتِمُّون ما بدأوا به من وأد « آليقظة » التي تهدُّدهم بها دارُ الإسلام في مصر ، على يد مسلمٍ جاهل غِرٍّ أهوج، لا يعرفُ كثيراً ولا قليلاً من « الثقافة المتكاملة » التي حَفِظتْ دار الإسلام قروناً طوَالاً ، وكانت لُبَّ « اليقظة » و « النهضة » الوليدة التي كان قريباً جدًّا أن تُؤْتِيَ ثمارَها .

• وثبّت هذا الطاغية « محمد على سرششمة » قواعد مُلْكه ، وازداد إطباقُ « القناصل » و « المستشرقين » على عقله وقلبه ، وخاصةً الفرنسيون منهم ، وكانت إنجلترا ومستشرقوها ما فَتِئت تخوِّف الدولة التركية وتؤلبِّها على مَهْد « اليقظة » في جزيرة العرب ، والتي قامَ بها وأسسها « محمد بن عبد الوهاب » ( ١١١٥ – ١٢٠٦ هـ / ١٧٠٣ –

التأليب، حتى جرّدت حملات متتابعة لقمع « اليقظة » الوهابية ، وآبت في جميعها التأليب، حتى جرّدت حملات متتابعة لقمع « اليقظة » الوهابية ، وآبت في جميعها بالإخفاق . ثم منذ ولى «محمد على سرششمة » جعلت تركية تدعوه إلى تجريد جيوشه لقتال الوهابيين، وتتابع هذا الطلب من سنة ١٨١٧م إلى سنة ١٨١٠م ( ١٢٢٢ – ١٢٢٥ هـ ) ، فلم يستجب لنداء تركية ، ولكن « الاستشراق » بقناصله زيَّن أخيراً لحمد على سرششمة أن يستجيب ، ليحقق مآربه في وأد « اليقظة » التي كادت تعمُّ جزيرة العرب ، وأمدُّوه بالسلاح الذي يعينه على خوض الحرب ، وذلك في سنة ١٢٢٦ هـ / ١٨١١ م ، (أي بعد ولايته مصر بست سنوات ) ، وسارت الجيوش قاصدة جزيرة العرب ، ودارت الحرب التي لم تنته إلا بعد ثمان سنوات ، في سنة ١٢٣٥ هـ / ١٨١٩ م ، وفقدت الجيوش المصرية آلافاً من أبنائها ، ولقيت هزائم كادت تودى بها . وأخيراً تم النصر لمحمد على سرششمة ، بعد أن ارتكب من الفظائع ما لا يستحلُّه مسلم ، واستباح الديار والأموال والنساء ، وهدم المُدُن ، فكان هو وابنُه إبرهيم وسائر أولاده طُغَاةً من شرِّ الطُغاة . وكانت حرباً طاحنة لا معنى لها ، ولا ينتفع بها إلا مؤرِّنوها من دُهاة المسيحية الشمالية .

وكذلك أدرك « الاستشراق » ، وأدركت المسيحية الشمالية ، مأرباً من أكبر مآربها في وأد « اليقظة » التي كانت تهدّدهم بها دار الإسلام في جزيرة العرب ، والتي كانت تخشى المسيحية الشمالية أن تنضم هذه « اليقظة » إلى « اليقظة » الكائنة في دار الإسلام في مصر ، فيومئذ لا يعلم غير الله ما تكون العواقب ، كما أسلفتُ (انظر: ١١٨) ، وتم كُلّ ذلك على يَدِ مسلمين جَهَلة يُوجِّههم « الاستشراقُ » والمسيحية الشمالية من حيث لا يُبْصرون ولا يعلمون ماذا يُراد بهم ، ولا إلى أيّ هُوّةٍ من الهَلكة يُساقون . والأمر لله من قبل ومن بعد .

• يقول الكاتب المؤرخ المُدَجَّن « عبد الرحمن الرافعي » في كتابه : « تاريخ الحركة القومية ، الجزء الثالث ، عصر محمد على » ص : ٢٥٠ في باب « البعثات العلمية » :

« لو تأمّلت مليًّا فى العصر الذى نشأت فيه هذه الفكرة ، واختلجت فى نفس محمد على ، لعجبتَ لعبقريته كيف أنبتت هذا المشروع . ففى ذلك العصر لم يفكّر حاكم « شرقيّ » ولا حكومة شرقية فى إيفاد مثل هذه البعثات . وهذه تركية = وسلطائها كان يملك من الحول والسلطة أكثر مما يملك محمد على = لم تفكّر حينذاك أصلاً فى إيفاد البعثاب المدرسية إلى المعاهد الأوربية ، فصدور هذه الفكرة ، فى ذلك العصر ، وفى الوقت الذى كان محمد على مشغولاً فيه بمختلف الحروب والمشاريع والهواجس ، يدلُّ حقيقة على عبقرية نادرةٍ وهمّة عالية » ... تأمّل ثم تأمّل ، ويَا للعجب هولاء المؤرخين المُكجنين !

والحقيقة أن فكرة ( البعثات العلمية ) لم تكن نابعة من عقل هذا الجندى الجاهل ( محمد على ) ، بل كانت نابعة من عقول تخطّط وتدبر لأهداف بعيدة المدّى ، استغلّت ما فى نفسه من المطّامع ، وحُبّه للسيطرة ، أحاطت به ( القناصل ) وهى تراقب أهواء ومطامعه ، فجعلت تغذّها وتزيدها توهُّجاً ، لتجعله قُوّة فى قلب دار الإسلام ، ثنازع دار الخلافة فى تركية سلطائها ، وتنشقُّ عنها انشقاقاً يزيد فى تفكّك دار الإسلام ، ويمه له لنهيار دار الخلافة ، وفى تمزيقها وضعفها وارتخاء قَبْضَتها على أطراف دار الإسلام ، ويمهد للمسيحية الشمالية السبيل إلى تخطف أقاليم دار الإسلام بعد أن تصير عمد على ، فى قبضة المسيحية الشمالية ، تصرفها كيف تشاء ، وتقضى عليها قضاءً مُدمًراً يوم تحاج إلى هذا التدمير . ولذلك كانت هذه البعثات الصغيرة كلها ، منذ سنة ١٨١٦ م ، تتعلق بالصنائع التى تتعلق ببناء الجيش المصرى لا أكثر ، وكانت هذه البعثات أيضاً قليلة العدد ، ينتفع بها محمد على فى حروبه فى جزيرة العرب ( من سنة ١٨١١ م ) العدد ، ينتفع بها محمد على فى حروبه فى جزيرة العرب ( من سنة ١٨١١ م )

١٨١٩ م)، وفي تخطُّفِ أجزاءٍ أخرى كانت تحت سلطان الدولة العثمانية ودار الخلافة ، ليزيد هذا التخطُّف في ضعفها وتفكُّكها . هذه كانت غاية « القناصل » الذين أحاطوا بمحمد على إحاطةً كاملةً ، وصارُوا عقله الذي يفكرُ به ، وصارَ هو دُمْيَةً في أيديهم يحرِّكونها إلى غاياتهم ومقاصدهم .

ولما فرغ « محمد على » من تحطيم « اليقظة » التي كانت في جزيرة العرب ، سنة المما م ، وعلا بذلك شأنه ، وأرسى قواعد ملكه في الديار المصرية = كان في فرنسا رجُل كبيرٌ ممَّن شاركوا في الحملة الفرنسية ، كان مهندساً بارعاً ، وكانت له منزلة كبيرة عند « نابليون » والمستشرق « فانتور » خليل نابليون ونَجِيّه ، وانتُخِب بعد عودته إلى فرنسا عضواً بالمجمع العلمي الفرنسيّ ، وكان شديد الاهتمام بكل ما يخصُّ مصر ، هو المسيو جُومار ( أدم فرنسوا جومار – ١٧٧٧ – ١٨٦٢ م ) . فلما رأى نجاح « القناصل » في إغراء « محمد على » بإرسال البعثات إلى أوربة ، ما بين سنة ١٨١١ إلى سنة ١٨١٩ م = أسرع جومار يحتُّ « الاستشراق » الفرنسيّ وقناصله في مصر ، على إغراء محمد على بإرسال بعثات كبيرة إلى فرنسا ، ليجعلها تحت إشرافه ، ولينفّذ مشروع « نابليون » الذي بيَّنه لخليفته « كليبر » في رسالته إليه ، ( انظر ما سلف : ١٠٨ وما بعدها ) .

وإذا كان «نابليون » = بتخطيط المستشرق «فانتور » = قد بنى مشروعه على أن يجتهد «كليبر » فى أن يجمع ، ٥٠ ، أو ، ٠٠ شخص من المماليك ، فإن لم يجد العدد كافياً ، فليستعض عنهم برهائن من العرب ومشايخ البلدان ، ويسفّرهم إلى فرنسا ، فإذا ما وصلوا حُجزوا مدَّة سنة أو سنتين ، يشاهدون فى أثنائها عظمة الأمّة الفرنسية ، ويعتادون على لغتها وتقاليدها ، فإذا عادوا إلى مصر ، كان لفرنسا منهم حزبٌ يُضَمُّ إليهم غيرهم = إذا كان مشروع نابليون ، الذى يرادُ به تكوين حزبٍ للفرنسيين فى مصر ، معتمداً على الوُلاة من المماليك ومشايخ البلدان الذين يتولُّون حُكْم البلادِ فى زمانه ، فإن

## الرسالة : ٢٣ / جومار وتطويره مشروع نابليون إلى بعثات طلبة

« جومار » قد طَوَّر هذا المشروع تطويراً كبيراً ، بعد خمس وعشرين سنة من رحيل الفرنسيين عن مصر سنة ١٨٠١ م = ويكوِّن حزباً لفرنسا في مصر أخطر من حزب نابليون .

لقد سنحت لجومار أعظمُ فرصةٍ باستجابة محمد على لإرسال بعثات إلى أوربة ، فبنى مشروعه ، لا على كبار السنّ من المماليك ومشايخ البلدان ، بل على شبابٍ غَضّ يتُقون فى فرنسا سنواتٍ تطول أو تقصرُ ، يكونون أشد استجابة على اعتياد لغة فرنسا وتقاليدها ، فإذا عادوا إلى مصر كانوا حزباً لفرنسا ، وعلى مرّ الأيام يكبرون ويتولُّون المناصبَ صغيرَها وكبيرها ، ويكون أثرُهم أشدُّ تأثيراً فى بناء جماهيرَ كثيرة تبثُّ الأفكار التي يتلقونها فى صميم شعب دار الإسلام فى مِصرْ . هكذا طوّر جومار مشروع نابليون الذي لم يستطع « كليبر » أن يحققه وهلك دونه .

نجح جُومار ، ونجح « الاستشراق » وقناصله فى إغراء محمد على بإرسال بعثة كبيرة من شباب مصر إلى فرنسا فى يوليه سنة ١٢٦٦ هـ ) ، وكانت كلَّها تحت إشراف هذه البعثات إلى سنة ١٨٤٧ م ( سنة ١٢٦٦ هـ ) ، وكانت كلَّها تحت إشراف « جومار » يصنعها على عينه . كانوا شبَّاناً صغاراً ، ليس فى عقولهم ولا قُلُوبهم إلا القليلُ الذى لا يُغنى من « الثقافة المتكاملة » التى عاشت فيها أمّتهم قروناً متطاولةً ، ووضعهم جومار تحت أيدى « المستشرقين » يوجِّهونهم من حيث لا يشعرون إلى الجهة التى يريدونها ، ويُعطونهم القدر اليسير المتّفق عليه بينهم من العلوم التى يدرسونها ، ثم يردُّونهم بعد سنوات قلائل إلى مصر ، وإلى دولة محمد على التى أسسها ، وهو ودولته فى قبضة « القناصل » و « الاستشراق » ومَشُورتهم ، لا يستطيع فكاكاً منها ، لأنه كان جاهلاً لم يتعلمهما إلا وهو فى الخامسة والأربعين من عمره ( سنة ١٨١٥ م / ١٢٢٩ هـ ) .

كانت أوّل بعثة في سنة ١٨٢٦ م ( سنة ١٢٤١ هـ) ، فيها ٤٤ تلميذاً ، أدخلهم مسيو جومار المدارس الفرنسية ، ليتلقّوا اللّغة والعلوم والفنون ، ثم أعيدوا بعد سنوات قلائل إلى بلادهم يتولّون المناصب والأعمال . وهذا شيءٌ غريبٌ جدًّا أن يكون هؤلاء الشبان قد حازوا في سنواتٍ قلائل من العلوم والفنون التي شابت نواصي العلماء في سبيلها ، ما يؤهلهم للتدريس والصناعات والأعمال وجلائل الأمور . شيءٌ غريبٌ جدًّا !! وهم قبل سَفَرهم لم يحصّلوا من هذه العلوم والفنون الجديدة شيئاً يذكر ، أليسَ هذه الدعوى غريبة كل الغرابة ؟

و وكان في هذه البعثة الأولى ، رجُل قد خرج مع البعثة إمّاماً لها ، ليراقب أفراد البعثة ، ويصلّى بهم الصلوات الحمس ، هو « رفاعة رافع الطهطاوي » ، وُلِدَ بمدينة طهطا بمديرية حرجا سنة ١٢١٦ هـ ، (١٨٠١ م) في أسرة رقيقة الحالي ، فأتم حفظ القرآن ، وقرأ شيئاً من مُتون العلم المتداولة على بعض العلماء في بلده ، ثم توُفّى والده رحمه الله ، فرحل إلى القاهرة وهو في السادسة عشرة من عمره ، (١٢٣٢ هـ /١٨١٧ م) ، وانتظم في سلك طلبة الأزهر ، يتلقّى العلم عن شيوخه ثماني سنوات ، وكان محبًا للأدب . وفي سنة ، ١٢٤ هـ / ١٨١٤ م عين واعظاً وإماماً في أحد ألايات جيش محمد على . فهذا إذن شابٌ في الثالثة والعشرين من عمره ، لا يمكن أن يكون قد بلغ مبلغاً له شأن يذكر في « الثقافة المتكاملة » التي عاشت فيها أمّنُه ثلاثة عَشَر قرناً في حضارة متكاملةٍ متراحبةٍ مترامية الأطراف ، متباينة الدَّرجات ، متنوِّعة العلوم ، قد بلغت في العَظَمةِ والجلالةِ مبلغاً لم تدركه قبلها أمةٌ من الأمم .

ثم يُخْتارُ هذا الشابّ في سنة ١٢٤١ هـ/ ١٨٢٦ م ليصحبَ بعثة إلى فرنسا، يكون إماماً لأعضائها . كان ذكيًّا ، نعم . كان محبًّا للعلم والأدب ( أدب عصره وشعر عصره ) ، نعم . كان قويَّ العزيمةِ ، نعم . كان نابهاً بين أقْرانه ، نعم ، ولكنَّه على ذلك كُلّه في

الخامسة والعشرين من عمره ، غَرِيرٌ بَيِّنُ الغَرارة ، طَرِيُّ العُود ، قد جاء من أقصى الصَّعيد ، ومن ظُلُماته وبؤسه وفقره وخصاصته ، وهو فى السادسة عشرة من عمره ، ثم أقام تسعَ سنواتٍ فى القاهرة ، فى حَوَارى الأزهر المهدَّمة المخرَّبة بيوتُها بفعل الفرنسيس ، الضيِّقة طُرُقاتها ، المظلمة أزِقَّتُها = ثم يركبُ سفينة فرنسية تتلالاً أنوارُها ترْمِى به إلى قلب باريس ( فى القرن التاسع عشر ) ، بحدائقها وميادينها وأنوارِها ومباهجها ، وما لا رأته من قبلَ عين كعينه ، وما لا حَطر على قلب كقلبه . أيُّ فِتْنةٍ تذهبُ بعقل هذا الفتى ، وترجُّه رجًا لا قِبَل لمثله باحتماله ؟ وكذلك كان !

أيُّ صَيدٍ سمين تلقّفه « المسيو جومار » بخبرته وحُنْكتِه وتجربته وبَصَره النافذ؟ فتَى ناشي في قلب الأزهر ، ذكي ، محب للعلم والتحصيل ، قوى العزيمة ، رآه مفتونا بالأرض التي وطعتها قدمُه ، لم يَرَ مثلها من قبل ، ورآه مُقْبلاً بأقصى عزيمته على تعلم لُغته الفرنسيّة ، معجباً بها وبأهلها كلَّ الإعجابِ ، فأخذه « جومار » من قريب ، فكان له صيداً أيَّ صيدٍ! يقول الرافعي المؤرخ المدجن في كتابه (٣: ٤٧٦): « ولقد كان معه ثلاثة أثمة آخرون للبعثة ، فلم تتحرك نفس أحدٍ منهم إلى الاغتراف من مناهل العلم في فرنسا (!!) ، ولم يتجاوزوا حدود الوظيفة ، أما الشيخ رفاعة ، فكان ذا نفس طامحةٍ إلى العُلا ، فأخذ يدرسُ اللغة الفرنسية ، وعَكفَ عليها من تِلقاء نفسه ، رغبةً منه في تحصيل علومها وآدابها » . ويقول رفاعة الطهطاوي نفسه أنه قضى في تعلّمها ثلاث سنوات .

ولم يكد حتى أخذ « المسيو جومار » بناصيته ، وأسلمه لطائعة من « المستشرقين » ، يصاحبونه ويوجّهونه ، وعلى رأسهم أحد دهاقين « الاستشراق » الكبار ودُهاته ، وهو المستشرق المشهور البارون « سلفستر دى ساسى » . لم يكن لهذا الفتى الأزهرى الصيعدى المفتون مَخْلَصٌ من أحابيلهم ودَهائهم ومَكْرهم ورقة حاشيتهم ومداهنتهم ، فاستغلّوه أبرعَ استغلالٍ ، وصبُّوا في أُذُنيه ، وطَرَحوا في قَرارةِ قلبه معانى

وأفكاراً قد بيَّتُوها ودرسوها وعرفوا عواقبها وثمراتِها حين تَنْمو في دَخِيلة نَفْسه ، (١) وهم يزيدونه فتنة بإشهاده روائع المحافِل التي تتألَّقُ أنوارها ، وتتألق تحت أنوارها أيضاً مفاتن النساء الكاسيات العاريات ، والرجال ذوي الأبَّهة يختالون في شمائل الرقَّة الفرنسية ، فزادوه فِتْنة ، وزادوا غفلته غَفْلة ، وانتزعوه انتزاعاً مما كان يعيش فيه من ظُلمات الصعيد وبُوسه وفَقْره ، ومن حواري الأزهر المخرَّبة وطرقاتها الضيقة وأزقَّتها المظلمة ، حتى نسيى نفسه التي صاحبَها خمساً وعشرين سنة ، وتنكَّر لماضيه القريبِ وأعرض عنه ، وسارع ينجُو بحياته الجديدة من خطاطيفِه التي تلاحقه .

وقضى رفاعة رحمه الله ست سنوات فى باريس من سنة ١٢٤١ – ١٨٢٦ هـ، المسانه ، وفى الثلاث الأخر درس التاريخ ، والجغرافيا والفلسفة ، والآداب الفرنسية ، وقرأ بلسانه ، وفى الثلاث الأخر درس التاريخ ، والجغرافيا والفلسفة ، والآداب الفرنسية ، وقرأ مؤلفات فولتير وجان جاك روسو ، ومنتسكيو ، وقرأ بعض الكتب فى المعادن ، وفن العسكرية ، والرياضيات ، (انظر كتاب الرافعي ٣: ٢٧٤ وما بعدها) = فحدِّتني بربِّك كيف تكون دراسة هذه المتنوعات فى ثلاث سنواتٍ ، إلاّ أن يكون ذلك كُله خطفاً كحسو الطائر ، وأن يكون ما ألفه رفاعة وكتبه سطواً بحرَّدا على كُتُبٍ كُتِبَتْ فى هذه العلوم المختلفة المتباينة ، والله أعلم بما فيها من الزلل والخطأ وسوء الفهم . ولكن رفاعة الطهطاوى على ذلك كُلّه إمَامٌ جاء يُخرج مصر وأهلها من الظلمات إلى النُّور !! يا للعجب ! ولكنّ هذا الرجل الطيّب يُحَمَّل من العبقرية فى إنشاء « مدرسة الألسن » ، ولكنّ هذا الرجل الطيّب يُحَمَّل من العبقرية فى إنشاء « مدرسة الألسن » ، ما حُمِّل محمد على ، الجاهل الذى لم يتعلم قطَّ ، من العبقرية فى الاهتداء إلى إرسال ما حُمِّل محمد على ، الجاهل الذى لم يتعلم قطَّ ، من العبقرية فى الاهتداء إلى إرسال

<sup>(</sup>١) انظر مثال ذلك ، ما ضمنه كتابه : «أنوار الجليل ، فى أخبار مصر وتوفيق بنى إسمعيل » من الدعوة إلى استعمال العامية « التى يقع بها التفاهم فى المعاملات السائرة ، ولا مانع أن تكون لها قواعد قريبة المأخذ تضبطها ، وأصول على حسب الإمكان تربطها ، ليتعارفها أهل الإقليم ، حيث نفعها بالنسبة لهم عميم ، وتصنّفُ فيها كتب المنافع العمومية ، والمصالح البلدية » ، أو كما قال رحمه الله !! انظر كتابى «أباطيل وأسمار » ص : ١٥٩ ، ١٦٠ .

« البعثات العلمية » إلى أوربة ، وفرنسًا خاصةً ! ( انظر ما سلف : ١٣٩ ) ، وقصة إنشاء « مدرسة الألسن » ، في سنة ١٨٣٦ م ( أي بعد عودته بخمس سنوات ) ليست من فكر رفاعة الطهطاويّ ولا من بنات عبقريته ، ولكنها ثمرةٌ من ثمار « الاستشراق » ودُهاته الذي احتضنوهُ وربُّوه وغذُّوه ونشَّأُوه مدةَ إقامته في باريز ، وكما يقول الرافعي : « كانت مدرسة الأنسن عبارة عن كلِّية تدرس فيها آداب اللغة العربية واللغات الأجنبية ، وخاصة الفرنسية والتركية والفارسية ، ثم الإيطالية والإنجليزية ، وعلوم التاريخ والجغرافية ، والشريعة الإسلامية ، والشرائع الأجنبية ، فهي أشبه ما تكون بكلية الآداب والحقوق ، فلا غُرْوَ أن كانت أكبر معهد لنشر الثقافة في مصر » ، ما أعجب أحكام هذا المؤرخ المدجَّن ! وبأقلِّ التأمُّل في مناهج « مدرسة الألسن » تعلم يقيناً لا شكَّ فيه أنَّ رفاعة الطهطاوي نفسه لم يكن مؤهَّلاً لتدريس أكثر هذه العلوم ، ولا كان في مصر يومئذ من المصريين مَنْ هو مؤهّل لتدريسها ، فلا مَنَاصَ من استقدام منْ يُظَنُّ فيه أن مؤهّل لتدريسها من الأجانب ومن « المستشرقين » خاصةً ، وكذلك كان ، فكان هؤلاء الدُّهاة من صنائع « الاستشراق » هم الذين تولّوا تثقيف ١٥٠ تلميذاً كان رفاعة الطهطاوي يختارهم صغاراً من مدارس الأرياف والأقاليم ، ومن طلبة الأزهر . وبذلك وضع رفاعة الطهطاوي أساساً لمدرسةٍ مُلَفَّقة ، ( لا كلية ، كما يقول الرافعي ) مبتورة الصِّلة كُلُّ البُتْر ، من مركز « الثقافة المتكاملة » التي كان الأزهر مَهْدها على قرون متطاولة ، وكان هو وحده على طول هذه القرون ، مركز ثقافة دار الإسلام في مِصر . وكذلك أحدث رفاعة الطهطاوي صَدْعاً مُبيناً في ثقافة الأمَّة ، وقَسْمها إلى شطرين متباينين : « الأزهر » في ناحية ، و « مدرسة الألسن » في ناحية ، وكذلك حقّق رفاعة لدهاة « الاستشراق » أهمَّ ما يتوقون إليه ، من وَأْدِ « اليقظة » الواحدة المتهاسكة التي كان الأزهر مركزها منذُ عهد « البغدادي » ، و « الزَّبيدي » و « الجبرتيّ الكبير » = وفي وقت كان فيه محمد على

الجاهل يحطّم أجنحة الأزهر ، ويضعُه فى قفص لا يستطيع الإفلاتَ مِنه ، ويدبِّر كل مكيدة لإسقاط هيبته وهيبة مشايخه ، ويعزلهم عن جمهور الأمَّة عَزلاً بين قُضْبَان من الحديد وجُدْرانِ من الصُّخور = ومرَّت الأيام والسنون ، وهذا الصَّدع يتفاقم ، حتى انتهينا إلى ما نحنُ عليه اليوم من الانقسام والتفريق ، وذهبت «الثقافة المتكاملة» فى دار الإسلام فى مصر أدراج الرياح .

75 - وُئِدت « اليقظة » التي كان الخمسة الكبارُ أبطالَها وصناديدَها ، رما سلف : ٢٨) ، وكانَ ذلك نصراً مؤزّرًا ناله « الاستشراق » بدهائه ومكْره وثاقبِ نظره ، نالَهُ من وراءِ غَفْلةِ دارِ الإسلام في مصر ، ومن وراء الجهل الذي أُسْنِدتْ إليه أمورُ البلاد ومصائرُها ، وأقام « الاستشراق » على قبر « اليقظة » بناءً جديداً راسخَ الأساس ، ظل يرعاهُ ويحوطُه ويزيدُه رُسوخاً ومتانةً واتُساعاً وسُمُوقاً ، يضمن للمسيحية الشمالية الغلبة والسيطرة وتمامَ التمكن من إخضاع دار الإسلام لأهدافه وغاياته ، بلا قعقعة سلاج ، وبلا مُواجهة بين « ثقافتين متكاملتين » تتصارعان كفاحاً ، فإمّا تتعايشان على هذا الصراع ، وإمّا يحكّمان السلاح حتى يُقضَى لإحداهما على الأخرى بالغلبة ، ثم الصراع ، وإمّا يحكّمان السلاح متى يُقضَى لإحداهما على الأخرى بالغلبة ، ثم يصطلحان على حُسن المعايشة وإيثار السّلم . أمّا الآن فقد انقلبت الموازين ، ومُزّقت يصطلحان على خدار الإسلام ، وانفردت « الثقافة المتكاملة » في ديار المسيحية الشمالية ، بلا قِرْن يكافتُها وينازلُها ، وإنمّا هو الخضوعُ والاستكانة لا غير . وقضى الأمر الذي فيه تستفتيان !

وذهب محمد على سرشمشة ، وذهب ملكه وهلك ، وجاء من بعده أولاده وهم فى قبضة « القناصل » و « الاستشراق » ، والتصدُّع فى ثقافة دار الإسلام يتفاقم ، والبعثاث الخاضعة المستكينة تتوالى ويقع أعضاؤها فى قبضة « الاستشراق » يصنع أعضاءها على

عينه ، والبليّة التي أحدثها رفاعة الطهطاوي تتعاظم ، وصارَ الأزهر الذي كان في يديه تعلم الأُمَّة أسيراً يرسُفُ في أصفادِه وأغلاله منتبذاً ناحيةً ولا يدخُلهُ إلا أبناءُ الفقراء والمساكينَ = ونازعتْه تعليمَ الأمّة المدارسُ الجديدة التي وضع أساسها رفاعة الطهطاوي في مدرسة الألسن ، وانشطر تعلم الأمة شَطْرين ، ونمت هذه المدارس وتكاثرت ، يدخلها أبناء الموسرين والمستورين ، وجعلت الهوَّة بين الأزهر والمدارس تتَّسع ، وأصبحت المناهج تتباينُ تبايُناً شديداً . أمّا مناهج الأزهر في عُزْلته فجعلت تضعُف وتَذُوي وهي على بنائها القديم ، وأما مناهج المدارس فجعلت تنمُو ولكنّ نموُّها قائم على القشور التي تغُرُّ ولا تُغْنِي فتيلاً ، على نفس الأساس الذي وضعه رفاعة الطهطاوي ، وجعلت تزدادُ تباعُدًا مقطوعَ الأواصِرِ من « الثقافة المتكاملة » التي عاشت بها الأمَّة قروناً متطاولة . لم تكن هذه المدارس نابعةً من « الثقافة المتكاملة » التي تجدّد نفسها تجديداً يزيدها قوةً ووضوحاً ، بل كانت غِراساً غريباً يزيدها بُعْداً وانقطاعاً عن أصول « الثقافة المتكاملة » لدار الإسلام في مصر ، ولا تَكسِبُها قوَّةً ووضوحاً ، بل تكسِبُ أبنَاءَها تنكَّراً وإعراضاً واحتقاراً أيضاً لتلك « الثقافة المتكاملة » التي عاشت بها أمَّتهم = وكذلك صارَ أبناؤها حِزْباً جديداً ، مَيْلُه وحُبُّه و إكبارُه للمصدر الذي صَدَر عَنْه ما تعلَّموه ولم يتعلموا غيره ، كما أرادَ نابليون بمشروعه الذي عَهد به إلى خليفته « كليبر » ، (انظر ما سلف : ١٠٨ وما بعدها) ، وطوَّرهُ تطويراً كبيراً المسيو جومار (انظر ما سلف: ١٤٠، ١٤١) . وتمَّ بذلك البلاءُ الماحق، والأمُّر لله من قبل ومن بعدُ .

ومضت الأيام والسنونُ ، حتى جاءَ الاحتلال الإنجليزى فى ثانى ذى القعدة سنة ومضت الأيام والسنونُ ، حتى جاءَ الاحتلال الإنجليزى فى ثانى ذى القعدة سنة ١٢٩٩ هـ ( ٥ ٥ سبتمبر سنة ١٨٨٢ م ) ، ويظلَّ يرسِّخ قدميه فى البلاد ، وبعد قليل رأى « الحزبَ » الذى أنشأه « الاستشراقُ » الفرنسيُّ غالباً على جمهور طلبة المدارس ، فبدأ « الاستشراق » الإنجليزى يدمِّر كل ما أنشأه الفرنسيس من مدارس ويشتتها ، فلما استقرت أقدام الاحتلال الإنجليزى فى مصر ، رأى « الاستشراق » الإنجليزى أن يبدأ فى

تكوين «حزب» قوى يناصره عن طريق التحكم في التعليم ، فأسند أمر التعليم إلى قِسيس مُبَسِّرٍ عاتٍ خبيثٍ هو « دنلوب » ، فذُعر «الحزب الفرنسي» ، وَنشرت جريدة الأهرام التي كان صَغُوُها كله إلى الفرنسيس ، خَبَر « دنلوب » بعبارة دالَّة كل الدلالة على هذا التحوُّل العظيم الذي أفزع حِزْب فرنسا ، فنشرت في عددها المؤرخ ، يوم ١٧ مارس سنة ١٨٩٧ م ما يأتي :

« قُضِي الأمر ، وصدر الأمر العالى بتعيين المستر دنلوب سكرتيراً عامًّا لنظارة المعارف ، وقد شرعَ المستر دنلوب ، بعد الاتفاق مع اللورد كرومر ، في هدم الدراسة الثانوية التي هي أعظمُ أركان المعارف » .

فانظر إلى قول الأهرام « قُضِي الأمرُ » ، وما تحمله هذه الجملة القصيرة من الرُّعب الدَّالٌ على فزع « الاستشراق الفرنسيّ » من هذا الحَدَث المؤدِّى إلى القضاءِ على « حزب فرنسا » الذي أنشأته المدارس القديمة ، وتخوَّفِه من هذا « الحزب الإنكليزى » الجديد الذي يتولَّى « الاستشراق الإنجليزى » إنشاءَه عن طريق المدارس التي سوف يشرف عليها « دنلوب » القِسيّس المبشر الداهية .

ونقول نحنُ أيضاً: « قُضِي الأمر » ، وجاء « الاستشراق الإنجليزى » ليُحدِث في ثقافة الأمة المصرية صدعاً متفاقماً أخبث وأعتى من الصَّدْع الذي أحدثه « الاستشراق الفرنسي » ، ووضع دنلوب أُسُس « التفريغ » الكامل لطلبة المدارس المصرية ، أي تفريغ الطلبة من ماضيها المتدفِّق في دمائها مرتبطاً بالعربية والإسلام ومَهَّدَ إلى ملئِه بماض آخر بائدٍ في القِدَم والغموض ، لم يبق من ثقافته شيَّ البتّة ، ليزاحم هذا الماضي الفارغُ بقايًا الماضي المتدفِّق الحيِّ الذي يوشك أن يتمزّق ويختنق بالتفريغ المتواصل ، ويجعل أجيال طلبة المدارس في حيرةٍ مدمّرةٍ بين انتهاءين ، بين الانتهاء إلى الثقافة العربية الإسلامية الواضحة في كتب أسلافهم ، وبين الانتهاء إلى الفرعونية التي بادت وبادت ثقافتها ولم يبق

منها إلا أطلال من الحجارة ، مهما بلغت في العظَمة والجلال ، فهي فارغة من ثقافةٍ حيَّةٍ تتدفَّق في القلوب والعقول والألسنة ، إنّما هي آثارٌ لا تُغْنِي شيئاً ولا تُؤْتي تَمرة .

وأيضاً فإن هذا «التفريغ» سوف ينشىء أجيالاً من «تلاميذ المدارس» تتهتّك علائقُها التي تربطُها بثقافتها العربية الإسلامية اجتماعيًّا وثقافيًّا ولُغَويًّا ، حتى يتمَّ تفريغها تفريغاً كاملاً من ماضيهم كُلِّه ، ثم يملأً هذا الفراغ علومٌ وآدابٌ وفنونٌ لا علاقة لها بماضيهم ، وإنّما هي علوم الغُزاةِ ، وفنونُ الغُزاةِ ، وآداب الغُزاةِ ، وتاريخ الغُزاة ، ولغاتُ الغُزاةِ . ومع كُل ذلك ، فإن هذا القدر من العلوم والفنون والآداب إنما هي قُشُورٌ ومقتطفاتٌ تُوهمُ النفوسَ الظامئة المُفَرَّغة بأنها نالت شيئاً يُذْكر ، والحقيقة أنّها نالتُ غيرُ .

• وقد قصصتُ قصَّة هذا التفريغ في مقدّمتي لكتابي « المتنبِّي » وسميتها « لمحة من فساد حياتنا الأدبية » ، ( افرأ المقدمة : ٢٠ - ٢٩ ) ، وقد قصصتُ عليك هنا قصة هذا الفساد العريق من حيث بدأ إلى حيثُ انتهى . فهذا كُلّه جوابُ السؤال الذي بدأتُ به الفقرة العاشرة ( ص : ٢٣ ) :

« وإذن ، فكيف نشأ الخلاف ، ولم نشأ الخلاف ، بينى وبين هذه « المناهج الأدبية » السائدة ، كانت ولا تزال ، في حياتنا الأدبية ، حتى رفضتُها رفضاً صريحاً واضحاً قاطعاً غير متلجج ، منذ بدأتُ قديماً أحسُّ إحساساً مبهماً أنّ حياتنا الأدبية فاسدةٌ من كُلِّ وجه ، كما حدَّثتك آنفاً ؟ ( اقرأ الفقرة : ١ ) .

ومع طول حدیثی هنا ، فإنی اختصرتُه اختصاراً أرجو أن یکون غیر مُخِلِّ ، وعسی أن أکون قد أدّیتُ أیضاً ، أیها القاریء ، بعض حقِّك علی = وعَسَی أن أکون قد بلغتُ مبلغاً يُرْضی الله ورسولَه فی اتَّباع أمره إذ

#### الرسالة : ٢٤ / ختام الرسالة

قال عَلَيْكُ : ﴿ أَلَا لَا يَمْنَعَنّ رَجُلاً هَيْبَةُ الناسِ ، أَن يَقُولَ بَحَقّ إِذَا عَلِمه ﴾ ، وهو حديثه على عَلَيْكُ الله على الذي بدأتُ به هذه الرسالة ، ( افرأ ص : ه ) ، والحمدُ لله وحده ، وصلًى الله على محمد عبده ورسوله ، وعلى أصحابه وخيرتِه من خلقه ، وعلى التابعين وتابعيهم ، حَفَظةِ العلمِ ، والناطقين بالحق والداعين إليه ، ولا حولَ ولا قوّة إلا بالله . اللهم اغفر لى ما قدّمتُ وما أخرتُ ، وما أسررتُ وما أعلنتُ ، وما أسرفتُ ، وما أنت أعلم به منى ، أنت المقدّم وأنت والمؤخّر ، لا إله إلا أنت .

## ذَيْلُ الرَّسالة / قصَّةُ ، التفريغ الثقافي ،

## ذَيْلُ الرسالة

والآن ، لم يبقَ إلا أن أضع بين يديك قصَّةَ « التَّفريغ الثقافي » الذي ختمتُ به كلماتى آنفاً في « رسالةٌ في الطريق إلى ثقافتنا » ، أنقلها من كتاب « المتنبّى » ، [ص : ١٩ - ٢٤] ، في التصدير الذي سمَّيتُه : « لمحةٌ من فساد حياتنا الأدبية » ، وفيها شهادتان :

شهادتى أنا من موقعى بين أفراد جيلى الذى أنتمى إليه ، وهو جيلُ المدارس المفرَّغ من كُلِّ أصول ثقافة أمته ، وهو الجيلُ الذى تَلقَّى صَدْمة التدهوُرِ الأولى ، حيث نشأ في دُوَّامةٍ من التحوّل الاجتماعي والثقافي والسياسي .

وشهادةُ الدكتور طه حسين مِن مَوْقع « الأستاذيّة » لهذا الجيل .

فاقرأهما بتدبُّرٍ وأَناةٍ ، حتَّى تُلِمَّ بأطراف البلاءِ الذي حاق بي وبك وبأمتك العربية الإسلامية ، وحتى لا تدخُل تحت المعنى الذي قالَهُ أبو عُبَادة البحترى: ومِنَ العجائبِ ، أعيُنٌ مفتوحَةٌ . وعقولُهُنَّ تجُولُ في الأحْلامِ

= أحلام « النهضة » و « التجديد » و « الأصالة والمعاصرة » و « الثقافة العالمية » ، وأحلام أخرى كثيرة لا تنقضي !! أحلام جعلت صد التدهور مستمرة متمادية متفاقِمة إلى هذه الساعة التي تقرأ فيها هذه الرسالة ، ولله الأمر من قبل ومن بعد .

قلتُ : "ومرَّت الأيَّام والليالي والسنون ما بين سنة ١٩٢٨ ، وسنة ١٩٣٦ وهي السنة التي كتبت فيها هذا الكتاب «المتنبي» وهمّي مصروفٌ أكثرهُ إلى «قضية الشعر الجاهليّ» ، وإلى طلب اليقين فيها لنفسي ، لا معارضةً لأحدٍ من الناس . ومشت بي هذه القضية في رِحْلة طويلة شاقّة ، ودحلت بي في دُرُوبٍ وَعْرةٍ شائكةٍ ، وُكلَّما أوغلتُ

انكشفت عنى غِشَاوةٌ من العَمَى ، وأحْسَسْتُ أنى أنا والجيل الذى أنا منه ، وهو جيل المدارس المصرية ، قد تمَّ تفريغُنا تفريغاً يكادُ يكون كاملاً من مَاضينا كُلِّه ، من علومه وآدابه وفُنُونه . وتَمَّ أيضاً هَتْك العلائق بيننا وبينه ، وصارَ ما كان فى الماضى متكاملاً متاسكاً ، مِزَقاً متفرِّقة مبعثرةً تكاد تكون خاليةً عندنا من المعنى ومن الدلالة . ولأنه غير ممكن أن يظلَّ الفارغُ فارغاً أبداً ، فقد تَمَّ مَلْعُ هذا الفراغ بجديدٍ من العلوم والآداب والفنون ، لا تمتُ إلى هذا الماضى بسببٍ ، وإنَّنا لنستقبلُه استقبالَ الظَّاميع المحترق قطراتٍ من الماء النَّمير المثلَّج .

في خلال هذه الأعوام ، تبيّن لى أمرٌ كان في غاية الوضوح عندى . وهو قصة طويلة قد تعرَّضت لأطراف منها في بعض ما كتبتُ ، (۱) ولكنى أذكرها هنا على وجه الاحتصار . صار بيِّناً عندى أننا نعيش في عالم منقسم انقساماً سافراً : عالم القوّة والغنى ، وعالم المستضعفين المنهويين . وعالم المستضعفين المنهويين . كان عالم الغزاة الممثّل في الحضارة الأوربية ، يريد أن يحدث في عالم المستضعفين تحوُّلاً اجتماعيًّا وثقافيًّا وساسيًّا ، فهو صَيْدٌ غزيرٌ يُمِدُّ حضارتهم بجميع أسباب القوة والعلوِّ والغنى والسلطان والغلبة . والطريق إلى هذا التحوُّل عمل سياسي محض ، لا غاية لهُ إلاّ إخضاع هذا العالم « المتحضر » التي التنفد ، ولسيطرته السياسية الكاملة أيضاً . ومع أنّ هذا العمل السياسي المحض المتشعّب ، قد بدأ تنفيذه منذ زمن في أجزاء متفرقة من عالمنا ، إلا أنه بدأ عندنا في مصر ، الأوربية عليه وعلى دولته ، وعلى بناء هذه الدولة كلّها بالمشورة والتوجيه . ثم ارتفع إلى ذروته الأوربية عليه وعلى دولته ، وعلى بناء هذه الدولة كلّها بالمشورة والتوجيه . ثم ارتفع إلى ذروته في عهد حفيده إسماعيل بن إبرهيم بن محمد على الخديوى ، حتى جاء الاحتلال الإنجليزى في سنة ١٨٨٢ ، وبمجيئه سيطر الإنجليز سيطرة مباشرةً على كُلٌ شي ، وعلى التعليم في سنة ١٨٨٨ ، وبمجيئه سيطر الإنجليز سيطرة مباشرةً على كُلٌ شي ، وعلى التعليم في سنة ١٨٨٨ ، وبمجيئه سيطر الإنجليز سيطرة مباشرةً على كُلٌ شي ، وعلى التعليم في سنة ١٨٨٨ ، وبمجيئه سيطر الإنجليز سيطرة مباشرةً على كُلٌ شي ، وعلى التعليم

<sup>(</sup>١) بعض ذلك في كتابي « أباطيل وأسمار » .

## ذَيْلُ الرِّسالة / قصَّةُ « التفريغ الثقافي »

حاصة ، إلى أن جاء « دنلوب » في ( ١٧ مارس ١٨٩٧ ) ، ليضع للأمة نظام التعليم المدمِّر الذي لا نزالُ نسيرُ عليه ، مع الأسف ، إلى يومنا هذا .

وقد تولى نظام « دنلوب » تأسيس ذلك في المدارس المصرية ، مع مئاتٍ من مدارس الجاليات التي يتكاثر على الأيام عددُ من تضمُّ من أبناء المصريين وبناتهم . وقد كان ما أراد الغزاة ، ولم يزل الأمر إلى يومنا هذا مستمرًّا على ما أرادوا! بل زاد بشاعةً وعمقاً في سائر أنحاء العالم العربي والإسلامي بظهور دعوات مختلفة ، كالدعوة إلى الفرعونية والفينيقية وأشباه ذلك ، في الصحافة والكتب المؤلفة . لأن تفريغ الأجيال من ماضيها المتدفِّق في دمائها مرتبطاً بالعربية والإسلام ، يحتاجُ إلى ملء بماض آخر يغطي عليه ، فحاءوا بماض بائدٍ مُعْرِقٍ في القِدَم والغموض ، ليزاحم بقايا ذلك الماضي المتدفِّق الحيّ الذي يوشك أن يتمزّق ويختنق بالتفريغ المتواصِل .

فى ظلّ هذا التفريغ المتواصل ، وهذا التمزيق للعلائق ، وهذه الكثرة التى تخرجُ مفرَّغةً أو شِبْهَ مفرَّغة إلى « البعثات » ، وهذا التحوُّل الاجتماعي والثقافي والسياسي المضطرب ، وهذا التغليب المتعمّد للثقافة الغازية واللغات الغازية ، بلا مقابل فى النفوس من ثقافة ماضية حيَّة حياة ما ، وباقيةٍ على تماسكها وتكاملها = فى ظل هذا كُلّه ، انتعشت الحركة الأدبية والثقافية انتعاشاً غير واضح المعالم ، ولكنه يقومُ على أصلٍ واحدٍ فى جوهره ، هو مل الفراغ بما يناسبُ آداباً وفنوناً غازية كانت قد ملأت بعض هذا الفراغ ، فهي تحدث فى النفوس تطلعاً إلى زادٍ جديد منها .

فالمسرح مثلاً ، وكان له شأن أيُّ شأنٍ ، يعتمد اعتادًا واضحاً على المسرح الأوربيّ فى تكوينه كُلّه . وأيسر سبيل كانَ إلى إمداده بمادّته ، هو « السطو » على مؤلفات المسرح الأوربيّ ، مسلوحة يعادُ تكوينُها بألفاظ عربيّة ، أو عامية على الأصحّ ، ودون إشارة إلى هذا « السطو » ، وكانوا يسمُّون هذا حياءً ومكراً : « التمصير » !! بيد أنه عبث مجرد ، وسطو لا رقيبَ عليه . أمَّا الكتَّاب الجادُّون ، فكان أكثرهُم يعتمد على تلخيص نتاج الفكر الأوربيّ فى الأدب والفلسفة والاجتاع والسياسة تلخيصاً مَّا ، وإن كان أكثره خطفاً وسطواً ينسبُه الكاتب إلى نفسه بلا رقيب ولا محاسب .

والقِصَّةُ أيضاً ، كانت ضرباً من « السطو » والتقليد ، تُحوَّر فيها الأسماء والأماكن والوقائع ، ثم تُرقَّع بأفكارٍ مسلوبة مختطفة ، ثم توزَّع توزيعاً ماهراً على فصولها المختلفة ، حتى تضمن لأصحابها إخفاء معالم السطو والانتهاب والتتليد . [ وهذا أمرٌ لم يزل مستمرًّا بقوَّةٍ إلى يومنا هذا ] .

وبالثرثرة واللجاجة في الصحف والمجلات ، صارت هذه الظاهرة مألوفةً لا غُبار عليها . وزادها رسوحاً إثارة قضية كثيرة الضجيج ، محفوفة بألفاظ مبهمة مغرية تقبلها النفوس بلا ممانعة ، وهي قضية « القديم » و « الجديد » و « التجديد » و « ثقافة العصر » ! (١) والنظر في حقيقة هذه القضية يفضي إلى شيئين ظاهرين : ميل ظاهر إلى

 <sup>(</sup>١) فى السنوات الأخيرة ، وُجِدت ألفاظ جديدة محقوفة بالغموض ، مؤسسة على الغرثرة ، من مثل قولهم : « المعاصرة » و « التحديث » .

#### ذَيْلُ الرِّسالة / قصَّةُ ، التفريغ الثقافي ،

رفض « القديم » والاستهانة به ، دون أن يكون الرافض مُلِمًّا إلماماً ما بحقيقة هذا « القديم » = وميل سافر إلى الغلو في شأن « الجديد » ، دون أن يكون صاحبه متميِّزاً في نفسه تميُّزاً صحيحاً بأنه « جدّد » تجديداً نابعاً من نفسه ، وصادراً عن ثقافة متكاملة متماسكة ، بل كل ما يميِّزهُ أن الله قد يسرَّر له الاطلاع على آداب وفنونٍ وأفكارٍ تعب أصحابها في الوصول إليها من خلال ثقافتهم المتماسكة المتكاملة !! وكفى الله المؤمنين القتال !

هذه خُطُوط من صُورةٍ ، لجانب من الحركة الأدبية والثقافية في ذلك العهد ، وأكثرها باق إلى يومنا هذا ، ومقبول أيضاً بلا استبشاع له .

ولكن هذه الصورة لا تتم وحدها . في خلال التحوُّل الاجتماعي الثقافي المتصاعد المتكاثر ، كان هناك جانب راكد محتنق ، لم يفرَّع هذا التفريغ ، ولكن ضُرِب عليه حصار مفزع وبيل مُهين . هذا الجانب كان هو الوارث للماضي المتكامل المتماسك ، ولكنه كان يزداد على مَرِّ الأيَّامِ تخلخُلاً وتفكُّكاً وحيرةً وانطواءً . يمثّل هذا الجانب جمهور المتعلمين المنتسبين إلى الأزهر ودار العلوم وأشباههما . كان أكبر هم هذا الجانب ، في هذا اليم المتلاطم من حوله ، هو محاولة المحافظة على الماضي محافظة مًا ، ولكن قبضته كانت تسترخي شيئاً فشيئاً تحت الحصار ، وتحت القذائف المدمِّرة التي يُرمَى بها ، والتي تزلزِلُ نفوس أبنائه من قواعدها . وكان مطلوباً طلباً حثيثاً أن تُفْتَح أبواب هذا الحصن العتيق المنيع ، لتدخُلَ عليه نفس العوامل التي أدَّت إلى تفريغ « تلاميذ المدارس » من ماضيها ، وإلى تهتُك علائق ثقافته وعلومه ، وإلى ربطه بالحركة الأدبيّة الغازية المتصاعدة تحت ألوية « الجديد » و « التجديد » و « ثقافة العصر » ، وسائر الألفاظ المبهمة المغرية !!

وقد كانَ ، واحتاج شقُّ الطريق إلى هذه الغاية إلى وسائل كثيرة متنوَّعة ، والذى يهُمُّنى منها هنا هو ما يتعلَّق بأمر « السطو » لا غيرَ . كانَ الذي يحولُ بينهم وبين بلوغ

## ذَيْلُ الرِّسالة / قصَّةُ « التفريغ الثقافي »

هذا الغرض ، هو أن جمهور المتعلمين المنتسبين إلى الأزهر ودار العلوم ، لم يكن لهُم لسانٌ غير العربية ، قلّما كان يعرف أحدهم غير هذا اللسان ، فعمدوا ، فى مصر خاصةً ، إلى إجافة بابٍ يتيحُ لهم أن يطلّعُوا = أو يُصدمُوا على الأقلّ ، بما عند الحضارة الغازية من نظر ورأي فى آداب العربية وعلومها وفُنونِهَا وتاريخها ودينها أيضاً !! كان هذا موفُورًا فى مؤلفات « المستشرقين » عامّةً ، لأنّه هو كلّ عملهم فى « الاستشراق » المرتبط كلّ الارتباط بالاستعمار والتبشير ، أى بتدمير الأمم المستضعفة وتحطيم ثقافتها وآثارها وماضيها كلّه . (١) فكان لابُدً ، إذن ، من نشر هذه الأفكار على نطاق واسع ما استطاعوا إلى ذلك سبيلاً .

انبرى لذلك رجالٌ كثيرون فى مصر والشام وغيرهما ، لا يربطُهم فى أنفسهم بهذا الماضى إلا اللسانُ العربيُّى وحده ، أما ضمائرهم فمرتبطة بشيء آخر. فكتبوا مقالات ونشروا كتباً فى آداب العرب وعلومها وفنونها وتاريخها ودينها ، على قلّة معرفتهم بها معرفة تتيح لهم الكتابة ، ولكنها كانت معبِّرة عن اتجاه « الاستشراق » لا غير .

فكانت كُلُها « سطوًا » مجرّداً على آراء المستشرقين ومناهجهم في النظر ، مبثوثاً في ثنايًا كُلِّ ما يكتبون . وكذلك تيسر لكل من لا يعرف غير العربية لساناً ، أن يجد ، على مدّ يده ، شيئاً « جديداً » يقال عن ماضيه ، وبمناهج لم يألفها أيضاً . ولكنْ حال بين هذا الضرب من « السطو » ، وبين أن يكون شيئاً عامًا مؤثّراً تأثيراً نافذًا في جمهور « المحافظين » الذين لا يعرفون غير العربية = أنهم رجال وفدوا إلى مصر مع استقرار الاحتلال الإنجليزي فيها (سنة ١٨٩٢) ، وكانت الشّبهة فيهم تُوجب الحذر منهم ، فأضعف الحذر أثر ما يكتبون في أكثر القراء من هذا الجمهور ، وإن كان لهم في جمهور « تلاميذ المدارس » المفرّغين من ماضيهم أثر بليغٌ . ومع ذلك ، فإن الهدف لم يذهب هَدَراً ، فإنه على الأقل ، فتح الباب ويسرّ

<sup>(</sup>١) استوفيت بيان بعض هذا في كتابي ( أباطيل وأسمار ) .

السبيلَ للساطين، وجعل « السطو » المباشر أمراً مألوفاً لا غبار عليه ، بل زاد فقرَّب إلى الأذهان سبيلَ الاقتناع بأنه ضربٌ من « التجديد » ، ومن متابعة « ثقافة العصر » ومناهج تفكيره في الدراسات الأدبية والتاريخية الخاصة بلغة العرب وتاريخهم وعلومهم وفنونهم ودينهم أيضاً !!

ومعنى ذلك باختصار ، هو أنه صار الآن ممكناً أن يصبح من الممكن ومن السهل اليسير ، أن يكون معنى « الجديد » و « التجديد » في دراسة آداب أمة ما وفي دراسة تاريخها : أن يعمد « المجدّد » إلى اقتباس آراء وأفكار قد تولَّى صياغتها مَنْ هو لصيقٌ دَخِيل عليها وعلى لسانها ، لم ينشأ فيه ، وإنما تعلَّمه على كِبَرٍ ، فهو لا يعلم منه إلا أقل القليل ، ومَنْ هو نابتٌ في لسانٍ آخر بآدابه وعلومه وفنونه وعقائده ، ومَنْ هو عمومٌ بطبيعته من القدرة على تذوّق آدابها تذوّقاً شاملاً = والتذوّق وحدة عُقْدة العُقَد = ومَنْ هو مسلوبٌ كُلَّ إحساسٍ بتاريخها كُلّه ، فضْلاً عمّا يكنُه في سريرته من العداوة المتوارثة والبغضاء المتأججة ، ومن المصلحة المتجدّدة في تشويه صورتها تشويهاً متعمّداً لأغراض « حضارية » !! = يا للعجب ، !

أهذا؟ أمْ أن « الجديد » و « التجديد » ، لا يمكن أن يكون مفهوماً ذا معنى ، الأ أن ينشأ نشأة طبيعية من داخل ثقافة متكاملة متاسكة حيّة في أنفس أهلها = ثم لا يأتي التجديد إلا من متمكّن النشأة في ثقافته ، متمكّن في لسانه ولغته ، متذوِّق لما هو ناشيء فيه من آداب وفنون وتاريخ ، مغروس تاريخه في تاريخها وفي عقائدها ، في زمانِ قُوَّتها وضعفها ، ومع المتحدّر إليه من خيرها وشرِّها ، مُجسًّا بذلك كُلّه إحساساً خالياً من الشوائب = ثم لا يكون « التجديد » تجديداً إلا من حِوَارٍ ذكي بين التفاصيل الكثيرة المتشابكة المعقّدة التي تنظوي عليها هذه الثقافة ، وبين رؤية جَدِيدة نافذة ، حين يلوح للمجدِّد طريق آخر يمكن سلوكه ، من خلاله يستطيع أن يقطع تشابكاً من ناحية ، ليصله من ناحية أخرى وصلاً يجعله أكثر استقامةً ووضوحاً ، وأن يحل عُقدة من طَرَفٍ ، ليربطها من طرفٍ آخر ربطاً يزيدُها قوةً ومتانةً وسلاسة .

فالتجديد إذن حركة دائبة في داخل ثقافة متكاملة ، يتولاها الذين يتحركون في داخلها كاملة حركة دائبة ، عِمَادُها الخِبرَة والتذوُّق والإحساسُ المرهفُ بالخطر ، عند الإقدام على القَطْع والوَصْل ، وعند التهجُّم على الحلّ والرَّبُط . فإذا فُقِد هذا كُلُّه ، كان القطع والحلُّ سِلاحاً قاتلاً مدمّراً للأمة ولثقافتها ، وينتهى الأمر بأجيالها إلى الحيْرة والتفكُّك والضَّياع ، إذ يورِّث كُلُّ حيل منها جِيلاً بعده ، ما يكون به أشدَّ منه حَيْرة وتفكُّكاً وضياعاً .

هذه هي العاقبة التي تفرضُ نفسها فرضاً ، وما أبشَعَها من عاقبة .

فما ظنّك إذن بالعاقبة ، إذا كان القطع والحلَّ مُرادًا لذاته ، وكان مُرَادًا أيضاً أن لا يكون معه أو بعده وصلٌ وربطٌ في داخل التكامل والتماسك الذي يجعل لهذه الثقافة معنى وحياة وحركة ؟ = وما ظنك بالعاقبة إذا كان هذا ، ولم تكن الأفكارُ « المجدِّدة » إلا ترديداً لصياغة غريبة ، صاغها غريبٌ عن الثقافة ، منتسبٌ إلى ثقافة غازيةٍ مُباينةٍ ، وهو مع ذلك ناقص الأداة ، لا خبرة له بتشابكها وعقدها ، ثم هو في نفسه لا يضمر لها إلا التدمير والاستهانة ، لغرض راسخ في قرارة النفس ؟ = ثم ما ظنّك أيضاً بالعاقبة ، إذا صار « التجديد » عند أصحاب الثقافة أنفسهم ، لا يزيدُ على أن يكون « سَطُواً » مجرّداً على هذه الصيغ الغريبة ، ثم إقحامُها إقحاماً على ثقافتهم ، لا لخاجة أدَّى إليها النظر والفكر والتدبُّر ، بل بالهوى وحبٌ الظهور من مُفَرَّغ ، أو من شبيهٍ بالمفرَّغ ، من ثقافته المتكاملة المتاسكة ؟ ما أبشع العواقبَ عندئذٍ ، وأبشعها التَّدهُورُ المستمرُّ !

وكذلك كان مقدَّراً لجيلنا نحنُ ، جيل المدارس المفرَّغ ، أن يتلَقَّى صدمة التدهؤر الأولى ، لأنه نشأ في دُوّامة دائرةٍ من التحوّل الاجتهاعي والثقافي والسياسيّ . جئنا في أعقاب حرب الاستعمار الكبرى ، وهي التي يسميها أصحابها « الحرب العالمية الأولى » . خرج منها « الحلفاء » منصورين ، وبدأوا من فَوْرهم في تقسيم عالمنا وتبديده ، وأخذ كلُّ مستعمر منهم يشدد قبضته على ما وقع في يده من الغنائم . وبالدهاء والمكر والسطوة ، جعل يدفع هذا التحوّل دفعاً شديداً ، لكي يتمَّ له أن يُخْضِع عالمنا « المتخلّف »

#### ذَيْلُ الرَّسالة / قصَّةُ ، التفريغ الثقافي ،

لحاجات عالمه « المتحضّر »!! وجئنا أيضاً ، في مصر ، مع الرجّة العظمى التي أحدثتها ثورة سنة ١٩١٩ ، والتي انتهت بعد قليل بفجيعة مزّقت الأمة تمزيقاً مفزعاً ، بفضل الدستور والانتخابات وتعدّد الأحزاب ، وتكالب كلّ حزبٍ على الظفر بالحكم تحت علم السيادة البريطانية المتحضِّرة!! وتبدّدت نفوسُنا وتفتّت ، تحت ضغط هذا التحوّل السريع المُتمادِي المُريب المروِّع .

وفي ظلّ هذا كلّه ، كا قلتُ ، انتعشت الحركة الأدبيّة والثقافية انتعاشاً غير واضح المعالم ، (۱) وأقول «غير واضح المعالم » ، لأنَّ الأساتذة الكبار الذين انتعشت على أيديهم هذه الحركة ، كانت علائقهم بثقافة أمنهم غير ممزّقةٍ كُلّ التمزيق = أما نحن ، جيل المدارس المفرَّغ ، فقد تمزقت علائقنا بها كُلّ التمزيق ، فصار ما يكتبه الأساتذة ، فيما له علاقة بهذه الثقافة ، باطِلاً أو كالباطل . فهو لا يقع منّا ومن أنفسنا بالموقع الذي ينبغي له من الفهم ، ومن الإثارة ، ومن الترغيب في متابعته ، ومن إعادة النظر في ارتباطنا بتلك الثقافة = بل كان عند كثير من أهل جيلنا غيرَ مفهوم البتة ، فهو يمرُّ عليه مروراً سريعاً لا أثر له . أمّا الذي أخذه جيلنا عنهم ، فهو الاتجاه الغامض إلى المعنى المبهم الذي تتضمّنه كلمة « التجديد » = وإلى هذا الرفض الحفي للثقافة التي كان ينبغي أن ننتمي الأساتذة بتلخيصها لنا ، لكي نلحق بثقافة العصر الذي نعيش فيه ، وبمناهجه في التفكير ، كا صوّروا لنا ذلك في خلال ما يكتبونه !! وغابَ عن الأساتذة الكبار أن الزّمن الدوّار الذي يُشيبُ الصغير ويُفْنِي الكبير ، هو الذي سيتوليّ الفصل بينهم وبين أبنائهم الدور الذي يُشيبُ الصغير ويُفْنِي الكبير ، هو الذي سيتوليّ الفصل بينهم وبين أبنائهم الصغار الذين كانوا يتعلّمُون اليومَ على أيديهم .

والقصةُ تطولُ ، ومع ذلك فليس هذا مكانُ قَصِّها على وَجْهها ، إذا أنا أردتُ أن أُقيِّدَ ما كان كما شهدته فيما بين سنة ١٩٢٨ ، وسنة ١٩٣٦ ، بل إلى ما بعد ذلك

<sup>(</sup>١) انظر ما سلف ص : ١٥٢ ، ١٥٤

## ذَيْلُ الرِّسالة / قصَّةُ « التفريغ الثقافي »

إلى يومنا هذا أيضاً . ويكفى أن أقول : إن جيلنا ، جيل المدارس المفرَّغ ، كان في خلال ذلك قد كبِرَ ، وانفلقَ عن فريقين : فريق قانع بما تجود به عليه أقلام الأساتذة الكبار من «تلخيصٍ » و «تجديدٍ » ، فهو لا يزالُ إليهم متطلِّعاً ، وبهم متعلِّقاً ، ثم لا يزيدُ = وفريق يسَّر الله له السبيلَ إلى معوفة المنبع ، فرأى نفسه قادراً على أن يغترف من حيث اغترف أساتذته . لقد اطلع على أصول ما كانوا يلخصونه ، وما كانوا « يجددون » به مكتوباً بلغته أو بلغاته على الأصحّ . وأحسَّ أيضاً أن « الأصل » الذي يقرؤه بلغته ، مضيءٌ حين ، مكنفٌ ، عميقُ الدلالة = وأن تلخيص الأساتذة وتجديدهم كابٍ لونه خامدةٌ حياتُه ، متخلخِل ، قريبُ المتناول .

ومع هذا الذي أحس به ، فإنه من حيث لا يدرى يشعر بتفوُّق هؤلاء الأساتذة الملخّصين المجدّدين عليه ، ولكنه لا يستطيع أن يجد تفسيراً لهذا التفوق ، مع أن تفسيره يسير هين . وذلك أن علائق الأساتذة بثقافة أمتهم كانت علائق لم تمزق كلَّ التمزيق ، وبفضل هذه العلائق استطاعوا أن يُعْطوا تلخيصهم نفحة من سرّ أنفسهم يمتازون بها ، وأن يكونوا أقدر منهم على « التجديد » ، لأن ما عندهم كان يمكنهم من الاختيار ، ثم من نَفْي ما هو غتٌ أو ساقط ، ومن إخفاء ما عندهم كان يمكنهم من المعرفة . أمّا هُمْ ، فقد فُرِّغُوا تفريغاً يكاد يكون تامًا من أصول ثقافتهم التي ينتمون إليها ( بالوراثة ) ، ولذلك فهم يحسُّون في أنفسهم ما يشبه العجز ، إذا ما قارنوا بين أنفسهم وبين هؤلاء الأساتذة .

وهذا هو الموقف العصيبُ الذي كان فيه جيلُنا يومئذٍ ، ثم استمرَّت عليه الأجيال بعدَنا ، وهي تشعُرُ شعوراً واضحاً بتفوُّق هذا الجيل من الأساتذة الكبار « الملخصين » و « المجدّدين » مع أنّ الأمر ، كما قلتُ ، قائم في الحقيقة على « السطو » البيّن أو الحفيّ ، على أعمالِ ناس آخرين يكتبون في لُغَاتِهم بالسنتهم ، ويعبّرون عن أنفُسيهم وعن حضارتهم وعن ثقافتهم = لا عن أنفسنا أو عن حضارتنا أو عن ثقافتنا نحنُ ! ومع ذلكِ فإن جيلنا والأجيالَ التي تتابعت بعده ، لم تُردُ

## ذَيْلُ الرَّسَالَة / قَصَّةُ ﴿ التَّفَرِيغُ الثَّقَافَى ﴿

أن تكشف هذه الحقيقة ، لأنهم إذا فعلوا ذلك كشفوا أمر أنفُسهم ، لأنهم لا يستطيعون شيئًا آخر سوى منهج « التلخيص » و « التجديد » ، على السُنَّة التي سنَّها لهم هؤلاء الأساتذة الكبار . ولو فعلوا ، لما بقى لهُم شيء يقولونه ، حين يَرِثُون موقع الصدارة للتعليم والتثقيف بعد هؤلاء الأساتذة الكبار .

ولذلك ، فقد قنعوا بالوقوف تحت مظلَّة « التجديد » و « عالمية الثقافة » و « الثقافية العالمية » ، و « الحضارة الإنسانية » ، وسائر هذه المهمات التي أشرت إليها آنفاً ، وتكاتموا هذه الحقيقة بينهم ، ثم كان الأمرُ بعد ذلك كما قيل في المثل : « خلا لكِ الجوُّ فبيضي وآصفِرِي » !!

ومع ذلك ، فأنا أحبُّ أن أقرِّر هنا حقيقة أخرى تعين على توضيح هذه الصورة التى صوَّرتها ، وكنت أنا أحد شهودها فصوّرتها فيما سلف . فالدكتور طه حسين ، وهو أحد هؤلاء الأساتذة الكبار ، سوف يشهد في سنة ١٩٣٥ شهادته هو ، من موقعه هو ، أي من موقع الأستاذية ، ومن وجهة نظره هو ، ومن دوافعه هو إلى الإدلاء بهذه الشهادة .

ومعلومٌ أن الدكتور طه في سنة ١٩٢٦ ، حين ألقى محاضراته ، « في الشعر الجاهليّ » ، زعمَ أن له منهجاً يدرسُ به تُراث العرب كُلّه ، وسمّى هذا المذهب « مذهب الشكّ » ، فكان فيما قاله عن مذهبه ، إن هذا المذهب سوف : « يقلب العلم القديم رأساً على عقبٍ . وأخشى إن لم يمْحُ أكثره ، أن يمحو منه شيئاً كثيراً » [ في الشعر الجاهل ص : ٣] . أن طلق في كتابه هذا مستخفًا بكُلّ شيء ، بلا حذر ، حتى قال : « والنتائج الملازمة لهذا المذهب الذي يذهبه المجدّدون عظيمة جليلة الخطر ... وحسبك أنهم يشكُون فيما كان الناسُ يرونه يقيناً ، وقد يجحدون ما أجمع الناسُ على أنه حقٌ لا شك يشكُون فيما كان الناسُ على منتهياً إلى هذا الحدّ ، بل هو يجاوزهُ إلى حدود أخرى أبعد منه مدىً وأعظم أثراً . فهم قد ينتهون إلى تغيير التاريخ ، أو ما اتفق الناس على أنه تاريخ ، منه مدىً وأعظم أثراً . فهم قد ينتهون إلى تغيير التاريخ ، أو ما اتفق الناس على أنه تاريخ ، وهم قد ينتهون إلى الشك فيها » ، [ في النعر الجاهل : ٢] .

## ذَيْلُ الرَّسالة / قصَّةً ، التفريغ الثقافي ،

والاستخفافُ الذي بني عليه الدكتور طه كتابه معروفٌ ، أمَّا الذي كان يقوله في أحاديثه بين طلبته ، فكان استخفافه عندئذ يتجاوز حدّه حتى يبلغ بنا إلى الاستهزاء المحض بأقوال السلف. وأمَّا الذي كان يدورُ بين طلبته الصغار « المفرَّغين » من ثقافتهم ، كما قلت ، فكانَ شيئاً لا يكادُ يُوصف ، لأنه كان استخفافَ جاهل واستهزاءَ حَاو ، يردّدُ ما يقوله الدكتور ، لا يعصمهُ ما كان يعصم الدكتور طه من بعض العلم المتصل بهذه الثقافة . وعلى مرّ الأيام ، كانت العاقبة وخيمةً جدًّا . كَبرَ الصِّغارُ الذين تأثُّرُوا بما قاله في سنة ١٩٢٦ ، فقد فَطَمتهم السنُّ ، وفَطَمتْهم معرفةٌ جديدة حازوها ، وتنكَّروا ، أو كادوا ، للثَّدى الذي كان يُرضعهم . وخرجت « الطلائِع » تدفعها الحمّية وطلبُ الصَّدارة في ميدان « التثقيف » و « التجديد » ، وبدا كأنَّهم جاؤوا يزاحمون الأساتذة الكبارَ في مواقع الأستاذية . وساروا على نفس النَّهج الذي مَهَّدوهُ لهم من « التلخيص » لفكر « الحضارة الحديثة » = أي الحضارة الأوربية = والذي هو في حقيقته سطوٌ مجرَّدٌ ، ولكنَّهم لم يسيروا سيرة الأساتذة في معالجة « القديم » حتَّى يُخيَّل للناس أنه إحياءٌ للقديم وتجديدٌ له ، بل كانَ الغالبُ على أكثرهم هو « رفضَ القديم » والإعراضَ عنه والانتقاصَ له والاستخفافَ به . وعندئذ أحسَّ الدكتور طه نفسه بالخطر ، وهو هو الذي أضاء لهم الطريق بالضجَّة التي أحدثها كتابه « في الشعر الجاهلي »!!

كان إحساس الدكتور بهذا الخطر الذي تولَّى هو كِبْرَ إحداثه ، ظاهراً جدًّا ، ففي يناير سنة ١٩٣٥ = بعد تسع سنوات من صدور كتابه : « في الشعر الجاهلي » ، سنة ١٩٢٦ = بدأ ينشر في جريدة الجهاد مقالات انتهى منها في ٢٢ مايو سنة ١٩٣٥ ، وكانَ مُحَصَّلها رجوعاً صريحاً عن ادعائه الأوَّل في سنة ١٩٢٦ ، الذي أعلنه في أوَّل كتابه ، وهو قوله : « إن الكثرة المطلقة مما نُسمَّيه شعراً جاهليًّا ، ليست من الجاهلية في شيء ، وإنما هي مُنتَحَلة مُخْتَلقة بعد ظهور الإسلام ، فهي إسلامية تمثّل حياة المسلمين وميولَهم وأهواءَهم ، أكثر مما تمثّل حياة الجاهليين ، وأكاد لا أشكّ في أنَّ ما بقي من الشعر

## ذَيْلُ الرِّسالة / قصَّةُ ﴿ التَفْرِيغِ الثَقَافَى ﴿

الجاهليّ الصحيح قليل جدًّا ، لا يمثّل شيئاً ولا يدلُّ على شيء » ، [ ف الشعر الجاهل ص : ٧] . (١)

بدأ الدكتور هذه المقالات بمقالة عنوانها: « أثناء قراءة الشعر القديم » ، (٢) وأدار الحديث بينه وبين صاحب له قال له وهو يحاوره: « إنكم لتشقُّون علينا حين تكلّفوننا قراءة شعركم القديم هذا ، وتلتُّون علينا فيه ، وتعيبوننا بالإعراض عنه ، والتقصير في درسه وحفظه وتذوُّقه ، لأنكم تنكرون الزمن إنكاراً وتُلغونه إلغاءً ، وتحسبون أننا نعيش الآن في القرن الأوّل قبل الهجرة أو بعدها .... » إلى آخر ما صوّر به الدكتور حقيقة إحساسه بآراء من يُحِيطون به من جيلنا الذي بلغ الفِطام واستقل .

ثم قال بعد ذلك (ص: ٩ من حديث الأربعاء ج: ١): ( وقد تحدَّث إلىّ المتحدثون بأن أمثال صاحبي هذا قد أخذوا يكثرون ، ويظهر أنهم سيكثرون كلما تقدّمت الأيام » ، وصدق ظن الدكتور ، فقد كان ذلك ، وكان ما هو أبشع منه !

وسأحاول هنا أن ألخص ما قاله الدكتور طه بألفاظه هو ، لا بألفاظي ، لأنها شهادة أستاذ كبير ، يقول :

« والذين يظنُّون أن الحضارة الحديثة حملت إلى عقولنا « خيراً خالصاً يخطئون ، فقد حملت الحضارة الحديثة إلى عقولنا « شرَّا غير قليل ... فكانت الحضارة الحديثة مصدر جمود « وجهل ، كما كان التعصّب للقديم مصدر جمود وجهل أيضاً .

<sup>(</sup>۱) قد بينت في بعض مقالاتي أن الدكتور طه ، قد رجع عن أقواله التي قالها في الشعر الجاهلي ، بهذا الذي كتبه ، و ببعض ما صارحني به بعد ذلك ، وصارح به آخرين ، من رجوعه عن هذه الأقوال . ولكنه لم يكتب شيئاً صريحاً يتبرأ به مما قال أو كتب . وهكذا كانت عادة « الأساتذة الكبار » ! يخطئون في العلن ، ويتبرأون من خطئهم في السر !!

<sup>(</sup>٢) انظر « حديث الأربعاء » الجزء الأول ( من ص ٩ - ١٧ ) .

« هذا الشابّ ، أو هذا الشيخ ، الذي أقبل من أورية « يحمل الدرجات الجامعية ، ويحسنُ الرطانة بإحدى اللغات " « الأجنبية ... يجلسُ إليك وإلى غيرك منتفخاً متنفَّشًا ، من الله الحديث ﴿ مَوْمِناً بِنَفْسِهِ وَبِدْرِجَاتِهِ وَبِعِلْمُهُ الْحِدْيْثِ ﴾ أو أدبه الحديث ، « ثم يتحدَّثُ إليك كأنه ينطق بوَحْي أَبُولُون . فيعلن إليك « في حَزْم وجَزْم أن أمر « القديم » قد انقضى ، وأن الناس « قد أَظَلُهم عصر « التجديد » وأنَّ الأدب القديم يجبُ « أن يُتْرَك للشيوخ الذين يتشدّقون بالألفاظ ، ويملأون ما العروف الغلاظ ، و العام العروف العلاظ ، وما أشبهها من الحروف الغلاظ ، « أمام هو التطوُّر ، وهو الحياةُ وهو الرقيُّ . هذا الشاب « وأمثاله ضحيّة من ضحايا الحضارة الحديثة ، لأنه لم يفهم « هذه الحضارة على وجهها ، ولو قد فهمها لعلم أنها لا تنكر ﴿ القديم ولا تنفِرُ منه ولا تنصرف عنه ، وإنَّما تحبُّبُه وترغُّبُ « فيه وتَحُتُّ عليه ، لأنها تقوم على أساس منه متينٌ .... « هذا الشابُّ ضحيّةً من ضحايا الحضارة الحديثة ، « أو من ضحايا جهل الحضارة الحديثة ، وشرُّه ليس مقصوراً « عليه ، وإنما يتجاوزه إلى غيره من الناس . فهو يتحدَّث ، « وهو يعلُّمُ ، وهو يكتُبُ ، وهو في هذا كُلُّه ينفُثُ السُّمَّ ، " ويفسد العقول ، ويمسَخُ في نفوس الناس المعنى الصحيح « لكلمة « التجديد » . فليس التجديد في إماتة القديم ، « وإنما التجديد في إحياء القديم ، وأخذ ما يصلُح منه للبقاء . « وأكادُ أتَّخذ الميلَ إلى إماتة القديم أو إحيائه في

« الأدب ، مقياساً للذين انتفعوا بالحضارة الحديثة أو لم « ينتفعوا بها ، فالذين تُلهيهم مظاهر الحضارة عن أنفسهم « حين تلهيهم عن أدبهم القديم ، لم يفهموا الحضارة الحديثة ، « ولم ينتفعوا بها ، ولم يفهموها على وجهها ، وإنّما اتخذوا « منها صُوراً وأشكالاً ، وقلّدوا أصحابها تقليد القردَةِ ، « لا أكثر ولا أقل !!

« والذين تَلْفِتُهم الحضارة الحديثة إلى أنفُسِهم ، وتدفعُهم « إلى إحياء قديمهم ، وتملأ نفوسهم إيماناً بأن لا حياة لمصر « إلا إذا عُنِيتُ بتاريخها القديم وبتاريخها الإسلامكي ، « وبالأدب العربي قديمه وحديثه ، عِنَايتَها بما يمسُّ حياتها « اليومية من ألوان الحضارة الحديثة = هم الذين انتفعوا ، وهم « الذين فهموا ، وهم الدين ذاقوا ، وهم القادرون على أن « ينفعوا في إقامة الحياة الجديدة على أساس متين » .

وهذه الشهادة ، من أحد الأساتذة الكبار ، الذين سنُّوا لمن بعدهم السُّنن في الحياة الأدبية وفي مناهج تفكيرها ، شهادة مهمة جدًّا لتاريخ الحياة الثقافية التي امتدَّت بعدهم إلى يومنا هذا ، بَلْ هي تكشف عن جُذُور التدمير المفزع الذي يشمل اليوم المُجْتَمع العربيَّ كُله حيث تُنْطَق العربيّة ، (١) لا بَلْ حيث يَدِينُ غيرُ العرب بالإسلام ، ويُوجب عليم إسلامهم أن يضعُوا العربية في المقام الأوَّل ، لأن إسلامهم لا يكون إسلاماً

<sup>(</sup>١) لم ينتصب أحد لوصف هذا التدمير المفزع الذي يشترك في جريمته مثقفون كثيرون، في الأدب، وفي العلم، وفي التاريخ، وفي الفلسفة، وفي الاجتماع، وفي السياسة، وفي الفن كله من مسرح وسيغا وموسيقي وغيرها، وكل منهم، كا يقول الدكتور طه: « ينفث السم ويفسد العقول ويمسخ في نفوس الناس المعنى الصحيح لكلمة التجديد ». وقد زاد الأمر، فلم يبقى مقتصراً على التعليم والكتابة والتأليف والصحافة، بل دخل كل بيت دخولاً مفزعاً عن طريق الإذاعة والتليفزيون، بلا رقيب ولا حسيب!

#### ذَيْلُ الرَّسالة / قصَّةً \* التفريغ الثقافي \*

إلاّ بالقرآن ، وهو الذى نزل عليهم بلسان عربى مبين ، وإلاّ بسنَّة الرسول الأميّ العربيّ ، عَيِّلِكُمْ ، وهي أيضاً بلسان عربيّ مبين .

وليس من همّى هنا أن أفسر هذه الشهادة ، ولا أن أوضّح مَدَى صِدْقها حيث صدق توقّع الدكتور في تكاثر عَدَد مَنْ وَصَفَهُم من « المثقفين » في شهادته ، وأخشى أن أقول إن هذه الصفة ، على نقصها ، تشمل عامة المثقفين في زماننا هذا إلى سنة ١٩٧٧ = ولكنْ الذي يجب عليَّ أن أقوله : إن شهادة الدكتور على اختصارها ، إنما هي وجه آخر لشهادتي التي كتبتها هُنا ، قالها هو من موقع « الأستاذية » ، وقُلْتها أنا من موقعي بين أفراد جيلي الذي أنتمي إليه ، وهو جيل المدارس المفرّغ من كل أصول ثقافة أمته ، وهو الجيل الذي تلقّى صدمة التدهور الأولى ، حيث نشأ في دُوَّامةٍ من التحوّل الاجتماعي والثقافي والسياسيّ ، كما أشرت إليه آنفاً 1 ص : ١١١ ] .

ثم قلت في ختام ما سميته « لمحة من فساد حياتنا الآدبية » [كتاب المتنبى : ١٢٢ ،

أمّا الآن ، فإنى أتلفّت إلى الأيام الغابرة البعيدة ، حين كنت أشْفِق من مَغَبّة السّنن التي سَنَّها لنا الأساتذة الكبار ، كسنة « تلخيص » أفكار عالم آخر ، ويقضى أحدَهُم عمره كله في هذا التلخيص ، دُونَ أن يشعر بأنّه أمر محفوف بالأخطار ، ودون أن يستنكف أن ينسبه إلى نفسه نسبة تجعله عند الناس كاتبا ومؤلفاً وصاحب فكر ، هذا ضرب من التدليس كرية . ومع ذلك فهو أهون من « السطو » الجرّد ، حين يعمد الساطى إلى ما سطا عليه ، فيأخذه فيمزّقه ثم يفرّقه ويُغرقه في ثرثرة طاغية ، ليخفى معالِم ما سطا عليه ، وليصبح عند الناس صاحب فكر ورأى ومذهب يُعرف به ، وينشب كُلُ فضله إليه . ومع ذلك ، فهذا أيضاً أهون من « الاستخفاف » بتراثٍ متكامِل بلا سبب ، وبلا بحثٍ ، وبلا نظر ، ثم دعوة من يَعْلمونَ عِلماً جازماً أنه غير متكامِل بلا سبب ، وبلا بحثٍ ، وبلا نظر ، ثم دعوة من يَعْلمونَ عِلماً جازماً أنه غير

## ذَيْلُ الرِّسالة / قصَّةُ ، التفريغ الثقافتي ،

مطيق لما أطاقوا ، إلى الاستخفاف به كما استخفّوا . ومع ذلك أيضاً ، فهذا أهونُ مما فعلوه وسنُّوه من سُنّة « الإرهاب الثقافيّ » الذي جعل ألفاظ « القديم » و « الجديد » و « التحرُّر » ، و « التقليد » و « التجديد » و « التحرُّر » ، و « ثقافة الماضي » و « ثقافة العصر » = سياطاً مُلْهِبَةً ، بعضُها سياطُ حثٍ وتخويفٍ لمن أطاعَ وأتى ، وبعضها سياطُ عذابٍ لمن خالف وأبى .

أتلَّفتُ اليوم إلى ما أشفقتُ منه قديمًا من فعل الأساتذة الكبار! لقد ذهبُوا بعْدَ أن تركُوا ، من حيث أرادوا أو لم يريدُوا ، حياةً أدبيَّة وثقافية قد فسدت فساداً وبيلاً على مَدَى نصفِ قرنٍ ، وتجدّدت الأساليب وتنوَّعَت ، وصار « السطو » على أعمال الناس أمراً مألوفاً غير مستنكر ، يمشى في الناس طليقاً عليه طيلسانُ « البحث العلمى » و « عالميّة الثقافة » و « الثقافة الإنسانية » ، وإن لم يكن محصوله إلا ترديداً لقضايا غريبة ، صاغها غُرباء صياغةً مطابقةً لمناهجهم ومنابتهم ونظراتهم في كُلِّ قضيّة ، واختلط عربة ، الخابل بالنابل ، قُلْ ذلك في الأدب والفلسفة والتاريخ والفنِّ أو ما شئت ، فإنّه صادقٌ صِدْقاً لا يتخلَّف . فالأديب منّا مصورٌ بقلم غيره ، والفيلسوف مِنّا مفكّر بعقل سواهُ ، والمؤرخِ مِنّا ناقد للأحداث بنظر غريب عن تاريخه ، والفيّان منّا نابضٌ قلبُه بنبضٍ أُجْنبيّ عن تراثِ فنّه .

وأما الثرثرةُ والاستخفافُ ، فحدِّث ولا حرج ، فالصبيُّ الكبير يهزأ مزهوًّا بالخليل وسيبويه وفلانٍ وفلانٍ ، ولو بُعِث أحدُهم من مَرْقَدِه ، ثم نظر إليه نظرةً دون أن يتكلَّم ، لألجمه العرَقُ ، ولصارَ لسانُه مُضْغَةً لا تتلجلجُ بين فكَّيه ، من الهَيْبة وحدَه علمه الذي يستخفُّ به ويهزأ .

والله المستعانُ على كُلِّ بليَّة ، وهو المسئول أن يكشفَها ، وهو كاشفُها بمشيئته ، رَحمةً بأمَّةٍ مسكينة ، هؤلاء ذُنوبُها كانوا ، وأشباهٌ لهم سبقُوا ، وغفرانك اللهمَّ .

أبُوفهر محمو ,محمت رشاكراً الأحد ٢٥ من ذى القعدة سنة ١٣٩٧ ٦ من نوفمبر سنة ١٩٧٧ The second of th

And the second of the second o

the state of the second of the

The second of th

الأستاذ/ أحمد الشريف

رئيس المجلس المحلى بأسوان

organizations they are to

Bong - To the

#### ١ - الحديث النبوى الشريف

و ألا لا يمنعن رجلا هيبة الناس ۽ ١٥٠،٠٥٥ و من سئل عن علم فكتمه ۽ ١٢٢، ٨٤

#### ٧ - الأمثال العربية

« اتخذ الليل جملًا » ٩٤

« التقت حلْقتا البطان » ٣٨ ، ٥٣

« بلغ السيل الزُّبَي » ٨١ «

« لليدين وللفم ِ » ٩٤

« مِثْلَ تَحِلَّة الَقسَمِ » ٧٩

#### ٣ - الأمثال العامية

« مَا أسخم من سِتِّي إلا سيدي » ١١١

#### ٤ - الشعر

بشار: ۹٤ خرجتُ مع البازي علَى سوادُ (1) أبوالحسن التهامي : ٦٨ متطلبٌ في الماء جذوة نار (٢) (٣) وفي الصدر حَزَّاز من الوجد للشماخ: ١٩ للعَرْجَى : ٢٥ أم كان شيئا كان ثم انقضى ؟ (1) أن تحسب الشحم فيمن شحمه المتنبى : ۲۸ 1 . ٤ . ٩٨ : لعل له عذرًا وأنتُ تلومُ (7) المتنبى : ١٢٠ مفتَّحةً عُيونُنُهم نِيَامُ **(Y)** 

(A) وعقولهن تجول في الأحلام البحترى: ١٥١

(٩) هَوُوا ، وما عَرَفُوا الدُّنْيَا

وما فَطَنُوا المتنبي : ٢٩

(۱۰) حتى يرى حَسَنًا ما ليس بالحَسَن (١٠)

## ه - الكتب

أباطيل وأسمار لأبي فهر : ٦ ، ١٨ ، ٢١ ، ٥٥ ، ٧٣ ، ٨٢ ، ١٤٤ أنوار الجليل في أخبار مصر وتوفيق بن إسماعيل للطهطاوي : ١٤٤

الإيضاح لأبى على الفارسي : ١١

البردة للبوصيرى: ١٢٥

برنامج طبقات فحول الشعراء لأبى فهر : ١٨ ، ٦٧ ، ٢١

تاج العروس للزبيدي : ۸۲

تاریخ الجبرتی : ۱۰۲ ، ۱۰۵ ، ۱۲۵ ، ۱۲۵ ، ۱۲۹ ، ۱۲۸ ، ۱۳۳

تاریخ الحرکة القومیة للرافعی : ۹۳ ، ۹۰ ، ۱۰۰ ، ۱۰۳ ، ۱۰۳ ، ۱۰۹ ، ۱۰۹ ، ۱۰۹ ، ۱۰۹ ، ۱۰۹ ،

تفسير القرآن الكريم للطبرى: ١٩

جمهرة نسب قريش لابن بكار: ١٩

حديث الأربعاء لطه حسين: ١٦٣

خزانة الأدب للبغدادى: ٨٢

دراسات عربية وإسلامية: ٢٠

دلائل الإعجاز للجرجاني : ٩

الرسالة الشافية للجرجاني : ٨ ، ٩

مرسالة في الطريق إلى ثقافتنا : ١٥١

سنن الترمذي : ٥

سنن أبي داود : ٨٤

سنن ابن ماجه: ٥

الشفاء للقاضي عياض: ١٢٥

طبقات فحول الشعراء لابن سلام بشرح أبي فهر : ١٩

فتح مصر الحديث لأحمد حافظ عوض: ١٠٥،١٠٥ أَوْمُنَا الْهِمَا مُعْلَمُ مِنْ اللَّهُ وَاللَّهُ اللَّهِ اللَّهِ في الشعر الجاهلي لطه حسين: ٢٠٠

القرآن الكريم: ٩، ١٠، ٣٣، ٥٩، ٢١، ١٠٧، ١٢٥، ١٣٢، ١٢٢، ١٤٢

القوس العذراء شعر أبي فهر: ١٩

القوس العذراء وقراءة التراث للدكتور محمد أبو موسى : ٢٠

الكتاب لسيبويه: ١٠ ، ١١ ، ١٠ ، ١٤ هـ ه

المتنبي : ليتني ما عرفته لأبي فهر : ٧

المسند لأبن حنبل، بتحقيق أخى أحمد محمد شاكر: ٥، ٨٤

المصريون المحدثون: شمائلهم وعاداتهم لإدوار وليم لين: ١٣٣

المغنى للجرجاني: ١١ - ١١٠ - ١٠٠ - ١٠٠ المعنى للجرجاني المعاد المع

المقتصد للجرجاني: ١١

ودخلت الخيل الأزهر لمحمد جلال كشك : ٩١ ، ١٣٣

وصف مصر: ٧٧ م رود به الماد الراج ما الماد الماد

# ٧ - الصحف والمجلات ما الما أربا ما ما يوسد

الأهرام: ٩١، ٨١١

الثقافة: ٧

ج يدة الجهاد: ١٦٢

الكتاب: ٢٠

المقتطف: ١٦

الهلال: ١٨

آدم (علیه السلام): ۲۲،۷۰ الآملی: ۲۲،۷۰ ( الآملی: ۲۳۰ ( ایراهیم علیه السلام): ۲۳۰ ( ایراهیم بن محمد علی (الخدیوی): ۱۳۸ ( ایراهیم النخعی: ۲۶ ( الخدیوی): ۲۰ ( ایراهیم النخعی: ۲۶ ( الخدیوی): ۲۰ ( ۱۰۸ (

إسمعيل خديوى مصر: ١٥٢ الأشعرى (أبوالحسن): ٢٥ الألفى (محمد بك): ١٣٧، ١٣٣ الأوزاعى: ٢٤

البخاری: ۲۶ بشار بن برد: ۹۶ البغدادی (عبدالقادر): ۲۵ ۵۲ ۵۸۲

12021120111 (99 . 19

أبوبكر الصديق (رضى الله عنه) : ٣٣٠ ا البكرى (الشيخ) : ١٢٧ ، ١٢٩

البيروني : ٣٥

بیکن (روجر) : ۳۹، ۵۰

تاليران: ١١٦، ١٢٢، ١٢٢ الترمذى: ٥، ٨٤ توفيق بن إسماعيل: ١٤٤ توما الأكويني: ٠٤، ٥٥ ابن تيمية: ٢٥

الجاحظ: ٢٥ الشيخ الجارم: ٩٥

الجبرتی: (المؤرخ: عبدالرحمن): ۸۳، ۸۵، ۹۰، ۹۵، ۹۵، ۹۹، ۱۲۱، ۹۰۱، ۹۲۱، ۱۲۹، ۱۲۹، ۱۲۹، ۱۲۱، ۱۲۱، ۱۲۹،

الجداوی: ۱۲۱ الجرجانی (عبدالقاهر): ۹، ۱۰، ۱۱،

۱۳ ، ۱۶ ، ۲۵ ، ۲۵ . أبو جعفر الطحاوى : ۲۶ .

جنكيز خان : ١٠٠ ، ١١٩ جومار (المسيو آدم فرانسوا) : ١٤٠ ،

ابن حزم: ۲۰ ابن حزم: ۸۰، ۲۲، ۲۶، ۸۰ المسن البصري: ۹، ۲۶، ۲۶

أبوحنيفة الإمام: ٢٤

الخليل بن أحمد الفراهيدى: ١٤،١٤

أبو داود : ۸٤

الدمنهوري (الشيخ مصطفى): ١٣٥

دنلوب: ۱۵۳، ۱۵۸

الدواخلي (الشيخ محمد) : ١٣٠

دى توت (البارون) : ۱۱۶، ۱۱۰، ۱۱۰،

دی ساسی ( البارون سلفستر ) : ۱۶۳ دی شوازل (الدوق) : ۱۱۶ ، ۱۱۲

دیکارت (رینیه): ۲۹

الرافعی : (عبدالرحمن) : ۹۳ ، ۹۰ ، ۹۰ ، ۱۱۱،۱۰۹ ، ۱۱۱،۱۰۹ ، ۱۰۵ ، ۱۱۱،۱۰۹ ، ۱۱۱،۱۰۹ ، ۱۱۲ ، ۱۱۸ ، ۱۲۸

180 , 187 , 179 , 178

الرافعي (مصطفى صادق): ١٧

روسو ( جان جاك ) : ١٤٤

ابن رشد الفقيه: ٢٥

ابن رشد الفيلسوف : ٢٥ ، ٤٠

رفاعة الطهطاوى : ۹۲، ۹۲، ۱۶۶، ۱۶۶

زايونشك ( الجنرال) : ١٢٠

زبيدة (بنت السيد البواب): ٩٥

الزبيليي (المرتضى): ۲۰، ۸۲، ۸۳

۸۸ ، ۹۹ ، ۹۹ ، ۸۱۱ ، ۱۱۹ ، ۱۱۹

الزبیر بن بکار : ۱۹ زکی نجیب محمود (الدکتور): ۲۰، ۹۱ ۱۱۹ ، ۹۱

الزهری (انظر: ابن شهاب الزهری): زید بن ثابت (رضی الله عنه): ۳۳

السادات (الشيخ): ۱۲۹، ۱۲۷، ۱۲۹، ۱۳۹

سان بریست (الکونت): ۱۱۶، ۱۱۹، ۱۱۹

> السرسي ( الشيخ موسي ) : ١٣٠ سعيد الأفغاني : ١٧

> > أبو سعيد الخدرى : ٥

أبو سعيد السيرافي : ١١

سعيد بن المسيب : ٢٤

سفيان الثورى : ٢٤

ابن سلام الجمحى : ١٩ ، ٢٥

سليمان الحلبي: ٩٤

سیبویه: ۱۰، ۱۱، ۱۲، ۱۳، ۱۶، ۲۵

ابن سينا : ٢٥ ، ٤٠

السيرافي ( انظر : أبو سعيد)

سيف الدولة : ٣٩

السيوطي : ٢٥ ,

الشافعي : ٢٤

الشبراخيتي ( الشيخ يوسف ) : ١٣٠ الشرقاوي (الشيخ عبد الله ) : ١٢٧ ،

الشعبي : ٢٤

الشماخ: ١٩، ٢٠

ابن شهاب الزهرى: ٢٤

الشوكاني : ۲۰، ۸۲ ، ۸۳ ، ۱۱۷

الشيباني (محمد بن الحسن) : ٢٤

الصاوى (الشيخ مصطفى): ١٢٩

صبیح (الطواشی) : ۱۱۳

صروف (فؤاد) : ۱۷

الصعيدي العدوى: ١٢٦.

الـطبری (أبو جعفــر): ۱۹، ۱۹۳، ۲۶، طه حسین: ۱۷، ۱۵۱، ۱۹۱، ۱۹۳،

175

الطهطاوي (رفاعة رافع)

عادل الغضبان: ٢٠

ابن عبدالبر: ٢٥

القاضي عبدالجبار المعتزلي: ٢٥

عبدالله بن عباس (رضى الله عنه):

۲ ٤

عبدالله بن عمر بن الخطاب: ٣٤ عبدالله بن مسعود: ٢٤

العثيمين (الدكتور عبدالرحمن بن سليمان)

11

العرجي : ٢٥

العريشي (الشيخ عبدالرحمن): ١٢٦،

179

عزام (الدكتور عبدالوهاب): ۱۷

العفيفي (الشيخ عبدالباقي بن عبدالوهاب):

171 , 011

العقاد (عباس محمود): ۱۷

أبوعلتي الفارسي: ١١، ١٣، ١٧، ١٧ على بن أبي طالب (رضي الله عنه):

78,18,9

على عبدالرازق: ١٧

على بن نصر الجهضمي: ١٤

عمر بن الخطاب (رضى الله عنه):

عمر مكرم (السيد نقيب الأشراف):

. 176 . 177 . 179 . 177

177 , 177

أبو عمر بن العلاء : ٢٤

عمرو بن العاص ( رضى الله عنه ) :

عیسی بن مریم (علیه السلام): ٤٨ ،

فانتور (= فنتورة): ۹۳، ۱۰۶،

(0.1) F.1) V.1) A.1)

371507133715.31

الفراء : ٢٥ فولتير : ١٤٤

الفيومي (الشيخ سليمان): ١٣٠

قتادة السدوسي : ٢٤

ابن قتيبة : ٣٥

ابن قيم الجوزية : ٢٥

140

(TT (9 (0 : ( ) ) ) Les . 179 CAY CAY CAE CO. 12. 177 . 1.0 محمد بن عبدالوهاب: ۸۸، ۸۸، Plangton and Try . MA . MY محمد أبو موسى (الدكتسور): ٢٠ محمد الأمير (الشيخ): ١٢٧، ١٢٩ Bong, Buck or well hours عمد خلف الله أحمد: ٩ محمد زغلول سلام : ۱۰ ا عمد على (سرششمة) (والى مصر): 071 , 171 , VYI , AYI , CTEY (181 648. (189) 187 : 180 : 188 محمد الفاتح: ٣٦ ، ٤١ ، ٢١ ، ٨٠٠ السيد محمد البواب ! مهم المهادات محمد مصطفى هدارة (الدكتور):

٢٠ هاشم عطية : ١٧ مسلم (الإمام) : ٢٤ مسلم (الإمام) : ٢٤ مصطفى عبد الرازق ! ١٧ مصطفى عبد الرازق ! ١٠٥ مور ( المسيو) : ١٠٥ مور ( المسيو) : ١٠٥ مور مور ( الجنرال ) : ١٠٥ مور مينو ( الجنرال ) : ١٠٥ م ١٠٥ مينو ( الجنرال ) : ١٠٥ م ١٠٥ مينو ( الجنرال ) : ١٠٥ م

(97) (90 (98 (98 (98

كرومر (اللوردي): ١٤٨ يهانسه بالدما كشك (محمد جلال): (٩) ١٣٢ کلایف (روبرت): ۸۸ كلفن ( جون ) : ٤٣ ٪ ٪ ٪ ٪ ٪ ٪ كلير ( الجنرال ): ٩٤ ، ١٠٥٥، ١٠٥٠ ع 611. 6149 61.A. 61.7 کولمبس (کریستوفر): ۹۲ مرب لوثۇ ( دَمُرْتِنُ ) ( ١٤٣٠ - ١٥٠ - ١٥٠ - ١٥٠ -لويس التاسع: ١١٣ ١٢٠ ١٢٠ لويس الرابع عشو: ١٢٣ ه ١٢٣ ... لويس الخامس عشر: ١١٤ .... لويس السادس عشر: ١١٤ ، ١١٥ لينتز (الفيلسوف): ١١٣، ١١٤) 174 . 117 الليث بن سعد: ٢٤ لين (ادوار وليم) : ۱۳۲ ، ۱۳۳ ابن ماجه: ٥ مارسل: ۱۳٤ مالك بن أنس: ٢٤

مارسل: ۱۳۶ مالك بن أنس: ۲۶ المبرد ( أبوالعباس): ۲۰ المتنبى ( أبو الطيب): ۲۷، ۲۱، ۲۸، ۱۲۰، ۲۹ مجالون ( المسيو شارل): ۱۱۵، ۱۲۲، ۱۲۲، ۱۲۲

رسالة في الطريق - ١٧٧

#### ٨ - المعالم والمؤسسات

الأزهر الشريف (الجامع ، والحتى) : ۸۹ ، ۹۰ ، ۹۱ ، ۹۲ ، ۹۳ ، ۹۹ ، ۱۰۹ ، ۱۲۹ ، ۱

الجامع العتيق بالفسطاط ( جامع عمرو ) : ٩٦ ، ٩٩

جيش الأقباط : ١٣٣

دار العلوم : ١٥٥

دار المعارف: ۹، ۲۰،

الديوان : ٩٣ ، ١٠٢ ، ١٠٣ ، ١٠٥ ، ١٠٦ ، ١٠٧ ، ٩٣ ، ١٣٤

شركة الهند الشرقية البريطانية : ١٠١، ٨٨

شركة الهند الشرقية الفرنسية: ٨٨، ١٠١

كرسى البابا: ١٣٢

كنيسة أيا صوفيا: ٤١ ، ٤٢

الكنيسة القبطية المصرية: ١٣٢، ١٣٣

الماجنا كارتا : ١٣٨

مدارس الجاليات الأجنبية : ١٥٣

المسرح: ١٥٤ -

المجمع العلمي الفرنسي : ١٤٠

مدرسة الألسن: ١٤٤، ١٤٥، ١٤٧

نظارة المعارفُ العمومية : ١٤٨

الآستانة: ١١٥، ١١٥

آسية : ٣٦ ، ٤٦

الاسكندرية: ٩٠، ٩٢، ٩٦، ١٠٨، ١٠٨

18 6 181 6 110

َ إِفْرِيقَيْةَ: ٣٥، ٣٥، ٤٦، ٥٣، ٥٣ ص

أمريكا (انظر: أرض الهنود الحمر) انجلترا (انظر: بريطانيا):

الأندلس: ۳۵، ۳۷، ۴۹، ۶۶، ۷۶

أوربة: ٤٣، ٣٥، ٣٨، ٤٠، ٢٤ ٢٤، ٣٤، ٤٤، ٥٤، ٢٤، ٧٤

P3, . 0, 10, 70, 00, 70

151 ( 15 - ( 1) 17 ( 1) 17 ( 1) 1

120

باریس: ۱۱۳، ۱۲۳، ۱۲۵،

البرلس: ۱۰۸

بریطانیا (اِنجلتر) : ۸۸، ۸۸، ۹۹، ۹۰ ۱۳۷، ۱۱۸، ۹۷

بغداد : ۲۸

بلبيس ( شرقية ) : ١٢٧

بيزنطة : ٤٧

ترکیهٔ: ۵۳، ۸۷، ۱۱۰، ۱۱۲، ۱۱۲، ۱۱۳، ۱۱۳،

179, 171, 170, 171, 111

جرجا (مديرية): ١٤٢

الجزائر: ۸۹، ۹۳، ۹۷، ۹۷، ۱۱۲ جزیرة العرب: ۸۲، ۸۳، ۸۳، ۸۹، ۱۲۸

18.6189

دار ابن لقمان : ۱۱۳ دمشق : ۳۸

دمياط: ١٠٠٨ ، ١٣٧

رشيد: ۹۵

روسية (= الروسيا) : ٤٦ ، ٩٧

رومية : ١٣٢

السودان : ۹۸

سورية : ٩٣ ، ١٠٧

الشام: ۳۵، ۳۲، ۷۷، ۸۸، ٤٠

. 117. 64.1 .07 . 20 . 27

177 6 171

شمال إفريقية : ٣٧

الصعيد: ١٠٤، ١٠٤، ١٤٤ ه ١٤٤ الصنادقة: ٩٩

الصين: ٣٥

طنطا : ۱۳۷ طهطا : ۱٤۲

1. 1. 1. 7 (1.0 (98 (98 : 150

غرناطة : ٨٠١

الفسطاط: ٨٩، ٩٦

القسطنطينية: ٣٦، ٣١، ٤٤، ٤٤، ٥٤، ١١١ ٨٤، ٩١١، ١١١

۱٤۷، ۱٤٦ المغرب: ۳۸، ۵۲، ۹۸ المنصورة\*: ۱۱۳ المنوفية: ۱۲۰

الهند: ۲۰، ۲۰، ۲۰، ۸۸، ۸۸،

الوجه البحرى: ١٠٤، ١٣٤

اليمن : ٨٢ ، ١١٧

هولندة: ٩٧

#### فهـرس رسالة في الطريق إلى ثقافتنا

٥ - فاتحة الرسالة / ٦ - مدخل الرسالة ، وبدءُ الرحلة / ٧ - الرحلة إلى المنهج / ٨ - الاهتداء إلى المنهج ، وعبد القاهر الجرجاني وسيبويه / ١٠ – تفسير جديد لأزمنة الفعّل عند سيبويه / ١٤ – سببُ تأليف سيبويه كتابَه / ١٥ – منهجي في تذوُّق الكلام / ١٦ – منهجي في التذوّق ، وكتابيّ ( المتنبي ، كيف استُقْبل / ١٧ – كتابى « المتنبى » كيف استُقْبل / ١٨ – لَمْ أَفارقْ منهجى قطُّ في مَقَالَاتَى وكتبي / ١٩ - لم أفارق منهجى في « القوس العذراء » ( وهي شعر ) / ٢٠ – تذوُّق شعر الشماخ / ٢١ – كلام في « المنهج » و « ما قبل المنهج » ، ما هو ؟ / ٢٢ - ﴿ مَا قِبِلِ المُنهِ ؟ ، المادة ، والتطبيق / ٢٣ - كيف نشأ الخلاف بيني وبين المناهج الأدبية السائدة / ٢٤ - أصول « المنهج » من عهد الصحابة والتابعين ومَنْ بعدهم / ٢٥ - أصول « ما قبل المنهج » ، وبيان ذلك / ٧٧ - أصول « ما قبل المنهج » ، اللغة وأسرارها / ٢٨ - أصول « ما قبل المنهج » ، الثقافة وأسرارها ، « البراءة » من ﴿ الْأَهُواءَ ﴾ / ٢٩ – العواصم التي تحمى ﴿ مَا قبل المنهج ﴾ / ٣٠ – العواصم التي تأتى من قِبلَ ﴿ الثقافة ﴾ / ٣١ - رأس كل ثقافة هو ﴿ الدين ﴾ ، الأصل الأخلاقيّ / ٣٣ - ﴿ الأصل الأخلاق ﴾ الفريد بالكمال في ثقافتنا / ٣٤ – تاريخ نشأة الخلاف بيني وبين المناهج / ٣٥ – التفسير الصحيح لقضية ١ الحروب الصليبية ١ / ٣٦ – إخفاق « الحروب الصليبية » ، ثم فتح القسطنطينية / ٣٧ - تأريخ « المسيحية الشمالية » في المأزق (أوربة) وتفسيره / ٣٨ - إخفاق « الحروب الصليبية » وعودتها إلى ديارها (أوربة ) / ٣٩ - بحث « المسيحية الشمالية » عن مخرج ، ظهورُ ﴿ بِيكُنْ ﴾ وطبقته / ٤٠ – ظهور ﴿ تومَّا الإكويني ﴾ وطبقته ، واستمدادهم من المسلمين / ٤١ – فاجعةً فتح القسطنطينية وأثرها في أوربة / ٤٢ - فتح القسطنطينية لم يكن شرًّا على أوربة / ٤٣ - الإصلاح الديني في أوربة ، « لوثر » و « كلفن » ، واستمدادهم من المسلمين / ٤٤ - مراحل الصراع بين المسيحية الشمالية ودار الإسلام / ٥٤ – آلمرحلة الرابعة هي التي أدّت إلى « عصر النهضة » / ٤٦ – إعدادُ أوربة نفسها لحرب صليبية رابعة / ٤٧ – مَدَدُ « عصر النهضة » كُلُّه مأخوذٌ من دار الإسلام / ٤٨ – بدء ظهور طبقة « المستشرقين » وأهدَّافهم ووسائلهم / ٤٩ - وصف حقيقة طبقة ﴿ المستشرقين ﴾ وعملهم للتبشير والاستعمار / ٥٠ - أهداف المسيحية الشمالية وحقيقتها / ٥١ - أهداف المسيحية الشمالية ووسائلها / ٥٧ - انفكَّ حصار المسيحية الشمالية باكتشاف أمريكا ، وكيف كان ذلك / ٥٣ – إبادة الهنود الحمر هو خُلُق الحضارة الأوربية ، « الاستشراق » / ٤٠ – عمل « الاستشراق » و « المستشرقين » ونَهْبُ تُراثنا / ٥٥ – حقيقة « الاستشراق » ، وظهور دهاقينه الكبار / ٥٦ - ﴿ المستشرق ﴾ حامل هموم المسيحية الشمالية وممثّل أهدافها / ٥٧ - لأي هدّف كتب ﴿ المستشرقون ﴾ ما كتبوا ؟ وصفةُ « المستشرق » / ٥٨ - ما كتبه « المستشرقون » مُوّجّه إلى المثقف الأوربي لا غيرُ / ٥٩ - الصورة التي صوَّروا بها العالم الإسلامي للمثقِّف الأوربي / ٦٠ - عمل ﴿ الاستشراقِ ﴾ مُوَجِّه للمثقف الأوربي لحمايته / ٦١ - ﴿ الاستشراق ﴾ يطلبُ إقناع المثقف الأوربي لحمايته / ٦٢ - كتب ﴿ المستشرقين ﴾ لا توصف بأنّها علمية / ٦٣ – أسبابُ نَفْي صفة ﴿ العلمية ﴾ عن كُتُب ﴿ المستشرقِينِ ﴾ ( ٦٥ – ﴿ المستشرق ﴾ عار من شروط ﴿ المنهج ﴾ و « ما قبل المنهج » / ٦٦ – نشأة « المستشرق » تمنعه من الدخول تحت شروط « المنهج » الثلاثة / ٦٧ – شروط « المنهج » : « اللغة » و « الثقافة » و « البراءة من الأهواء » / · v – تنمة القول في خُلُو « المستشرق » من شروط ه المنهج ﴾ / ٧١ – سرُّ « الثقافة » الملتُّم ، ولم ؟ / ٧٢ – طَوْران في الطُّريق إلى « الثقافة » : الدين واللُّغة / ٧٤ - و الدين واللغة ، غير قابلين للفَصْل / ٧٥ - و ثقافةً عالميةً ، كلمة باطلة ، ولم ؟ / ٧٦ - لغة و المستشرق ،

#### فهرس رسالة في الطريق إلى ثقافتنا

و « ثقافته » تخرجه من شروط « المنهج » / ٧٧ – دوافع « المستشرق » في الكتابة حقٌّ له / ٧٨ – ختام قضية « الاستشراق » / ٧٩ – قصة ملؤها المضجكات والمبكّيات / ٨٠ – كيف كان الأمر في القرن الحادي شعر الهجري / ٨١ – « النهضة » ورجالَها في القرنين الحادي عشر والثاني عشر الهجريين / ٨٣ – الجبرتيُّ الكبير والإفرنج ( المستشرقون ) / ٨٤ – الفرق بيننا وبين أوربة في ذلك الوقت / ٨٥ – ١ الاستشراق » وتخوُّفه من نهضتنا يه مئذ / ٨٦ - « الاستشراق » ونذيرُه للمسيحية الشمالية / ٨٧ - « الاستشراق » وعمله للاستعمار / ٨٨ – صراع بريطانيا وفرنسا في دار الإسلام في الهند / ٨٩ – وَقَع نذير ﴿ الاستشراق ﴾ في فرنسا ، نابليون / . ٩ - « نابليون » الشفَّاحُ مدّمٌ القاهرة / ٩١ - قصةٌ مُقْحَمة / ٩٣ - حقيقة « الحملة الفرنسية » في مصر / 90 - « مينو » الخبيث ، وجلاء الفرنسيين عن مصر / ٩٦ - تدمير القاهرة على يد نابليون و حملته / ٩٧ - الحملة الفرنسية ومستشرقوها وسرقة نفائس الكتب / ٩٩ – سرقة الكتب لوأد اليقظة ، وسفح دماء رجالها / · ١٠٠ - سفح الدماء لوأد اليقظة / ١٠١ - جهاز «الاستشراق» وعمله في دار الإسلام / ١٠٢ - « الاستشراق» وفكرة نابليون في تحديمة « الديوان » / ١٠٤ - « الاستشراقُ » كامنٌ في أحشاء جزَّار القاهرة نابليون / ١٠٥ -سياسة جزّار القاهرة في « إنشاء الديوان » / ١٠٦ – إخفاق نابليون ومستشرقوه في ترويض الجماهير المصرية / ١٠٧ – خيبة أمل الجزّار في « تدجين » المشايخ / ١٠٨ – رسالة نابليون إلى خليفته كليبر وخَطَرُها / ١٠٩ – نص الرسالة و كيف عَبث بها الرافعي ، فضيحة !! / ١١٢ – « المستشرقون » وأهدافهم وو سائلهم ، وزحفُهم البطيء / ١١٣ – « ليبنتز » الفيلسوف الألماني يحرّض فرنسا على غزو مصر / ١١٤ – تقارير الساسة الفرنسيين الداعية لغزو مصر / ١١٦ – تواريخ التقارير مطابقة لتاريخ « اليقظة » في مصر / ١١٩ – إرهاب نابليون ومقاصدة في رسالته إلى « كليبر » / ١٢٠ – مقاصد « نابليون » وإرهابه وجذور قضيَّتنا مع الغرب / ١٢١ – عمل « الاستشراق » ، والرَحفُ الشامل على دار الإسلام / ١٢٢ - جاليات المسيحية الشمالية في قلب دار الإسلام / ١٢٣ - تعبئة « الاستشراق » اليهود والأرمن والأروام والمالطيين / ١٢٤ – « المستشرقون » وإقامتهم الطويلة في دار الإسلام في كل زيّ / ١٢٥ - عمل « الاستشراق » في إقامته الطويلة بدار الإسلام في مصر ﴿/ ١٢٦ - بَدُّهُ سقوط هيبة المشايخ عند المماليك المصرية / ١٢٧ - الثورة على المماليك ، والمشايخ الذين كانوا على رأسها / ١٢٩ - ثورة المشايخ على المماليك جُزَّةً من « اليقظة » / ١٣٠ – المشايخ الثوَّار ، كيف استجابوا لدعوة نابليون لإنشاء « الديوان » / ١٣١ – ما كان « الاستشراق » يوحيه إلى المشايخ عند دُنُوّ الحملة الفرنسية / ١٣٢ – ما كان « المستشرقون » يفعلونه مع المماليك ، ومع الكنيسة القبطية / ١٣٣ - حقد « الاستشراق » على الكنيسة القبطية لمّا لم تستجب لإغرائهم / ١٣٤ – سر استجابة المشايخ لنابليون وديوانه / ١٣٥ – إسنادُ المشايخ ولاية مصر لمحمد على / ١٣٦ – صفة أخلاق محمد على ، ومراقبة «الاستشراق» له/١٣٧ - غَدْر محمد على بالذي ولآه مصر ، السيد عمر مكرم / ١٣٨ - إحاطة «القناصل» بمحمد على ، وتحريضه على غَزُو جزيرة العرب/ ١٣٩ - قصة فكرة البعثات إلى أوربة / . ١٤٠ – « جومار » و تطويره مشروع نابليون إلى بعثات طلبة / ١٤٢ – رفاعة الطهطاوي وخبره ، وما فعل به « المستشرقون» / ٥٤ ٧ – حقيقة «مدرسة الألسن» التي أنشأها رفاعة الطهطاوي، وخطرها ٤٦ ١ – خاتمة الرسالة، وتتمة القول في خطر « مدرسة الألسن » / ١٤٧ - الاحتلال الإنجليزي لمصر ، وجعل التعليم كله في قبضة المبشر « دنلوب » / ١٤٨ – « تفريغ » طلبة المدارس من ماصيهم ، وبَعْثُ الانتاء إلى « الفرعونية » انبائدة / ١٤٩ – ختامُ الرسالة ؛ والحمد لله وحده .

١٥١ – ذيَّل الرسالة ، قصة « التفريغ الثقاف » ..

١٦٩ = الفهارس العامة .

١٨١ – فهرس رُسالة في الطريق إلى ثقافتنا .